## भारतीय साम्राज्य.

पूर्वार्ध

पुस्तक दुसरें.

आर्यलोक व त्यांचें बुध्दिवेभव.

नारायण भवानराव पावगी

( कुत. ) Ma 549

## भारतीय साम्राज्य.



#### नारायण भवानराव पावगी.

यानें रचिलें असे.

शके १८१५

विजयनाम संवत्सरे.



K. Things of the last of the l ( सर्व हक्क ग्रंथकर्त्यानें आपणाकडेस टेविले आहेत. )

किंमत १४ आणे.

श्री.

## सद्गुरु चरणारविंदीं.

नमन करून

ही

ग्रंथरूपी

यथाशक्ति व यथामति केलेली

अत्यल्प

# देशसेवा.

#### नारायण भवानराव पावगी

यार्ने

आपल्या दियतआर्यभूमीच्या ठिकाणीं

असलेल्या अत्युत्कट

#### प्रीत्यर्थ

सकळ

आर्य भगिनींस व आर्य बांधवांस.

अत्यादरानें समर्पिली असे.

#### 🏿 श्री 🛭

# भारतीय साम्राज्य.

#### प्रस्तावना.

नष्टोमोहः स्मृतिर्रुग्यात्वत्त्रसादान्मयाच्युत ।

या सेवकानें पूर्वार्घाच्या पहिल्या पुस्तकांत, एकंदर नऊ भागांत, भरतखंडाचा देशवृत्तांत दिला. आणि त्यांत १ देशस्थिति, २।३ उद्भिज्जसंपत्ति, ४।५ कृषिकर्मपद्धति, ६ प्राणिजातिसंपत्ति, ७ स्निजसं-पत्ति, ८ वातावरणमीमांसा, व ९ भरतखंड भूरचना, यांजविषयीं कसेंबेंसे यथामति वर्णन केलें.

आतां, पूर्वार्घाच्या प्रथम पुस्तकाच्या प्रस्तावनेंत भूतित केल्याप्रमाणें, ह्या द्वितीय पुस्तकांत आर्यलोक व त्यांचें बुद्धिवैभव, याविषयीं थोडासा वृत्तान्त देण्याचें काम हार्ती घरलें असून, तें कसें तडीस जाईल याविषयीं माझें मन अगदीं साशंक होतें. परंतु श्रीच्या कृपेनें, पूर्व संकेतानुरूप, तें सर्व शेवटास गेलें, ह्यणून मी त्या श्रीस-द्गुरुमा अत्यंत ऋणी आहे. प्रस्तुत पुस्तकांत १० पासून १४ पर्यंत, एकंदर पांच भाग आहेत. १० आर्याचें मुल्लनिवासस्थान, ११ आर्याची सामाजिक रचना आणि धर्मसंस्था, १२ आर्यभाषा, १३ वेद व वेदांगें, आणि १४ महाभाष्यें व गद्यपद्यादि भाषाशास्त्र.

ह्या पुस्तकांत ऋग्वेदाचा काल अगर्दी नृतन शोधा-वरून, मोठमोठ्या पौरस्त्य आणि पाश्चात्य पंडितांस जो मान्य झाल्यासारखा वाटला, तोच दिला आहे.

तारीख ९ सप्टंबर १८९२ रोजीं, लंदन् राजधानींत प्राच्यभाषाकोविदांची एक प्रचंड परिषद् भरली असून, तींत अध्यक्षस्थान पंडित मोक्षमुलर यांनींच स्वीकारलें होतें. त्यांवेळीं त्यांनीं असे बोल्न दाखिवलें कीं, भाषेच्या इतिहासावरून पाहतां, आर्य लोकांच्या अतिप्राचीन अस्ति-त्वाचा काल, स्त्रिस्ती शकापूर्वी दहा हजार वर्षेपर्यंत पोहोंचविण्यास हरकत दिसत नाहीं.

तर्सेच, पुण्यपत्तनांतील प्रसिद्ध सामाजिक पुढारी, व ऐटदार देशाभिमानी, आणि अगर्दी निर्भिड व निस्पृह विद्वान राजमान्य राजश्री बाळ गंगाधर टिळक, बी. ए एल. एल. बी, यांच्या मृगशीर्ष नांमक अत्युपयुक्त व दीर्घ परिश्रमानें केलेल्या पुस्तकावरून सुद्धां, ऋग्वेदाच

<sup>1</sup> The Orion, or researches into the antiquit of the Vedàs.

काल इ० स० पूर्वी चार हजार वर्षे, व त्याही पलीकडे जात असल्याचे सिद्ध होत आहे. इतकेंच नव्हे तर, त्यांतील प्रमेर्ये देखील पार्श्वात्य पंडितांस संमत आहेत. सबब सदरीं निर्दिष्ट केलेल्या प्रमाणांवर, आणि इतर आम्यंतरीय पुरा-व्याच्या साधनांवर नजर देऊन, एकंदर वेदकालाचा निर्देश केला आहे.

"भारतीय साम्राज्य" ग्रंथांत ज्या ज्या पुस्तकांचा मीं उपयोग केला आहे, त्या त्या ग्रंथकारांचे मी बहुत आभार मानतों.

असो. विद्वान, बहुश्रुत, आणि रसिक वाचकांपुर्ढे मजसारस्या अल्पधीने तें जास्त काय सांगावयाचें! तथापि, "पुरुषमितवैचित्रया" वर नजर देऊन, या ग्रंथांत असलेल्या अनेक दोषांबद्दल वाचकांनी उदारबुद्धीनें क्षमा करून मजवर केवळ अनुग्रहच करावा, अशी मी आदरपूर्वक सविनय प्रार्थना करितों.

मुक्काम पुणें. मेगळवार.मार्गशीर्ष श्रु॥ ११ शके१४१५. विजयनाम-संवत्सरे.

नारायण भवानराव पावगीः

<sup>1 &</sup>quot;I confess that the author ( of the Orion ) has convinced me in all essential points."

<sup>(</sup> Address delivered on commemoration Day, 22 nd Feb. 1894,

By Maurice Bloom Field. P. H. D. Professor of Canskrit and Philology, Johns Hopkin's University. Baltimore, United States.)

## अनुक्रमणिका. पूर्वार्थ.

पुस्तक दुसरें

#### भाग १० वा.

#### आर्याचें मूलनिवासस्थानः

हिंदुस्थान हेंच आर्य स्रोकांचें मृळचें निवासस्थान असावें-त्या आदिस्थानाची व्याप्ति-त्याविषयी वेद व पुराणांतील प्रमा-ण-तत्संबंधीं दुसरें शास्त्रीय प्रमाण-आर्य कुटुंबांतील पश्चिम दिशेकडे गमन-त्यांचा युरोपसंडांत सर्वत्र विस्तार-मध्य आशियांतील पठार हेंच आयोचें मुलनिवासस्थान असल्यावि-थयीं कांहींचें मत-आर्यीचा सर्वत्र विस्तार-आदिभाषा संस्कृत-संस्कृताचीं रूपांतरें व अपभंश-हिंदु आर्य लोक-दुसरें तुराणी कुटुंब-तिसरें शमी नामक कुटुंब-आर्य लोकांची मूल गृहस्थिति-मुसोपभोगाविषयीं त्यांच्यांत असलेलीं नाना तन्हेचीं साधनें, व त्यांच्या तत्कालीन उन्नतीचें दिग्दर्शन-वेद हेच आर्योच्या अति प्राचीन उन्नतीचें प्रमाण-वेदांचे उत्पादक-त्यांची मानसिक उत्-कांति-त्यांचा आनुमानिक काल-आर्य लोकांचें कमाकमानें सालेलें स्थलांतर-त्यांच्या वसतिप्रदेशाची मर्यांदा-त्यांस ईशपति-विंव भारतमान होण्याची कारणें -त्यांची धर्मरचना व अद्वेत मत-अनेक देवतांचा आभास-भूदेवता-आकाश देवता-स्वर्देवता-सर्वाचें भादि-कारण हिरण्यगर्भ-अमि वगैरे भूदेवता-इंद्र व मरुत् वगेरे स्वर्देवस्य-

आमि-इंद्र-सूर्य-वरुण वर्गेरे स्वर्देवता-अनेक प्रकारचे मेध-मेध्य प्राण्याची लक्षणें व परीक्षण-शुनःशेणाची आख्यायिका व पुरुष-मेध-क्ष्रिए-स्ताम आणि सोम-मधुपर्क-पश्चात्तापशुद्धता-मृतिकिया-देइद्दृहनप्रसार-आल्म्याचें स्वस्तिक्षेम.

#### भाग ११ वा.

#### आर्याची सामाजिक रचना आणि धर्मसंस्था.

आर्यसमाजरचना-पुरोहित वर्ग रचना-त्यांचे मंत्र-व त्यांची पृथक् पृथक् कर्में-कर्मिवधीचें एकिकरण-बाम्हण वर्ण-क्षित्रिय वर्ण-वैश्य वर्ण, व शृद्रवर्ण-त्या सर्वीचा परस्पर रोटीव्यवहार व बेटीव्यवहार-बात्यस्तोम व उच्च वर्गीत प्रवेश-वर्णाश्रमधर्म आणि बाह्मणांची इतिकर्तव्यता-बाम्हणांचा मनोनिम्नह, व त्यांचें नृपत्वाविषयीं पृर्ण वेराग्य-आयोवर्त्तीतील शांतता, व तिचा परिणाम-बाह्मण साम्राज्य सत्तेचा सुविनियोग-वेद्कालीन साम्राज्य-रामायण कालांतील साम्राज्य-युधिष्टिरकालांतील साम्राज्य-वेद्द कालांतील साम्राज्य-विकम साम्राज्य-इतर चक्वतीं राज-मुसलमानांचा पगडा, व हिंदुसाम्राज्याची पुनश्च प्रतिष्टापना-पश्चिम, दक्षिण, आणि प्राची दिशेकडील प्रांत, व हिंदुसाम्राज्याचा विस्तार-त्यांतील भाषा, व धमंसंस्था-हिंदुस्वातंत्र्य, व हिंदु साम्राज्य.

# भाग १२ वा.

संस्कृत भाषा व तिचें श्रेष्ठत्व-त्याविषयीं पाश्चात्य भाषाको-विद्वांचे अभिपाय-संस्कृत आयंविद्यंचें पोराणत्व-संस्कृत विद्येचें श्रय-त्यांतील नाना तन्हेचे विषय-वेदांतविषय-धर्म व त्याची मूळ इत्पत्ति, आणि संस्कृतांतील धर्मविषयक ग्रंथ-व्यवहार- आचार-व नीतिशास्त्रविषयक संस्कृत ग्रंथ-भाषाशास्त्र-इतिहासं, व कल्पित कथा, टंकसंग्रह, नृवंश विद्या, प्राणिविद्या उद्भिद्विद्या, आणि भूगर्भशास्त्र, यांचे हिंदुस्थान हें माहेर घर.

#### भाग १३ वा.

#### वेद व वेदांगें.

वेदांचें पौराणत्व व त्याविषयींचीं प्रमाणें-नाक्षत्रिकप्रमाण-हिंदूंचें चांद्रमान, व बाबिलन् सेीरमान-चंद्राचें परिवर्त्तन-आर्य ज्योतिर्विद्या व तत्संबंधीं ऋणसंडन-संस्कृतांविषयीं अविचारी पाश्चिमात्याचें मत-अविचारी पाश्चात्यांचा धृष्टपणा-हिंदु लेण्यां-विषयीं मिहनें बालिश मत-तत्संबंधीं इतर पाश्चास्यांची टीका-इयुगल्ड स्टयुवर्ट यांचें संस्कृतग्रंथसंपत्ति संबंधीं जिव्हाचापल्य-भट्ट मोक्षमूलर यांनी डयुगल्ड स्टुवर्ट याच्या मताचे केलेलें संडण-पाश्चिमात्यांचें सत्यमतावलंबन व दुराग्रही लोकांची फटफजिती-वृथादुर्पाचें कारण-प्रसिद्ध इतिहासकार आँकले यांचा श्वेत-बंधूविषयीं अभिप्राय-गोषवारा-नाक्षत्रिक प्रमाणानें वेदाच्या कालाची सिद्धता-मार्टिन्होंचें वेदकालाविषयीं मत-बाह्य व भूगो-र्लावषयक प्रमाण-रामचंद्राचे साम्राज्य-युधिष्टिराचे साम्राज्य-बाम्हणी धर्माचा सर्वत्र प्रसार-त्या वेळच्या व हृछींच्या स्थितीं-तत्या महदन्तराचें दिगृदर्शन. आभ्यंतरप्रमाणावस्न वेदगौराणत्वाची सिद्धि-वेदकालीन मनाची बाल्याबस्था-वेदकालीन मनाची युवा-वस्था, किंवा पूर्वार्ध-वेदकालीन मनाची वृद्धावस्था, किंवा उत्तरार्ध-सर्व वस्तुंच्या अनादिसिद्ध अशा एक कारणाविषयीं आर्यीची अचल श्रद्धा-अध्यात्म विदोत हिंदूचा पुरातन शोध-त्या वेळी इतर राष्ट्रीची गाढ निद्रा, व-हिंदुस्थानचे ऐश्वर्य, आणि मानसिक उन्नति-संस्कृत विद्येचा उपयोग-हिंदु लोकें:-विषयीं धार्नुटन इतिहासकाराचें मत-तात्पर्यार्थ-वेदांचा ऐति-

हासिक दृष्टीनें अमुल्य उपयोग-चार वेद-प्रत्येक वेदाची संहिता-वेदांचीं बाह्मणें-वेदांचीं आरण्यकें-वेदांचीं सूत्रें-वेदांतील विषय-ऋग्वेद संहिता, व मंडलें-मंडलांचे प्रवर्तक-अग्निदेवता-इंद्र देवता-सूर्य व इतर देवता-ऋग्वेदाचे बाह्मण-ऐतरेय बाह्मणाची आरण्य-कें, व त्यांतील विषय-ऐतरेय आरण्यकाचे पांच भाग-त्यांतील ऐतिहासिक बीज, व भूगोल विद्येचें मूलतत्व-ऋग्वेदांचीं सूत्रें-त्यांतील विषय-वेदानुकमणी-वेदांगें-शिक्षा-छंद व ज्योतिष-शास्त्र-ऋगुवेदाच्या आलोकनानें जगाचें कल्याण,-आणि हिंदु-धर्माचें संरक्षण-यजुर्वेदाचे दोन भाग, रुष्ण यजुर्वेद व शुक्क यजुर्वेद-रुष्ण यजुर्वेदाची संहिता-त्याचे बाह्मण-त्याची उ-पनिषदें, व सुत्रें-शुक्क यजुर्वेद-त्याची संहिता-त्याचे बाह्मण-त्याचीं आरण्यकें, आणि सुत्रें-सामवेद संहिता-सामवेदाचे बा-ह्मण-त्यावरून तत्काळीन स्थितीचें दिग्द्र्यन-सामवेदांचीं उपनि-. पदें-सामवेदाचीं सूत्रें-अथर्व वेदाची संहिता-त्याचे बाह्मण, व सुत्रें-त्याचीं उपनिषदें, व त्यांतील विषय-बाह्मण शब्दाची व्यत्य-त्त-सांपदायिक उपनिषदें व धर्मपंथ-ईश्वरप्रणीत-वेद श्रुति, व स्मृति-त्यांची व्याख्या-वेदांवरील मूळ टीकाग्रंथ-त्यांचा काल-इतर टीकाकार, व त्यांचा काल-सायणाचें भाष्य, व त्याचा काल-सायण भाष्याची उपयुक्तता.

### भाग २४ वा.

#### महाकार्व्ये व गद्यपद्यादि भाषाश्चास्त्र.

रामायण-हिंदूंची महाकाच्ये व त्यांचे प्राचीनत्व-रामाय-णाचा कालनिर्देश-त्याचा महाभारतातील उछेस-पाण-नींतील उछेस-राजा दामोदरच्या वेळी त्याची पवित्र कीर्ति-महाभाष्ट्यांतील त्याचा उछेस-कालिदास कवीची त्याविषयी आदरीकि-त्यासंबंधी प्रोकेसर वेवरचें मत, व त्याचें संडन-होमर-काव्य, आणि त्यांतील प्राच्यं सीप्रदायांचें अनुकरण-त्यांतील

प्राच्य विषयक गंध-भरतसंडाचा ग्रीस देश ऋणी-दक्षिण हिंदु-स्थानांतील, या दोन्ही महाकान्याच्या वेळची स्थिति, व रामायणा-चा काल-गमायणांतील भाषापद्धति-तत्कालीन लोकबीति-महाभारताचा काल-ऐतरेय बाह्मण व सूत्रांचा काल-महाभा-रत, रामायण, वेद, धर्म, आणि कला, ह्या सर्वीत कांहींना कांहीं तरी न्यृन दासविण्याविषयीं पाश्चात्यांचा प्रयत्न-सद्रहू मतांचें यथार्थ संडन-भगवद्गीतेचें पौराणत्व-पाश्चात्यांच्या आक्षेपांचें बालिशत्व--त्यांचा दुराग्रह--त्या दुराग्रहाचें संडन--भक्ति व श्रद्धेचें . पौराणत्व-भारतीयांचे पाश्चात्यांच्या शिरावरील ऋण-पाश्चात्यां-च्या कृटिल वर्तनाचें फल—पाश्चात्यांच्या विपक्षवृत्तीचा मासला— मिल्ल, मोक्षमृलर, वेबर, राँथ, बोटलिंग-अपवाद-पाणिनि-तत्-रुत अष्टाध्यायी—तिचें सरें महत्व व उपयुक्तता—पाणिनीचाकारु— अष्टाध्यायाचे भाष्यकार-भट्टोजी दीक्षितरुत्त कौमुदी-पाणिनी-कालासंबंधीं उद्भवलेल्या शंकेचें निवारण—पाणिनीच्या अष्टाध्या-यीविषयीं इतर राष्ट्रांचे अभिषाय-कविरत्नविषाकाचें फल-संस्कत ग्रंथावलीच्या अनंतत्वाविषयीं सर जोन्स् याचा अभिप्राय-कवि-श्रेणी—कालिदास—त्याचा काल—त्याचे ग्रंथ—ऋतुसंहार—एपु-वंश-मेघदूत-सेतुकाव्य-शाकुंतल-त्याचे भाषांतर-त्याविष-यींची युरोपसंडांतील कीर्ति, व पाश्चिमात्यांचा अभिप्राय-कर्वान्द्रांत कालिदासाची गणना—नवरत्नें—भवभृति, व त्याचे ग्रंथ—मालती-माधव-महावीरचरित-उत्तररामचरित-त्याचे कविगण-त्या-चा काल, व कुल-इतर नाटकें, व महाकाव्यें-गद्यग्रंथ गद्यात्मक कवित्रय—दंडी—त्याचे—ग्रंथ—सुबंधु व त्याचा काल— बाण व त्याचा काल-त्याचे प्रसिद्ध ग्रंथ-कादंबरीचा पूर्वार्ध व उत्तरार्ध बृहत्कथा व कथासरित्सागर-गीतगोविद व भामिनी-विलास—कल्पितकथा व उपाख्यानें—भाषाकोष व त्याचा कर्ता— अमरसिंहाचा काल-इतर कोषकार-छंदशास्त्र-त्याचें पौरा-णत्व-त्याचे शास्ते, व त्यावरील प्रमाण ग्रंथ-भाषारीति.

# भारतीय साम्राज्य.

पूर्वार्ध.

पुस्तक दुसरें. आर्यलोक व त्यांचें बुद्धिवैभवः

#### भाग १० वा.

आर्याचे पृलनिवासस्थान.

आशियाखंडांत आर्यलोकांचें मूळचें निवासस्थान कोणतें, त्यांनीं कसकरें, कोणत्या हिंदुस्थान हेंच आर्य होकांचे मुळचे निवा- दिशेकडे, केव्हां पर्यटन केहें, आणि सस्थान असावे. ते कोठकोठें, कशा वसाहती करून राहिले, यांविषयीं समग्र, विश्वसनीय, व इत्थंभृत, अशी माहिता कोर्टेही उपलब्ध नाहीं.

तथापि, या जगत्तलावरील अति पुराण लेख वेदच असल्यामुळं, अन्यत्र कोठेंही न त्या आदिस्थानाची मिळणारी अशी प्राचीन काळची अ-व्याप्ति. मूल्य माहिती पुरविण्याच्या कामीं, ते

केवळ भरपूर भांडार व आधारस्तंभच आहेत, असें

ह्मणण्याम कांहींच हरकत नाहीं. ह्या वेदावलोकना-वरून असे कळून येते कीं, आमच्या आर्यीच्या मूल-वस्तीचें लक्षांत ठेवण्यासारखें फार प्राचीन स्थान म्हटेलें ह्मणज उत्तर हिंदुस्थान, त्याच्या वायव्यदिशेकडील प्रांत, आफगाणिस्थान, आणि त्याच्या आसमंतांतील-प्रदेश, हे होत. किवहुना, आमच्या आर्याचें आणि अस्विल मानवी जातीचें आद्य निवासस्थान हिंदुस्थानच असावें. इतकेंच नाहीं तर, ह्या भरतभूमीशिवाय त्यांची प्रथमची वस्ती इतर ठिकाणीं केठिंही नसावी, असे ह्मण-ण्यास अंतःप्रमाणांवरून विशेष बाध येईल असे वाटत

्<sub>रयाविष्भा वेद व</sub> नाहीं. कारण, आमचे **वेद**, आमचीं पुराणांतील प्रमाण. **पुराणें,** आणि आमचीं ऐतिहासिक

9 एक प्रसिद्ध फेच पींडत कूझर हा असे ठिं हतो कीं, हिंदुस्थान हेच अखिल मानवी कुटुंबांची जन्मभूमि होय. निदान एकंदर मानवी जार्ताची आधोन्नति तरी येथेंच उदयास येउन, ती येथेंच विकासाप्रत पावली. येथूंचच ती जगांतील इतर भागांत झणजे प्राचीन व अर्वाचीन खंडांत पसरली. आणि मनुष्यांचें जीवन जे झान त्याचा प्रमार देखील येथूनच होउन, तेसवेंच फैलावलें:—

"If there is a country on earth, which can justly claim the honour of having been the cradle of the human race, or at least the scene of a primitive civilization, the successive developments of which sarried into all parts of the ancient world, and even beyond the blessings of knowledge which is the second life of man, that country assuredly is India."

कथान कें, ह्या सर्वाच्या अवलोकनावरून असे खिचत अनुमान होतें कीं, केवळ आमच्या भारतीयांचींच ऐतिहासिक स्थलविशेषें, या आर्थभृषींत आहेत अशी गोष्ट नमून, आमच्या अतिपृज्य देवादिकांचीं देखील निवासस्थानें, त्यांचीं विहारोद्यानें, आणि त्यांच्या संचारवीथिका, हीं यच्यावत् सर्व अत्युच, उदार, आणि श्रीमान् असा जो पूर्वपश्चिम समुद्रगामी हिमालय पर्वत, त्याच्या गगनचुंबी शिखरांवर, व निम्न प्रांतभागीं, आणि विशाल मेखला श्रदेशांवरच असल्याचें स्पष्टपणें दिसून येतें.

हिंदुस्थान, व त्याच्या आसमंतातील प्रदेश, यां-शिवाय दुसरेंच एखार्दे निवासस्थान आमच्या भारती-यांचें असल्याविषयीं, जर यिंकिचित्ही उल्लेख आमच्या-अतिपुराण वेद प्रथांत, तसेंच इतर सर्वमान्य प्राचान पुराणांत, मिळत नाहीं, तर अनंत कालापासून भरतखं-दुच आमची द्यितआर्यभूमी असावी, व आम्ही परदेशांतून येऊन येथें नवीनच अधिनिवासस्थान केलें नाहीं, असे ह्यणण्यासयिंकिचित्ही प्रत्यवाय दिसत नौहीं

१ "It is opposed to their foreign origin, that neither in the code, nor, I believe, in the Vedas nor in any book that is certainly older than the only, is there any allusion to a prior residence or to a knowledge of more than the name of any constry

आतां, याबरोबर दुसरीही एक कल्पना साहजीकच तसंबंधी दुसरें का- उत्पन्न होत असून, ती खरोखर विचार करण्यासारखीच आहे. अलीकहे स्त्रीय प्रभाण. शब्दव्युत्पत्ति शास्त्राच्या योगाने असे कळून येत आहे कीं, संस्कृत ही मूळ भाषा असून, त्यांतील शब्द, किंवा त्या शब्दांचीं मृलरूपें, अथवा त्यांचे अपभ्रंश, हीं इतर सर्व भाषात हर्गाचर होतात. त्यावरून अनेकभाषा-कोविद, आणि भाषातत्त्वज्ञ, यांनीं अर्से एक तत्त्व शो-धृन काढिलें आहे कीं, ह्या सर्व भाषा बोलणारे भिन्न भिन्न राष्ट्रांतील लोक, हजारों वर्षीमार्गे, केव्हां तरी एकदां, मध्यआशियांतील उच पठारावर एकत्र राहिले असून, त्यांची सांज्ञिक, व परस्परांचे विचार प्रदर्शित करण्याची, एकच संस्कृत भाषा होती. परंतु कालगतीने तेच लोक पुढें पृथक् पृथक् होऊन, निरनिराळ्या देशांत गेल्यामुळें, त्यांची भाषा साहजीकच भिन्न भिन्न झाली. तथापि, **आर्य** लोक आर्यावर्ताबाहेरून आले, अमें मानण्यास येवढ्या-

मागील पृष्टावरून पुढें चालू.

out of India. Even mythology goes no further than the Himâlaya chain in which is fixed the habitation of the gods." (Elphinstn's History of India.)

<sup>&</sup>quot;My lords, these Gentoo people are the original people of Hindustan."

<sup>(</sup>Burke Vol. VII P. 46.)

वरूनच विशेष बलवत्तर अर्से कांहींच प्रमाण दिसत नाहीं. यौप्रमाणें सर्वाचेंच मूल जें आर्यकुटुंब व आर्य भाषा, यांची उत्पत्ति व विस्तार हीं, आर्य कटंबांतील अव प्रदुष्णाल शोखेंचे पश्चिम दिशेकडे त्यांची जन्मभूमी जें भरतखंड यांतच होत गेलीं. तदनंतर या भरतभू-मीच्या वायव्य सरहदीच्या पहींकडे आर्यशाखेचा जा फैलाव झाला, त्यानें आपली वाट पश्चिम दिशेकडे धरली असावी, हें केवळ संभवनीय दिसतें. आणि सादश्य प्रमाणांवरून देखील सुधारणेचा फैलाव, आणि उन्नतीचा उदय, हीं पूर्व दिशेकडूनच पश्चिम दिशेकडे होत गेल्याचे सिद्धवत ठरतें. ही आर्यशाखा पश्चिम दिशेनें आपल्या मार्गीचें आकण करीत करीत, मध्य आशि-यांतील उच्च पटारांतुन इशाण, ग्रीस, इताली, स्पेन, इंग्लंड, जर्मनी, रशिया, वैगरे

त्यांचा युरोपसंडां-त सर्वत्र विस्तार. देशांत उत्तरली. व त्या ठिकाणी त्यांनी आपल्या वसाहती वसवृन,

राज्येंही स्थापन केलीं; सवन त्याची सविस्तर हकीकत यापुर्दे दिली आहे.

आतां, कांहीं भाषातत्त्वज्ञांनीं मानवी जातीचीं मो-ठमोठीं तीन कुटुंवें कल्पिलीं आहेत. तीं १ आर्थ, २ तुराणी, आणि २ शमी, अशीं होत.

ह्यांच्या मर्ते या मानवी जातींच्या वस्तींचें छक्षांत

मध्य आशियांतील टेवण्यासारखें प्रथमचें ठिकाण झटछें म्हणजे मध्यआशियांतील उच प्रदेश होय. पारसीकांच्या वन्दिदाद नामक धर्म आर्याचे मृत्यनिवास- पुस्तकाच्या पहिल्या अध्याया-स्थान असल्याावषयी वरून असे समजते की, सिहून कांहींचे मत. ( सिरडेरिआ ) व जिह्न ( अमुडे-रिआ, अथवा ऑक्षम् ) ह्या नद्यांच्या उगमानजीकच्या प्रदेशांत आर्य लोकांची वस्ती होती. आतां, ह्या दोन्ही नद्या पूर्व तुर्कस्थानांतील डोंगरांत उगम पावून वायव्य-गामी होऊन अर्रुच्या समुद्रास मिळतात, ही गोष्ट लक्षांत टेविली हाणजे **आ**र्य**लोकांचें मूलनि**वासस्थान कोणर्ते असार्वे, याविषयीं सहज कल्पना करतां येईल. या ठिकाणापामून पुढें कालगत्या स्थलांतर होऊन, हे आर्थ-लोक मरकत सरकत पूर्व दिशेकडे जात जात, कांहीं हिंदुस्थानांत उतरले, व कांहींनीं पश्चिम मार्ग आक्रमून यूरोपखडांत ठिकठिकाणीं वस्ती केली. पश्चिमेकडे जात असतां कांहीं **आर्यो**नीं इ**राण**चें राज्य स्थापिलें, कांहींनीं सुप्रसिद्ध असे **आथेन्स** नानक शहर वसविलें, व कांहींनीं **रोम शहरां**त साम्राज्य केलें. याच **आर्यकुटुंवां**तील एक शाखा स्पेन देशांत गेली असून,

आर्याचा सर्वत्र वि-स्तार. त्यांनीं तेथें खाणी खणून रौप्यशोधन किया चालविली असल्याचें इतिहासप्रसिद्ध आहें कांहींनीं इंग्लंडांत जाउन कथिलाची शोधनिकया चालिविली. कांहीं घराणीं खोरासान, रूसदेश व काळा-सपुद्र वलांड्न थ्रेस देशापर्यंत गेलीं. आणि कांहीं आर्मिनिया देशांतून निवृन कॉकेसस पर्वतावरून जर्मनींत उत्तरलीं. हा सर्व शोध भाषाव्युत्पत्तिसाधनांनीं लागला असल्यामुळें विद्वज्ञनांची अशी खात्री होत चालली आहे कीं. पूर्वी केव्हां तरी एकदां हिंदु, पारसीक, ग्रीक, रोमन, जर्मन व इंग्रज ह्या लोकांचे पूर्वज (तुराणी आणि शमी या दोन्हीं कुटुंबांपासून निराळे असे ) एकाच ठिकाणीं राहत होते. तथापि, भरतखंडांतूनच ह्या शाखा अशा प्रकारें चोहोंकडे पसरण्यास विलकुल प्रत्यवाय दिसत नाहीं.

असो. आतां, ह्या विस्तीर्ण आर्यकुटुंबांचें मूळचं वसति-स्थान एकच असल्यामुळें त्यांची व्यवहार भाषाही एकच होती असें दिसतें. आणि ही गोष्ट आर्य विस्तृत अनेक शाखांत ने मूळ-शाव्द किंवा त्यांचे अपभ्रंश दृष्टीस पडतात, त्यावरून सिद्ध होतें. संस्कृत भाषेंतील अनेक शब्द, अपभ्रंश होऊन रूपां-तर झालेल्या भिन्नें भिन्न अवस्थेंत, निरनिराल्या राष्ट्रांत, आज मित्तीसही आढळतात; आणि त्यावरून पुराण संस्कृत हीच आदिभाषा असावी असें निश्चयात्मक टरतें. संस्कृतांतील मूळ शब्द 'अग्नि' यांचें ल्याटीन भाषेंत

' इग्निस ' ' <sup>Ignis</sup> ' असे रूपांतर दृष्टीस पडतें. ' द्यौ: ' शब्दाचा अपभ्रंश ग्रीस देशांत संस्कृताचीं रूपांतरें ' झिअस ' zeus, इटालींत व अपभ्रंश. ' ज्यूपिटर् ' Jupiter, आणि टयुटॉनिक जातींत' त्यू े Tin, असा आढळतो. 'उपस्' ने ग्रीक भाषेत ' इऑस ' Eos, 'नक्ता 'ने ' निक्स ' Nyz, 'सूर्या ' चें ' हिालिऑस ' Helios, अर्से रूपांतर झालें आहे. 'भग ' शब्द पुराण इराणी भाषेत ' बग ' आणि पुराणस्ल्यॉव्हानिक भाषेत ' बोगू ' Bogu, असा झालेला आहे. 'वरुणा ' चा ग्रीक भाषेत 'युरेनस' Uranus, 'बाता'चा ' बोटन्' Wotan, 'वाक् 'चा 'व्हाँक्स ' Vox, 'मरुत् 'चा 'मार्स; ' ' अयस् ' चा ल्याटीन भाषेंत ' एस<sup>े</sup> Aes, ' एरीस Aeris: गॉथिक भाषेत 'एस 'पुशण जर्मन भाषेत 'एर ' Er, अर्वाचीन जर्मन भाषेत ' एझन ' Eisen, इंग्रजींत ' आयर्न ' Iron, असा अपभ्रंश झाल्याचें नजरेस येतें. 'पर्जन्य 'शब्द 'लेटिश 'भाषेंत 'पर्कुनास ' Perkunas, पुराण प्रशियन भाषेत् 'पर्क्युनास' Percunos, पुराणस्ल्याच्हानिक भाषत ' पेरून ' Perun, पोलिश भाषेत 'पायोरन' Piorun, आणि बोहीमिअन भाषेंत ' पिराँन ' Peraun, या ऋपांतरांने भाढळतो. सदर्हु भार्षेत या **पर्जन्य श**ब्दाचा अर्थ

'मेघ गर्जित ' अथवा 'मेघदेवता 'असाच आहे. ह्या पर्जन्य शब्दाचें स्थित्यंतर, स्थलांतर व अपभ्रंशानें झालेलें रूपांतर, हीं मनांत आणिलीं ह्मणजे अर्से भासमान होतें कीं, जो वृष्टिवाचक शब्द सात आठ हजार वर्षापूर्वी आमच्या आर्योनीं भरतखंडांत सिंधुनदी तीरावर मेवप्रसादार्थ वापरला, तोच शब्द कांहीं अपभ्रंशानें, तद्धेतुपूरणार्थच, युरोपांतील कांहीं राष्ट्रांत गेल्या सत-राज्या शतकांतही प्रचारांत होता; व ही गोष्ट प्रथम दर्शनीं जरी महत्वाची वाटत नाहीं तरी, त्याबद्दल मुक्ष्म विचार केला ह्मणजे गेलेला पुराणकाल हल्छी अवीचीन काळीं देखील प्रत्यक्ष दृष्टीगोचर झाला असे खिचत भासते; तत्कालीन प्राचीन शब्द अवीचीन शब्दाप्रमाणेच अजूनही प्रचारांत आहेत असें अनुमान होतें; आणि ते शब्द आर्यकुलोत्पन शाखांतच वापरते असल्यामुळें, ते प्रसिद्ध **पुराण लोक** पूर्व निवासस्थानांतच जणृकाय पुनश्च अवतरहे, अर्से वाटतें. पृत्, मात्, भ्रात्, स्वस् (सौदर्या,) दुहित्, वैगेरे अनेक **संस्कृत** शब्द इतर भाषांत

हिंद आर्य लोक. कांहीं रूपांतरानें पुष्कळ आढळतात. त्याविषयीं आणखी येथें जास्त विस्तारानें हिहिण्याची अवश्यकता नाहीं.

हिंदुस्थनांत ने आर्य लोक अनादिकालापासून राहत असत, त्यांचेच आम्ही ब्राह्मण, व क्षत्रिय, आणि वैश्य, असे वंशन आहोंत. आणि त्यांचेंच बुद्धिसामर्थ्य, बाहुप्रताप, व पराक्रमनैपुण्य, यांविपयीं पुढें सिवस्तर विवे-चन योग्य वेळीं व यथावकाश करण्यांत येईल.

वर जी मानव जातीचीं तीन कुटुंबें निर्दिष्ट केटीं त्यां-पैकीं तुराणी नामक कुटुंब दुसरें होय. हे लोक पृथिवीवर रुमरं तुराणी कुटुंब निकडे तिकडे पसरेलेले होते. तथापि त्यांनी आपल्या बाहुबलाने एखादा देश र्जिकृन स्वतंत्र राज्याची स्थापना केल्याचे कोंठेंही ऐकिवांत नमून इतिहासप्रसिद्धही नाहीं. ह्या छोकांचा इतिहास असल्याचें कळून येत नाहीं; व तो कदाचित् असला तरी कोर्ठेच उपलब्ध नाहीं. हे लोक इतस्ततः परि-भ्रमण करीत असतां, अधिक बलाढ्य व पराक्रमी राष्ट्रांशीं त्यांचा साम्ना होऊन ते पराभृत झाल्यामुळें, त्या विजयी लोकांनीं व्याप्त केलेलीं ठिकाणें ह्या **तुराणी** लोकानीं सोडून देऊन ते **भरतखंडां**तील अरण्यमय पर्वत, त्याच्या दक्षि-**णेकडी**ल अति दूरचा वस्तिरहित प्रांत, **मलाया** द्वीकल्प, आणि पालिनीशिया बेटें, येथे येऊन साहिले असल्या. विषयीं अनुमान होतें. व तेव्हांपासृनच त्यांजविषयीं थोडी-बहुत माहिती आपणास लागते. तुराणी लोकांचें मृळ राहण्यांचे ठिकाण **भरतखंडा**च्या आसपास, किंवा **मध्य**-आशियांतील उच्च पठार प्रदेशांत असांवे. तथापि, आपशि मूळस्थानें सोडून, तुराणी लोकांनीं अनेक वेळां बखेडे

व हल्ले केल्याचीं उदाहरणें इतिहासांत सांफ्डतात.

आतां नें राहिर्छे तें भ्रमी नामक तिसरें कुटुंच होय. ह्याचें निवासस्थान युक्तेतीस व तैग्रीस या नद्यांनवळ

असल्यार्चे कळते. या कुटुंबांतले लोक तिसर्गे शमी नामक देशिन्नतेप्रमाणे तीन प्रकारच्या कुटुंब. निरनिराज्या भाषा बोलत**. बॉ**बिलन

आणि निनर्न्ही येथील लोक आरामी भाषा बोलत. पालिस्तैन, फिनिशिया, व कार्येज, येथील लोक ही ब्रुभाषा बोलत. आणि अरवस्थानचे लोक अरवी भाषा बोलत. सदरह तिन्ही भाषा बोलणाऱ्या लोकांचा समावेश शमी कुटुंबांतच होतो. मिसर देशांत प्राचीन सांकेतिक चिन्हात्मक अक्षरांची जी कापती नामक माषा मुख्य होती, ती याच कुळांतील असल्याविषयीं कल्पना आहे. ही सांकेतिक भाषा १७ व्या शतकानंतर बोलण्याची बंद झाली. आतां, सुधारलेल्या जगाच्या इतिहासांत आर्थ व शमी ह्या दोन कुळांचाच समावेश होत अम्न, तुराणी लोक कथीं कथीं हक्षे करून त्यांस अडथळे मात्र करीत असत, असें भाषातत्वज्ञांचें मत आहे.

आर्य छोक आपल्या मूळच्या निवासस्थानांत बायका-मुळे, व गुरेंढोरें, यांसहित राहिले असावे असे अनेकभाषा-आर्य लोकांची मूल कोविदांचें अनुमान आहे. ते आपला गृहस्थिति. सर्व प्रपंच बरोबरच वेऊन हिंडत

असत; आणि निर्वाहाच्या सोयीसाठीं ते ठिकाठिकाणीं लांब हांबचे मुकामही करीत**. मध्यआशियां**त माळराने विपुह असल्यामुळे, त्यांच्या गुरांची चरण्याची सोय यथांस्थित होत असे, आणि स्वतःचा निर्वाह ते धान्यें पिकवृन करीत. त्यांनीं बहुतेक ग्राम्य जनावरें पाळलेलीं असल्याचें दिसतें. त्यांच्या मृळस्थितीविषयीं जी कांहीं माहिती आपणास उपलब्ध आहे त्यावरून ते रानटी अवस्थेत विलकुल नम़न, ते बरेच सधारलेल्या स्थितीप्रत पोर्होचले होते असे वाटतें. त्यांस बहुतेक धातृंविषैयीं शोध लागला होता; व लोखंड, तांबें, रुपें, सोनें, वगैरे धातूंचा आणि मोत्यांची उपयोग करण्याचेंही त्यांस माहीत होतें. त्यांस पैटनिर्माणिकिया व शिवणकाम चांगेले अवगत असून, ते उत्तम कपडेही वापरीत. त्यांच्यांत तितक्याही पुरातनकाळीं नानातव्हेचे शिर्रंपकार, कुशल मुवर्णकार, आणि नित्यनैमित्तिक वैगेरे हरेक प्रकारचीं कार्मे करण्यासाठी, तांबट, लोहार, मुतार,

क्षोंक ४-२-५-५-५-२.

ऋचा १५-५-३५-२२-३१-३०. (पहा) २ वे. य पान ४१६. श्लोक ४. ऋचा ३५. ,,

(व. य पान ४५६. श्लाक ४. ऋचा ३५.

३ वे. य. पान ४६. श्लोक १५. ऋचार३. "

४ वे. य. पान ८४. श्लोक ४. ऋचा ५८. "

१ वेदार्थ यल. पान १०४-११२-११८-१६८-३२२-३९४.

मुखोपभोगाविषयाँ व नापीतही होतें. नाण्याचाही उछे-सांच्यांत असलेलां ना- ख तितक्या पुरातन काळीं केल्याचें नातन्हेवां साधनें, व आढळतं; त्यावरून त्यावेळीं नाणें त्यांच्या तत्कालीन उ-प्रवासि आयीत माहीत होती, यांत

संशय नाहीं. त्यांच्याजनळ वाहनाची अनेक साधने असतः आणि युद्धप्रसंगी रथे व अश्व, यांचा ते पुष्कळ उपयोग करीत. नौकानिर्माणिकयेंत सुद्धां त्यांचे पाउल बरेंच पुढें सरसावल्यासारखें दिसत असून, वेरें आणि वाढें, शहरें व किछे, आयुषें व वाढों, इत्यादि बहुतेक लागणाऱ्या गोष्टीविषयीं, त्यांनी आपल्या अडचणी अगदीं काळनीपूर्विक शोध करून, आणि आपली बुद्धिमता, कल्पना, व चातुर्य, ही खर्चून, दूर केल्या होत्या, असे वाटतें. ऐष-आरामाकरतां व देवांस हिवर्भाग देण्यासाठीं, ते सोमना-मक लतेची दारू देखील तयार करीत असत; आणि त्यांविठीं मांस खाण्याविषयीं ते विधिनिषेत्र बाळगीत नसत.

१ वेदार्घ यत्न. पान ३०६ श्लोक १६ कचा ३० पत

 २८ ,, ९ ,, २८ ,,

 २ वे. य. पा. ८९६ ,. १३ ,, ६१ ,,

 ३. वे. य. पा, ५२८ ,, ७ ,, ४७ ,,

 ४. वे. य. पा. ३३ , १५ ,

 ८५० ,

 ३४६ ,

 १ ,३२ ,,

 ३४६ ,

 १ ,३२ ,,

 ३८६ ,

 १ ,३२ ,,

 ३८६ ,

 १ ,३२ ,,

 ३८६ ,

 १ ,३२ ,,

 ३८६ ,

 १ ,३२ ,,

 १ ,३२ ,,

एकंदरींत, त्या काळाच्या आमच्या आर्यलोकांविषयीं आज भित्तीसही सृक्ष्म विचार केला असतां असे दिसून येतें कीं, सुधारलेल्या काळांत हरएक मनुष्यास, हरएक बाधतींत, हर-तन्हेंचें मुलव्होंवें, ह्यणून जे जे उपाय व शोध केले जातात, ते ते सर्व अथवा कांहीं अंशानें तरी, त्या पुराणकालीं, ह्याणें आज सुमारें सात आठ हजार वर्षीमार्गे त्यांनीं केले होते. त्यावरून त्यांची विशालबुद्धि, त्यांचें दाक्षिण्य, व विशारदत्व, हीं सहनींच पूर्णपणें लक्षांत येतात.

ह्या गोष्टीला मृळप्रमाण आमचे वेदच होत. या वेदवेद हेच आर्याच्या चतुष्टयांत ऋग्वेद हा जगांतील सर्व
आत प्राचीन उन्नतींचं प्रंथांत अत्यंत पुराणग्रंथ आहे, असे
प्रमाण. आह्या हिंदूंसचसें काय, पण तें अन्य
कोणालाही प्रांजलपणें कबृल केलें पाहिजे. आश्चिया,
यूरोप, आणि अमेश्का खंडांतील जीं राष्ट्रें सुधारणेच्या
उच कोटीप्रत पोर्होचलीं आहेत, त्यांतील अत्यंत शोधक
अशा प्रत्येक विद्वानाचें असेंच मत आहे.

चेद् ह्मणजे सुधारणेच्या बाल्यावस्थेतील आमच्या पूर्व-जांचे अन्याज उदगार होत. हैं वि-वेदांचे उत्पादक स्तीर्ण नमोमंडल व त्यांत चमकणारे चंद्र-सृयीदि प्रचंड गोल, मेववृष्टि व त्यामुळें उद्भवलेला अमित जलसंचय, पवनकल्लोल व विद्युलतेचें तीक्ष्ण तेज, ही अवादन्य पृथ्वी व तिजवरील विलक्षण मृष्टिसौन्दर्य, इत्यादि पाह्न त्यांस अत्यंत कुतृहल व आश्चर्य वाटलें. तदनंतर हीं प्रचंड पंचमहाभूतें, त्यांची अनुपम शक्ति व रौद्ररूपें, इत्यादींचें, तसेंच तीं ज्यानें निर्माण केलीं त्या ईशाचें स्तवन करण्याची आमच्या आर्याच्या मनांत स्फूर्ति होऊन, त्यांनीं आपले प्रेमोट्गार छान्द्रसञ्चतंत प्रथम गाइले. आणि हेच ऋग्वेदांत जसेच्या तसेच, व अगदीं हुवेहुन दृष्टिगोचर होतात.

ही स्तवनस्फूर्ति होण्यापूर्वी, किंवा अशा प्रकारचे उदात्त विचार मनांत येण्याच्या अगोदर,

त्याचा मानासः उत्क्रांति. नानाविध गोष्टींचा प्रत्यक्ष अनुभव येऊन अनेक वस्तूंचे गुणधर्म त्यांस

अवस्य समजले असले पाहिजेत; समाज व संस्थांची रचना देखील त्यांच्या ध्यानांत पूर्णपणें आली असली पाहिजे; आणि बुद्धिमत्ता, शक्तिमत्ता, व कल्पनासामर्थ्य, इत्या-दिकांचाही पूर्ण विकास झाला असला पाहिजे.

आतां, इतकी उन्नतावस्था एकदम कथींही प्राप्त होत नाहीं.ती प्राप्त होण्याला हजारों वर्षे लोटतात. प्रथम वन्या-वस्थेतृन पार पडावें लागतें, आणि त्या स्थितींतच अनेक शतकें घालवावीं लागतात. तदनंतर कालगतीनें, अवलोकन करण्याची कचित् कचित् स्फूर्ति होण्यास प्रारंभहोतो,व पुढें ओधोनेंच विचारतरंग आपोआप उटतात. याप्रमाणें मनुष्याची कल्पनाशक्ति हळूं हळूं वाढत नाऊन, तिर्चे सामर्थ्य भारामान होऊं लागतें. आणि एकांदें मांडें कांठो-कांठ मरून अतिरिक्त झाल्यावर जांतें वाहूं लागतें, किंवा जल तुंबतां तडागीं फोडावा लागतों जसा पाट, त्याप्रमाणें, मानवीबुद्धि प्रगल्मतेप्रत पावल्यावर, तिचा परिणाम कोणत्या तरीं मार्गानें बाहेर पड्न, तो आपलें म्बस्टप प्रकट केल्याशिवाय कथींही राहत नाहीं.

ही मानवी स्थितिपरंपरा, व अशा प्रकारचा आनुकर-मिक बुद्धिविकास, या विषयींचा <sup>यांचा आनुमानिक</sup> सविस्तर इतिहास मनांत आणिटा काल. ह्मणजे, मृळ आर्योच्या जन्मकाटाचे

साधारण अनुमान करितां येतें, आणि तें आज सुमारें बारा हर्नार वर्षायलीकडील कालांत उदयास आले असावे, असें वाटतें

#### अनेक भाषाकोविदांच्या मर्ते ने आर्यलोक हिंदुस्थानांत

९ तारीख ५ तप्टेंबर सन १८९२ रोजी, लंडन शहरांत प्राच्य भाषा-कोनिदांची एक मोठी परिषद भरली असून, तींत अध्यक्ष मोक्षमु-झर्गी असे बेलून दाखिनेलें कीं, भानेच्या इतिहासात्रक्ष्म पाहतां, आर्य स्रोकांच्या अति प्राचीन आस्तत्वाचा काल स्त्रिस्ति ककापूर्वी दहा हजार १०,००० वर्षेपर्यंत पोहाँचिविष्यास कांहीं हरकत दिसत नाहीं.

आ ीविझांट असे ह्मणते कीं, आर्याच्या उत्पत्तीला मुमारें दहा लाख वें। होऊन गेलीं.

"The Aryan race on the earth is about a million years old." (Mrs. Besant on Theosophy and Religion) 14/3/94.

आहे त्यांनीं या देशांत, **आफगाणि**-आर्य लोकांचें क-स्थानांतून हिंदुकुञ्च पर्वताच्या बाजूनें माऋमानें झालेलं स्थ संतर: खैबर नामक खिंडींतून, आगमन केलें. आतां, आमचे आर्य मूळचे भरत खंडांतील असोत, किंवा ते मध्य एशियांतन येवोत, इतकें मात्र सिद्ध आहे कीं, त्यांनी आफगाणिस्थानांतील प्राचीन कुभा (हाणने सांप्रतच्या कावूल) नदीवर बराच काळपर्यंत निवास करून, त्या ठिकाणींच प्रथमतः वेदमंत्र गाण्याची मुरुवात केली. कार**ा, ऋग्वेदां**तील कांहीं ऋचांत सदरहू **कुभा न**दी, व कुपु, आणि गोमती, ( सांप्रतच्या कुरुम व गोमल ) यानिषयीं उद्धेख केल्याचें आढळतें त्यानंतर ऋमा-कमार्ने प्रचंड सिंधुनदी, <mark>ज़तुद्री</mark> किंवा **शतद्व**, जिला हर्छी सतलज ह्मणतात ती, विपाशा अथवा सांप्रतची **ब्यास** नदी, ( म्हणजे **सतलज नदी**चा वायब्येकडील फांटा ), परूष्णी (किंवा इरावती, निला हर्छी रावी असे ह्मणतात ती ), असिक्री किंवा चंद्रभागा (हर्छींची चीनाव ), आणि वितस्ता (सांप्रतची जेलम ),या नद्यां-विषयींचे उद्गार वेदांील ऋचांत ठिकठिकाणी सांपडतात, त्यावरून ते आफगाणिस्थान सोट्टन सिंधुनदी वलांडून **पंजावांत** आल्याचे दिसतें पुढे काहीं कालानें त्यांची वस्ती उत्तरोत्तर पूर्व दिशेकडे पसरत गेल्यानें, ते थेट मध्यदेशांत यमुना व गंगा नदीपर्यंत येऊन ठेपले.

आणि कमाक्रमार्ने दक्षिणापथांतही प्रवेश करून त्यांनी सर्व भग्नसुंड व्यापिलें.

या काळचे आर्यस्रोकांचे स्थानांतर, आणि त्यांचें वसतिस्थळ, हीं मनांत आणिस्रीं याच्या वसतिप्रदे- ह्मणजे त्यांच्या मनावर विराट् शावी मर्यादा. स्वरूपाचे जे जे म्हणृन संस्कार झाले,

त्याविषयींच्या कारणांचें दिग्दर्शन होतें. ते ज्या प्रदेशांत आनंदांने निवास करीत होते त्याच्या उत्तरेस हेमाच्छा-दित असा प्रचंड, विस्तीणी, व अत्युच, हिमाल्य पर्वत असून, पूर्व बानूला अति विशाळ आणि पवित्र यमुना व गंगा या महानद्या होत्या. पश्चिम सीमेला मिंधूपमाच सिंधुनदी इतस्ततः दक्षिणोत्तर तीत्र वेगानें वाहत असून, दक्षिण बानूला दक्षिणसमृद्व जो हिंदी महासागर तो दग्गोचर होत असे.

आतां, आमचे आर्य लोक आपला यशोध्वन फड-कावीत कमशः भरतखंडांत कसकसे पूर्व, उत्तर, व दाक्षण, या दिशांकडे सर्वत्र पसरत गेले, ह्याविषयीं निश्चयात्मक रीतीनें टरविण्यास, ऋग्वेदांतील खाली दाखल केलेल्या आमच्या आतिपुराण ऋषींच्याच ज्या विश्वसनीय उक्ति, त्या उक्तम साधन होतः -

वृष्टामया मथमयातं वेसजुःसुसर्त्वा रसयाश्वे त्या

त्या । त्वं सिन्धो कुर्भया गोमतींकुमुं मेहन्त्वा सरशं या भिरीयंसे ॥

( ऋ. अ. ३ व ७. मं. १० अ. ६. मू. ७५ ).

ं अश्व्योवारो अभवस्तदिन्द्र सकेयस्वा प्रत्यहन्दे व एकः। अजयोगा अजयः शूरसोम मर्वास्टजः सर्त वे सप्त सिन्धून ॥

(ऋग्वेद. मं. १. अ. ७. मू. ३२. अ. १. अ. २ व ३८.)

प्रपर्वतानामुश्रती उपस्थादश्वे इव विषिते हासं-माने । गावे वशुभ्रे मातरां रिहाणे विपाद छुतुदी पर्यसा जवेते ॥

(ऋ. अ. ३ अ. २ व १२ मं. 🥄 अ. ३ सृ ३३.)

इन्द्रे षिते प्रसर्व भिक्षमाणे अच्छा समुद्रं रथ्येव-याथः । समाराणे ऊर्मिभिः पिन्वंमाने अन्यावाम-न्यामप्येतिशुभ्रे ॥

अच्छा सिन्धुं मातृ तमामयासं विपाशमुर्वी सुभ-गांमगन्म । वत्समिव मातरां संरिहाणे संमानं योनि-मनु संचरंती ॥

एनावयं पर्यसा पिन्वमाना अनुयोनि देवकृतंच-

रन्तीः । न वर्त'वे प्रसुवः सर्गतक्तः किंयुर्विपे। नद्योजोहवीति ॥

रमध्वं मे वचसे सोम्याय ऋतावरीरुपं मुहूर्तमेवैः। प्रसिधुमच्छा बृहती मनीपावस्युरहवे कुश्विकस्यं सूनुः॥

(ऋ. अ. ३ अ. २ व १२ मं. ३ अ. ३ मू. ३३.)

उत सिन्धुं विवार्ल्यं वितस्थानामधि क्षमि । परिष्ठा इन्द्र माययां॥

(ऋ. अ. ३ अ. ६ व २१ मं. ४ अ. ३ सू ३.०.) इमंमे गंगे यमुने सरस्वति शुतुद्धि स्तोमं सचता परुष्ण्या । असिकन्या मरुदृष्ट्ये वितस्त्यार्जीकीये शृणुद्यासुषोमया ॥

( ऋ. अ. ३ व ७. मं. १० अ. ६ सृ. ७५. ) यस्ये मे हिमर्वन्तो महित्वा यस्यं समुद्रं रसयां सहाहुः। यस्येमाः मदिशोयस्यं बाहूकस्मैं देवायं इविषां विधेम ॥

( ऋ. अ. ७ व ४ मं. १०. अ. १० मू. १२१. ) काणतीही विशेष तन्हेची सामान्य वस्तु जरी दृष्टि-त्यांस ईत्रप्रतिबं- गोचर झार्जी, तरी देखील आपल्या म भासमान होण्याची मनावर त्याविषयी वस्तुगत्याच अ-कारणे. नेक संस्कार होतात. मग निसर्गतःच

ज्या गोष्टी स्थूल परिमाणाने दृष्टीस पडतात, त्या पाहून अटुश्य ईशशक्ति, तिचें सर्वसाक्षित्व, सर्वव्यापकता, अनंतत्व, नियंतृत्व, आणि व्यवस्था, नैयमिकत्व, हीं प्रत्य-क्षच मासमान झाल्या कारणाने, त्यापासून अद्भुत चम-त्कार वाटस्याशिवाय तो कसा राहणार? उत्तरेच्या बा-जूला नजर फेंकली असतां, हिमाचलाचीं गगनचुंबित शिखरें दृगगोचर होतात; व त्याच्या इतस्ततः पसर-लेल्या शाला ईशान्य आणि वायन्य दिशेने दक्षिणगामी होऊन, प्रशांत व उदार अशा **हिंदी महासागरा**च्या पवित्र उदकाचा स्पर्श होतांच, जणुकाय त्या पूर्व पश्चिम समुद्रांतच अंतर्धान पावल्या असे वाटतें. पूर्वेकडे पाहिलें तर, त्याच अत्युच पर्वतापामृन निघालेली **हैमवती व** यमुना, ह्या आपल्या पवित्र जलाने आसमंतांतील सर्व लो-कांस जणुकाय एकदम पूनीत करण्याकरतांच वेगाने धांवत आहेत की काय असे भासते. दक्षिणेस पहार्वे तर हिंदीमहासागराचा सखोल व प्रचंड असा वारिसमृह नजरेस पडतो. त्याच्या भरती ओहोटीचा नियमित काल, त्याची गंभीर वीचिगर्जना, आणि त्याचे अनुतम ऐश्वर्य, ह्यांचा एकसमयावच्छेदेंकरून मनावर परिणाम घडल्या-शिवाय राहतच नाहीं. आतां, क्षणभर पश्चिमेकडे वळलें तरी, भीति.व विस्मय यांचा पूर्ण उसा मनावर उमरण्याची सर्व साधनें मूर्तिमंत उभींच आहेत, असा भास होतो. कारण,

त्या वेळची पश्चिम सरहद्द जी विशाळ सिंधु नदी, हिचा प्रत्यक्ष प्रभाव ठायींठायीं दग्गोचर होतो.

याप्रमाणें जिकडे पाहवें तिकडे ईश्वप्रभावचमत्कृति त्यांची धर्मरचना व शिवाय तत्कालीन आर्य लोकांस दुसरें प्रत्यक्ष कांहींच भासमान झालें नसल्यामुळे, या दृश्यमान सर्व वस्तूंचे कांही तरी अदृश्य व अतर्क्य असे आदिकरण अमून, तेंच आदिकारण सर्व विश्वाचे चालक आणि नियामक असार्वे, अशाविषयीं त्यांची बलवत्तर खात्री होत चालली. याबद्दल वेद ऋचा व संहिता प्रमाण आहेत. वेदकालीन आर्थ लोक त्या आदिकारणास हिरण्यगर्भ ह्मणत, आणि यच्चयावत् भासमान होणारें विराट स्वरूप त्या आदिकारणाचीच विभृति आहे, असे ते यथीर्थ मानीत.

१ हिरण्यगर्भः समंवर्त ताम्रं भूतस्यं जातः पतिरेकं आसीत सदांधार पृथिवींद्यामुतेमाकस्मै देवायं इ-विषां विधेम ॥ १ ॥

य आत्मदा बंलदा यस्य विश्वं उपासंते प्रशिषं यस्य देवाः । यस्यं छायामृतं यस्यं मृत्युः कस्म देवायं हविषां विधेम ॥ २ ॥

यःप्राणतो निमिषतो महित्वैक इद्राजा पृद्धे चाल.

याप्रमाणें, अखिल विश्वाचा नियंता व आदिकारण
एकच असल्याविषयीं अनेक वेदकवींचीं
अभिकदेवतांचा
वाक्यें सांपडतात. त्यावरून त्यावेळीं
अद्वैतमत प्रचारांत असावें असें वाटतें.
व तसेंच असल्याविषयीं सदरीं दाखल केलेल्या कांहीं
वेदऋचांवरूनहीं खात्री होते. तथापि, ज्या बाह्य ते
जांच्या योगानें, अथवा अतक्ये शक्तींनं, किंवा नैसगिंक प्रभावानें, ह्या जगाचे कारभार सुरळीत रीतींने व
नियितिपणानें चालत असल्याचें त्या वेळच्या आर्थ
लोकांस भासलें, त्या त्या तेजांचें, शक्तींचें व देवतांचें,
त्यानीं पृथक् पृथक् आवाहन करून, मोठ्या प्रेमानें आणि

मागील पृष्ठावरून पुढे चालू.

बुभूदं । यईशे | अस्य द्विपद्श्वतुष्पद्वः कस्मे | देवायं इविषां विधेम ॥ ३ ॥

यस्ये मे हिमबन्तो महित्वा यस्यं समुद्रं रसयां सहाहुः । यस्येमाः पदिशोयस्यं बाह् कस्में देवायं इविषां विभेग ॥ ४ ॥

येन्द्यौरुष्रा पृथिवीचं दृष्ट्वायेन्स्वः स्तभितं येन् नाकः । योअन्तरिक्षेरजंसो विमानः कस्म देवायं इविषां विधेम ॥ ५ ॥

(ऋ. अ. ७ व ३ मं. १० अ. १० मू. १२१)

आदरपूर्वक त्यांचें त्यांनीं स्तवन केल्याचीं ठिकठिकाणीं असंख्य उदाहरणें सांपडतात. ह्यणने आगिन हा सीतिनृवा-रण करून सर्व प्रकारें सुख देतो, सबन त्याला आणि

त्याच्यासारख्या प्रभाव दाखविणाऱ्या

इतर शक्तींस भूदेवता कल्पून, त्यांचा स्तुतिपाठ त्यांनी गाइल्यांचे आढळते. मरुत् व इंद्रादि देवता पर्जन्यवृष्टि करून असंख्य प्राण्यांच्या जीव-नास व सुखात्पत्तीस कारणीभृत होतात. ह्यणून त्यास अंत-

रिक्षांतील देवता समजून, त्यांचा-

आकाशदेवता. ही त्यांनी अनन्यभावें धांवा केल्याचें दिसून येतें. तसेंच, सूर्य आणि इतर तेजोमय गोल हे पृथ्वीवर सर्वत्र दीप्ति करून प्रकाश पाडतात, व गनास

आल्हाद देतात सबब त्यांजला स्व-

देवता मानून, त्यांजिवषयींही त्यांनीं जागोजाग प्रेमोट्गार काढल्याचें हग्गोचर होतें. याव-इत, मृक्ष्म व पूर्ण विचारानें मिथतार्थ काढला तर, अशी खात्रीपूर्वक कल्पना होते कीं, द्यावा, पृथिवी व आ-काश, या स्थलत्रयांतील शिक्तप्रभावानीं जे मनावर मंस्कार होऊन त्यापासून अलैकिक चमत्कार वाटल, त्या शाक्तिसमुदायासच समयानुसार पृथक् पृथक् देवता कल्पून, आर्योनीं आपल्या मनाचें कर्से तरी प्रयमतः सांत्वन केलें असावें. त्यानंतर कालवशात्, बाह्य शिक्त- षातृन होणारी कुतृहरुस्फूर्ति जनज्ञा कमी षडत षाउठी, तसतशी त्यांची विचारसरणी जास्त प्रगरूभ होड्डिन, भासमान सर्व प्रभावांचे आदिकारण एकच आहे, व अखेर अखिल विश्व ज्यापासून उद्भवर्ले आहे त्यांतच तें विस्तान होणार, असे

सर्वाचे आदि-कारण हि श्वर्मा. वाद् लाग्छे. त्या आदिकार-णास त्यावे भे चे ऋषी निरानिराळ्या

नांवांनीं उचारीत. कोणी त्यास हिरण्यगर्भ म्हणत, को-णी यम, कोणी मातरश्विन, व कोणी अग्निही म्हणत.

द्यात्रा, पृथ्ती, आणि आकाश, मिळून एकंदर तेहेतीस देव, आमचे आर्थ हिंदु, वैदिककालांत मानीत असत.

येदेवासो दिव्येकादश्च स्थ पृथिव्यामध्येकादश्च स्थ । अप्सुक्षितो महिनैकादश्च स्थ तेदेवासोयशमिम खुंबध्यम् ॥

ह्मणने द्यु लोकांच्या अकरा देवता, पृथ्वीच्या अकरा देवता, आणि अंतरिक्षाच्या अकरा देवता, याप्रमाणे क- स्पून, मनोभावाने ते त्यांचे आवाहन करीत. आतां स्वर्देव- तांत सूर्य, उपस्, इत्यादिकांचा समावेश होई; भूदेवतांत आग्ने, नद्या, पर्वेत, व सागर, यांचा समावेश होत असे; आणि आकाश देवतांत वायु, मरुत् इत्यादिकांची परि-गणना होई.

ज्या ठिकाणीं परिपूर्ण तेज निरंतर उपडब्ब आहे; जेर्थे जन्ममरण नाही; जेर्थे आनंद, मोद, मुद, आणि प्रनुद, यांचें सदैव वास्तव्य आहे; व नेथें आपले सर्व• इ-च्छित मनोरथ परिपूर्ण होतात; असे उत्तम स्थान प्राप्त होण्याविषयी, आर्य हिंदुंी अत्युत्कट लाल्सा त्या काळी देखील असल्याचे त्यांच्या उक्तीवह्न हम्गोचर होते.

ऋग्वेदांत अग्नि देवतेचे आवाहन फार पुरातन कार्शिही प्रथम केल्याचे दृष्टीस पडतें.

वता.

अस्ति वंगरे भूदे- यावरून आर्य होकांस अस्ति हा प्रथमपासूनच माहीत असावा असे

बाटतें. परंतु जर ही गोष्ट प्रभाणादाखळ मानळी तर, g रूर्द स् याला अग्नीचा लाभ गंधर्वीपासून झाला **द्या**णुन

१ पत्रज्योतिरजस्रं यश्मिँ छोके स्वर्धितम् । तस्मि-न्मांधे डिपवमानामृते लोके अक्षित इंद्रविन्दो परिस्नव॥

यत्रां जुकामं चर्णं त्रिनाके त्रिदिवे दिवः । हो-कायत्र ज्योतिष्मन्तस्तत्र मामगृतं कृधीन्द्रायेन्दो प-रीस्रव ॥

यत्रानन्दाश्च मोदाश्च मुदःप्रमुद आसंते । कार्यस्य यत्राप्ताः कामास्तत्रमाममृतं कुधीन्द्रयिन्दो परीस्रव ॥ (ऋ. अ ५. व २८. मं ९. अ ७.सू ११२.) जी आरूपादिका याज्ञिकात आहे, तिचें काय इंगीत असेल तें स्पष्टपणें लक्षांत येत नाहीं. अग्नीप्रमाणेंच इंद्र ही पर्जन्यदेवता पूज्य मानली होती. सबच अग्नीनंतर इंद्राचें आवाहन केल्याचें आढळतें. इंद्राला छुन्रह्न् असें नांव बृत्र नामक दैत्याला भारच्या-

इंद्र व महत् वंगेरे वरून पडल्याचें दिसतें. परंतु वृत्र हा स्वरेंवता. भेषवाचक शब्द असून, इंद्र हा वि-

घुछतेच्या योगाने तीव्र गर्जना करून मेघसमुदायांचे छदन करतो, आणि त्यांत सांचून राहिलेल्या जलांचे ासचन करून वृष्टिप्रसाद देती, त्यावरून हें अर्थव्यंजक नांव त्यास पर्छे असावें. तदंगभूतच बायुदेवता असल्यांने ते प्रचंड व भयानक परुत् हेही त्यावेळीं वंद्य होते.

सर्जायत मथमःपस्त्यांसु महोनुष्ने रजसो अस्य यो-नी । अपादंशीर्षा गुहमानो अन्तायायुना-

मी वृष्यस्य नीळे॥

(त्र. अ. ३. अ. ४. व १४ मं. ४. अ. १ मू.१). महाँ असि महिष वृष्ण्येभिधेनस्पृदुंग्र सहमानीअन्या-

म्। एको विश्वस्य भुवनस्य राजा सयो-धराच क्षययांचजनान्॥

् ऋ. अ. ३. अ. ३. व ४०. मं. ३.अ.४.सू ४**६)** मुद्दाँ आदित्यो नर्मसोपुसची चातुचर्ळा**ो गृ**षुते <u>सु</u>- सेवं: । तस्मां एतत्पन्यंतमायजुष्ट्रंमुमी मिकृषं.

त्रायं हृविराजुंहोत ॥

(ऋ. अ. ३. अ. ४. व ६. मं. ३. अ. ५. मू ५९ ).

यजुर्वेदाचा जन्म वायूपासून झाला अशी करणना
आहे. वरुण ही स्वर्देवता अस्न
वरुण वैगेरे स्वरंवता.
अस्र लोक तिचें पूजन करीत, म्हणून
ती अस्र देवता कल्पिली आहे. श्रुतींत देखील वरुणास
अस्र शब्द लाविल्थाचें आढळतें. श्रुगु नांवाच्या ऋषीस
प्रत्यक्ष वरुणाचा मुलगाच समजतात. याच श्रुगुचा मुलगा
शुक्र अस्न तो साक्षात् असुरांचा गुरूच होता. यावरून
बरुणाचा व असुरांचा मृळचाच संवंध असल्याचें दिसतें.

वरुगाच्या सूक्तांत, आपणांमधील सांप्रत चालू अस-लेख्या देवताप्रतिमेचा चांगला आभास होतो. " मी वरुणाजवळ गेलों, व त्याला विचास्लिं कीं, मी तुझी नीट सेवा करीत असतां, तुझा माझ्यावर राग कां! " वगैरे प्रकारचा मजकूर अनेक दिकाणीं स्क्तांत्न आढळतो. याव-रून त्यावेळीं वरुणाची प्रतिमा कस्पिली असावी असे वाटतें. यज्ञाचा वाचक मृळ शब्द 'मेघ'होय. मेघ हा शब्द 'मेघ्'धात्पासून झाला असून, त्याचा भनेक प्रकारवे मेघ.

अर्थ मारणें किंवा ठार करेणें, असा होतो. हवन करण्यासाठीं जो प्राणी कापून बळी द्यावयाचा, स्याच्या जातीवरून त्या यज्ञास अर्थव्यंनक अर्से नांव देत. ज्या यज्ञांत पुरुष कापून बळी देत, त्यास 'पुरुषमेघ' म्हणतं. या पुरुष मेधाचे अनेक प्रकार यजुर्वेदांतील तै-चिरीय शाखेंत, अथवा शुक्क यजुर्वेदांत दृष्टीस पडतात. ज्या यज्ञांत अश्व म्हणजे घोडा बळी देत, त्यास 'अश्व-मेघ' म्हणत. आणि ज्यांत गाय किंवा बैल देत, त्यास ''गोमेघ'' म्हणत.

सदरहू यहाला हवा तो पुरुष, अश्व, गाय, अथवा बैल चालत असे, असे नाहीं जो प्राणी मध्य प्राण्याची लक्षणे "मध्य " म्हणजे मेश्र करावयास परीक्षण. योग्य, त्यामध्ये नियमित व टरलेली स्थलें असेत किया नाहींत हैं पाहण्यासाठीं, त्या पश्ची अगोदर परीक्षा करावी लागे. आणि त्यांत तीं स्थलें विस्न आहीं तरच त्याचे हवन करीत; नाहींपेक्षां तो पशु " अमेध्य " समज्ञन त्यास सोहून देत. ऐतरेय बाह्मणांत एके ठिकाणीं यहााचा पशु भूमीत शिरस्यामुळें त्याच्या निर्निराळ्या अवयवांपासून भाताचे पृथक् पृथक् अवयव निर्माण झाड़े, अशी आस्यायिका आहे.

वर सानिते देहया पुरुषभेषाच्या संबंधाने अश्ली एक-आख्यायिका आहे की, **द्वारशंद्र** शुनःशेणाची आ-नामक शाजा राज्य करीत असतां त्याच्या पुत्रसंतान नसल्यामुळं, आप- ल्या पोटी एखाँदे तरी पुत्ररत्न असार्वे असे त्यास दार्ट् लागलें. पुढें, आपछे इन्छित मनोरथ परिपृर्ण झाले तरे "पुरुष मेव" करीन असा हरिश्रंद्रानें नवस केला. त्या नंतर ईञ्चक्रपेनें त्याला पुत्रत्तन प्राप्त झाल्यावर, केलेला नवस फेडण्यासाटी बिश्रदानार्थ त्यास एका ुरु-षाची गरन लागली. तेव्हां तो मिळण्यास प्रथमतः **फारच अ**डपण **पडली. स**दय द्रव्यादि नःनाविध आकर्षणांनी तो मिळे अशी तजवीज होण्यासाठी, राजाने हरएक प्रवत्न चारुविले. त्यांत आंगिरस गोत्रांतील अ-जीगर्त नांवाच्या मनुष्याने, सदरहु कामासाठीं, आपरा **शुनःशेण** नामक मुलगा विकष्याचे कबुल केलें. इतकेंच नाहीं तर, जास्त द्रव्याच्या आशेने आपत्या पोटच्या पुरे त्राची आपणच मान काणावयाची, हैं जे दुधेट, दु:खदा-बक, व अति साहसीछत्य, तेंही त्याने पतकरहें. वध्यस्थळीं पुत्राची मान कापण्यास प्रत्यक्ष पिता तयार झाल्यावर, त्या कोमल अभेकाने आपरुषा ग्लान वदनांतृत हृद्यद्वा-वक्त असा मुस्कारा टाकन, मोठ्याने "हंबरडा"फोडला. त्यासरशीं, त्या स्थळीं विराजमान असंहल्या ऋषिमंडलां-पैकीं, विश्वामित्र महामृतीस त्या बादकाची दया ये**ऊन,** त्याने त्या ज्ञारः ्रेणास सादविष्टें; व पुढे त्यास आपला वारस करून त्यांने सर्व प्रकारे जरुपाणही केंस्र. त्यानंतर कांहीं वर्षानीं हा " पुरुषनेत्र " अजींच बंद पडला.

" इष्टि " हा शब्द यज् धातूपासून निघाटा असल्याचें दिसतें. कृषिकर्म करणारे सर्व लोक, देवतांना संतृप्त करण्यासाठीं, प्रायः अहिंसामय पदार्थाचाच नेवेद्य दाखवीत. या लोकांत इष्टीचें मोठें प्राधान्य असे, असे वाटतें. सूत्रांत जितक्या हाणून इष्टि येतात, तितत्या सर्व अहिंसक असाब्या अशी कल्पना आहे.

स्तोम शब्द याज्ञिक भाषेत वारंवार आढळतो. त्याचा मृळवा अर्थ स्तुितवाचक असावा असे स्तोम आणि वाटतें. इष्टीनें देवतांस नैवेद्य दाख-बीत, व स्तोमानें त्यांची स्तुति करीतः

सोम हें एक छता विशेषाचें नांव असून, त्याचा यज्ञाच्या कामीं उपयोग करीत. त्यासोम. पामून जो रस निवे तो अमरत्व
देतो, अशी त्या वेळची समजूत असून, तो मादक असस्यामुळें वेदकाछीन ऋषी त्याचा मादिरेप्रमाणें उपयोग
करीत. हा सोम पूर्वी गंधवामध्यें होता, व त्यांजकडून
तो शुनःश्रेणाला प्राप्त झाला, अशी अस्त्यायिका
शुर्तीत आढळते.

याप्रमाणें प्रेष्ठ, इष्टि, स्तोम, आणि सोम, असे यागाचे चार प्रकार प्राचीन कालीं प्रचारांत असून, त्यांनींच अनेक देवता, व लोकपाल, यांचें संतर्पण होत अस-च्याचें दिसतें.

प्वी मांस खाणें, किंवा मद्य पिणें, याविषयीं कोणीही निषेध बाळगीत नसत. मांसभोजन मधुपर्क. घाटणें, किंवा मद्यपान सेवा करणें, यांतच विशेष आदर, व आतिथ्य, आहे असे त्या वेळचे होक मानीत. कोणी वेदज्ञ किंवा सन्माननीय अतिथि घरीं भाला तर, त्याच्यासाठीं मुद्दाम गाय काषण्याची, किंवा "मधुपर्क" करण्याची चाल, त्यावेळी ब्रम्हावर्त्तीत असे. मधु शब्दाचा अर्थ मद्य होय. है मद्य प्रथम अतिशीस पिण्यास देऊन, नंतर त्याच्या नांवानें गाय कापून, तिचें मांस शिजवृत, तें जमलेल्या मंडळींनीं भक्षावयाचें, अशी, त्यावेळीं चाल होती. यामुळे अतिथास "गोघ्न" ही हाणत. 'ज्याच्यासाठीं गाय कापिडी जाते तो गोघ्न, 'अशी न्युत्पत्ति पाणिनीनें दिली आहे. परंतु कालवशात् भूरसेन देशांत जेव्हां ब्रह्मत्रत्तीतील लोक पसरले, तेव्हां इरि नामक लोकांचरोबर त्यांचा निकटसंबंध पडल्यामुळें, गाई व बेछ यांजविषयीं त्यांत्री पूज्यबृद्धि होत चारुकी. आणि त्यामुळेंच आतिथ्यादर निमित्य, गोहत्या करण्याची चाल अंबेरीस बंद पडली असावी. 'ही गाय ११ अकरा रुट्रांची माता, आठ ८ वसूंची मुहगी, १२ बारा आदित्यांची बहीण, व अमृताची खाण आहे; सवव या िरपरानी अदितीसारस्या पूज्य गाईस तुं मारू नृहोस; 'अता अनिप्रायाचा मंत्र ह्याण्न, मधुपर्का-साठीं आणिलेली गाय सोड्न दिल्याचा जो संप्रदाय वाच-ण्यांत येतो, तो हरि सारस्या गोपांच्या संततीचा फार वर्षे सत्संग झाल्यामुळें पडलेला दिसतो. इराणांत सुद्धां गाय म्हणून पूज्यच असे. व त्यांचे वंदाज हर्लीचे पारसी हे तिला आजनित्तीसही पूज्य मानतात. मिश्र देशांतील लोक देखील गाईस पूज्य मानीत. इतकेच नाही तर, यवन (ग्रीक) लोक हे गोमांस भक्षण करीत म्हणून, त्यांच्या भांड्यांस ते स्पर्श देखील करीत नसत. नार्वे भाणि स्त्रीहन येथे, पूर्वी ज्या लोकांची विस्त होती, त्यांस स्कांद हाणत. हे लोकही गाईला अतिपूज्य मानीत.

आपणावर भूरेवता, आकाश्चदेवता, व स्वरेवता, इत्यादिकांची कृपा असावी म्हणून

पक्षात्तापगुद्धता. नानाविध साधनांनी त्यांस संतुष्ट राखण्याकारितां, जरी आमचे तत्कालीन ऋषि निमम्न असत, तरी काया, वाचा, आणि मन, यांनकड्न जाणून-बुजून अथवा गैरसमजुतींनें जें कांही दुराचरण घडें अ असेल, त्यांचें क्षालन अवश्य झालें पाहिने, किंवा त्या-बहुल निदान क्षमा तरी जरूर मिळाली पाहिने, हें त्यांस चांगलें अवगत असे. आणि ही गोष्ट ऋग्वेदांतील ऋचां-बद्धन चांगली प्रत्ययास येते. हे अंदिती, मित्रा, आणि वरुणा, आमच्याकडून झा-हेरुया अपरावाची तृम्ही क्षमा करावी. व हे इन्द्रा, तूं,अझास विपुल प्रकाश आणि अभय दे.

यज्ञीन नायक आणि राजे वरुण, मित्र, व अर्थमा, तर्सेच अप्रतिहत देवी अदिती, ही आम्हास निष्पाप करून दुःखाच्या पार पाडोत.

हे आग्ने, आम्ही जें कांहीं पाप केलें असेल, त्याची तूं आम्हास मनापामून क्षमा कर. तर्सेच अर्थना व अदि-तीही आम्हास क्षमा करोत.

१ अदितेभित्रवरुणउतमृळयत्वःवयं चक्कमकतंचित् भागः । उरुअश्याम् अभयं ज्योतिरिन्द्र ॥

( 邪. २. २७. १४. )

२ अयंहिनेतावरुणऋतस्यमित्रो राजानोअर्यमा. षोधुः । सुहवादेव्यदितिरनर्वातेनो अंहोअतिपर्ष-भरिष्टान् ॥

( 宋, ७, ४०, ४, )

सोअप्रपनानमसासमिद्धोच्छामितं वरुणं मिन्द्रं
 पत्सीमागश्रकुमातत्सुमृळतद्र्यमादितिः
 श्रिश्रयन्तु॥

( ऋ. अ. ६ व १७. मं. ७ अ. ६ मृ. ९४. )

पापाच्या पादापामून दरु ने आन्हास मुक्त करो. आणि अदितीच्या आश्रवार्ते आमचे संरक्षण होतो. हे देव हो तुन्ही आवर्षे संरक्षण व कल्याण वरा.

आर्थ लोकांत वैदिककार्जत, देहावसान झल्यावर, त्याची शेवटची व्यवहार निखनक्रिये-मृतक्रिया. ने हाणने पुरुत, किंवा दहनिकयेन मणने जाकृत, होत असे. आयीची जी धारशीक नामक शाला इरागांत होती, त्यांत अग्नि फराव पवित्र मान<mark>ला</mark> असल्या कारणानें, अमीला गतनीतित हेहाचा विटाळ होऊं नये एतद्र्थ, ते निपनित अशा उपज्या प्रदेशावर प्रेतें ठेपून, ती गृधादिपक्षांकडून खायबीत. आणि ही पारसीकांची फार पुरातन काळची चाल आज मितीसही प्रवासंत असल्याचे दर्शस पडतें. सांप्रत काळी पारशी छोक मोठगोठे कुवे खणून त्यांतच प्रेतें टेवितात. ह्या कुन्यांस "भरते " अही ह्याणतात. हे चुन्याने का बोक्त रीत्या बांधून काढून, त्यांतच प्रेते देवण्या-करतां, तिरनिराज्या, व मोठमोठ्या कोनाड्यासारख्या, नागा करतात. त्यांत प्रेतें आणुन टेविल्यावर, त्यांचा हं हं धणतां गृधसाः फडशा उडवून टाकतातः

१ विअस्तत्र्पाज्ञंत्ररुणोः मुमोचत् । अ<mark>योवन्वानाः</mark> अदितेरुयस्याय्यं पातस्वस्तिभिः सदानः ॥ ( ऋ. ७. ८८. ७. )

गतनीवित देहाचा शेवख्टा संस्कार, दहनिक्रियेइतका
उत्तम, दुसरा कोणताही नाही.
रेद्दरहनप्रसार: आणि आमच्या ार्िवस्तितील ही
प्रेतदहनिक्रियेची चाल अगदींच साथी असून सर्व प्रकारेंच सोयीची असल्यामुळें, फार प्रशस्त आहे, याविपयी
निलकुठ शंका नाहीं. हा दुश्निक्रयेचा प्रकार तस्त्र विचारानें, व शास्त्रीय दृष्टीनें, प श्रिमात्य राष्ट्रांस देखील इतका
मुखकर वाटत चालला आहे कीं, त्याचा प्रचार तिकडी♥
देशांतहीं दिवसानुदिवस वृद्धिगत होत चालला आहे.

प्रस्तृतकाळी सुधारणेच्या कामांत जर्भनी अग्रेसर असल्यामुळे, तिकडे दहनिकयेचा संप्रदाय फारच जारीने सुरू आहे. या कामाताठी, त्या देशांत गोथा येणे स्वतंत्र स्मशानभूमि इ. स. १८७७ साठी तयार झाढी असून, हर्छी तेथे दरसाठ मुमारे पांच सहाठी प्रेने दहन होतात. ओल्सडॉफ येथे दुमरी स्मशानभूमि गेल्या आगष्ठ सन १८९१ महिन्याच्या २२ व्या तारिलेस स्थापन झाळी. आणि तिसरी स्पशानभूमि इ. स. १८९१ च्या आकटो-टोवरांत कर्ळश्चेहे येथे बांधळी.

इंग्लंडांत प्रेतदहन कियेसंबंधीं चर्ची इ. स. १८७४ सालीं सुरू झाली असून, त्या कामांत सर हेन्री टॉमसेन्

Number. "Our Treatment of the dead."

हा अग्रणी होय. त्यावेळी त्याजवर तद्देशस्थ लोकांच्या गालिपदानाचा इतका भाडिमार झाला की, तो सांगतां पुरवत नाहीं. या शोधक पंडितानें ज्या गोष्टीचें प्रतिपा-दन केलें, त्याबद्दल सत्यासत्यतेचा बिलकुल विचार न करितां, तिकडील लोकांनी त्याजवर सुमारें वीस वर्षे यथेच्छ तोंड सोडिलें होतें. ह्यावरून इतकें सिद्ध होतें कीं, हल्लींच्या मोठमोठ्या मुधारलेल्या राष्ट्रांत देखील नूतनमताविषयीं, मग तें कितीही खेरें आणि यथार्थ असेंहें तथापि, द्वेषबुद्धि उत्पन्न होते. इतर्केच नाहीं तर, तदन्त-र्गत सत्यान्वेषणाविषयीं सुद्धां, लोकसमुदाय अगदींच पराङ्मुख असल्या कारणार्ने, नवीन शोध अथवा एखादी नवीन कल्पना, हीं निदान प्रथमारंभीं तरी विशेष रीतीनें उपहासास पात्र होऊन, तिची अत्यंत विटंबना होते. परंतु कालेंकरून सत्यमूर्यीचा प्रकाश हळू हळू चोहोंकडे पसरत जाऊन, 'सत्यमेवजयते' या ह्मणीप्रमाणे सत्याचा सर्वत्र पगडा बसतो, आणि असत्याचा छोप होतो.

प्रेतदहनाविषयींची चर्चा ज्यावेळीं इंग्लंडांत प्रथ-मतःच मुरू झाली, त्यावेळीं धर्मगुरूचे तद्विरुद्ध अभिप्राय, अधिकाऱ्यांचा तत्मंवंधीं पूर्ण कटाक्ष, तद्विषयक राजदं-डाची विशेष भीति, आणि लोकमताचा तद्विरुद्ध गिल्ला, हीं सर्व इतिहासदृष्ट्या फारच महत्वाचीं आहेत. असो. ह्या झंझावाताच्या संक्षोभाची शनैः शनैः शांति होऊन, प्रेतदहनश्रष्टत्वाविषयीं छोकमत कार्छेकरून जागृत झार्छे, आणि इ. स. १८८४ सार्छी प्रेतदहनासाठीं छोकांस स्म-शानभूमि अभिगम्य होऊन, इ.स. १८८५ सार्छी बोर्किन ग येथे तीन प्रेतांस दहनिकियेचा संस्कार घडला. तदनंतर इ.स. १८८६ सार्छी दहा, १८८७ सार्छी तेरा,१८८८ सार्छी अञ्चावीस, १८८९ सार्छी शेचाळीस, १८९० सार्छी चोपन, आणि १८९१ सार्छी जून असेरपर्यत साठ, याप्रमाणें प्रेतें दग्य झार्छी असून, ह्या दहन।क्रियेची पाश्चात्य देशांत हर्छी उत्तरोत्तर चढती कलाच दिसत आहे.

इ.स. १८९१ सालीं, ब्रिटिश मेडिकल असोशिएशन नामक सभा बोर्नमीथ येथें भरली होती. तींत वैद्यशास्त्रवि-शारद असेच सर्व सभासद असून, त्यांनी सर्वानुमतें असा ठराव केला कीं, सांप्रतची प्रेतें पुरण्याची चाल अगदीं नापसंत असून, त्याऐवर्जी स्तकायेचे सर्व भाग जेणें-कड्न पंचतत्वांप्रत सत्वर जाऊन मिळतील अशा युक्तीची अवश्य योजना केली पाहिजे. आतां, ही युक्ति म्हटली म्हणजे दहनकियाच असून, ती कोणास देखील बीभत्स, दोषाई, किंवा असुखद वाटणार नाहीं.

<sup>&#</sup>x27; "That this meeting disapproves the present custom of burying the dead, and desires to substitute some mode which shall rapidly dissolve the body into its component elements, by a process which cannot পুই বাতৃ.

गतनीवित कार्येत ने रोगार्चे बीन किंवा नानाविध दोष असतात, ते प्रेतखननिक्रयेने भूमीतल्या भूमीतच मुक्ष्म प्रमाणाने वृद्धिगत होतात, अथवा अतर्क्य चलनाने स्थलांतर पावतात, किंवा जागच्या जागींच अदृश्य स्थितींत असतात. त्यामुळे रोगाचा फैलाव अकल्पित कारणांनीं तात्काल, किंवा कथीं कथीं कालांतराने होऊन, शरीराच्या आरोग्यतेस धका पोहोंचतो. सबब प्रेतखननिकया ही सर्व तन्हेर्ने दोषाई आहे, यांत बिलकुल शंका नाहीं. आतां, दहनिक्रयेची जेवढी म्हणून तारीफ करावी तेवढी थोडीच. त्याचें कारण असें कीं, प्रेताचें दहन झाल्यावर त्याचा राखेशिवाय यत्किचित्ही भाग अवशिष्ट राहत नाहीं. इतकेंच नाहीं तर, ह्या दहनिकयेने कायान्तर्गत ने दोष किंवा रोगविकार असतात ते देखील समृह दग्ध होऊन, वातावरण निर्मेह राहर्ते. व या कारणामुळेंच आमच्या पूर्वज हिंदूंनी अतीव दूर दृष्टीनें ही प्रेतदहनिकया सुमारे पांच दहा हजार वर्षीमार्गे आर्यावर्तात सुरू केली, आणि ती आज मित्तीसही

मागील पृष्ठावरून पुढं चालू.

offend the living and shall render the remains absolutely innocuous. Until some better method is devised, the meeting approves that, usually known as cremation, and would encourage public bodies in obtaining power to erect crematoria out of public funds,"

आमच्यांत अगदीं जारीने मुरू आहे, व अवाधित राहिछी आहे. इतकेंच नाहीं तर, तिचे मुखद व हितकारक परिणाम पाहून, तिचें स्तुत्य अनुकरण पाश्चात्य देखीछ आदरपूर्वक कह्यं छागछे आहेत.

प्रेतदहनिकयेसंबंधीं लिहित असतां एक शोधक गृहस्थ असें म्हणतो कीं:-

"In view of the occurrence of some two cremations a week, and this in a rising ratio, it is impossible not to see that this old world method of buring the dead, in the centre of which we live, is steadily wearing down the barrier of sentimental antagonism which confronted its first approach in England."

"It is a puzzling anomaly to see people ready to pile loads of quick lime over a body when laid in the grave for its speedy dissolution, but who shudder at the prospect of crematory processes."

उच्छ्वंचस्वपृथिविमा निर्वाधयाःसूपायनास्मैभव-सूप बश्चना । माता पुत्रंयथासिचाभ्येनंभूमऊर्णुहि ॥

( ऋ. अ. ६ व २८. मं. १० अ. २ म्. १८.)
वरील ऋचेंत, त्यक्तजीवित कायेला पृथ्वीनें मुलासारखें संभाळून ध्यांवें, म्हणून तिची
भात्प्यांचें स्वर्तितकार नम्रपूर्वक प्रार्थना केली आहे.
भो आत्मा हैं कढ़ेवर सोडून जातो,

त्याच्या स्वस्तिक्षेमार्थ प्राचीन आर्यफ्रिषकवींनीं फारच उत्तम प्रकारच्या ऋचा रचल्यासारखें दिसतें. सबब त्यांचा भावार्थ खाछीं देतों:-

" हे आत्मन्, ज्या मार्गानें आपले पूर्वज गेले, त्याचेंच तूं अवलंबन कर. तेथें आपल्या पूर्वजांस आणि यमधर्मराजास जाऊन भेट. आपलें वैकल्य सोडून पर-धामाप्रत प्राप्त हो. त्या ठिकाणीं ज्योतींत ज्योत मिळून तेजोमय कैवल्यरूप धारण कर. ज्या ठिकाणीं अमृताच्या नद्या वाहतात, अशा ठिकाणीं तूं संचार कर. ज्यांनी एकसमयावच्छेदेंकरून निरंतर ध्यानस्थ राह्न, षड्शात्रृंचा पुरा पाडाव केला, व त्यांजवर जय मिळविला, आणि तेणें-करून जें असाध्य त्याचें साधन केलें; तसेच ज्यांनीं केवळ परोपकारासाठीं, व लोककल्याणार्थच आपलीं हाडें झिजवून आपण पंचतत्वाप्रत गेले; अशा पुण्यशील महा-त्म्यांचा तुला सत्समागम होऊं दे."

# भाग ११ वा.

# आर्योची सामाजिक रचना <sup>आणि</sup>

# धर्मसंस्था.

आमचे पूर्वन मूळचे भरतखंडांतले असोत, किंवा त्याच्या आसमंतांतील पठार प्रदे-शांतून वायव्य दिशेनें येथें आहे अमोत, इतकी गोष्ट मात्र उपलब्ध असलेल्या ऐतिहासिक प्रमाणांवरून, आणि विशेषतः बेदरूप दर्पणावरून, उत्-कृष्ट रीतीनें प्रतिचित्रित होते कीं, आर्याच्या मनावर सृष्टिवैभवाचे पूर्ण संस्कार होऊन, जेव्हां त्यांचे उद्गार छान्द्रस वृत्तांत प्रथमच बाहेर पडले, तेव्हां त्यांचा स-मुदाय बराच मोठा होता. त्यामुळे, आपापसांत व्यवस्था राहण्यासाठीं पृथक् पृथक् मेळवानें, किंवा निरानिराळे कळा करून, ते राहिले असावे असे दिसर्ते. प्रत्येक कळपांत कोणी तरी एक नियामक असून, प्रत्यक्ष त्या-च्याच देखरेखीखालीं सोंपलेल्या समुदायवर्गीचें योग्य री-तीनें संगोपन करण्याविषयीं, तो फार दक्ष असे, या नियामक

# ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्था. ४३

समृहांत बुद्धिमत्तेनें किंवा विद्वत्तेनें, तपोबलानें अथवा पराकः-मानें, • जो सर्वात श्रेष्ठतम असे तोच सर्वाचा चालक होई, आ-णि त्या कारणानें त्याच्याकडेसच सर्व समाजाचें नियंतृत्व येई. कालेंकरून, हा समुदाय व अशा प्रकारचा लोकसमाजं ज्या मानानें वृद्धिगत होत गेला, त्याचप्रमाणानें या लोक-निर्मित प्रभुकडे प्रजापालनाचा अधिकार आला, व त्यामुळें त्यास साहजीकच राज्यधूरीणत्व प्राप्त झालें.

त्या पुरातन वेदकाळीं, होम हवनिक्रयेचें मोठेंच महत्व असे. त्यामुळे, तत्संबंधी वेदिन-पुरोहित वर्गरचना.

पुराहतवगरचना. हितकमें करण्यांत ने ऋषि प्रवीण, कुराल, आणि विद्वान् असत, त्यांनवरच सर्वाची मदार अमृन, याज्ञिक चालविण्यासाठीं त्यांसच निरंतर पाचारण होई. ह्या कारणानें पुरोहितवगे, ऋत्विजगर्वे, आणि श्रोतियवंगे, यांची निरंतर जरूर पडे; व ह्यणूनच ह्या वर्गाची महत्वी व संख्या, दिवसानुदिवस अधिकाधिक वादत चालली. होमादि क्रियांनीं, व होम समयीं उच्चारलेख्या मंत्रांनीं, आपणास खचित यराप्राप्ति होते, अशी त्यांवेळीं हिंदूंची समज असे, व त्याप्रमाणें त्यांस फल्प्रा-सीही होई. त्यायोगानें त्यांच्या श्रद्धेस चांगलेंच पृष्टीकरण मिळत गेलें, आणि ती पुढें तशीच वृद्धीप्रत पावली.

ह्या होमिक्रियांतील सामर्थ्यप्रद मंत्रांस त्यांचे मंत्र, 'ब्रह्म' अशी संज्ञा आहे. ब्रह्म शब्द वृह किंवा बृह (बुहिविस्तारे) या धात्पासून झाला असून, तो ब्रम्हमंत्र झणणारे ते ब्राम्हण होत. परंतु ब्राम्हण राज्याची दुसरोही खालीं लिहिल्याप्रमाणें न्युत्पत्ति आढळतेः

जन्मनाजायतेशृद्धः संस्कारैर्द्विजडच्यते । कर्मणायातिविभत्वम् ब्रम्हजानातिब्राम्हणः ॥ ( मनुस्मृति. )

या स्मृत्युक्तीप्रमाणें ब्रम्ह जाणता तोच ब्राम्हण होय. ब्रम्ह मंत्रांतील ऋचांपैकी एकीतील असा अभि प्राय आहे कीं, 'आम्ही केलेल्या स्तवनाचा जो कोणी उपहास करील, त्याजवर अत्युग्न अनर्थ गुजरून येवात; आणि त्या ब्रम्हद्वेष्टचाचें चंडांशु तापाने दहन होवो. ' ब्राम्हण क्षतिय शब्दांचें आदिकथन ऋग्वेदांत साली लिहिलेल्या ऋचेंत आढळून येतें.

यदिन्द्राष्ट्री मदंथः स्वे दुंरोणे यद्ब्रह्मणि राजनि वायजत्रा । अतः परिष्टुषणावा हि यातमया सोमस्य पिवतं सुतस्यं ॥

(ऋ. अ. १ अ. ७ व २७ मं. १ अ. १६ मू. १०८.) जे मंत्र मेघांत ह्मणतात, त्यांस यजुम् ही संज्ञा आहे; जे इष्टींत ह्मणतात त्यांस छंद्स; ब त्यांची पृथक् पृथ-क कर्मे. सामन् अशी संज्ञा आहे. छंदें ह्मणून, देवतांस बोलाविण्याचें काम जो ऋत्विज करी, त्यास होता ह्मणत. कत्मध्यें होम करण्याचें काम जो करी, त्यास अध्वर्यू ह्मणत; उदगीथ गाई त्यास उद्गाता; प्रस्ताव गाई त्यास मस्ताता; प्रतिहार गाई त्यास प्रति-हृती; आणि कत्मध्यें दुसरी उठण्याबसण्याची जो खट-पट करी, त्यास प्रतिप्रस्थाता असें ह्मणत. सामाचे तीन भाग केरुपाचें दिसतें. पहिल्या भागास प्रस्ताव (किंवा आरंभ) ह्मणत; दुसऱ्यास दहगीय; आणि तिसऱ्यास प्रतिहार (म्हणजे शेवट) ह्मणत.

ऋग्वेद ब्राम्हणांतील होतार, यजुर्वेद ब्राह्मणां-कर्माविधाँचे एकीकरण. तील अध्वर्यु, सामवेद ब्रम्हणांतील उद्गातार, आणि अर्थवेवेद ब्राम्ह-

उद्गातार, आण अथववद ब्रान्हणातील पुरोहित, त्या प्रत्येकांची कर्में, त्यांचे भिन्न भिन्न
अधिकार, व त्याविषयीं पृथक् पृथक् नियम, यांबद्दल
सविस्तर विवेचन ज्या त्या बेदांत केलेलें आहे. तथापि,
ह्या ठिकाणीं इतकें सांगणें अगरीं जरूर आहे कीं, हा
वेदकालीन कर्मविधि, त्यांचे संपूर्ण निरूपण, तत्संबधीं
संप्रदाय, त्याविषयींचे विचार, त्या कार्मी भिन्न भिन्न मतप्रकारान, आणि तनिरूपणार्थ अर्थविन्यास, हीं दिवसानुदिवस इतकीं वादत चाललीं, व त्यांचे परिमाण इतके
स्थूल झाले कीं, त्यांचें स्मरण राहण्याचें अगरींच कठिण
पद्दं लागलें. त्यासुळें त्या सर्वाचेंच संक्षेपतः एकीकरण कर-

ण्याची मोठी अवस्यकता होती. पण ह्या महत्वाच्या का-माचा हिंदूंनी वेळींच योग्य विचार केळा; आणि छाग्लेंच तें काम हार्ती धरून नेहेमींप्रमाणें, आपल्या बुद्धिप्रभावांने, पट्टवेदग्ध्यांने, व अति परिश्रमानें तें त्यांनीं सिद्धीसही नेलें. याबद्दल आम्ही आपल्या पूर्वनांचा जितका आभार मा-नावा तितका थोडाच. कारण, ह्या त्यांच्या दीघोंद्योगानें श्रुतिस्मृतिसारखा अमूल्य ग्रंथसमूह सर्वभक्षी काळाच्या जबक्यांतून वांचला जाऊन, तो आपल्या ज्ञानदीपानें अखिल जगाचे डोळे दिपवृन टाकण्यासही कारणीमृत झाला.

असो. वर सांगितल्याप्रमाणें वेदांत सांगितलेला कर्म-विधि करण्यास पुरोहित, ऋत्विज, बाम्हण वर्ण. आणि श्रोत्रिय, यांची फार जरूर हो-

ती. त्यामुळें कालवशात् हा वर्गत्रय इतका प्रचंड बनला कीं, तो फक्त परंपरेनेंच तत्तत्स्थानापत्र झाला. इतकेंच नाहीं तर, तो वेदकालीन मंत्राचें केवळ पवित्र भाजनच होऊन राहिला. यामुळें ब्राह्मणांशिवाय इतर वर्गास तत्संवधीं ज्ञान, किंवा ऊहापोह करण्याचें सामर्थ्य अथवा, विवेचनशक्ति, बिलकुल राहिली नव्हती. आणि त्या कारणानेंच ब्राम्हणांचें श्रेष्ठत्व व वर्चस्व, निसर्गतःच वा-ढलें; आणि तें पुढें पुढें इतक्या गुरुत्वास नाऊन पोहोंचलें कीं, त्यांच्यासारलें धर्माध्यापकमभुत्व, आणि आचा-

#### ११वा ] आर्योची सामाजिक रजना व धर्मसंस्था. ४७

योधिपत्य, हीं ह्या जगाच्या इतिहासांत दुसरीकडे कोठें ही आढळून येते नाहींत.

याप्रमाणे चिरकाल राहील अशा मजबूत पायावर ब्रा
म्हण वर्णाची संस्थापना व एकीकरण
क्षित्रय वर्णः झाल्यानंतर, क्षत्रिय वर्गही हळूं हळूं पुढें सरसाऊं लागला. कारण, एकामागृन एक असे देश जि-कण्याचें काम सतत चालूच होतें; त्यामुळे लढाऊ व परा-कमी लोकांची त्यावेळीं मोठीच अवश्यकता असे. या

? These same families remained in the possession of the traditions connected with them, and which were necessary to their explaination. and thus it came about that these families of singers became families of preists, whose influence was more and more consolidated in proportion as the distance between the people and their former home increased, and the more their ancient institutions banished from their minds by external struggles. The guardians of ancestral customs, of the primitive forms of worship, took an increasingly prominent position because the representatives of these, and finally, the representatives of the Divine itself. For so ably had they used their opportunities that they succeeded in founding a hierarchy the like of which the world has never seen.

History of Indian literature P. 18
By Pro. Weber

बोगानें, १यक् १यक् जनसम्हावर ने अधिपति आपलें प्रभुत्व चालवीत असत, त्यांची सत्ता आपोआपच वाढत गेली, आणि त्यांच्या तान्यांत अधिकाधिक लोकम्नंख्या व देशमर्यादा येत चालली. तेव्हां अर्थात्च प्रजेचे पालन करण्याचा बोजा ज्यांच्या शिरावर प्रथमतःच होता, त्यांम सहजींच नृपत्व प्राप्त झालें. तदनंतर हें राज्यशकट चालविण्यास उचित श्रमविभाग करून, आपल्या कुटुंबांतील आप्तवर्गास, किंवा स्वकीयांस, अथवा अनुयायिजनांस, योग्यपदारूढ करणें अगदीं अगत्याचें आहे असे या नरपतींस वाटल्यावरून, त्यांनी कमशः त्या सर्वीसच लहानमोटा अधिकार देखन, त्या सर्वीमळून एक लहानशी शिवंदी बनविली. आणि यांपासूनच पुढें बलवत्तर असा क्षतिय वर्ग निर्माण झाला.

तदनंतर राहिलेल्या विश्वांचा, अथवा अधिवासिजनांचा, त्यांच्या उपजीविकासाधवैस्यवर्ण, व नाप्रमाणें, निराळा तिसरा वैश्यवर्ण
झाला; हा वर्ग पशुरक्षा, वाणिज्य, ज्याजबद्दा, वैश्यकर्म,
आणि कृषिकर्म, असे करी. शेवटीं, बाकी जे लोक राहिले
त्यासवीमिळून श्रृद्ध नांवाचा चौथा
श्रृद्धवर्ण. वर्ग झाला; व इतर वर्गाची सेवा करणें, हेंच ह्या वर्गाचें कर्तन्यकर्म राहिलें.
आतां, वर जे चार वर्ण सांगितले त्यांपैकीं, पहिल्या तीन

#### ११वा] आर्याची सामाजिक रचनाव धर्मसंस्था ४९

त्या सर्वेचा परस्पर वर्णीतले लोक आपापल्या स्थित्यनुसार रोटीव्यवहार व बेटी- व पराक्रमाप्रमाणे, वरच्या प्रती-व्यवहार. च्या वर्णीत जाऊं शकत. ह्मणजे क्षत्रिय वर्णापैकीं ज्याने अत्युग्न तपश्चर्या केली असेल, अथवा ज्याचें अनुपम तपोबल व विद्याबल असेल, किंवा ह्याचें कुछगोत्र प्रसिद्ध असेल, तो ब्राह्मण वर्णीत शिरून त्यांतच मोडला जाई. विश्वामित्र हा मुळचा क्षत्रिय असून तो केवळ आपल्या तपावलाने पुढें ब्राह्मण झाला असल्या-विषयीं, सर्वीत महशूर आहेच. साक्षात् विसष्ठ हा वे-श्येचा पुत्र होता असे ह्मणतात. पण तोही पुण्याचरणा**ने** ब्राह्मर्षि झाला. पराशराच्या गोत्राला वसिष्ठ गोत्राचा पोटभेद समजतात. परंतु ह्या **पराशरा**ची बायको जी सत्यवती, ती एका मच्छीमारूची मुलगी होती. जम-दग्नीची बायको रेणुका, आणि अगस्तीची स्त्री छोपा-मुद्रा, ह्या दोन्ही राजकन्या असून, ब्राह्मण कुळांत पडल्या होत्या, त्यावरून त्यावेळीं ब्राह्मण आणि क्षत्रिय, तसेंच क्षात्रिय आणि वैदय, या तीन वर्णीत परस्पर स्त्रमन्यव-हार होत असे, असे दिसतें ययाति क्षत्रिय होता; तरी त्याची पहिली बायको ब्राह्मणाचीच मुलगी होती. पारस्करगृह्यसूत्रांत, ब्राह्मणांस तिन्ही वर्णातील मुलांबरोबर लग्न करण्याची मृट दिली आहे. तसेंच **क्षत्रियांस दोन** वर्णातील मुलांब-

रोबर, व दैइयांस त्यांच्याच एका वर्णातील मुलाबरोबर लग्न करण्याची सूट दिल्याचें आढळतें. तथापि, <sup>'</sup> **शूद्राप**-प्येकेमंत्रवर्जम् 'े असे जें वचन लागठेंच घातलेलें आहे त्यावरून, चाप्ही वर्णीत पूर्वीच्या काळीं स्राज्यवहार नि संशय सुरू होता असे दिसतें मात्र इतकेंच कीं, शूद-विवाहांत वैदिक मंत्राचा प्रयोग विलकुल करूं नये, ह्मणून आज्ञा असे. भित्रभिन्न वर्णीच्या मुर्छीवरोवर दारीर-संबंध होऊन जी संतति होई, ती ज्या वर्णीतला पिता असेल त्या वर्णीत मोडली जाई. ह्मणजे आई कोळीण किंवा क्षत्रिय असून बाप ब्राह्मण असेल तर, त्या दंपत्ती-पासून झालेली संतति ब्राह्मणच होय. जसें पराश्चराची षायको कोळीण होती तरी तो स्वतः ब्राह्मण असल्यामुळे त्याचा मुलगा ब्राह्मण**. परशुरामाची** आई क्षत्रिय होती तरी त्याचा बाप ब्राह्मण असल्यामुळें तो स्वतः बाह्मणांतच मोडे. आई बाह्मण पण बाप क्षत्रिय, म्हणून ययातीचा वडील मुलगा क्षत्रिय; तसेंच यया-तीची दुसरी बायको असूर जातीची होती, तरी तो स्वतः क्षात्रिय असल्यामुळे तिच्यापासून झालेला मुलगा क्षत्रियच समजावयाचा. द्रोण, कृप, व अश्वत्थामा हे बाह्मणक्षत्रिय होते. आणि **भीष्म व जनक हे** 

वात्यस्ताम व उच्च क्षात्रियब्राह्मण होते. ह्या एकंदर वर्गात प्रवेश. हकीकतीवरून सदरहू चाऱ्ही वर्णीत

#### ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व वर्मसंस्थाः ५१

परस्पर रोटीन्यवहार व बेटीन्यवहार पृत्रीच्याकाळीं होत असे. इतकेंच नाहीं तर, अनार्थ छोकांसही ब्रांत्यस्तोम करून आर्थ वर्गीत शिरतां येई. आणि एकदां कां त्यांनी ब्रात्यस्तोम केछा, म्हणजे ते त्रैवर्णिकां-बरोबर सर्व प्रकारचा न्यवहार चाछवीत, व ब्राह्मणही त्यांजपासून जाहीरपर्णे दक्षिणा घेत.

याप्रमाणें त्या वेळची सामानिक रचना होती. ह्या वर्णाश्रमधर्म आणि समाजाची, व तदन्तर्गत प्रजापाल-अक्रणांची इतिकर्त- नाची, योग्य आणि विचारपूर्वक व्यवस्था लावून, त्यांतील प्रत्येक वर्गाचा वर्णाश्रमधर्म, त्या प्रत्येकाचे अधिकार, आणि त्यां-चीं भिन्न भिन्न कर्में, यांविषयीं संपूर्ण मीमांसा करण्याचें अति प्रयासाचें काम, ब्राह्मणांनीं आपण होऊनच तद-नंतर सवडीप्रमाणें हातीं घेतलें. कारण, प्रजेचें कल्याण, तिचें पालन, आणि तिची समृद्धि, हेंच स्तुत्य, व अति महत्वाचे हेतु, त्यांच्या हृदयांत रात्रंदि उस घोळत अस-च्यामुळे, मार्गदर्शनाकरितां व तदनुसार वर्तन होण्यासाठीं, मार्गोपदेशक असा ग्रंथसमृह रचणें केवळ अत्यवस्य आहे, असे त्यांस पूर्णपणे वाटूं लागलें. आणि त्यासाठींच त्यांनीं ते काम सत्वर हातीं घेऊन, आपल्या अलौकिक बुद्धिसामर्थ्यानें व अनुपम उत्साहशक्तीने तडीस नेलें.

ह्मा वेळीं ही एक गोष्ट विशेष रीतीनें लक्षांत ठेव-

माम्हणांचा मनो- ण्यासारखी आहे कीं, माम्हणां-तिम्रह, व त्यांचे रूप- च्या हातीं हरएक प्रकारची सत्ता त्वाविषयीं पूर्ण वैराग्य. असतां, व राज्यशकट चालविण्याचें संपूर्ण शहाणपण त्यांच्या अंगांत बाणत असतां, तर्सेच यच्ययावत् प्रजाजनसम्हावर त्यांची पूर्ण छाप व अमित अम्मल असतांही, ते स्वतः राज्यपद न बळकावितां, त्यापासून दूर व अलिसच राहिले. आणि या क्षणमंगुर जगांतील सर्व ऐश्वर्य नश्वर मानून, "परोपकारायसतां-विभूतयः " ह्या वाक्याची, जण्काय सार्थकता क-रण्यासाठींच, त्यांनीं त्या सार्वभीमपदावर लेंग्थ

<sup>? &</sup>quot;In arrogating the preistly function, they gave up all claim to the royal office. They were divinely appointed to be the guides of nations and the counsellors of kings, but they could not be kings themselves.

\*

<sup>&</sup>quot;The Brahmans, therefore, were a body of men who in an early stage of this world's history, bound themselves by a rule of life, the essential precepts of which were self culture and self restraint."

<sup>&</sup>quot;The Brahman \*\* the man of self centered refinement. He is an example of a class becoming the ruling power in a country, not by force of arms, but by the vigour of hereditary culture and temperance."

<sup>&</sup>quot;But since the dawn of history the Brahman has calmly ruled swaying the minds, and receiving the homages of the people and accepted by foreign nations as the highest type of Indian mankind."

# ११वा] आर्याची समाजिक रचना व धर्मसंस्था ५३

मारून, आपलें सर्व आयुष्य जगाच्या कैल्याणार्थ खर्च केंद्रें. आपलें हांदें प्रजेच्या हितासाठीं झिजविलीं; आपलें ज्ञान राजकार्यात अपण केंद्रें; आणि शेवटीं आत्मोन्नति होण्यासाठीं स्वतः वानप्रस्थाश्रम पतकरला. खरोखर हा त्यांचा मनोानिग्रह, ही त्यांची देशसेवा, व हे त्यांचे प्रजाजनवात्सल्य, इत्यादि पाहून आपणासच काय पण जगातील प्रत्येक विचारी मनुष्यास आश्चर्य व कौतुक वाटच्यावांचून राहणार नाहीं. त्यांनी आपल्या देशबांधवांस ज्ञानोदिध दिला. त्यांच्यासाठीं नानाविध ग्रंथरूपे रत्न मांडार राखून ठेविलें. प्रजेचें सर्वतीपरी कल्याण केलें. राजाम योग्य त्या काळीं उत्तम प्रकारची सल्ला दिली. प्रसंगीं त्यांचे मंत्रीही झाले. वखत गुजरला तेहां स्वतः शैत्रुंवर

t "The paramount position which the Brahmans won, resulted, in no small measure, from the benefits which they bestowed."

<sup>(</sup> Dr. Hunter's Indian Empire P. P. 94-96 )

They were also the language and literature. The Brahmans were not only the priests and philosophers. They were also the lawgivers, the statesmen, the administrators, the men of science, and the poets of their race." (Dr. Hunter's Indian Empire P. 97.)

people of India ) too, could fight like heroes, and

चाल देखील केली. आणि परचकाच्या वेळीं व आणीवा-णीच्या संघीत तर, राजास भरपूर घीर देऊन आपणच प्रत्यक्ष संग्रामांन ग्रुसले, व आपल्या यशोदुंदुभीची प्रस्वर गर्जना सर्वत्र प्रमृत केली.

अस्तु. ह्यांवेळीं आर्यावर्तीत बहुतकरून चोहोंकडे शांतता असावी असे वाटतें. कारण, आर्यावर्तातील शांतता, व तिचा परि-गाम. शांततेचा चंद्रमा पूर्ण विकास पाव-स्थांबेरीज, ज्ञानोद्धीस भरतीचा स्रोट

येण्याचा संभवच नसतो. जिकडे तिकडे स्वस्थता, सर्वत्र विद्यावृद्धि, प्रजाजनांत समृद्धि, आणि लोककल्याणेच्छा, इतकीं सर्व जागृद्वस्थेंत असलीं, ह्यणजे देशाच्या भाग्यो-दयास विचारावयासच नको. असा काल ईशकुपेनें आही स्वतंत्रदेवतेचे निःसीम भक्त असतां कांहीं शतकें, किंबहुना बरींच शतकें, आह्याला निर्वेव लागला होता, असें म्हण-ण्यास विल्कुल हरकत नाहीं. कारण, हिंदुस्थानांत सुलतान महमद्ची पहिली स्वारी इ. स. १००१ या वर्षी झाली असून, तेव्हांपासूनच स्थूल मानानें पुसलमान

<sup>[</sup>मागील पृष्ठावरून पुढें चालू. ]

that, without machinery, they could by patient toil raise even the meanest handiwork into a work of art, a real joy to the maker and to the buyer."

<sup>(</sup>What can India teach us? P. 102.)

# ११वा] आर्याची समाजिक रचना व धर्मसंस्था ५५

कोकांचा, व तदनंतर पाश्चात्यांचा जास्त शिरकावःया भरतखंडांत होऊं लागला. सबब मुलसमान लोकांचा किंवा इतर म्लेंच्छांचा इकडे शिरकाव होण्यापूर्वी, आह्याला आमच्या देशांत चांगली स्वस्थता प्राप्त झाली होती यांत यत्किंचित्ही शंका नाहीं. यापूर्वी ही तक्षक, पारसीक, ग्रीक, आणि आरव होकांच्या स्वा-म्या हिंदुस्थानावर झाल्या होत्या; तरी त्यांचे वास्तब्य या देशांत फार दिवस बिलकुल टिकलें नव्हतें. आतां वेद-कौलाला सुमारें पांच हजारांपासून साडेचार हजारपर्धत वर्षे होऊन गेलीं असे घेतलें, अथवा स्थल मानानें कमींत-कमी चार हजार वर्षे लोटली असावी असे जरी मानलें, तरी आमच्याच प्रभुत्वाखालीं, आमच्या मनाचा पूर्ण विकास व इच्छित उत्क्रांति होण्यास आह्याला अजमार्से तीस शतकें, ह्मणजे तीन हजार वर्षे, सांपडली यांत बिलकुल शंका नाहीं. आणि इतका निर्वेच अवधि मिळाल्या-शिवाय, हिंदूंच्या मनाचा असा अलौलिक विकास, व ही निःसीम स्फूर्ति झालीच नसावी, असे आभ्यंतरीय प्रमाणावरून निर्विवाद सिद्ध होते. आतां, देशांतल्या देशांत राजकांति होऊन जनप्रकोप किंवा प्रकृतिक्षोभ झाल्याची अनेक उदाहरणें आढळतात. तथापि, त्यापा-

श्रमणजे वेद कालाच्या उत्तरार्वाला चार पांच हजार वेषे होऊब मेली आहेत असे समजण्याचें.

मून देशाची उल्थापालथ, नीतिश्रष्टता, किंवा अप-कृष्टदशा झाल्याचे दिसत नाहीं. सारांश, या वेळची आमची स्थिति अगदीं अभिनंदनीय होती. आह्याला सर्व तन्हेची पूर्ण स्वतंत्रता असल्यामुळे आह्यी आमचेच प्रभु, किंबहुना प्रभूचेही प्रभू, आणि नराधीपांचेही अधिपति

होतों. अज्ञा वेळी आम्ही आपल्या

ब्राह्मण साम्राज्य सत्तेचा मुविनियोग. अधिकाराचा यत्किंचित्ही दुरुपयोग न करतां, आम्ही आपलें सर्व ऐश्वर्य

आणि बुद्धिमत्ता हीं लोककल्याणार्थ व आत्मोन्नति होण्या-कडेसच खर्च केटीं, ही किती आनंदाची गोष्ट आहे !!! आणि ह्याबहल प्रत्येकास आश्चर्य व कुतृहल वाटल्याशिवाय कर्से राहील! ब्राह्मणांनीं आपल्या बुद्धिबलानें व पराक्रमे-तजानें, केवळ स्वोन्नत्यर्थ निरिच्छ राहून में साम्राज्य स्थापित केटें, त्याविषयीं त्यांची जेवढी तारीक करावी तेवढी थोडीच.

आपला पगडा अखिल भरतंखडभर सर्वत्र समावाता एतदर्थ, आर्य हिंदूनी वेदकालांत

वेदकालीन साम्राज्य.

देखील शनैः शनैः, परंतु मोठ्या ने श्वे आणि धैर्याने, सतत प्रयत्न

the Brahman Caste, having established its power made a wise use of it. From the ancient Vedic times its leaders recognised that if they were to exercise spiritual supremacy they must renounce earthly pomp.' (Dr. liunter's Indian Empire P. 94.)

# ११वा] आर्याची सामाजिक रचना वधर्भसंस्था. ५७

चालिवला होता. त्याप्रमाणें त्या कालांतही त्यांचा चोहोंकडे लीकरच दरारा बस्न, त्यांच्या शत्र्चा वारंवार पाडाव होत चालला, असे वेद ऋचांवरून स्पष्ट दिसतें. कारण, आज अमर्वयाला जिक्किलें, उद्या तमक्याला पळेवून लाविलें, आतां ह्या शत्र्चे किले वेतले, नंतर त्या शत्र्ची दाणादाण केली, अमुक राजांची कत्तल उडविली, तमुक फीज ठार मारली, इत्यादि उदैगार ऋग्वेदांत वारंवार आढळून येतात. त्यावरून आमच्या पूर्वजांनी प्रत्येक डोईनड

५ " त्वायु जानि इत्यादि. " 'महान् शत्रू वें सर्व बळ नाहीं से केलें. ' (अ. ३ अ. ६ व ९७. मं. ४ अ. ३ सू २८) (२).

२ '' अहन्निन्द्रो इत्यादि. " 'दस्यु झणने अनार्य लोक (कोळी, **सॉब**, भील, कातवडी, निराद, वगैरे) यांत्रला रानांत पळवून लाविलें.

( अ. ३ अ. ६ व छ७. मं ४ अ. ३ सू. २८ ) ( ३ ).

 त्वमेतांनन राज्ञो दिर्दशां वंधुना सुश्रवंसो पन्यमुषः षृष्टिं सहस्रां नवातिं नवश्रुतो निच्केण् रथ्यां दुष्पदावृणक् ॥ ९ ॥

( अ. १ अ. ४ व १६. मं १ अ. १० सू. ५३ ).

ह्याचा तात्पर्यार्थ असा आहे कीं:--

सुश्रवस् नांवाचा कोणी एक उपासक फार बलाट्य भग्ना वीस शत्रूं बरोवर टढत होता. त्यावेळीं, त्याचें साहाय्य कर-ण्यास कोणी देखील नसतां, इंद्रानें त्यास साहाय्य करून, त्या वीस शत्रूंस व त्यांच्या [ साठ हजार नव्याण्णव झणजे ] असंख्य सैन्यास मारून टाकिलें. मनुष्याला हळूं हळूं आपल्या शहांत ठेव्न, कालांतरानें त्या सर्वास अगदीं पादाकांत केलें, आणि त्यांचे प्रदेश लागलींच आपल्या अमलाखालीं आणिले. त्या कारंणानें, वेद साम्राज्याचें एकछत्र स<sup>र्</sup>त्र भासमान होऊं लागलें; त्याच्या दिग्विनयपताका चोहोंकडे फडकल्या; त्याचा तीव दुंद्विभ दिगंतरीं दुमदुमून गेला; त्याचा यश:-पारेमल इतस्ततः पसरला; आणि वेदधम सनातन होऊन राहिला.

तदनंतर हिंदु साम्राज्याचा दुसरा ऐतिहासिक काल म्हटला झणजे श्रीशामचंद्राचें राज्य रामायण कालांती-होय. रौमाप्रमाणेंच त्याचा पिता द्श-स्र साम्राज्य रैथ हा देखील हिंदुस्थानचा सार्वभीम

<sup>&</sup>quot;A potentate who lead the chief dominion of India."

Whose father, Dasaratha drove his victorious Car ( ratha ) over every region ( desa ), and whose intercourse with the countries beyond the Brahmaputra is distinctly to be traced in the Ramayana.

<sup>(</sup>Tod's Rajasthan. P. 503 note ‡)

३ रामायणांत इश्वरथाला " पाधिवेंद्र " म्हटलें आहे, त्यावरून ती राजाधिराज होता, असें उघड दिसतें.

<sup>&</sup>quot; या पुत्रं पार्थिवेन्द्रस्य प्रवासयति निर्धृणा। (अयोध्याकांड २.सर्ग४८. ऋरोक ३४. पोथी पृष्ठ ८७)

#### ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्था. ५६

राजा होता, आणि रामपुत्रांनींही सर्वत्र दिर्ग्विजय करून तें सार्वभौमत्व राखिलें होतें.

अंशा प्रकारें कित्येक सूर्यवंशी राजे झाल्यानंतर हिंदुस्थानचें साम्राज्य चंद्रवंशी रा-युधिष्ठिरकालांतील साम्राज्य. जांकडे आले. त्यांत युधिष्ठिरादि महातेनस्वी सार्वभीम राजे होऊन

गेल्यावर, कालांतरानें एक नवीनच प्रचंड सत्ता **मर्गेध** देशांत उदयाप्रत पावली. आणि चंद्रगुप्त राजानें आपर्ल<sub>।</sub>

9 रामपराक्रमाला साडेतीन हजार वर्षे होऊन गेली आहेत, असे राजस्थानचे प्रसिद्ध इतिहासकार करनल टाँड् यांचें मत आहे. परंतु त्या गोष्टीला निदान पांच हजारांवर वर्षे होऊन गेली असावीत असे वाटतें.

[ Tod's Rajasthan P. 704 ]. Vol. I.

Residual of the celebrated tribe of Yadu, the founder of the fifty six tribes who obtained the universal sovereignty of India, and descended from Yayat, the third son of Swayambhuva Manu or 'the man, Lord of the Earth', whose daughter Ella (Tarra) was espoused by Buddha (mercury) Son of Chandra (the moon) whence the Yadus are styled Chandravansi, or children of the moon.' (Tod's Rajasthan P. 460.)

३ युधिष्टिर म्हणजे धर्मराजा, याच्या कारकीदींला सुमारे चार हजार वर्षे झालें। असावींत. "He was crowned Emperor of Hastinapur and reigned justly and wisely for many years." (Tod.)

४ ह्याला हलीं बहार म्हणतात.

गादी पार्टली पुत्र नगरी एकदम स्थापन करून, उत्तर हिंदुस्थानांतील सर्वराजेरजवाड्यांस करभार द्यावयास लाविलें. तदनंतर त्याचा नातुं अ-बौध्द कालांतील साम्राज्य. भर आपलें सार्वभीमत्व गाजिवलें.

(इ. स. पूर्वी ३२० ते १२२९ वर्षे.)

मौर्यकुलावतंसांनी मगध देशाची गादी सुमारे दहा पिट्यपांर्यत राखल्यावर, उज्जनी विक्रम साम्राज्य. यथील विक्रमादित्यांने आपल्या पराक्रमतेनेंकरून सार्वभौमत्व स्थापिलें, आणि त्याच्या वंशानांनीं तें ऐक्षर्य कांहीं कालपर्यंत राखिलें.

"Chandragupta was building up an Empire in Northern India." (Dr. Hunter's Indian Empire, P. 167.)

९ पाटना.

Compelled the Punjab principalities, Greek and Native alike, to acknowledge his (Chandra Gupta's) sovereignty.'

३ इ० स० पूर्वी ५६ वर्षे.

<sup>&#</sup>x27;Vikramaditya was a powerful monarch, ruled a civilised and prosperous country, and was a distinguished patron of letters.'

<sup>&</sup>quot;The princes of Malwa certainly extended their authority over a large portion of the Centre and West of India; and it is of Vikramaditya that the traditions of universal empire are most common in India."

<sup>(</sup>Elphinstone's India P. 406.)

### ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्थाः ६१

तदनंतर मुसलमान लोकांच्या स्वाच्या भरतखंडा-वर होईपर्यंत, वंग, कान्यकुड़ा, इतरचक्रवर्ता राजे. हिस्तनापूर, इत्यादि प्रांतांतील रा-जांनी आपलें सार्वभौमत्व व हिंदुगदशाही पद कायम राखिलें, आणि हिंदुवर्माचें व संस्थांचें चांगल्या प्रकारें व यथेष्ट संगोपन केलें. हिंदुसाम्राज्याची ही परंपरा एकसारखी चालत आली नसती तर, आमचें हिंदुत्व लोकरच नाहींसें आलें असतें.

(Elphinstone's India P 554.)

३ दिली. पृथिवीराज हा दिल्लीचा शेवटला सार्वभौम राजा होय.

"The last Hindu Emperor of Delhi, the chivalrous Prithiraj of the chohan race.—

(Tod's Rajasthan P. 528 Vol. I)

र बंगालच्या राजांचा अंगल हिमालयापामून कन्याकुमारीपर्येत, व ब्रह्मपुत्रानदीपामून तों तहत पश्चिमसमुद्र व सिंधु नदीपर्येत, आणि तिच्याही पलीकडे कंबोज देशापर्येत होता, असे अनेक ताम्रपत्रांत्ररून सिंह्र होतें. [ एलफिन्स्टन्चा इतिहास पान ४०४ पहा. ] हे राजे पाल नांवाचे अमून, त्यांनी इसवीसनाच्या नवच्या शतकापामून तों अकराच्या शतकापर्येत राज्य केलें.

२ कनोजचा राजा सार्वभाम होता असे दिसतें. ह्या शहरची भित सभोवार पंथरा कोस होती, आणि त्यांत तीस हजार तांबोळ्यांचीं दुकानें असत.

<sup>&</sup>quot;Some Mahomedan writers pay the Raja the usual complement of supposing him Emperor of all India; and Ebn Haukal, a century before Mahmud, mentions Conouj as the chief city of India.

आतां मध्यंतरीं कित्येक हिंदु सार्वभीम राजे वौद्ध धर्माचे हो उन मेले. तथापि, वेदधर्माचा पाया मजबूत असल्या-कारणाने, ह्या सनातन धर्मापुढें त्याचा टिकाव बिलकुल लागला नाहीं. शिवाय वौद्ध धर्म वेदधर्मापासूनच उद्ध-वर्ण असल्यामुळें, त्याची मूलतत्वें बहुतेक हिंदुधर्मासा-रखींच होतीं. त्यायोगानें हिंदु धर्म किंवा हिंदु संस्था अष्ट आल्या नाहींत.

पुढें कांहीं वर्ष, इस्लामशाहीनें अगदी गर्दी करून
मुमलमानांचा प सोडली. परंतु पुनश्च, हिंदूंनीं आगड़, विद्मान्नाज्या- पलें सार्वभौमत्व स्थापने केलें. आणि
ची पुनश्चरतिष्ठापनाः एकंद्रर राज्याचीं सर्व सूत्रें ब्राह्मणांकडेमच आल्यामुळें सनातन वेदधर्म सांवरला, हिंदुराष्ट्र
उदयास आलें, व आमचें हिंदुस्व कायम राहिलें.

<sup>? &</sup>quot;Oldenburg had proved, out of the Buddist scriptures, that Buddhism was a true product of Brahman doctrine and descipline."

<sup>(</sup> Dr. Hunter's Indian Empire P. 161 s. Edn. ) जेकविये देखील असेच मत आहे.

<sup>\* &</sup>quot;And the power of the state fell into the hands of a dynasty of Brahman ministers under whom the civil administration became organised, and the military system was raised to much pomp and splendour. The robes of Empire now hung not ungracefully on the limbs of a Hindu." (Rulers of India series.Madhow Raw Sindia. P. 15)

# ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्थाः ११

याप्रमाणें, हिंदु साम्राज्याची हकीकत थेट एकोणी-सान्या रातकापर्यंत आपणास कळून आली. आतां हें हिंदूंचें प्रभुत्व संकुचित होतें किंवा विस्तृत होतें, ह्मणजे तें फक्त हिंदुस्थानावरच असे, अथवा अन्य प्रदेशीं आणि द्वीपांतरीं देखील तें होतें, याविषयीं कांहीं प्रमाण सांप-दलें तर, तत्संबंधीं यथावकाश विचार करूं.

अगर्दी नूतन शोधांवरून अर्से कळून येतें कीं, आहाा
पश्चिम, दक्षिण,आशिंदूंचें प्राचीन साम्राज्य केवळ
शिंप प्राची दिशेकडील भरतमंत्रंडांत, किंश त्याच्याजवळ
प्रांत, व हिंदुसाम्राज्याचा विस्तार.
तच होतें असे नाहीं. तर त्यांच्या
वसाहती आशियास्वंडांत ठिकठिकाणीं, आणि फार दूर
दूर प्रदेशांत, व यूरोप आणि आफिकाखंडांत, व द्वीपांतरीं असून, त्यांजवर हिंदुंच्या स्वामित्वाचा झेंडा अप्र-

तिहत फडकत असे.

१ "The spread of Indian settlements in the far east can now be traced by the recent discoveries of scholars, in the Indian Archipe'ago and even as far as the Phillippines, Sumatra, Java, Borneo, Cambodia, as well as Siam, were colonised by Brahmin warriors from India, long prior to the great Buddhistic movement which in later times sent missionaries through all these regions, and diffused an Indian faith throughout the whole of the further

यूरोपसंडांत, इसच्या राज्यांत बाकू येथें पुराणस्थातील भाषा, व काळीं हिंदूंची वसाहत असून, तेथें
धर्मसंस्था. प्राचीन शिवालय असल्याचें कळून
थेतें. आशियांनील इसचें राज्य, रक्त समुद्र, इराणचें
आसात, झांशिवार, आणि आफ्रिकालंड, येथेंही
हिंदूंच्या प्राचीन वसाहती होत्या, व त्यांजबरोबर ते
व्यापार करीत असत. तर्सेच, अगदीं पूर्व बाजूला, ह्यणने
हिंदीमहासागरांतील द्वीपसमूहापैकी सुमात्रा, जाल्हा,
बोर्नियो, वगैरे बेटें, सायाम, कंबोज, कोचीनचीन,
इत्यादि प्रांत, आणि अतिप्राच्यतर द्वीपसमुदाय, (ज्याला

[ मागील पृष्ठावरून पुढें चालूं. ]

cast, where it survives to this day. The Indian nobles who led their followers to the conquest and settlement of remote lands, apparently first subdued Sumatra and Java, and ultimately Cambodia, with the southern parts of Cochin-china where the French in our time are endeavouring to create another India. From the inscriptions found in Cambodia and Champa it is ascertained that Sanskrit was the official language in these territories; and that it was also the language of official poets. Shiva and Vishnu were worshipped, and the Mahabharata and other sacred writings piously recited as in the mother-country. The ruins of temples in the Indian style of architecture are still extent, and excite the admiration of the traveller."

## **१**०वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्था. ६९

हर्छी फिलिपाईन बेटें ह्मणतात तो ), सर्व जिकून, एकंदर प्रांत हिंदूंनी आपल्या साम्राज्यास जोडले होते. त्या ठिकाणी त्यांचा अम्मल जारीनें चालू होता, व त्या प्रांतां-तील राजदरबारची भाषा संस्कृत असे. एकंदर ग्रंथसंपत्ति, व काल्यरचना, हीं देखील त्याच पवित्र भाषेत होतीं, आणि बेद, रामायण, महाभारत, व इतर पवित्र पुराणें, यांचेंही पठण आणि अध्ययन मोठ्यां जारीनें मुक्टं असे. तसेंच त्या सर्वीचा व्याख्यान विधि, मुक्ठच्या दयितजनमभूमिकेंत, ह्मणंत्रे भरतखंडांत, चा-

( मागील प्रष्टावरून पढ़ें चालं. )

"The historical Indies were three in number-Hind, Sind, and Zang-the latter name surviving in Zanzibar, and the two former in Hindustan and Sind. The Indian colonies are traceable as far north as the Persian Gulf, and the shores of the Red Sea, and in the West and South along the African coast to Zanzibar. There is reason to believe that in Buddhist times, if not in preceding ages, there was considerable intercourse between the South-east coast of Africa and Western India. Sir George Birdwood found in the woods on the Ghauts, which are the surviving remnants of the sacred grove, of which the Karli caves are the centre, trees and shrubs of a kind unknown in other parts of India but which are similar to trees and shrubs still to be found on the Zanzibar Coast of Africa.

(The Bombay Gazette 3rd October 1892.)

लत असल्या प्रमाणेंच होई. ठिकठिकाणीं शिव आणि विष्णु हीं दैवतेंच पूजनीय असून, त्यांची अप्रतीम व मुरेख मंदिरें देखील त्या वसाहतींत बांधलेलीं होतीं. परंतु हर्ली तीं सर्व उध्वस्त झालेलीं दिसतात. तथापि, त्यांची भारतीय रचना आणि कलासींदर्य, हीं आज मितीस देखील दृष्टिगोचर असल्यामुळें, तीं आपल्या वैभ-वांने प्रेक्षकांस अगदीं चिकतें करून सोडतान.

? "It has long been known that there are more or less distinct traces of Indian immigrations, and of Indian influence, in the islands of the Archipalego, and even in the distant Phillippines. But working on materials collected by the enlightened energy of the French Government, Kern, Barth, the lamented Bergaigne, and Senort have gone far to call out of darkness the whole of that forgotten past. 'It now appears' said Dr. Buhler that this portion of the Far East did not receive its civilization like China and Japan, through the barefooted friars of the Buddhist persuasion, but after being conquered with the sword by Brahminical warriors of Eastern, and possibly also of western India. These warriors carried with them their civilization and their religions, mindful of Manu's advice to settle in newly acquired kingdoms learned Brahmans and artizans skilled in various handicrafts. The Sama and the Rigvedas were sung, the Mahabharata and the Ramayana recited, Siva and Vishnu were worshipped in the Far East as in Aryavarta itself! The ruins of their temples still

### ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्था. ६७

नवीन प्रांत जिंकून, ज्या ज्या ठिकाणीं ह्मणून हिंदूं-नीं आपर्री ठाणीं बसविर्छी, त्या त्या ठिकाणीं त्यांनी सुधारणा केटी, आपटा धर्म स्थापिटा, पराजितांस विद्या-दान दिलें, त्यांस शास्त्र शिकविलें, सर्व कला उदयास आ-णिल्या, आणि आपल्या कडकडीत आचरणानं नीतितत्वाचें सोज्वळ प्रतिविंब त्यांच्या हृत्पट्टिकेवर उठविर्हे. केवळ तरवारीच्या जोरावर ते उन्मत्त झाले नव्हते. इतकेंच नाहीं तर, त्यांनी आपल्या शौर्याच्या मानानें, व पराक्रम सूर्याच्या तेजाच्या प्रमाणानें, सत्ववृत्तीचें पूर्ण अवलंबन करून, अनेक देश काबीज करण्याचें काम केलें, आणि त्याबरोबरच सुधारणेचें व शांततेचें बीज सर्वत्र पेरलें. मुसलमान लोकांप्रमाणें त्यांची केवळ समशेर बहाद्दरी-वरच नजर नव्हती. तर, आमच्या सांप्रतच्या **आंग्ल** प्रभंप्रमाणें, ते भारतीय आर्य ( ह्मणजे हिंदू), हें विजय व विद्या, शौर्य व शांतता, पराऋम व प्राविण्य. स्वातंत्र्य व संतोष आणि राजा व प्रजा यांची नैसर्गिकच. सांगड आहे असे समजून, ते सर्वीस समदृशीने पहात, व ते सर्व गुण विशेषतः चांगल्या कार्यासाठींच एकमेकांवर

<sup>(</sup> मागीलपृष्ठावरून पुढें चालूं. )

speak of an Indian origin and even now strike the beholder with admiration."

<sup>(</sup>Times of India, 1st October 1892.)

अवलंबून आहेत, अमें ते पूर्णपणें समजून असत. यामुकें त्यांच्या साम्राज्याची अफाट वृद्धि झाली, आणि़ किंब-हुना ती प्राचीन रोमक राज्य, आणि अवीचीन आंगल राज्य, ह्यांच्या विस्ताराच्या बरोबर होती अमें दिवसानु-दिवस नृतन शोधाअन्वयें कळून येत चाललें आहे.

ह्यावरून इतकें कोणाच्याही लक्षांत सहज येईल कीं,

आमचे हिंदू राष्ट्र आज बारा हजार हिंदु साम्राज्य व वर्षांचें अति पुराण व जुँनाट असून, हिंदु साम्राज्य. तें आज मितीसही आपलें हिंदुत्व मोठ्या बाणेदारीनें राखून, कालाच्या अनंत घडामोडीत देखील आपलें डोकें वरच करून राहिलें आहे. या भरत-खंडांत भिन्न भिन्न कलपरंपरा उदयास येऊन लयास देखील गेल्या. अनेक राज्यक्रांत्याही वारंवार झाल्या. नानाविध धर्मपंथ भिन्न भिन्न काळीं उद्भवले. नानाप्र-कारचे राजे सिंहासनारूढ झाले. त्यांत अविंधांनीं तर

<sup>&</sup>quot;Perhaps no spot exists on this earth so calculated to stir the hearts of stay-at-home Americans as India—a people older than the pyramids, the wonderland of myth and fable—an art perfected before the dawn of history, and preserved intact by a millennial sleep—a philosophy dim with age and time-scarred, which like the eternal hills has bidden defiance to the efforts of both sectarian bigots and the scienceimbued Oxford graduate."

## १०वा] आर्योची सामाजिक रचनाव धर्मसंस्था. १९

हिंदुधर्म केवळ रसातलासच पोहोंचविण्याचे मनांत आणिलें. परंतु ईशकूपेनें त्यांचें दृष्ट व कूर हेतु नेथल्या तेर्थेच थिजले जाऊन, असेर हिंद्च्या भगव्या झेंड्यासच भर समग्रेरशाहींत देखील चांगली जयश्री प्राप्त होऊन. तो सुमारें दीडरों वर्षेपर्यंत या आमच्या दियत आर्यभूमीवर एकसारखा फडकत राहिला. आणि तित-क्या मुद्रतीत हिंदुंनी आपल्या यशोदंदभीचें अति तीक्ष्ण ताडण हिमालयापासून तों तहत् सिंहलद्वीपापर्यंत करून, द्वीपांतरीं, व जिकडे तिकडे, " ब्राह्मण "आणि " मराठे " यांचें नांव " भयप्रद " करून सोडिलें. इत्केंच नाहीं तर, अखिल हिंदुस्थानचीं राज्यसूर्वेही कांहीं वर्षे आपल्या हातांत ठेवून, त्यांतील सर्व राजे रजवाड्यांवर, मांडलीक प्रभुंवर, आणि खुद्द दिल्लीच्या पादशावर देखील त्यांनी आपली उत्तम **छीप ब**सविली व सर्वीस करभार द्यावयास लाविलें. त्यामुळें, " हिंदुस्था-

<sup>\* &</sup>quot;Bâlaji Baji Row was now sovereign in reality, though he continued to reign under the old name of Peshwa. During the reign of Balaji Baji Row, the Maratha power attained its greatest limits and received its most crushing blow."\*

<sup>&</sup>quot;The Muhammadan power in the Dakhan was thus reduced to the narrowest limits, and over the

तंत्र्य '' आणि '' हिंदुसाम्बाज्य '' हीं आज मितीस-ही सर्वीच्या त्हत्पट्टिकेवर अगदीं मृर्तिमंत उभी आहेत.

हिंदूंचें एकछत्री राज्य असतांना, आम्हास सबै प्रकारें सौख्य होतें. देशांत समृद्धि होती, पीकपाणी उत्तम येत असे, व सर्व छोक स्वातंत्र्याचा यथेच्छ उपभोग वेत. चोहोंकडे शांतता असल्यामुळें देशांत सर्वत्र चांगछी अवादानी होती, व छोकही श्रीमान् आणि संपन्न असत. अशा प्रकारची स्ट्रगीय स्थिति असल्याकारणानें, विद्येचें अनुपम सौन्दर्य, रमणीय विलास, आणि अद्भुत प्रभाव, हीं अखिल भरतसंडांत टायीं टायीं दृष्टीगोचर होत होतीं.

whole of the imperial territory chouth had been promised by Muhammad Shah."

( History of India, by David Sinclair.)

P. P. 101-102.

<sup>[</sup> मागील पृष्ठावरून पुढें चालूं.

<sup>&</sup>quot;It was the Peshwa (Balaji Vishwanath) that entered into a treaty with the Emperor, whereby the latter is supposed to have paid tribute to the Marathas in order to preserve his territories around Dehli from being plundered." (Do. Do. P. 98.)

t "When under the native Rajás, India seems to have excelled in wealth, magnificence, and literature." (India and the Hindus by Ward. P. 72.)

# ११वा] आर्याची सामाजिक रचना व धर्मसंस्था.७१

परंतु इस्लामशाहीच्या टोळघाडीत, तें सर्व कांहीं लयास जाउन, हिंदुस्थानांत चोंहोकढे हाहाःकारें झाला. विद्येचा ज्हास होउन लोकांस दौर्वस्य येन चाललें. आणि धर्मभ्रष्टतेमुळें सर्वत्र संसोभ व अप्रीति उत्पन्न झाली. जिकडे तिकडे जुलुम मातला, व त्याचें फळही तापडतोन मिळालें.

अशा स्थितीत, हिंदूंनी आपल्या पराक्रमाने व साम-ध्याने अखिल भरतखंडाचे साम्राज्य आणखी एकदां मिळविलें, आणि त्यामुळे आमची हिंदुपदपादशाही पुनश्च स्वस्थानापत्र झाली. व ही गोष्ट कोणाही इतिहासज्ञाला कबूल करणें भाग आहे.

<sup>\* &</sup>quot;Under the Mahomedan conquerors, the land was cursed with oppression and cruelty, the only road to preferment being conversion to Islamism."

<sup>(</sup>Ward's India, P. P. 72/73)

The celebrity of the Marattas was reserved for recent times, when they were destined to act a greater part than all other Hindu nations, and to make a nearer approach to universal sovereignty than any of those to whom modern writers have ascribed the enjoyment of the empire of India."

<sup>(</sup>Elphinstone's India P. 433, Vol. I)

<sup>&</sup>quot;The British won India, not from the Mughals, but from the Hindus.'

<sup>(</sup>Dr. Hunter's India Empire. 2nd Edn. P. 316.)

परंतु हिंदुंचें हें पूर्ववैभव हल्लीं केवळ नामशेषच अ-मून, तें गत गोष्टीचा केवळ कथाभाग मात्र होऊन राहि-छें आहे. त्यांचें तें स्वातंत्र्य व तें शौर्य, ती कार्यक्षमता ब ती आत्मपरायणता, तो परार्थ व तो स्वात्मविनियोग, हीं बहुतेक संपुष्टांत आल्यामुळें अगदींच छयास जाऊं पाहत आहेत. आणि कालचकाच्या प्रचंड फेच्यांत सांप-दल्या कारणानें आम्हीं केवळ परतंत्र व हतवीर्य झालों आहों!!! तथापि, दुःखांत मुख येवदेंच कीं, अशा प्र-कारच्या विकल दशेंत, आम्ही ज्या परद्वीपीय प्रभूं-च्या अमलाखालीं आहोंत, ते पुष्कळ अंशीं दयाळू अमून त्यांच्या समजुतींप्रमाणें योग्य ते राजकीय हक आह्यास देण्यास ते मनापासून झटतात.

<sup>9</sup> अखिल भरतखंडांचीं राज्यमूत्रें मराठ्यांपामृनच इंप्रजांस प्राप्त झालीं, असे प्रांट्डफ्नें देखील आपल्या मराठ्यांच्या इतिहासांत लिहिलें आहे. ते असे लिहितात जी:—

<sup>\* &</sup>quot;The object of this work is to endeavour to afford some information respecting the condition of the Marathas under the Mahomedan dynasties, and to trace more clearly than has yet been done, the rise, progress, decline, and fall of our predecessors in Conquest in India, whose power, it will be perceived, was gradually gaining strength before it found a head in the far-famed adventurer, Sivaji Bhonslay." (Grant Duff's History of the Marathas 3rd Edn. P.19)

# भाग १२.

# आर्यभाषा.

**द्या भू**मंडलावर जितक्या ह्मणून मानवी भाषा आप-

णास माहीत आहेत, त्या सर्वीत संस्कृत भाषा व संस्कृत ही आदिभाषा असून, गुणो-तिचें श्रेष्ठत्व. त्कर्ष व श्रेष्ठता यासंबंधाने तिला पहिल्या पंक्तीलाच बसविर्छे पाहिजे. तिची रचना विल-क्षण आणि अलौकिक आहे, अर्से कोणालाही क**ब्**छ करणें भाग आहे. इतकेंच नाहीं तर, उदात्तता, प्रसाद, पदलालित्य, इत्यादि गुणांत तिची बरोबरी कोणतीही भाषा करूं शकणार नाहीं. तिच्यांत गांभीर्य असून माधुर्य आहे, अर्थब्यंजकता असून प्रौढता आहे, व मार्दव असून चारुता आहे. इतर भाषांशीं तिची तुद्रना करून पाहतां पूर्णत्व आणि अर्थगौरव, यासंबंधानें ती ग्रीक भाषेपेक्षांही विशेष श्रेष्ठतर पदवीस पोहोंचली आहे. इतर्केच नाहीं तर, अर्थबाहुस्याविषयीं विचार करतांना, जाटिन भाषेपेक्षां देखील तिर्चे महत्व जास्त

टरतें, व एकंदर सर्व भाषांत संस्कृत भाषा ही विशेष सुसंस्कृत आहे, हें कबूछ करणें भाग पडतें. आणि ह्यणू-नच आजकाछ ती सुधारणेच्या अत्युच शिखरास जाऊन पाहोंचळी आहे, असें कोणाच्यांनेही नाहीं ह्यणवणार नाहीं.

याविषयीं **पाश्चात्य भाषाकोविदां**चें काय अभिप्राय <sub>साविषयीं पाश्चाय</sub> आहेत, व तत्संबंधीं त्यांचें कशा भाषाकोविदांचे भाभ- प्रकारचें मत आहे, याबद्दल या ठि-प्रायः काणीं थोडाबहुत उछेख केला तर

विलकुल अप्रासंगिक होणार नाहीं. कारण, ज्या गोष्टीचें समर्थन आपण करितों आहों, त्याचें पृष्टीकरण तिन्हाइत अशा विद्वान गृहस्थांकडूनच झालें तर त्यास जास्त बळ-कटी येऊन, आपस्या मोंवतीं आपणच दिवा ओंवाळून वेतस्याचा दोष व प्रमाद टळतो.

प्रसिद्ध सर बुइल्यंम् जोन्स हे संस्कृत भाषेविषयीं असें लिहितात कीं " तिची रचना विलक्षण असून ग्रीक भाषे-पेक्षां देखील ती जास्त पूर्णदिशेस आली आहे; व लाटिन् भाषेपेक्षांही तिच्यांत शब्दप्रकाशन आणि ओजस् हे गुण अधिक असून, त्या सर्वीत ती अत्युक्तम व उत्कृष्ट आहे."

<sup>&</sup>quot;It is of a wonderful structure; more perfect than the Greek, more copious than the Latin, and more exquisitely refined than either."

Sir William Jones (Asiatic Researches, Vol. 1 P. 422)

सरोखेर समासप्राचुर्यानें संस्कृत कवनास मोठें साहाय्य होऊन, कठिण किंवा तीव्र शब्दांच्या योगानें गद्यास जें कटुत्वं यावयाचें, तें संधि व समास, यांचा उपयोग केल्यानें नाहींसें होतें, व त्यांस माधुर्य येतें. काच्यादर्शात, "ओजः समास म्यस्त्वमेतद् गद्यस्य जीवितम्, " सणून जें झटेंछे आहे, तें अगदीं यथार्थ आहे.

या भूगोलावरील नेवट्या झणून भाषांची माहिती आपणास आजमितीस मिळाली आहे, तेवट्या सर्वाविषयीं शोध करतां, असे खात्रीपूर्वक कळून येते कीं, संस्कृत संस्कृत आर्यविद्यों आर्यविद्या ही सर्वात अति पुराण पौराणत्व. आहे. प्रसिद्ध जर्मन् प्रोफेसर

(Elhphinstone's India. Vol.-1, P. 282/283)

Sanskrit ) is one which must have particularly promoted the melody of its versification. This consists in what Mr. Colebrooke calls its euphonical orthography by which letters are changed not only so as to avoid harsh combinations in particular words but so as to preserve similar harmony throughout the whole length of each of their almost interminable compounds, and even to contribute to the music of whole periods, which are generally subjected to those modifications, for the sake of euphony, which in other languages are confined to single words. "

वेबेर अर्से सणतात कीं, " ड्यांची सणून लेखी माहिती आपणास उपलब्ध आहे, त्या सर्वीत ही जुनाट आहे, व ती यथान्यायच आहे."

संस्कृत भाषा, संस्कृत विद्या, आणि ज्यांपासून ती उद्भवली ते आर्य लोक, यांविषयीं कांहीं कांहीं पार्थात्य फारच गौरवानं व अभिमानपूर्वक लिहितात. ज्यांचे आदिविचार वेदरूप दर्पणांत दृष्टीस पडतात, ज्यांनीं तत्विवेचनांत आपर्छे सर्व आयुष्य खर्च केंटें, जे धर्माच्या

the most ancient literature of India passes generally for the most ancient literatures of which we possess written records, and justly so. "(History of Indian Literature P. 2 by Pro. A. Weber.)

The Aryans of India, the framers of the most wonderful language the Sanskrit, the fellow—workers in the construction of our fundamental concepts, the fathers of the most natural of natural religions, the makers of the most transparent of mythologies, the inventors of the most subtle philosophy, and the givers of the most elaborate laws."

<sup>(</sup>What can India teach us. P. 15 By Max Muller.)

<sup>&</sup>quot;And a study of Sanskrit literature has its own purpose; but what I feel convinced of, and hope to convince you of, is that Sanskrit literature, if studied only in the right spirit, is full of human interests, tull of lessons which even Greek could never teach us, a subject worthy to occupy the leisure, and more than the leisure, of every Indian Civil Servant;"

नैसर्गिक स्थितीचे केवळ भाजनच होत, ज्यांनीं आमस्याः बुद्धिसामर्थ्यानें मानवी धर्मशास्त्रः रचलें, आणि ज्यांनीः आपली कस्पनाशक्ति पौराणिक-कथानकें रचण्यांतः खर्च केली, त्यांच्या अचाट मानसिक वैभवाचें आणिः त्यांनीं बनविलेल्या संस्कृत भाषेचें परद्वीपीयांस कौतुकः वाटावें, यांत नवल तें काय !

मानवी मुखाच्या संबंधानें विचार केला तर संस्कृत विद्येच अम्यास फारच श्रेयस्कर संस्कृत विद्येचे श्रेयः आहे. ग्रीक व लाटिन या भाषा नरी ज्ञानदीपांनी परिप्लुत आहेत तरी, कांहीं कांहीं महत्वाच्या विषयांची त्यांत खिनत उणीवच असून, ती संस्कृतांतील ज्ञानभांडाराशिवाय बिलकुल पुरी होणारी नाहीं. या मौल्यवान् गीवीण भाषेत प्रत्येक शास्त्राचें, आणि हरएक विषयांचें, शोधकबुद्धीनें व विचारपूर्वक विवेचन केलेलें असल्यामुळें, पारमार्थिक व ऐहिक साधनांच्या संबंधानें ती एक विशाल तरणी व बुद्धिदर्पणच होऊन राहिली आहे. बुद्धिमत्ता, वीरश्री, नैसीर्गक संपत्ति, आणि लावण्य, यासवींचें माहेरघर कोणतें आहे अशाविषयीं सूक्ष्म विचार केला तर, या पृथिवीच्या पाठीवर भरतसंद्राशिवाय दुसरा कोणताही देश, इतक्या पुरातन

<sup>ং &</sup>quot;There will be abundance of useful and most 
 पुढें বাতৃ.

काळीं, अशा भरभराटीस पोहोंचल्याचें दिसत नाहीं. आत्मविवेचन व तत्संबंधी मानसिक उन्नति यांत तर्, झा देशाचा हातलंडाच असून, ग्रीक व रोमनसारख्या विकास पावलेल्या बुद्धिमान् राष्ट्रांनीं देखील त्यापुढें हातच टेंकले. जीवें आणि शिव यांचें ऐक्य, त्यापासून होणारें पूर्ण समाधान, तत्संबंधीं आकलनशक्ति, शांतिसुल, व

#### मागील पृष्ठावस्त पुढें चालू.

interesting work for him to do, work such as he would look for in vain, whether in Italy or in Greece, or even among the pyramids of Egypt or the palaces of Babylon."

"If I were to look over the whole world to find out the country most richly endowed with all the wealth, power, and beauty that nature can bestow in some parts a very paradise on earth— I should point to India."

"If I were asked under what sky the human mind has most fully developed some of its choicest gifts, has most deeply pondered on the greatest problems of life, and has found solutions of some of them which well observe the attention of those who have studied Plato and Kant—I should point to India. And if I were to ask myself from what literature we, here in Europe, we who have been nurtured almost exclusively on the thoughts of Greeks and Romans, and of one Semitic race, the Jewish, may draw that corrective which is most wanted in order to make

अपरोक्षानुभूतीचें खरें ज्ञान, याविषयीं आमच्या आर्थ छोकांचा इतर सर्व राष्ट्रांनीं कित्ता गिरवृन त्यांत त्यांचें गुरुत्व वेण्याविषयीं निरिभमानानें तत्पर व्हावें. आणि आमच्या पुराण व पुण्य पूर्वजांनीं आमच्या करितां सांठवृन ठेविछेछें ज्ञानेभांडार केवळ संस्कृत भाषेतच असल्यामुळें, त्या भाषेचें परिज्ञान सर्वांनीं अवश्य करून ध्यावें. इतकेंच

#### मागील पृष्ठावरून पुढे चालू.

our inner life more perfect, more comprehensive, more universal, in fact more truly human, a life, not for this life only, but a transfigured and eternal life-again I should point to India."

(What can India teach us. P. P. 5/6.)

\* "If you care for geology, there is work for you from the Himalayas to Ceylon."

"If you are fond of botany, there is a flora rich enough for many Hookers."

"If you are a Zoologist, think of Hacckel, who is just now rushing through Indian forests and dredging in Indian Seas, and to whom his stay in India is like the realisation of the brightest dream of his life."

"If you are interested in Ethnology why India is like a living ethnological museum." \*

"If you are fond of Archaeology, read only 'General Cunninghams' Annual Reports of the Archaeological Survey of India, and yon will be impatient for the time when you can take your spade नाहीं तर, त्या भावेची यथामति व यथाद्वाक्ति सेवा, पवित्र बुद्धीनें, प्रत्येक इसमानें, व त्यांतही विशेषतः प्रत्येक आर्यपुत्रानें झट्टन केळी, तरच या आपस्या उदार आ-र्यावर्त्त मातेच्या ऋणांतून तो मुक्त झास्यासारखें होईछ. आतां, ही गोष्ट खरी आहे कीं 'भिन्न रुचिहिं छोकः'

या प्रसिद्ध कवीच्या उक्तीप्रमाणें,

रंगितील नाना त- प्रत्येक प्राणिमात्राला निरनिराळ्या <sup>-इ</sup>ने विषय. विषयाची अभिरुचि असणार्च. तेव्हां

ही अनेक विषयजिज्ञासा संस्कृतभोषेनेच ह्या भरतखंडांत ती कशी पुरी होणार, असा प्रश्न साहजीकच उत्पन्न होतो. पण अनुभवानें आपल्याछा आतां खात्रीपूर्वक अर्से

#### मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

and bring to light the ancient Viharas or Colleges built by the Buddhist monarchs of India. If ever you amused yourselves with collecting coins, why the soil of India teems with coins, Persian, Corian, Thracian, Parthian, Greek, Macedonion, Scythian, Roman, and Mahomedan." \* \* \*

<sup>&</sup>quot;The study of mythology has assumed an entirely new character, chiefly owing to the light that has been thrown on it by the ancient Vedic Mythology of India. \* \* \*

<sup>&</sup>quot;Even the study of fables owes its new life to India, from whence the various migrations of fables have been traced at various times and through various

समजतें कीं, कोणत्याही विषयांचें ज्ञानकुतृहल परिपूर्ण होण्याला, इकडे कोणतीच उणीव नाहीं. ज्याला आत्म-ज्ञानाचा शोक असेल त्याला संस्कृतांत तर अक्षय्य भांडारच

आहे, असे हाटलें तरी चालेल. का वेदांतिविषय. रण, वेदांतिविषयावर या भाषेंत

असंस्य प्रंथ अमून असा भरणा दुसऱ्या कोणत्याही भा-षेत नाहीं. ज्ञानवृक्षाच्या तत्विवचार शार्खेत तर, आम-

मागील पृष्ठावरून पढें चालृ.

channels from East to West. Buddhism is now known to have been the principal source of our legends and parables." \* \*

"The fable of the donkey in the lion's skin which occurs in Plato's Cratylus. Was that borrowed from the East? Or take the fable of the weasel changed by Aphrodite into a woman, who when she saw a mouse, could not refrain from making a spring at it. This, too, is very like a Sanskrit fable, but how then could it have been brought into Greece early enough to appear in one of the Comedies of Strattis, about 400 B. C."

"We may go back even further into antiquity, and still find strange coincidences between the legends of India and the legends of the West, without as yet being able to say how they travelled, whether from East to West, or from West to East. That at the time of Solomon, there was a channel of communication open between India and Syria and

च्या पूर्वनांचे अतिच परिश्रम आहेत. इतकेंच नाहीं तर ते त्यांचे श्रम सार्थकी लागून त्यांची चीजही झाली आहे, असे क्षणण्यास काही हरकत नाहीं.

धर्मांची मूळ उत्पत्ति कशी झाली, तो शनैः शनैः परंपरेने कसा विकास पावत गेला, उत्पत्ति, आणि संस्क- आणि शेवट त्याची वाढ उपनिष-तांतील धर्मविष्पक दांत कशा विस्मयकारक रीतीने पू-प्रंथः गोंदयास आली, याबहल भीमां-सा करण्याविषयीं ज्याच्या मनाने धांव घेतली असेल, त्याला वेद हे केवळ दर्पणच आहेत असे ह्यटलें तरी चालेल पृथिवी, आप, तेज, वायु, आणि आकाश,

मागील पृष्ठावस्न पुढें चालृ.

Palestine is established beyond doubt, I believe, by certain Sanskrit words which occur in the Bible as names of articles of export from Ophir, articles such as ivory, apes, peacocks, and sandalwood, which taken together, could not have been exported from any country but India."

<sup>\* &</sup>quot;Take religion, and where can you study its true origin, its natural growth, and its inevitable decay better than in India, the home of Brahmanism, the brith-place of Buddhism, and the refuge of Zoroastrianism, even now the mother of new superstitions—and why not, in the future, the regenerate child of the purest faith, if only purified from the dust of nineteen centuries"?

या पंच तत्वांचा, व स्थावर जंगमात्मक नैसर्गिक बाह्य शक्तींचा, प्रथमतः आर्य छोकांच्या मनावर कसा संस्कार **माला, व त्यामुळें** त्या तत्वांकडेसच त्यांनीं प्रथमारंभी कमें ईश्वत्व दिनें; त्यानंतर कांहीं कान्नोनें त्यांची विचार-दाक्ति जास्त वाढस्यावर त्या पंचतत्वांचाही कोणी तरी आदिकर्ता असावा, असें क्रमाक्रमानें त्यांच्या मनांत कर्से भासत गेर्छे; व पुढें, कालवज्ञात् तें आदिकारण व ती चिच्छक्ति, नियमित स्थलांत किंवा वस्तूंतच नमून तिची आब्रह्मस्तंभपर्यंत व्याप्ती आहे, अशाविषयी त्यांचें तर्कज्ञान कर्से उदयाप्रत पावलें; आणि चराचर सर्व वस्तृंत ते निर्विकार परब्रह्म ओतप्रोत भरलेलें असून भासमान होणारें विलक्षण विराद स्वरूप त्याचीच विभृति आहे, असे निश्चयात्मक त्यांच्या मनांत देंवट कर्से पूर्णपणें विवर्छे; अशाविषयीं साद्यंत हकीकैतीचें वेद हे अमृल्य व गुप्त भांडारच आहेत, असे झटस्यावांचन राहवत नाही.

t "\* And in that study of the history of the human mind, in that study of ourselves, of our true selves, India occupies a place second to no other country. Whatever sphere of the human mind you may select for your special study, whether it be language, or religion, or mythology, or philosophy, whether it be laws or customs, primitive art or primitive science, everywhere, you have to go to In-

ज्याला व्यवहार शास्त्राची गोडी असेल त्याला मनु-व्यवहार-आचार- धर्म शास्त्रासारसे अनेक संस्कृत व नीतिशास्त्रविषयक ग्रंथ उपलब्ध आहेत. हे वाजले अ-संस्कृत ग्रंथ. सतां हिंदु लोकांच्या पूर्वकालीन उन्न-तावस्थेचें दिगुदर्शन होतें; त्यांची सामाजिक स्थिति आणि

#### मागील पृष्ठावरून पूढें चालू.

dia, whether you like it or not, because some of the most valuable and most instructive materials in the history of man are treasured up in India, and in India only."

(What can India teach us? P. P. 8/10-13/15)

"—Older ancestors and benefactors, who thousands of years ago were toiling for us in the sweat of their face, and without whom we should never be what we are,—the ancestors of the whole Aryan race, the first framers of our words, the first poets of our thoughts, the first givers of our laws, the first prophets of our gods, and of Him who is God above all Gods."

(What can India teach us? P. 117)

"I wished to point out that there was another sphere of intellectual activity in which the Hindus excelled—the meditative and transcendent—and that here we might learn from them some lessons of life which we ourselves are but too apt to ignore or to despise."

(What can India teach us? P.117/118)

त्रामरचना याविषयीं बरीच करूपना करतां येते; तर्सेच स्थानिक स्वराज्याचें जणु प्रथमचें बीजारोपणच त्यांत असल्याविषयीं निश्चयात्मक रीतींनें भासतें; व त्यांचा सरल आचार, शुद्ध नीति, आणि उदार बुद्धि, यांचें आश्चर्य व कौतुक वाटतें.

भाषात्रास्त्र, पुराण, इतिहास, कल्पित कथा, आणि
भाषात्रास्त्र, इतिहास, व कल्पित कथा, अभिरुची असल त्याला संस्कृत
रंकसंप्रह, वृतंत्रविवा,
प्राणिविवा, उर्दाभिद्वहा, आणि भृगर्भत्रास्त्र,
याँच हिंदुस्थान हें माहेर घर.
वाद्भार अर्थी व्यस्त्रव प्रत्येली विक्रिक्शाणी मोहलेली

व तलाव, अर्शी इतस्ततः पडलेलीं, ठिकठिकाणीं मोडलेलीं, आणि चोंहोंकडे पसरलेलीं सांपडतात. हीं सर्वे ड्या त्या विषयांतील शास्त्रवेत्त्याला फारच उपयोगीं आहेत.

वृवंशिवद्या, भाणिविद्या, उर्देभिद्विद्या, आणि भूगर्भशास्त्र, याविषयांवर व्यासंग करावयाचा असून ज्याला खरी माहिती संपादन करावयाची आहे, त्याला तर भरत-खंड हें माहरघरच आहे यांत संशय नाहीं. कारण संस्कृत ग्रंथांत तिद्विषयक वर्णन निदान थोडेंबहुत तरी सांपडतेंच.

९ आन्वीक्षिकीविद्या, किंवा पंचाध्यायीन्यायदर्शन, तसेंच शारीरक-मीमांसा भाष्य पहा.

# भाग १३.

# वेद व वेदांगें.

संस्कृतिवद्या, संस्कृतकाव्य, आणि गद्यपद्यात्मक अमूल्य व नानिविध शास्त्रकलाप, वेदांचें पौराणल, व व्यक्तिपर्योचीं प्रमाणें. ह्या सर्वीत वेद हे निःसंशय शिरो-भागीं अमृन, ते हिंदूंचे, किंबहुना अखिल जगाचे, अति पुराण विद्यालंकार होत. आमचे वेद अतिशय प्राचीन असल्याविषयीं १ नाक्षत्रिक प्रमाण,

वेद अतिराय प्राचीन असच्याविषयीं १ नाक्षत्रिक प्रमाण, २ बाह्य प्रमाण, ३ भूगोल शास्त्रविषयक प्रमाण, आणि ४ आस्यंतर प्रमाण, अशीं चार प्रामाण्यें आहेत.

## ?. नाक्षत्रिक प्रमाणांवरून वेदोत्पादन कालाला

v True, the circumstance that the oldest records begin the series of Nakshatra's with the sign Krittika, carries us back to a considerable earlier period even than these dates, derived from the so-called Vedic calender, v z to a period between 2780-1820 B. C. since the verual equinox coinceded with Indian (Krittik'a), in round numbers about the year 2300 B. C. (H. I. L. By Pro. Weber)."

नाक्षिवतप्रमाण. सुमारें चार पांच हजार वर्षे होऊन गेली असावीं, असें अनुमान होतें. तथापि, कांहीं पाश्चात्यांचा असा मिध्यावाद आहे कीं, हें नाक्षत्रिकप्रमाण खात्रीपूर्वक नाहीं. व ते असेंही प्र-तिपादन करतात कीं, हें खगोल्ज्ञान आर्यास परकीयांक- इन प्राप्त झालें आहे. परंतु ज्योतिःशास्त्रांचीं मूलतत्वें हिंदू लोकांस बाबिलनपुरीतृन प्राप्त झालीं, म्हणून जें कांहीं पाश्चिमात्य पंडितांचें म्हणणें आहे, तें केवळ अंतिमूलक आहे. इतकेंच नाहीं तर, ती हिष्ट कल्पना अर्या निराधार अमून, त्याविषयीं सत्यासत्यतेच्या कार-णांचा अधिक विचारपूर्वक शोध केला, ह्यणने ती निःसंश्वं

मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

तारीख ५ सप्टेंबर सन १८९३ रोजीं, लंडन येथें प्राच्यभाषाका, विदांची एक सभा भरली होती. तींत पंडित मोक्षमुलरनीं अज्ञा अधींचें भाषण केलें कीं, भाषेच्या इतिहासावरून पाहतां, आर्याच्या अतिप्राचीन अस्तित्वाचा काल, इसवी सनापूर्वी दहा हजार वर्षेपर्यंत पोहोंचविण्यास हरकत नाहीं.

उलट, बाबिलोनियन आणि आसीरियन राज्यांतच हिंदुत्याचें प्रतिबिंब दशीस पडतें, असें एका प्रसिद्ध इतिहासकाराचें द्वाणणें आहे.

<sup>&</sup>quot;That a system of Hinduism pervaded the whole of Babylonian and Assyrian empires, scripture furnishes abundant proofs, in the mention of the various types of the Sun God Bàlnath, whose pillar

स्तोटीही ठरते. कारण, एक तर बाबिछन् छोकांचें राशिचक सौरमानावर अवटंब्न असे;

हिंदूंचें चांद्रमान, व बाबिलन् सौरमान. व आमच्या **आर्य को**कांचे चांद्रमा-नावर अवलंबून होते. आणि दुसरें

हं की, बाबिलन लेखांत अति सूक्ष्म रीतीने वारंवार तपा-स केला, किंवा पुनः पुनः डोल्यांत तेल बालून दीर्घ दृष्टीनें पाहिलें तरी, बाबिलन देशांत चान्द्रमान सुद्धं असल्याचें कोर्डेही आढळून येत नाहीं. तिसरें कारण हें कीं, वेदांतील रोजच्या यज्ञयागादि किया चंद्रगतीवरच विशेष रीतीनें अवलंबून असल्यामुळें, त्या उपग्रहाविषयीं जास्त शोध करणें त्याकाळीं आमच्या आर्थ लोकांस अगदीं अगत्याचें होतें. व मास, पक्ष, तिथि, पौर्णिमा, आणि अमावास्या, द्यांचें साहिजिक रीतीनें ज्ञान होण्यास चंद्रा-शिवाय स्वरूप असें दुसरें साधनच नव्हतें. त्या कालीं, यज्ञयागादि कियेचा चंद्रशीं इतका निकट संबंध असे कीं, ऋत्विज (ह्यणजे ऋतुमानाप्रमाणें यज्ञ करगारा) असे साधारण नांवच हवन करणारास असे. एका ऋचेंत

मागील पृष्ठावरून पुढें चालृ.

around 'every mount' and 'every grove' and to whose other representative, the brazen calf (nandi), the I5th of each month (amavus) was especially sacred." (Tod's Rajasthàn. Vol. I P. 519/520.)

अर्से म्हटकें आहे कीं, " ऋतूंसाठीं चंद्र निर्माण केला, " व " ऋतूंचें नियमन होण्यासाठींच चंद्र हा पुनः पुनः उगवतो. "

प्रात्यहिक पंचमहायज्ञ, सायंप्रातरिष्ठहोत्र, दर्शपूर्णमा-सयज्ञ, चातुर्मासयज्ञ, व अयनयज्ञ, असे नानाप्रकारचे यज्ञ योग्यकाळीं त्यांस करावे लागत. मिळून एतावता, चंद्राशीं त्यांच्या धर्मव्यवहाराचा निकट संबंध असल्या-मुळें, चंद्राचें परिवर्तन कसकसें होतें, व तो कोणतें नक्षत्र किती दिवस भोगतो, ह्याचें तत्व शोधकबुद्धीनें हुड-कृन काढण्याची त्यांस मोठीच अवश्यकता होती. व त्या वेळच्या सामाजिक स्थितीच्या नृतनावस्थेत, यांपेक्षां जास्त सूक्ष्मावलोकन करून विशेष रीतीनें अन्वेक्षण कर-ण्याला त्यांस दुसरें कांहींच साधन नव्हतें. यामुळें, चान्द्रमानावरून ज्या आमच्या हिंदु लोकांनीं आज सुमारें आठ हजार वैषीमारें ज्योतिःशास्त्राचीं मूलतत्वें कोणा-

ऋग्वेदांत चंद्रादि प्रहगतींचा वारंवार उक्केंब येत असून, सा आमच्या आदिवेदालाच आठ दहा हजार वर्षे होद्धन गर्ली आहेत.

<sup>&</sup>quot;Thus the Rigveda, the most ancient work that exists in any language known at persent, must have been composed between 6000 B. C. and 4000 B. C.

कांहीं यूरोपस्थ पंडित देखील आर्य ज्योति:शास्त्राचें प्राचिनत्व क-बूल करतात, आणि इ. स. पूर्वी तीन हजार वर्षापक्षकडील का-ळांतही हिंदूंची त्यांत पुष्कळच प्रगति होती, असें ते लिहितात.

च्याही साहाय्याशिवाय केवळ स्वपराक्रमानेच शोधून काढून या अमूल्य विद्येचें बीज पेरहें, त्यांचे आम्हीचसें काय, पण अखिल जगानें साश्चर्य व प्रेमपूर्वक आभार मानणें जरूर आहे.

अहर्निशीं अवलोकनानें त्या वेदकालीन हिंदू लोकांची
चंद्राचें परिवर्तन.
अशी खात्री होऊन गेली होती
कीं, चंद्राचें परिवर्तन होतांना त्याला
आकाशांतील कांतिवृत्ताच्या सप्तविशतिस्थानमालिकेंतून
जावें लागतें. सबव त्या त्या स्थानांतील नक्षत्रांस किंवा
तारासमूहास त्यांनीं पृथक् पृथक् नावें देऊन, आपला
कार्यभाग कह्न घेतैला होता.

#### मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

<sup>&</sup>quot;Cassini, Bailly, and Playfair maintain that observations taken upwards of 3000 years before Christ, are still extant, and prove a considerable degree of progress already made at that period."

<sup>(</sup>Elphinstone's India P. 245 Vol. 1)

<sup>&</sup>quot;The Hindus had undoubtedly made some progress at an early period in the astronomy cultivated by them for the regulation of time. Their calender, both civil and religious, was governed chiefly, not exclusively, by the Moon and the Sun; and the motions of these luminaries were carefully observed by them, and with such success, that their

आतां, जें ज्ञान नेहमींच्या साहजिक अवलेकनानें कोणत्याही साधारण बुद्धीच्या मनु-आर्य क्र्योतिर्विधा व त्यास होण्यासारखें आहे, तें ज्ञान संपादन करण्याकरितां आमचे असा-

धारण बुद्धीचे हिंदु लोक सिंधु नदीवरील विशाल आणि रमणीय प्रदेश सोडून बाबिलन, किंवा अरवस्थान, अथवा चीन, या देशांत गेले, आणि त्या ठिकाणीं त्या परकी भाषा प्रथम शिक्न, तेथील ज्योति:शास्त्राचें ज्ञान उपलब्ध झाल्यावर तेथून ते हिंदुस्थानांत पुनः परत आले; व त्यानंतर त्या नक्षत्रांची व्यवस्था लावून वेद-ऋचा रचल्या; आणि पुढें यज्ञयागादि किया होण्यास सुरुवात झाली; असे म्हणणें म्हणजे केवल बालिश, व अज्ञानमूलक असून, सर्व जगाचा इतिहासच खोटा ठर-विण्यासारखें आहे. जर हिंदु लोकांनी नक्कल वेतली होती, तर ती समझ घेण्यास त्यांस कोणताही प्रत्यवाय नव्हतां. शिवाय, ज्या अस्सलावरून त्यांनी नक्कल घेनतील तें अस्सल तरी, मृळ ठिकाणीं सांपडलें पाहिने होतें.

मागील पृष्ठावरून पुढें चारू.

determination of the moon's synodical revolution which was what they were principally concerned with, is a much more correct one than the Greeks ever achieved (Colebrooke).

परंतु तर्मेही बिलकुल नाही. बाबिलनमध्ये सौरमान असे, आणि आमर्चे तर चांद्रमान होतें. तेव्हां त्या देशां-तन ह्या ज्योतिर्विद्येचें आह्यी ऋण संपादन केलें, ही करूपनाच ठरत नाहीं. आतां, **अरबस्थाना**पासून आह्मांस हें ऋण प्राप्त झालें असे म्हणावें तर, आरबांचे अञ्चावीस मंझील, किंवा नक्षेत्र, अथवा तारासमृह होते. इतर्केच नाहीं तर, उलट आरंबच आमचे सर्वतोपीर ऋणीअमून, ज्योतिर्विद्या, औषधिविद्या, वगैरे नानाविध शास्त्रांत त्यांस आमर्चेच गुरुत्व असल्याविषयीं त्यांस कबूल करणें भाग पडेल; व तें अनेक प्रमाणांवरूनही निःसंशय सिद्ध होतें. आतां, चिनी लोकांचे आम्ही कित-पत ऋणी आहों, याचाच फक्त विचार करावयाचा राहीला. प्रथमतः एवढेंच ज्ञान संपादन करण्याकरतां आमचे लोक चीन देशांत गेले असल्याचें संभवत नाहीं. तशांत-ही ते गेले होते, म्हणून जरी क्षणभर कल्पना केडी तरी, त्या गोष्टीला आधारभृत प्रमाण कोणतेच मिळत नाहीं. कारण, जर हिंदुलोक तिकडे गेले असते तर, त्या

t They had a division of the ecliptic into twenty seven and twenty eight parts, suggested evidently by the moons period in days, and seemingly their own; it was certainly borrowed by the Arabians."

<sup>(</sup> Cole brooke. )

गेष्टिचा उछेल चिंनी ग्रंथांत कोठें तरी त्या छोकांनी अवस्य केला असता. परंतु हिंदुस्थानाविषयीं यत्किं- चित्हीं दिग्दर्शन इतक्या पुरातन काळचें कोठेंही नस्न, फक्त इसवी राकाच्या पूरी शेंदोनशें वर्षे मात्र या देशाचा उछेल केल्याचें त्यांच्या ग्रंथांतरीं आढळतें. शिवाय आमचीं नक्षत्रें सत्तावीस अस्न चिनी छोकांत तीं प्रथम फक्त चोवीसच होतीं. यावरून त्यांचेही आसी विलकुल ऋणी नाहीं असें सिद्ध होतें.

What here again there is no necessity whatever for admitting with Biot, Lassen and others, that the Hindus went to China to gain their simplest elementary notions of lunar chrononomy. First of all Chinese began with twenty four, and raised them to twenty-eight; the Hindus began with twenty-seven, and raised them to twenty-eight."

<sup>&</sup>quot;Now if a scientific system is borrowed, it is borrowed complete. But in our case, I see really no possible channel through which Chinese astronomical knowledge could have been conducted to India so early as 1000 before our era. In Chinese literature India, is never mentioned before the middle of the second century before Christ; and if the Chinas in the later Sanskrit literature are meant for Chinese, which is doubtful, it is important to observe that name never occurs in Vedic literature.

एकंदरीत साधकबाधक कारणांचा पूर्ण व निःपक्षपा-ताने विचार करून, पुढें आलेल्या सर्व करपनांचें यथामति संडण करतां अशी खात्री होते कीं, आमच्या पूर्वजांनीं वेळांच नियमन करण्यासाठीं फार पुराणकालीं ज्योतिःशास्ता-चा बराच अम्यास केला होता. तसेंच, सूर्य आणि चंद्र यां-च्या गतींचाही त्यांनीं लक्ष्यपूर्वक वेध वेतला होता. शिवाय, यज्ञयागादि कियांच्या संबंधानें चंद्राविषयीं त्यांनीं जास्त शो-ध केला असून, त्याच्या कांति-मंडलाचे प्रथमतः सत्तावीस,

#### मागील पृष्ठावरून पुढें चारू.

When therefore the impossibility of so early a communication between China and India had at last been recognised, a new theory was formed, namely that the knowledge of Chinese astronomy was not imported straight from China to India, but was carried together with the Chinese system of division of the heavens into twenty-eight mansions, into Western Asia, at a period not much later than 1100 B. C. and was then adopted by some Western people. either Semitic or Iranian. In their hands it was supposed to have received a new form such as adapted it to a ruder and less scientific method of observation, the limiting stars of the mansions being converted into Zodiacal groups or constellations, and in some instances altered in Position, so as to be brought nearer to the general planetary path of

व तदनंतर अडावीस विभाग कल्पून, त्या नक्षत्रसमूहास त्यानीं भिन्न भिन्न नावें देखील दिलीं होतीं. आणि या ज्योतिःशास्त्रशोधांत ते ग्रीक लोकांपेक्षांही बरेच पृढें सरसावलेले होते. इतकेंच नाहीं, तर या कामांत त्यांची विचारसरणी यथार्थ व अश्रांत असून, त्यांची अन्वेक्षणपद्धातिही निर्देषि व तथ्य होती. व ही गोष्ट कांहीं पाश्चिमात्य पंडितहीं निरिमेमानानें आणि प्रांजलबुद्धीनें कब्ल करतात.

मागील पृष्ठावरून पुढें चालृ.

the ecliptic. In this changed form having become a means of roughly determining and describing the places and movements of the planets, it was believed to have passed into the keeping of the Hindus, very probably along the first knowledge of the planets themselves, and entered upon an independent career of history in India. It still maintained itself in its old seat, having its traces later in the Bundabash; and made its way so far westward as finally to become known and adopted by the Arabs.' With due respect for the astronomical knowledge of those who hold this view, all I can say is that this is a novel, and nothing but a novel, without any facts to support it.' \* \* \*

(What can India teach us? P. P. 130,132.)

कांही पाश्चात्य पंडितांचें असे सणणें आहे कीं, बा-विल्लोनियांतील आचारविचारांची झांक वेदांत दिस्न येते. परंतु तसेंही मानण्यास कांहींच आधार कळून येत नाहीं. त्यांतील विचारसरणी केवळ स्वंतंत्र आहे. इतकेंच नाहीं तर, ती स्वाभावीक असून अन्यप्रमाव पो-पित नाहीं, किंवा परप्रकाशानेंही विल्कुल मुसंस्कृत झा-लेली नाहीं. यामुळं, आर्योचें सर्व ज्ञान-भाडार केवळ त्यांच्याच प्रभावांचें फल आहे, असें मानणें प्राप्त येतें.

आतां, मणां, आणि राशिचक, हीं भाम्हीं बाबिलो-नियांतृन उचललीं, असा जो कित्येकांचा आक्षेप आहे, तो अगदीं निरर्थक असून, त्याबद्दलचें देखील समर्पक उत्तर मोक्षेमुलरनीं आपल्या सुंदर पुस्तकांत दिलें आहे.

In India alone, and more particularly in Vedic India, we see a plant entirely grown on a native soil, and entirely nurtured by native air. For this reason, because the religion of the Vedic was so completely guarded from all strange infections, it is tull of lessons which the student of religion could learn nowhere else."

<sup>(</sup> W. I. Teach ? P. 125. )

२. आनो भरव्यांजनं गम्बन्धमभ्यांजनं साका मणा हिरण्याया । (ऋगुवेह, ८, ७८, २.)

<sup>3. &</sup>quot;This translation therefore is impossible, and although the passage is difficult, because Mana does

ह्यावरून कांहीं पाश्चात्यांचा मिथ्यावाद आणि दुरा-प्रह, हा त्यांच्या कल्पनाकोटीत किती दृढतर खिळून राहिन्ना असतो, हें सहजींच ठक्षांत येतें; व त्याबरोबर असेंही अनुमान होतें कीं, जरी पाश्चात्य देशांतीच्य कांहीं बिद्ध-मणि सत्यासत्यतेचा पुष्कळ विचार करतात, आणि केवळ शोधकबुद्धीनें व निरिममानानें प्रत्येक वादप्रस्त विषयाची संगति छावितात, (व हें त्यांस खरो-खर अत्यंत भूषणही आहे,) तरी तिकडीछ कांहीं गाळीव रत्नें अगदींच दुराप्रही, सत्यान्वेषणपराङ्मुख, आणि केवळ विचारशून्य असतात. अमुक रीतीनें, अमुक प्रमा-णांनीं, अमुक एक गोष्ट सिद्ध करावयाची, असें एकदां

मागील पृष्टावरून पुढें चालू.

not occur again in the Rig-Veda, I should think we might take Maná hiranyayá, for a dual, and translate, 'give us also two golden armlets.' To suppose that the Vedic poets should have borrowed this one word and this one measure from the Babylonions, would be against all the rules of historical criticism" \*\*

"But this is not the only loan that India has been supposed to have negotiated in Babylon." \*\*\*

"No one acquainted with Vedic literature and with the ancient Vedic ceremonial would easily allow himself to be persuaded that the Hindus had borrowed that simple division of the sky from the Babylonions."

(What can India Teach us?) P. 126/127.

कां त्यांच्या माथ्यांत वेड मरलें, ह्मणजे पृष्टिकरणाची कारणें, व प्रतिपादन करण्याचीं साधनें, कितीही बालिश, पोरकट, नीरस, आणि निराधार असोत, ते कांहीं तरी एखादी गप्प ठोकण्याला, किंवा हर्वे तसे सैरावैरा भक-ण्याला, अथवा पांचटपणाने भलताच बादरायणसंबंध हावण्याहा, कधींही मार्गे सरत नाहींत. अशा प्रका**रचें** निराधार प्रतिपादन, शोधकबुद्धीच्या पाश्चिमात्य पंदि-तानीं करणें ह्मणजे, त्यासारखी खेददायक गोष्ट, दुसरी कोणतीच नाहीं. अशा दुराग्रही छोकांचा मिध्यावाद केवळ निर्माल्यतुल्यच असल्यामुळें, त्यापासून आपल्या 度द-यावर यत्किचितही संस्कार होऊं देऊं नयेत; किंवा आपर्छे मन कोणत्याही प्रकारें दृषित विचारांत निमन्न राहं नये; आणि एतद्थेच प्रत्येक मनुष्याने चांगळी खबर-दारी ठेविली पाहिजे.

आतां, हा दुराग्रह व ही सत्यपराङ्मुखता, प्रसंगसंस्कृतांतिषयी अ- विशेषीं किती उच्च कोटीप्रत जाते,
विचारी पाश्चिमात्मा- हें या ठिकाणीं मासल्याकरतां दाखच मतः विणें जरूर आहे. युरोपांतील चांगल्या पुस्तकालयाच्या एका कपाटांतीलही पुस्तकांच्या पासंगास, हिंदुस्थानांतील संकृत कान्यकलाप
आणि शास्त्रसमूह, अथवा आरबी विद्याभांदार,
लगणार नाहीं. किंवा युरोपियन राष्ट्रांच्या एकंदर

काव्याशीं संस्कृत व आरबी भाषांची तुलना करण्यास त्या बिलकुल पात्र नाहीत. अथवा साक्सन व नार्मन् पूर्वजांच्या भाषेपेक्षां संस्कृत विद्येची बिलकुल अधिक किंमत नाहीं. असा महासिद्धांत **मेका**लेसार<del>स्</del>या आंग्लभौम पंडितांनीं एकदम अविचारानें ठोकृन देऊन आपला मूर्वपणा, समवृत्तिशून्यता, आणि अज्ञान मात्र, नगास दाखवार्वे, यासारखें दुसरें नवल तें काय ? ज्यांस संस्कृत किंवा आरबी भाषेचा यत्किचित गंधही नाहीं, त्यांनीं तरी निदान असल्या गर्वोक्तीची वृथा बडबड करूं नये. तर्सेच, आपल्या नांवाला चिरकाल कालिमा जोडेल, किंवा आपल्या राष्ट्रास निरंतर कलंक छागेछ, अशा धृष्टपणाच्या कृत्यांत काहीं छानेकानेस्तव तरी, पडूं नये हैं बेरें !!! जी भाषा अत्युत्तम व उत्कृष्ठ थाहे; जिची रचना विलक्षण आहे; जी ग्रीक भाषेपेक्षांही जास्त पूर्णतेस आजी आहे; व जिच्यांत शब्दप्रकाशन आणि ओजस् हे गुण लाटिन् भाषेपेक्षांही अधिकतर आहेत, ह्यणून अनेक भाषाकोविद प्रसिद्ध सर वुइल्यम् **जोन्स** यांचा अभिप्राय आहे, (तसाच दुसऱ्या अनेक विद्वानांचाही आहे ), ती भाषा कुच्कामाची नाहीं असें मेकालेनीं हाटल्यावर, त्यांच्या शहाणपणाची व विद्वत्तेची अगदीं कमालच झाली, अर्से म्हणावयाचें. आतां, हे दोन्ही अभिप्राय दोन पासंगांत घालून, त्यांची यथातथ्य तुल्ना केली तर सर जोन्स यांचें पारहें सत्यन्यायप्रका-हानाच्या गुरुत्वामुळें अगदीं खार्ली राह्न, मेकालेचें पारहें कचऱ्याच्या मोलचें असल्या कारणानें, तें तृणासारखें आकाशांत इतस्ततः परिश्रमण करील, यांत बालाग्रही संशय नाहीं. सदरह् विद्वानांच्या विद्वत्तेचें खरें स्वरूप, आणि विचारनिरूपणशक्ती, हीं योग्य रीतीनें कळण्या-साठीं, त्यांच्याच उक्तींचें समग्र अवतरण या खौलीं देतों. बरें, संस्कृत आणि आरवी भाषेची जी इतकी निर्भ-

र्त्सना मेक्सॅलेनी केली, ती त्या भा-अविचारीपाश्वातां- षांचें थोडेंबहूत ज्ञान स्वतःला चा भृष्टपणा. असून त्यांनी केली असती, तर तें

<sup>? &</sup>quot;I have never found one among the Orientalists themselves who could deny that a single shelf of a good European library was worth the whole native literature of India and Arabia!

<sup>&</sup>quot;I certainly never met with any Orientalists who ventured to maintain that the Arabic and Sanskrit Poetry could be compared to that of the great European nation!!

<sup>&</sup>quot;I doubt whether the Sanskrit literature be as valuable as that of our Saxon and Norman progenitors.

सर वुइल्यम् जोन्स हे संस्कृत भाषेविषयीं असे छिहितात कीं:---

<sup>&</sup>quot;It is of a wonderful structure more perfect than the Greek, more copious than the Latin, and more exquisitely refined than either."

<sup>(</sup>Asiatic Researches Vol. I P. 422, )

करणें त्यांस कांहीं तरी शोभलें असतें. परंतु तसा कांहींच प्रकार नाहीं. ह्या भाषांच्या संबंधानें, या राजश्रीचें ज्ञान पाहिर्छेतर अकटोपासून विकटोपर्यंत. तर्सेच त्यांचा **द्यांस गंध** देखील नसल्यामुळें, समजण्याच्या नांवानेही **आं**-वळ्या येवढें पूज्य. तेव्हां उघडच आहे कीं, सदरहू **प्राच्य** भाषांच्या निरुपयुक्ततेविषयीं जी कां**हीं थोडी**-बहुत माहिती आमच्या ह्या आंग्छ विद्वानास मिळाली ती स्वानुभव-सिद्ध नमून, दुसऱ्यांच्या-ओंजळीने पाणी पिऊन प्राप्त झाली असल्यामुळें, त्यांनी सरोखर मौनावलंबनच करणें अगदीं इष्ट होतें. परंतु मो-ठ्या खेदाची व परम आश्चर्याची गोष्ट ही कीं. हे पण्डित त्या भाषांचें स्वतःचें अज्ञान सर्वर्थेव कबूल करीत असून देखील, ते तत्संबंधीं आपर्ले मत प्रसिद्ध करण्यास बिल-कुल मार्गे पुढें सरत नाहींत. असे धाडस, असा विचार, आणि अशी धृष्ठता केवळ त्यांची त्यांसच शोभर्ते.

I have no knowledge of either Sanskrit or Arabic. But I have done what I could do from a correct estimate of their value. I have read translations of the most celebrated Arabic and Sanskrit works. I have conversed both here and at home with men distinguished by their proficiency in the eastern tongues. I am quite ready to take the Oriental learning at the valuation of the Orientalists themselves. (Mînute on Education).

किंबहुना, अशा एकमार्गी व घाडसी पाश्चात्यांचें हें बीदच आहे असे म्हटलें तरी चालेल. पाच्यपण्डितांस अँसलें कांहीं साध्णें खरोखर कठिण, व तें त्यांस शोभलेंही नसतें.

महा साधण सरासर काठण, व त त्यास शामछहा नसत.

महा असे वाटतें कीं, आम्हां हिंदूंची प्राचीन उन्नतावस्था, तसेंच हिंदूराष्ट्राचें पाराणत्व,
हिंदु केण्यांविषयीं, आणि त्यांचें विद्याविशारदत्व, हीं
काहीं काहीं पाश्चिमात्यांस विछकुछ
सहन न होउन, ते आपल्या मनाच्या विष्ठुतावस्थेत,
काहीं तरी अति निद्य व दुराग्रहाची बडवड करून,
जगांतीछ यच्चयावत् प्रजाजनसमृहास आपछें सरें
स्वरूप दाखवितात. मिछुनीं आपल्या हिंदुस्थानच्या
इतिहासांत अशाच प्रकारची काहीं विछक्षण कुतर्कशक्ति
दाखविछी आहे. आम्हां हिंदूचीं प्राचीन कोरींवछेणीं इतकी प्रसिद्ध आणि प्रेक्षणीय आहेत कीं, तीं पाहून
जगांतीछ सर्व छोक तोंडांत बोटें घाछतात. परंतु आमच्या

In his zeal to undervalue the cavern temples of the Hindus, he (Mr Mill) even insinuates that they are not artificial."

<sup>(</sup> Mill's British India. Wilson's notes. )

<sup>&</sup>quot;A contempt for all that is Asiatic too often marks our countrymen in the east."

<sup>(</sup>Tod's Rajasthan Vol. I P. P.117/118)

शा गौरकाय गृहस्थांस सदरहू हिंदूंच्या कोरींव छेण्याची चमत्कृंति असद्य होऊन, त्यांनीं वेद्याशक असा सिद्धांत ढोकून दिला कीं, हिंद्स्थानांतील पुष्कळ लेणीं पाटव-निर्मित नसुन स्वभावनन्यच आहेत.

तत्संबंधीं इतर पा-द्वाणजे कांहीं लेणीं कदाचित् भूमीतून आप्यांची टीका. आयोआपच वर निवालीं असावीं.

किंवा कांहीं अन्तरिक्षस्थ मेघनालांतून अकस्मात् सालीं को-सळून पडलेलीं असावीं. वा !!! आहेत कनी जाडी विद्वान् !!! शावासरे मिल्ल !!! ह्याचें नांव काम. व हीच खरी आं-ग्ल विद्वत्ता. यांच्या समजुतीप्रमाणें मिसर देशांतील मन्य व गगनचुंबी मनोरे देखील आकाशांतूनच खालीं पडले असावे, यांत संशय नाहीं. खरोखर, असलें विचारशून्य प्रतिपादन, विवेकी पाश्चिमात्यांस देखील, अगर्दी नाप-संत आहे.

This laborious description of the architecture of the Hindu affords some curious specimens of the inveteracy of the author's prejudices. In his zeal to undervalue the cavern—temples of the Hindus, he even insinuates that they are not artificial. 'It is difficult to say how much of the wonderful in these excavations, may be tho work of nature.' He seemed inclined, with Bryant, to think that it was not impossible that the pyramids had dropped from the clouds, or sprung out of the soil." (Mill's British India. Wilson's notes).

हयुगल्ड स्टयुवर्ट नामक दुसरे एक पाश्चिमात्य शिरोमणी आहेत त्यानी तर आप-ह्युगल्ड स्टयुवर्ट ल्या विद्वत्तेची, आणि गहनजानाची, याचे संस्कृतमंथसंगत्ति संबंधी जिन्हाचापल्य. अगदीं कमालच करून सोडली. त्यांची तार्किकशक्ती, व विवादकुशलता, हीं पाहिली झणजे तर कोणालाही हमूं आल्याशिवाय राहणारच नाहीं. हे गृहस्थ असे ह्मणतात की, सर्व संस्कृत भाषा, आणि त्यांतील अविल काव्यभांडार, व गद्यपद्यात्मक नानाविध शास्त्रोद्धि, हीं यचावत् हिंदु कवि, प्रंथकार, व शास्त्रवेत्ते, यांच्या बुद्धिप्रभावानें मूळची किंवा यादृच्छिक झालेलीं नसून, तीं सर्व आह्यां ब्राम्हणांची पश्चात्ची कूट-रचना आहे. वाहवा !!! काय नामी आणि संयुक्तिक कल्पना ही !!! हिला मान डोलविल्याशिवाय कोणाच्यानेंही करें राहवेल ? कल्पना करा कीं, जो वेद अति पुराण असल्याविषयीं सर्व नगाची कबुळी व संमती आहे; जी संस्कृत भाषा सर्वो-त्तम असल्याविषयीं सर्व देशाचे नामांकित विद्वान् मोट्या प्रेमार्ने मान डोलवितात, व सकौतुकाश्चर्य करतात; ज्या भाषेतील नानाविध **शास्त्रोदधि** अपरंपार भरलेला असल्यामुळें, त्यांतच बुड्न राहण्याविषयीं पाश्चिमात्य पंडित उत्कट बालसा दाखवितात; **ती संस्कृत विद्या** केवळ मिथ्याङेख असल्याबद्दछ, अकटोपासून विकटो-

पर्यंत ज्यांचें अध्ययन, अशा हयुगल्ड स्टुवर्टनें निमि-

भर्द मोक्षमूलर यांनी वार्यात पीस फिरवून, तिच्या कुटिल ह्युक्ट याच्या रचनेविषयी एका क्षणांत अजिबात मताचे केलेले खंडण. त्राव करून टाकला. शाबास !!! आणि यालाच द्वाणांवे अनेक शास्त्र पारंगमत्व!!! ही रैलिं, हा घृष्टपणा, व हें वाक्पांदिय आह्यां पेरस्त्यांस खिवतच साधणार नाहीं.

बरें, ही संस्कृत ग्रंथ संपत्ति बैनावटच असती तर, तिची बेदकाछीन स्थिति व ऐतिहासिक परंपरा, तसेंच

e. "Dugald Steward, rather than admit a relationship between Hindus and Scots, would rather believe that the whole Sanskrit language and the whole of Sanskrit literature—mind, a literature extending over three thousand years and larger than the ancient literature of either Greece or Rome,—was a forgery of those wily priests, the Brahmans."

i'I could identify still more of these Vedic rivers, such as, for instance, the Kubhâ, the Greek Cophen, the modern Kabul river; but the names which I have traced from the Veda to Alexander, and in many cases from Alexander again to our own time seem to me sufficient to impress upon us the real and historical character of the Veda. Suppose the Veda were a forgery—suppose at least that it had been put together after the time of Alexander—how could we explain these names?"

(What can India teach us?)

नद्या, पर्वत, इत्यादि भूगोलविषयक स्थेलं, आणि त्यांचीं नांवें, कालांतरानें पारदेशिंकानीं तत्संवधीं ने लेख बिहिन्ने त्यांच्याशीं, विलकुल मिळतीना. किंवा, परकीयांनीं समक्ष पाहिल्याची अथवा ऐकिल्याची, जी आमच्या देशाची व आमच्या लोकांची प्राचीन ऐतिहासिक माहिती दिली आहे, तिच्याशीं वेदग्रंथांतील हकीकर्ताचा मुकाविला कोणत्याही प्रकारें पडतांना.

आणि उपलब्ध असलेल्या सामग्रीत जर सर्व प्रकारें साद्यंत मेळ मिळत आहे तर, वेद, रामायण, महाभारत, इत्यादि ऐतिहासिक लेख आहेत, असें मानल्याशिवाय गत्यंतरच नाहीं. इतकेंच नाहीं तर, या संस्कृत महोदधीला कृटरचनी म्हणणें म्हणजे जाणून बुजून वेड्याचें सोंग बेणें होय.

शिकंदरची स्वारी भरतखंडावर झाल्यावेळीं, प्रीक लोकोनीं लिहिलेळी इकीकत.

They are names that have mostly a meaning in Sanskrit, they are names corresponding very closely to their Greek corruptions, as pronounced and written down by people who did not know Sanskrit. How is a forgery possible here?

<sup>&</sup>quot;Other conjectures have been made with even less foundation than that which would place the ancient poets of India under the influence of Babylon

हिंदुस्थानावर शिकंदर बादशाची स्वारी इ. स. पूर्वी ३२७ व्या वर्षी झाळी असून, तत्काळीन महिती आणि त्या वेळची पाहिलेळी हकीकत ग्रीक इतिहासकारांनी आपापल्या छेखांन दिली आहे. हे ग्रीक छेख लिहिल्याला आज सुमारें दोन हजार दोनशें वर्षावर होऊन गेळी आहेत. आणि इतक्या विशाल मुदतीच्या पलीकढील कालांत, ज्यावेळी दळणवळणाचें कोणतेंही साधन नव्हतें अशा वेळीं, कालकम व स्थाननिर्णय, यांजकढे विशेष लक्ष्य पुरवून, एकादें गोष्टीजाल रचण्याचें कोणी तरी साहस केळें असेल, किंवा कांहीं तरी निराधार कल्पना सामर्थ्य लढविंचें असेल, असें बिलकुल संभवतच नाहीं. आणि ह्यणूनच आमचे संस्कृत ग्रंथ मुळींच परप्रकाँश पोपित नाहींत.

### मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

China has been appealed to, nay even Persia, Parthia, and Bactria, countries beyond the reach of India at that early time of which we are here speaking, and probably not even then consolidated into independent nations or kingdoms. I only wonder that traces of the lost Jewish tribes have not been discovered in the Vedas, considering that Afghanistan has so often been pointed out as one of their favourite retreats."

After having thus carefully examined all the traces of foreign influences that have been brought forward by various scholars, I think I may say that इ० स० पूर्वी १२७ वर्षी, किंवा त्या सुमारास, इकडील माहितीविषयीं तिकडील लोकांनीं ने प्रंथ लिहिलें ते प्रीक मार्षेत होते. यामुळें, भूगोल विषयक वगैरे जी जी नांवें संस्कृतांत प्रचारांत असलेली त्यांनीं टिपून टेविली, त्यांचें अन्य मार्षेत रूपांतर होउन, तीं तशा अपश्रष्ट स्थितींतच दृष्टिगोचर होतात. उदाहर-णार्थ, कुभा नदीचा प्रीक भाषेत कोफन असा अपश्रंश झाला, आणि त्याच नदीला हर्ली काबूल अमें म्हणतात. आतां, अशा प्रकाच्या सत्यान्वेषणपराङ्ग्रस आणि

मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

there really is no trace whatever of any foreign influence in the language, the religion, or the ceremonial of the ancient Vedic literature of India. As it stands before us now, so it has grown up, protected by the mountain ramparts in the North, the Indus and the Desert in the West, the Indus or what was called the Sea in the South, and the Ganges in the East. It presents us with a home-grown poetry and a home-grown religion; and history has preserved to us at least this one relic, in order to teach us what the human mind can achieve if lett to itself, surrounded by a scenery and by conditions of life that might have made man's life on earth a paradise, if man did not possess the strange art of turning even a paradise into a place of misery.

(What can India teach us? P. P. 28-173-174-139-140.) पश्चिमात्यांचें सत्य- दुराग्रही लोकांचें, पाश्चिमात्य राष्ट्रांत, मतावलंबन व दुराप्र-ही लोकांची फटफ-जिती. मधून मधून सत्यसूर्याचा चकचकाट

भासमान होतच असतो. यामुळें, त्याच्या तडाक्यांत नेव्हां अशा लोकांचें असत्य तमसानें ओतप्रोत भरलेले ग्रंथ सांपडतात, तेव्हां मात्र त्यांची त्रेधा होऊन चिंधड्यान् चिषड्या उडतात. सबब सत्याचा जय होण्याच्या संबंधानें, ही एक मोठीच अभिनंदनीय गोष्ट मानली पाहिजे. ह्या मिथ्यावादी छोकांची पोकळ बडबड, वृथा-जल्पना, आणि कटुतर जिव्हाचापल्य, हीं पाहून त्यांचेच बंधु गौरकाय सुद्धां, सोद्वेगान्तःकरण होत्साते, त्यांचा तिर-स्कार व कंटाळा करतात. आणि कघीं कघीं तर निष्प्रांजल बुद्धीनें, व निःशंकपणें ते असेही उद्गार टाकतात कीं, पौरस्त्य राष्ट्रांवर इश्वरीकृपा असल्यामुळेंच तीं बुद्धीनें सतेज आहेत. आणि हें त्यांचें बुद्धिसामध्ये जरी पाश्चिमात्य राष्ट्रांत नाहीं तरी, ती उणीव, पाश्चि-मात्य राष्ट्रांतील वृथाभिमान व मिध्यादर्प, यांच्या योगानें परिपूर्ण व चांगल्या रीतीनें भरून आही आहे. इतकेंच नाहीं तर, अखिल जगापेक्षां आपण ( पाश्चिमात्य लोक ) च कायते हुषार व शहाणे आहों, म्हणून जी कांहीं पा-श्चिमात्यांस धैमेंडी आहे, तिच्या निरंतर वासाने आणि

<sup>ং</sup> A contempt for all that is Asiatic too often

चिरकाल साहाय्यानें, त्यांचें (पाश्चिमात्यांचें ) सर्व कांहीं न्यूनाधिक्य पुरे होत आहे. ह्याच दर्पोन्मादनिद्रावस्थेत पाश्चिमात्य हे नेहेमीं चूर असून, ते मोठचा आनंदांत दिवस घालवितात. तथापि, ही अवस्था जाऊन, तिक-डील मिथ्यावादी व दुराग्रही लोकांस जेव्हां जागृदवस्था प्राप्त होते, तेव्हां मात्र त्यांस असे वाटतें कीं, आपछी गर्वोक्ति व दुर्प ही वृथा अमून, प्राच्य राष्ट्रेच आपस्यापेक्षां यथान्याय श्रेष्ठतर आहेत. परतु इतके मात्र सचित सम-जावें कीं, अशा लाकांस हैं खरें ज्ञान झाल्यावर ते दुःखग-तीतच पडल्यासारखें होऊन आपर्छे शांतिसौच्य सर्वस्वी नष्ट झालें, असे त्यांस निःसंशय वाटूं लागतें कारण, सर्वीत आपणच काय ते मोठे, व आपणांस स्वर्ग काय तो दोन बोटेंच उरला आहे, अशी नेहमींचीच त्यांची अज्ञानमूलक करुपना असल्यामुळें, दुसऱ्यापेक्षां आपण कमी दर्जाला पोहोंचलों, ही कल्पना साहनिकच त्यांस अति दुःलद होते यांत नवल ते काय ? अशा लोकांवि-षयीं सत्यप्रिय अशा श्वेतवर्ण बंधूंचा संताप केवळ यथा-न्याय आहे, असे कोणास वाटणार नाहीं ! संपत्ति, ऐश्वर्य,

मागील पृष्टावरून पुढें चालू.

marks our Countrymen in the East; though at one period on record the taunt might have been reversed."

<sup>(</sup>Tod's Rajasthan p. p. 117-118 Vol. I.)

व सत्ता, यांच्या उन्मादानें कांहीं गौरकाय (त्यांच्या स्वतःच्या ज्ञानाच्या संबंधानें आवळ्यायेवढें पूज्य अस-तांही ) दुसऱ्यास किंपदार्थ, व केवळ पशु आणि रानटी समजतात, ही गोष्ट किती आश्चर्याची व खेदकारक आहे बरें ? प्राच्य राष्ट्रांस केवळ मूर्ख समजून, ज्ञानाचे व स-म्यतेचें आपणच कायते भांडार, ह्मणून आपल्या भोंवतीं आपणच दिवा ओंवाळून घेणें, किंवा ज्या गोष्टीचा आज चार पांच हजार वर्षीमार्गे हिंदूंस शोध लागला असून ज्याविषयीं त्या वेळेसच त्यांनी भवतिनभवति केली होती अशी एखादी गोष्ट प्राच्य ग्रंथावलोकनामुळें, किंवा प्रसं-गानुसार अकस्मात् अथवा दैवगत्या, पाश्चिमात्यांच्या सहज लक्षांत आल्या कारणानें त्यांनीं वृथाभिमान धरून, त्याब-इलची आपली रोखी आपणच मिरवावी, हें किती असम्ब-तेचें व दुष्टपणाचें आहे बरें ! आणि त्याबहल कोषा समंजस मनुष्यास खेद वाटणार नाहीं ?

अंतां, असा अयोग्य दर्प कां व्हावा, अशाबद्दल कायीकारण हेतृंचा विचार केला तर
असें खचित दिसून येईल कीं, पृथ्वीवरील सर्व देशांतील पुरी माहिती, व चोहींकडील यथार्थ
ज्ञान नसल्यानें, असा अनर्थ होतो. उंबरांतल्या कीटकांप्रमाणें
या अधेवट् विद्वानांस, किंवा ट, फ, करणारांस जो ज्ञानलक
प्राप्त होतो, तो एकंदर त्रिभुवनांतील सर्वच ज्ञानोद्धी आहे

अशी करुपना करून त्या मदांतक ते उडचा मारतात, व मनःपूत मार्गानें संचार करतात. प्रासिद्ध कवि भर्तृहरीनें हाटलें आहे कीं:-

यदार्किचिक्कोऽहं द्विपइव मदान्थः समभवम् तदा सर्वकोऽस्मीत्यभवदविक्षतं मम मनः । यदार्किचित्रकिंचिट्बुधजन सकाशादवगतम् तदा मूर्खोस्मीति ज्वर इव मदोमेव्यपगतः ॥ (नीतिशतक.)

वास्तिविक पाहतां ज्ञानाचा मूळ झरा प्राची दिशेकडूनच निवृन, प्राच्य देशांतून मार्गक्रमणा करीत करीत पुढें तो पश्चिम दिशेकडे वळ्ळा. त्यामुळें प्राच्य देशाची आर्य-भूमिका ज्ञानज्ञानें आतिषिक्त झाल्यावर, तिकडूनच थोडा प्रसाद यहुदी, पारसीक, मिश्र, आणि ग्रीक छोकांस, व त्यांजकडून कमाक्रमानें रोमन् छोकांस. प्राप्त झाला. तदनंतर रोमचें साम्राज्य रसातळास गेल्यावर युरोपखंडांत जिकडे तिकडे अज्ञानांधकारच पंसरला. त्या वेळीं अरबी छोकांनीं त्या खंडांत चोहोंकडे विजय-ध्वज छाविला, आणि सर्वत्र ज्ञानाचा पुनश्च प्रसार केला आतां, अरबी छोकांस देखील आर्य छोकांकडूनच ज्ञान-भांडार मिळालें होतें. व ही गोष्ट इतिहासावछोकनानें खरीही ठरते. त्यामुळें आम्हां आर्यीपासूनच इतर सर्व राष्ट्रांस ज्ञाना-धत प्राप्त झालें, अर्स म्हणण्यास विल्कुल प्रत्यवाय नाहीं.

प्रसिद्ध इतिहासकार याबद्द अँ करें नामक इति-भाँकले भाँचा श्वेतबंधू- हाँसकाराने थोडक्यांत चांगलें वर्णन विषयां अभिप्रायः दिलें आहे. मुसलमान् लोकांचा

# इतिहास लिहीत असतां ते असे ह्मणतात कीं:---

"If providence hath removed us to a greater distance from the influence of those genial rays which ripen the wits of the eastern nations, it hath made us abundant amends, by indulging us in this conceit, that we are wiser than all the rest of the world besides.

"There are some sorts of pleasing madness of which it would be cruelty to cure a man. By bringing him to his senses you make him miserable.

"You will ask me, perhaps, what is the meaning of all this? why, in good truth, the meaning of it is, a just indignation against the impertinence of those who imagine that they know everything, when in reality they know nothing.

"And, to be more particular, the folly of the Westerns in despising the wisdom of the eastern nations and looking upon them as brutes and barbarians whilst we arrogate to ourselves everything that is wise and polite; and if we chance to light upon a just thought we applaud ourselves upon the discovery though it was better understood three thousand years ago.!

"This happens to us through want of good reading and a true way of thinking; for the Case is this, that little smothering of knowledge what we have is entirely derived from the east. They first communicated it to the Greeks (a vain, concieted people, who never penetrated the depths of oriental wisdom); from whom the Romans had theirs. And after barbarity had spread itself over the western world, the Arabians, by their conquests, restored it again in Europe. And it is the wildest conciet that can be imagined, for us to suppose that we have greater geniuses, or greater application, than is to be tound in those Countries."

(Ockleys' History of the Saracens.)

असो. दुराग्रही छोकांच्या वेड्या समजुतींचा व क्रिष्ट कल्पनांचा भयंकर आणि दुष्ट गोपवारा. परिणाम वाचकांच्या हृत्पटिकेवर यत्रिंकचित्ही होऊं नये एतद्ये, जरा खोळ पाण्यांत शिरून खंडनमंडनादि क्रियेचा यथावकाश अंगिकार करणें के-वळ भागच पडछें. तथापि, यथाशक्ति, ही जी कांहीं थोडीबहुत देशसेवा केळी आहे तितक्यांने थोडेंबहुत तरी खऱ्या मार्गाचें दिग्दर्शन झाळें असेळ अशा समजुतींने, प्रस्तुत विषय, ह्यणजे वेदाच्या पौराणत्वाब-हळ नाक्षत्रिक प्रमाण, याचें विवेचन करण्याकडे वळतों.

आतां, वेदकालाचा नाक्षत्रिक प्रमाणांने अगदीं निनाक्षत्रिक प्रमाणांने श्रयात्मक रीतीने निर्णय होणें जरीः
वेदाच्या कालाचा सि- अज्ञान्य आहे, तरी त्याविषयीं
दता. काहीं अटकळ करण्यांचे यथार्थ साधन
आपणास उपलब्ध आहे; त्यावह्नन गणित कहन तो

पुराणकाळ काढतां येतो. हें साधन म्हटलें म्हणजे सं-पात बिंदुंचें चलन होय. ह्या चलनाचें दिग्दर्शन ज्यो-तिष म्हणून जें एक वेदांग आहे त्यांत केलेलें आढळतें, व त्या काळी सूर्य कोणत्या अयनांशावर होता हेंही सां-पडतें. हा ज्योतिषय्रंथ स्रमध नामक ऋषीर्ने केलेला अपून त्यांत त्यानें आपल्या वेळेची अयनवृत्तांची संपात-स्थर्ले सांगितलेली आहेत. त्यावरून असे सिन्द्र होतें कीं त्या वेळच्या आणि सांप्रतच्या संपात बिंदूंत तेवीस अंशाचें अंतर पडलें आहे. संपात बिंदू म्हणने विषुववृत्त व क्रांतिवृत्त यांचा ज्यांत परस्पर छेद होतो ते दोन बिंदू होत. यांस तीस अंश ऋमण्यास अजमासें दोन हजार वर्षे लागतात; आणि हे प्रतिवर्षास मार्गेच सरकत असतात. त्यावरून गणित केल्योंने असे समनतें कीं, ह्या लगक ऋषींच्या ज्योतिषप्रंथाचा काळ ११८१ अकाशे-ए-क्यांशी वर्षे खिस्ती शकापूर्वी होय. आणि म्हणूनच असा सिद्धांत ठरतो कीं, जर वेदांगाडाच आजमित्तीस सुमारें तीन हजारावर वर्षें होऊन गेलीं आहेत, तर आमचे आदि बेद निर्माण झाल्याला १०,००० दहा हजारा-बर वर्षे झालीं असावीं, असें पूर्वी दिलेल्या प्रमाणावरून विशेष खात्रीपूर्वक वाटतें.

मार्टिन्ही म्हणून एक विख्यात संस्कृत पंडित होऊन गेला. त्याच्या मर्ते वेदाचा काल इ॰ स॰ पूर्वी दोन मार्टनहीचे वेदका-ठाविषया मत. हैजार वर्षे होय. ह्या गृहस्थाने **ऐत-**रेय ब्राह्मणावर एक सुप्रसिद्ध ग्रंथ लिहिंहा आहे. ह्याला सुमारे पंथरा वीस

भाषा येत अप्तृन, स्यास इतिहासाचें ज्ञान फारच चांगलें होतें हा हिंदूंच्या कर्ममार्गाचा इतका षोकी होता कीं, त्यानें आपल्या बंगल्यांत एक यज्ञही करविला होता.

असो. येणेंप्रमाणें वेद पौराणत्व नाक्षत्रिक प्रमाणांनी

निर्वेध सिद्ध झाल्यावरून, आतां २ बाह्य व भूगोलवि-बाह्य व ३ भूगोलटशास्त्र विषयक प्रमाणांनीं, त्याची कितपत शाबिती

होते याविषयीं विचार करूं. ऋग्वेदांतील अगदीं प्र-थमच्या ऋचांवरून हिंदुलोक कांबुलांतील कुभानदी, वायन्यपांत, आणि पंजाब, या प्रदेशांत पसरलेले अस-

हा वेदकालाचा उत्तराधि समजला पाहिजे.
 वेदकालाचा पूर्वार्थ, इंसवी सनापूर्वी, दहा हजार वर्षापासूनं समजला पाहिजे.

<sup>&</sup>quot;Thus the Rigveda, the most ancient work that exists in any language known at present, must have been composed between 6,000 and 4,000 B. C."

<sup>&</sup>quot;The period from 10,000 to 6,000 B. C. is also not too much for the development of that primitive Aryan language which afterwards blossomed in the Rigveda hymns and branched off in several dialects such as Greek, Zend and Sanskrit."

ल्याचे दिसते. त्यानंतर कमाकमाने त्यांनी सरस्वति नदीच्या पर्लोकडे नाऊन, थेट गंगा (ह्मणने भागीरथी) नदीपर्यंतचा प्रदेश काबीज करून तो व्याप्त केल्याचें, त्या पुढील वेद ऋचांवरून उघड होतें. तदनंतर काल-वशात विंध्याद्री ओलांडून हे लोक सरकत सरकत सहाद्वीनजीक येऊन ठेपले. येथील प्रांत अति वि-शाल आणि अरण्यमय असून त्यांत भील, किरात, वगैरे मूळच्या राहणाऱ्या रानटी लोकांची वस्ती होती. हे लोक फारच क्रर व भयंकर असून, त्यांच्या एकंदर स्थितीचा विचार केला तर ते पशुतुल्यावस्थेतच होते, असे ह्मटक्टें तरी चालेल. अशां प्रकारच्या सर्व लोकांस पराजित करून दंडिकारण्यासारलीं भयानक वर्ने, व ओसाड आणि निर्जन प्रदेश, त्यांनीं एकामागूनएक हस्तगत केले. पुढें.सञ्चाद्रि व पूर्विघाट या पर्वतद्वयांची दक्षिण सरहद्द जो उच नीरुगिरी, तो शनैः शैन परंतु दृढानिश्चयाने उत्ऋंमून, आमचे अतिपुराण काळचे हिंदु लोक आपली विजयध्वजपताका फडकावीत फडकावीत, थेट कन्या-कुमारीका टींकापर्यंत येऊन पोहीं-रामचंद्राचे साम्राज्य. चले. तदनंतर हिमालयापामून तो तहत् सिंहलद्वीपापर्यंत, अखिल भरत खंडांत व त्या-च्याही पलीकडे आपलेंच साम्राज्य स्थापन करण्याच्या

महत्वाकांक्षेनें, प्रचंड हिंदी महासागर व अति पवित्र

सेतुषंघ रामेश्वर उल्लंघून, त्यानीं आपला तळ सुप्रसिद्ध रावण नगरीत (लंकेंत) च दिला; आणि तेथील बलाट्य लंकाधिपतीस पदच्युत करून, अखेर आपलेंच प्रभुत्व व एकल्जीराज्य स्थापन केलें. अशा प्रकारचें अति साहसाचें व दीर्घ प्रयत्नाचें काम हिंदुलोकांनीं हातीं घेऊन शेवटास नेलें. झांत त्यांची एकनिष्ठा व चित्तासिक्त, धैर्य व उद्यम सातत्य, पराक्रमशीलता आणि स्वावलंबन, हीं उत्तम रीतीनें व्यक्त होतात.

हैं हिंदुसाम्राज्य बराच कालपर्यंत चालल्यावर, शेंकडों वर्षीनंतर, त्याच्या विभागाबहल
युधिहराचें सामाज्य. देवदुर्विपाकानें आपसांत मोठीच यादवी सुरू झाली. एक पक्षाला धृतराष्ट्राचे दुर्योधनादि
शतपुत्र असून, प्रतिपक्षाकडे युधिष्ठिरादि पंचकडी होती.
पहिल्या पक्षाला कौरव अशी संज्ञा असून दुसऱ्या प्रक्षांत
पांडव, आणि त्यांचे अनुयायी होते. या पक्षद्वयांत शेवटी
मोठें तुमुल युद्ध होऊन, जयश्रीनें असेर पंच पांडवांच्या
गळ्यांतच माळ घातली. त्यामुळें सवीत वडील या नात्यांने
धर्मासच राज्यपद प्राप्त झालें. त्यानंतर ब्राह्मणी धर्म
सर्व हिंदुस्थानभर मोठ्या झपाट्यांने

ब्राम्हणी धर्माचा पसरला. आणि हिंदूंच्या राजकीय सर्वत्र प्रसार. व धर्म साम्बाच्याचा पूर्ण ठसा

हिमालयापासून तों तहत् सिंहलद्वीपापर्यंत जिकडे तिकडे

चिरकाल राही असा उमटला. कल्पना करा कीं, येवढी मोठी वडामोड होण्याला हजारों वर्षे गेली असली पाहि-जेत !! प्रथमतः या देशांत आपछी त्यिति चिरकान्छ राही अशाविषयीं हिंदूंचा प्रयत्न; तदनंतर अधिवासित देशाचा शनैः शनैः संप्रसार; त्यांच्या प्राथमिक अवस्थेत त्यांच्या मनांतील नैसार्गिक उद्गार; त्यांची काव्यरचना, धर्मरचना, व सामाजिक रचना; त्यांचा बुद्धिप्रभाव व त्याचा समाजावर एकंदर परिणाम; त्यांच्या मनोविकासाचे क्रमाक्रमानें स्थित्यंतर; त्या मनोविकाराची नृतन म्हणजे बाल्यावस्था, तारुण्यदशा, आणि वृद्धावस्था म्हणने ती पूर्व स्थितीप्रत पोहोंचण्याचा काल; तदनंतर प्राप्त झालेली विकास वैचिञ्याची पूर्णावस्था; त्यांची पराक्रमशीलता व महत्वाकांक्षा, आणि ती सफल होण्याविषयीं त्यांचे अश्रांत श्रम व दीर्घोद्योग; ह्या सर्व गोष्टी मनांत आणिल्या म्हणजे, येवढा अफाट देश पादाकांत करून त्यांतील रान**टी** आणि बलवान् लोकांवर आपली एकछत्रीसत्ता बसवि-ण्याला, तसेंच एका टोंकापासून तों तहत दुसऱ्या टोंका-पर्यंत राजकीय व ब्राह्मण धर्माचें अमितहत साम्राज्य स्यापन करण्याला, अनेक शतकें छोटली असावीत, यांत यत् किंचित्ही शंका नाहीं.

्या वेळच्या स्थितींत, दुसरी एक महत्वाची आणि विचार करण्यासारली गोष्ट मनांत आणिकी पाहिजे. ती त्या वेळच्या व इह्रींच्यास्थितीतस्या महदन्तराचे दिग्द-र्शन. ही कीं, हर्छी सारखें त्या पुरातन काळी, ह्मणने मुमारें आठ दहा हनार वर्षी-मार्गे, दळण वळणाचें बिलकुल साध-नच नव्हतें. आज मित्तीस म्हटलें तर आपणाला हं हं म्हणतां शेंकडों कोसां-

ची मजल करता येईल. निमिषाधीत म्हटल्या ठिकाणी हवीती बातमी देतां येईल. नेमलेल्या ठिकाणीं पाहिजे ती सामग्री पोर्होचिवतां येईल. आणि नियमित वेळीं, हवात्या प्रकारचा, पाहिजे त्या ठिकाणीं, व अनेक साधनांनीं हरत-ऱ्हेचा बंदोबस्तही करतां येईछ. कारण, रस्ते, सडका, लोहमार्ग, तारायंत्र, वगैरे नाना प्रकारची साधरें हलीं उपलब्ध आहेत. परंतु ह्यांपैकीं एकाही गोष्टीची त्या काळीं अनुकूलता नव्हती. त्या वेळेस म्हटलें म्हणने निकडे तिकडे जंगली प्रदेश, अफाट अरण्यें, खडकाळ मुलूख, रेताळ मैदानें, विशाळ नद्या, आणि विस्तीर्ण पर्वत, असे इतस्ततः चोहोंकडे अमृन, कोठेंही दळणवळणाचे मार्ग, किंवा प्रवासाची साधने, बिलकुल नव्हती यामुळें, एका प्रदेशांतून दुसऱ्या प्रदेशांत जाणें म्हणने महत् प्रयासाचें, अति कष्टाचें, आणि विशेष दिनावधीचें काम असे. अशा वेळीं, देशांत नवीनच वसाहत करून एकामागृन एक असे देश जिंकणें, निकलेल्या लोकांस आचार विचारसंपन्न करणें, त्यांस विद्याज्ञान देणें, आणि एकंदर देश, ज्ञानाचें भांडार, संप-

त्तीचें माहेर घर, व मुखाचें इंद्रभुवन करून सोडणें, ह्य-णजे खरोकर हजारों वर्षीचें व सतत परिश्रमाचें काम होय. आणि रामायणांतील विजयाला व महाभारतां-तील तुमुल युद्धालाच जर हजारों वर्षे लोक्जी आहेत, तर मग वेद हे दहा हजार वर्षीपूर्वीचे असावेत, असें मान-ण्यास कोणती हरकत ? कारण प्रथमतःच त्यांची निर्मिती असून तदनंतर रामायण, महाभारत, वगैरे महाका-व्यांतील गोष्टी घडून आल्या आहेत, हें जास्त सांगा-वयास नको.

याप्रमाणें बाह्य व भूशास्त्रविषयक प्रमाणांनीं सुद्धां वेदांचें अति पौराणत्व सिद्धवत् ठरल्यामुळें, आतां ४ थें जें आभ्यंतर प्रमाण हें त्यांचें पौराणत्व सिद्ध करण्याच्या कामीं कितपत उपयोगीं पडतें, याविषयीं विचार करूं.

वेंद्रांपैकी आदिवेद म्हटले म्हणजे ऋग्वेद होत.
याचें अव्वलपासून असेरपर्यंत साद्यंत अवलोकन केलें म्हणजे एकंदर हिंदुलोकांच्या मनाच्या स्थित्यंतराचा इतिहास, अथपासून इतिपर्यंत समग्र कळून येतो. इतकेंच नाहीं तर, त्यांच्या मनोगतींत कमशः कसकसे फेरफार होत गेले, आणि शेवटीं ते उन्नतीच्या कोणत्या पराकाष्ठेच्या अवस्थेप्रत पावले, याचें उत्तम दिग्दर्शन
स्यांत होतें. आमच्या वेदकालीन हिंद्च्या मनाची स्थिति

बेदकाळीन मनाची बाल्यावस्था. स्यावस्थातच होती असे 'म्हटलें तरी चालेल. त्यावेळीं, प्रथम त्यांच्या

मनावर बाह्यस्कृतिचा संस्कार होऊन, पु-थिवी, आप, तेज, वायु, आणि आकाश, या पंचत-त्वांनी त्यांच्या चित्तवृत्तीवर आपला भरपूर अम्मल बस-विला. त्यामुळें त्या सर्व तत्वांस देवता करपून, आपलें सर्वस्ता पोषण आणि सर्वतोपरी सांभाळ करणारे, व यथाकाडीं इच्छित मनोरथ पूर्ण करणारे, हेच लोकपाल आहेत असे समजून त्यानी त्यांचा मनोभावाने व आति प्रेमपूर्वक घांवा केळा; आणि जी जी उणीव त्यांस भामं लागली ती ती पुरी पाडण्याविषयीं त्यांनीं उचित काळीं त्यांची यथामति प्रार्थनाही केली. ह्या अवस्थेत सर्व तत्वांच्या शक्तीचें त्यांस पूर्ण रीतीनें आकलन झालेलें नसल्यामुळें, जी जी पृथक्शक्ति भिन्न भिन्न काळी भास-मान झाली, ती ती सर्वथैव श्रेष्ठ आहे असे त्यांनी त्या त्या वेळीं मानिजें. तदनंतर कालगतीनें अकरा भूदेवता, अ-करा स्वर्देवता, व अकरा आकारादेवता अशा त्यांनी कल्पिल्या; परंतु तेवड्यांनीही पूर्तता न होऊन त्यांची सं-ख्या पुढें पुढें इतकी बाढत गेली कीं, ती तीन हजार ति-नर्शे एकूणचाळीसपर्यंत येऊन पोहोंच्छी.

याप्रमाणे बराच कालपर्यंत अनेक देवताश्रेष्ठस्व

वेदकालीन मनाची प्रचारांत होतें. परंतु कालगतीनें ही गुवावस्था, किंवा पू- मनाची बाल्यद्शा जाऊन त्याला वीर्ध. तरुणावस्था प्राप्त झाली त्यामुळें

दिवसानुदिवस बुद्धि जास्त प्रगरुभ होऊन मनाची विचार-शक्ती जास्त वाढत चालली. अशा स्थितीत अनेक देवता-प्रभुत्व विलयास गेलें, व एकंदर देवता समुदायाच्या तीन कोटी ठरविण्यांत आल्या; १ भृदेवता, २ आकाश-देवता, आणि ३ स्वर्देवता. ह्या व्यवस्थेनें अनेक देवतांचें एकीकरण होऊन प्रत्येक देवतेचा सद्रह तीनपैकीं कोण-त्या तरी एका कोटींत समावेश करण्यास उत्तम साधन मिळालें. या कारणानें प्रथमावस्थेंत उत्पन्न झालेल्या विचारांचा व कल्पनांचा बाल्टिशपणा जाऊन, त्यांस गांभीर्य व तीव्रता पुष्कळ अंशीं प्राप्त झालीं. ह्या दशेंतही बराच काळ छोटछा असावा. तदनंतर सदरह दोन्ही प्रकारच्या स्थितीत म्हणजे मनाच्या बाल्ययुवावस्थेत, विचारशक्तीने आणि स्थिर अभ्यासाने त्या मनास उत्तम प्रकारचें शि-क्षण मिळालें. शिवाय त्या प्रत्येक अवस्थेंत झालेल्या स्थित्यंतराचाही चांगला अनुभव ऋमशः प्राप्त झाला.

वेदकालीन मनाची त्यामुळें, हें पूर्वार्ध लोटून उत्तरार्धीत वृद्धावस्था, किया उत्त- मनाचा शिरकाव होतांच, त्याची रार्थ. विचारसरणी शनैः शनैः विकास पावत गेली: आणि मनोभास्कराचा पूर्ण उदय होण्यास

उत्कृष्ट संघि सांपडली, व पुष्कळ अवकाशही मिळाला. त्यायोगानें सार कोणतें व असार कोणतें, प्राह्म कोणतें व त्याज्य कोणतें, नित्य कोणतें व अनित्य क्वोणतें, इत्यादि गोष्टींचा व कार्याकारणभावाचा पूर्ण ठसा त्यांच्या मनावर विवत गेला. तेव्हां अर्थात्च अनेक देवतासमृह, किंवा पंचमहाभूतें, अथवा देवता वर्गत्रय, यांची स्वतंत्र शक्ति नसून त्या सर्वीचें **आदिकारण** निराळेंच आहे, व तेंच सर्वत्र भासमान होतें असें त्यांस वाटूं लागलें. हें आदि-कारणच सर्व शाक्तिमान् असून, भासमान होणारी यचावत् वस्तु त्याचेंच विराद् स्वरूप आहे, आणि हीं पंचमहाभृतें देखील त्याचेच केवळ गुलाम व बंदे नोकर आहेत. तेंच आदिकारण उत्पत्ति, स्थिति, व लय, या अवस्थात्रयांचे सर्व वस्तूंच्याअना- नियामक अमून त्याच्या सत्तेशिवाय दिसिद्ध अशा एक आणि आज्ञेखरीज झाडाचे पान्ही कारणाविषयीं आर्याची हालत नाहीं, अशी आमच्या पूर्व-अचल श्रद्धा. जांत्री हळूं हळूं पूर्ण खात्री झाली, व त्याच आदिकार-णाच्या विरुक्षण शक्तिप्रभावावर त्यांची अचर श्रद्धा बसली. ह्या श्रद्धेचे तथ्यस्वरूप,

भीषास्माद्वातः पवते । भीषोदयति सूर्यः । भीषास्मादग्निश्चेन्द्रश्च । मृत्युर्घोवतिपंचमइति । ह्या उपनिषदांतील महावाक्यांत चांगले प्रतिविवित होतें.

# ह्याप्रमाणें, इतक्या पूर्णतेप्रत मन पावण्याला संव-स्सराची किती दातकें सर्वभक्षी काळाच्या जबड्यांत

" And while the claims of the written Records of Indian literature to a high antiquity-its beginnings may perhaps be traced back even to the time when the Indo-Aryans still dwelt together with the Persa Aryans—are thus indisputably proved by external, geographical testimony, the internal evidence in the same direction which may be gathered from their contents, is no less conclusive. In the songs of the Rik, the robust spirit of the people gives expression to the feeling of its relation to nature, with a spontaneous freshness and simplicity; the powers of nature are worshipped as superior beings, and their kindly aid besought within their several Beginnings with this nature-worship which everywhere recognises only the individual, phenomena of nature, and those in the first instance as superhuman we trace in Indian literature the progress of the Hindu people through almost all the phases of religious development through which the human mind generally has passed.

The number—already considerable—of these natural duties, these regents of the powers of nature, is further increased by the addition of abstractions, taken from ethical relations; and to these as to the other duties divine powers, personal existence, and activity are ascribed. Into this multitude of divine figures, the spirit of enquiry seeks at a later stage to

[ माग

गेर्जी पाहिनेत, हें विशेष रीतीनें सांगण्याची जरुरी नाहीं आयतें ज्ञानाचें मांडार प्राप्त झांटें तरी देखील, तें ग्रहण करण्यास मनाची तयारी होऊन तें

#### मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

introduce order, by classifying and co-ordinating them according to their principal bearings."

"The principle followed in this distribution is, like the conception of the dieties themselves, entirely borrowed from the contemplation of nature. We have the gods who act in the heavens, in the air, upon the earth; and of these the sun, the wind, and fire are recognised as the main representatives and rulers respectively. These three gradually obtain presidence over all the other gods, who are only looked upon as their creatures and servants. Strengthened by these classifications, speculation presses on and seeks to establish the relative position of these three dieties, and to arrive at unity for the supreme Being. This is accomplished either speculatively, by actually assuming such a supreme and purely absolute Being, viz. "Brahman" (neut), to whom these three in their turn stand in the relation of creatures, of servants only; or arbitrarily, according as one or other of the three is worshipped as the supreme god."

(The History of Indian literature by Pr.

Weber, P. P. 3/6.)

उन्नतावस्थेप्रत पोहोंचण्यास शतकेंच्या शतकें छोटतात.
मग त्या वेदकाछीन हिंदूची तर मूळपासूनच स्वपराकमार्जित सिद्धी, व स्वकष्टार्जित साधन असल्यानें, त्यांस
अशी कुशाप्रबुद्धी, व ही मनाची उन्नतावस्था प्राप्त होंण्याला हजारों वर्षे लागलीं असतील यांत नवलें काय ???
तेव्हां आभ्यंतरीच्या प्रमाणानें देखील वेदपौराणत्व
सिद्ध झाल्यावांचून राहत नाहीं, हें उघड आहे.

आतां, एकंदर सर्व प्रमाणांनी वेदपौराणत्व व संस्कृत्त विद्येचे प्राचीनत्व इतके दृढतर आणि निर्विवाद सिद्ध होतें कीं, प्रोफेसर वेबर सारस्या अति तीक्ष्ण गुणदोष-—विवेचकानें देखील तें निष्प्रांजलपणें कब्ल केलें आहे.

#### मागील प्रष्ठावरून पुढें चालू.

t "The reasons, however, by which we are fully justified in regarding the literature of India as the most ancient literature of which written records on an extensive scale have been handed down to us, are these:—

In the more ancient parts of the Rig-veda-samhita, we find the Indian race settled on the north western borders of India, in the Panjab, and even beyond the Panjab, on the Kubha \* \* in Kabul. The gradual spread of the race from these seats towards the east, beyond the Saraswati and over Hindustan as far as the river Ganges, can be traced आतां, अध्यात्मविद्यंत आमच्या हिंदुलोकांचे इतके अध्यात्मविद्यंत गहन विचार होते कीं, ह्या जगतांचें हिंदूंचा पुरातन शोध. आदिकारण काय असांवें अशावि-षयीं त्यांचा तीत्र कोटिकमैं, कुशाग्र बुद्धिवाद, आणि अती

मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

in the later portions of the Vedic writings almost step by step. The writings of the following period, that of the epic, consist of accounts of the internal conflits among the conquerors of the Hindustan themselves, as, for instance, the Maha Bharata; or of the farther spread of Brahmanism towards the south, as, for instance, the Ramavana. If we connect with this the first fairly accurate information about India which we have from a Greek source viz, from Megastenes, (who as ambassador of Scleucus resided for some time at the Court of Chandragupta ), it becomes clear that at the time of this writer the Brahmanising of Hindustan was already completed, while at the time of the Periplus \* \* the very southermost point of the Dekkan had already become a seat of the worship of the wife of Siva. what a series of years of Centuries must necessarily have elapsed before this boundless tract of country, inhabited by wild and vigorous tribes, could have been brought over to Brahmanism!!

Note that Several hymns of a speculative purport in the last book of the Rig-samhita testify to a great depth

सुक्ष्म विवेचनपद्धति, हीं पाहून कोणालाही आश्चर्य वाटल्यावांचून राहत नाहीं. व ह्या अध्यात्मविद्येचा व्यासंग त्यांनी इतक्या पुरातन काळीं केला होता कीं,

त्या वेळी इतर राइट्रांची गाढ निद्रा, व
स्थेतच होतीं. मिसरदेश तर बारयावस्थेतच असून त्याचे भव्य, विशाळ, विस्मयकारक,
आणि गगनचुंची मनोरे, अजून अस्तित्वांतही आले नव्हते.
यूरोपांतील पत्तनशिरोमणि आयेन्स, व रोम, यांचा तर
जन्म देखील झाला नव्हता. अशा वेळीं, आमची दियतभूमिका, (प्राचीन भरतखंड, व अर्वाचीन हिंदुस्थान

हैं ), सर्व शास्त्राचें विश्रांतिस्थान, हिंदुस्थानचें ऐश्वर्य, निगमविद्येचें माहेर घर, आणि ऐ-हिंक मुखाचें केवळ इंद्रभुवन, होऊन राहिली. जिकडें तिकडे उद्यमशील लोकांनीं केलेल्या प्रय-

मागील पृष्ठावरून गुढें चालू.

and concentration of reflection upon the fundamental cause of things, necessarily implying a long period of philosophical research in a preceding age. This is borne out by the old renown of Indian wisdom, by the reports of the companions of Alexander as to the Indian gymnasophist's &c. "

<sup>(</sup>The History of Indian literature. By Protessor Weber, P. 27.)

त्नाचें फल सहनींच दिसत होतें. शस्यसंप्रहाची उद्दाम श्री सर्वत्र भासत होती. निपुण शिल्पकारांनी आपलें सर्व चातुर्य खर्चून तयार केलेली अप्रतीम. वस्त्रें सुंदर तंतुपट, आबालवृद्ध होते. सुतार वर्गाचें अछौिकक चातुर्य सर्वत्र दिसत होर्ते. वस्तुनिर्माण कौशल्य चोहोंकडे भासमान होत होतें. गवंड्यांनीं देखील आपर्ले अनुपम्य सामर्थ्य यथावकाश दाखविण्यांत कसर केलेली नव्हती. चक्रव-तीं, मांडलिक प्रभु, व आर्यवर्ग हे आपल्या ऐश्वर्या-प्रमाणें इंद्रभुवनासाररूया विशाल, भन्य, उज्ज्वल, आणि रमणीय मंदिरांत राहून नानाप्रकारचे विलास भोगीत होते. तसेंच, अशा पराक्रमशील चक्रवर्ती राजांचे व उदार पुरुषांचे पवाडे गाण्यास, आणि मुकीर्तीच्या दुंदुभीची गर्जना करण्यास, कविसमुदायाचीही रेलचेल होती. तत्ववेत्यांची देखील इकडे उणीव नव्हती. तथापि, ते उत्कातीच्या पूर्णावस्थेत असल्यामुळे मृष्टीतील सर्व वैभव व ऐश्वर्य नश्वर समजून, ते अरण्यांत चिक्कैकात्रता करीत, व एकांत बासांत राहत असत.

बरें, ही निगमिवद्या, हा शास्त्रोदाधि, व हें अनेक-कला वैचित्र्य, अशीं केवळ कर्ण-संस्कृत विधेचा परंपराच नव्हतीं. तर तीं सर्व प्रत्यक्ष भासमान असून, उपलब्ध असलेक्या सर्व ग्रंथसमूहाचें त्यांत उत्तम रीतीनें संरक्षण केलेलें आह-ळतें. यामुळें त्यांचा आज मित्तीसही इतिहासेकारांस, भा-षातत्वज्ञांस, आणि तत्ववेत्यांस मोठाच उपयोग होतो.

हिंदू लोकांविषयीं **हिंदुस्थानच्या** लोकांविषयीं **थॉर्न्-**थार्नटन इतिहासका टन् हा हिंदुस्थानचा इतिहास लि-राचें मत. हित असतांना अर्से ह्यणतो कीं:—

"Ere yet the Pyramids looked down upon the valley of the Nile—when Greece and Italy, those cradles of modern civilization, housed only the tenants of the wilderness, India was the seat of wealth and grandeur. A busy population had covered the land

(Muller's Sanskrit literature.)

the historian the philo-logist and the philosopher was roused to the fact that a complete literature had been preserved in India, which promised to open a new leaf in the ancient history of mankind, "and deserved to become the object of serious study."

<sup>&</sup>quot;No one who wishes to acquire a thorough knowledge of these or any other of the Indo-European languages, no one who desires to study the history of that branch of mankind to which we ourselves belong, and to discover in it the first germs of the language and mythology of our fore-fathers—can for the future dispense with some knowledge of the language and ancient literature of India."

with marks of its industry; rich crops of the most coveted productions of Nature annually rewarded the toil of the husbandman; skilful artizans converted the rude produce of the soil into fabrics of unrivalled delicacy and beauty, and architects and sculptors joined in contributing works, the solidity of which has not in some instances been overcome by the revolution of thousands of years. The princes and nobles of India, unlike the wandering chieftains of the neighbouring countries, already dwelt in splendid places, and clothed in the gorgeous products of its looms, and glittering with gold and gems, indulged a corresponding luxury in every act and habit of their lives. Poets were not wanting to celebrate the exploits of their ancestors, nor philosophers to tread the mazes of metaphysical-inquiry and weave the net of ingenious speculation, with as much subtlety, and perhaps with not less success. than has attended the researches of subsequent inquiries."

(Thornton's History fo India.)

ह्मावरून युरोपखंडांत अत्यंत पुरातन मानलेली जी प्रीक व रोमन राष्ट्रे त्यांहून, किंब-तात्पर्यार्थ. हुना त्यांसही पूज्य होऊन गेलेलें असे जे मिसरदेशचें फार प्राचीन राष्ट्र, त्यापेक्षांही आमचे हिंदु लोक व त्यांचे संस्कृत प्रंथसमूह अतिपुरातन आहेत असे उघड होतें. आणि आतां दिवसानुदिवस, सर्व देशांतील संस्कृतज्ञांची अशी बालंबाल खात्री होत चालली आहे कीं, वेदांइतका पुराण प्रंथ पृथिवीच्या पाठीवर दुसरीकडे कोंठेही नाहीं.

आतां वेदांचा कसा व किती उपयोग आहे यावि-षयी थोडा विचार करूं. एकतर खुद्द आम्हांसच त्या वेद-वेदांचा ऐतिहासिक रूपी इतिहासाचा अमूल्य उपयोग रधीन अमृत्य उपयोग. आहे. आणि दुसरें असे कीं, जितनया अंशार्ने आम्हांस त्या अतिप्राचीन इतिहासाचा उपयोग आहे. तितक्याच अंशानें अखिल जगासही त्याचा अवर्णनीय उपयोग आहे. कारण कीं, सर्व जगांत वेद हेच अति पुराण छेख असल्यामुळें, मानवी कुटुंबाच्या मृहस्थितीतील अथपासून इतिपर्यंतची समग्र माहिती उपलब्ध होण्यास दुसरें कोणतेंही साधन नाहीं, अथवा अन्य केाणताही मार्ग नाहीं. सर्वाचें आदि-मूलच वेद असल्यामुळें, मनुष्यमात्राचे प्रथमावस्थेंतील मनोधर्म यावरूनच समजतात. त्यांचे आचाराविचार यावरू-नच कळतात. आणि त्यांचे परस्पर व्यवहार, व त्यांचें परिशीलन, यांचें समर्पक ज्ञान यावरूनच होतें. इतकेंच नाहीं तर, ते आज हजारों वर्षीमार्गे करेंसे बोलत चालत होते, व कसे वागत होते, यार्चे प्रत्यक्ष चित्रच

आपस्या डोळ्यापुढें उभें राहतें. ह्या सर्वमान्य वेदांच्या उपयुक्ततेविषयीं छिहित असतां, विद्वन्मणि प्रोफेसर माक्षमूलर असें म्हणतात कीः—

"The Veda has a two-fold interest: It belongs to the history of the world and to the history of India. In the history of the world the Veda fills a gap which no literary work in any other language could fill. It carries us back to times of which we have no records any where, and gives us the very words of a generation of men, of whom otherwise we could form but the vaguest estimate by means of conjectures and inferences. As long as man continues to take an interest in the history of his race, and as long as we collect in libraries and museums the relies of former ages, the first place in that row of books which contains the records of the Aryan branch of mankind, will belong for ever to the Rig-Veda."

(Ancient Sanskrit Literature.)

याप्रमाणें अखिल जगाच्या इतिहासांत आदिकाव्य बेदच आहेत असें सिद्धवत टरल्या-मुळें, आतां त्या बेदांविषयीं थोड-क्यांत विवरण करूं. एकंदर बेद चार आहेत. १ ऋग्वेद, २ यजुर्वेद, ३ सामवेद, आणि ४ अथर्व बेद. या प्रत्येकाचे कर्ते १ पेल, २ वैक्षंपायन,३ जीमिनि, आणि ४ सुमंतु, असे यथानुक्रमाने असल्याचे पुराणांतरीं वर्णन आहे. प्रत्येक वेदांत संहिता, ब्राह्मण, आरण्यकें, आणि सूत्रें, अशीं असतात. संहिता ह्मणजे मूळ वेदमंत्र. ब्राह्मण ह्मणजे त्यांवर टीकारूप व्याख्यान. आरण्यकें ह्मणजे उपनिषदादि भाग. आणि सूत्रें ह्मणजे वर्णाश्रम धर्मीचें विवेचन होय.

प्रत्येक **वेदा**ची संहिता अगदीं निराळी असून तिचे पुनः पर्दे, कम, जटा, घन, रेखा, प्रत्येकवेदा<sup>ची संग</sup>िराखा, असे अनेक प्रकार सुरू <sub>हिता</sub>. झालेले आढळतात**. संहिता झणेने** 

मूळ संहित स्थितींत असलेला वेदमंत्रच असून, त्यांचे ने पद्विभाग तीं पदें होत. कम ह्यणने ऋचांचा अनुक्रम, व हा प्रत्येक संहितेचा निरनिराळा आहे.

ब्राम्हणें हा शब्द नपुंसकिंदगी आहे. हीं ब्राम्हणें प्रत्येक वेदांची पृथक पृथक आहेत. वेदांची श्रथक पृथक आहेत. कों ऋग्वेदांवर ऐतरय व शां- रूयायन, किंवा कींधीतकी ब्राह्मण यजुर्वेदाच्या दोन शाखा आहेत. त्यांपैकी कृष्ण यजुर्वेदाचर तैतिरीय ब्राह्मण, आणि शुक्क यजुर्वेदावर सतपथ ब्राह्मण. सामवेदावर ताण्ड्य, अद्भूत, छंदोग्य, भौढ, पंचविंश अथवा महाब्राह्मण, आणि अथवं वेदावर गोपथ ब्राह्मण. यांत बहुतकरून यज्ञित्रयांविषयींचा उक्षेत असतो.

आरण्यकांचें पठण अरण्यांत करावें लागत असल्या-वेदांची आरण्यकें. मुळें, त्यांस आरण्यकें अशी संज्ञा आहे. हीं आरण्यकें ब्राह्मणाच्या परिशिष्टासारखींच असून त्यांत सर्व उपनिषदांचा समा-वेश होतो. व यांतच अध्यात्म ज्ञानाचें यथार्थ विवेचन केलेलें आहे.

प्रत्येक वेदांचीं सूत्रें निरिनराळीं असून तीं भिन्न कि निरिनराळीं असून तीं भिन्न कि निरिनराळीं आहेत. त्यांत श्रीत सूत्रें व गृह्य सूत्रें असे दोन प्रकार आहेत. श्रीत सूत्रांत यज्ञयागादि विधींचें सविस्तर विवेचन असून, गृह्य सूत्रांत वर्णाश्रम धर्म, अ'णि नित्य-नैमित्तिककर्म, यांविषयींची साद्यन्त हकीकत आहे.

सर्व वेद प्रायः छंदोबद्धच आहेत. मात्र यजुर्वेदाचा कांहीं भाग गद्यरूप आहे. प्रत्येक वेदांतील विषय. वेदांतील विषय-योजना निरिनराळी आहे. ऋग्वेदांत आग्नि, इंद्र, मूर्य, इत्यादि देवतांची स्तुति अमून, यजुर्वेदांत यज्ञप्रकरण आहे. सामवेदांत ऋग्वेदांतीलच ऋचा अमून, त्या फक्त गायनाच्या रीती-प्रमाणें ह्यणावयाच्या आहेत. अथर्ववेदांत गृह्य मूत्रांतील कथाभाग अमून शिवाय भैषज्य, शापिक्रया, इंद्रजाल, मंत्रयोग, आणि शुमाञ्चम लक्षणिवचार, या विषयांवर विस्तारानें विवेचन केलेलें आहे.

सर्व वेदांत मुख्य व अति प्राचीन म्हटला ह्मणजे ऋग्वेदच होय. ऋग्वेदसंहितंत दोन ऋग्वेद संहिता, व विभाग दृष्टीस पडतात. त्यांपैकीं मेंडेलें. पहिला विभाग अगदीं पुराण असून

त्याचे दहा भाग केलेले आहेत. त्या प्रत्येकास मंदल असे ह्मणतात. त्यांत ८५ अनुवाक, १०१७ सूक्तें, आणि १०५८० ऋचा आहेत. प्रत्येक मुक्तांत मुमारें दहा ऋचा असतात. दुसरा विभाग त्यानंतरचा असून त्याचे एकंदर आठ भाग केलेले आहेत. त्यांस अष्ट्रकें ह्मणतात. ह्यांचे आठ अध्याय केलेले असून त्या प्रत्यकाचे तेहेतीस वर्ग आहेत. एकंदर वर्ग २००६ दोन हजार सहा असून त्या प्रत्येक वर्गीत पांच ऋचा आहेत. हीं मंडलें व अष्टकों निरनिराळ्या ऋषींनी रचलेली असल्याचे दिसते.

उदाहरणार्थ, पहिलें व दहावें मंडल मंडलांचे प्रवर्तक. भिन्न भिन्न गोत्रांतील ऋषींनीं केलेलें

आहे. दुसरें गृत्समदानें, तिसरें विश्वामित्रानें, चवरें बामदेवामें, पांचवें अत्रीनें, सहावें भारद्वाजानें, सातवें विश्वष्टानें, आढवें कण्वानें, आणि नववें अंगिरसानें. सदरहू नांवांवरून त्या त्या नांवांचे ऋषी व त्यांचे गोतज समजण्याचे आहेत. ऋग्वेदसंहितेंत अग्नि, इंद्र, सूर्य, बगैरे देवतांचें स्तवन केलें आहे, तथापि त्यांतही अग्नि-देवतेला श्रेष्ठतर मानल्याचे दिसते.

अग्नि हा हिन्दैनता असल्यामुळें, त्याचा स्तुतिपाठ ठिकठिकाणीं आढळतो. तो मनुष्यगण, अप्रिदेवता. आणि देवयोनी, यांमध्ये दृतरूपाने व मध्यस्थासारला असून, तो आपल्या उज्ज्वलित ज्वालायांनी अति दूरस्थ देवांसही होमार्थ पाचारण करी, व अग्नीच्या तेनाला भिऊन सर्व देव-समृह त्याची आज्ञा मान्य करी, अशी तत्कालिन हिंदू लोकांची समज असे. इंद्र हा पवीश्वर असल्या कारणानें कृष्णमेघनालाचें इंद्र देवता. विदारण करून तो पृथिवीवर जलवृष्टि करतो; सबब त्याचे देखील आवाहन केलेले आहे. अरुण, उपस्, आणि सूर्य यांच्या तेजारा-सूर्य व इतर देवता. शीनें मनाला मोठा विस्मय वाटून, पूर्ण भक्तीनें व अत्यादरानें त्यांचाही धांवा केल्याचें व्यक्त होतें. याशिवाय मरुत्, रुद्रगण, आणि अनेक देवता-समूह यांचे मुद्धां वेळोवेळी आवाहन करून, त्यांच्या ठायीं व्यक्तिनिर्देश केल्याचे आढळते.

ऋग्वेदाचे दोन ब्राह्मण आहेत. ऐतरेय ब्राम्हण, आणि शांख्यायन किंवा कोषीतकी ब्राह्मण. ऐतरेय ब्राम्हणांत सोमयज्ञाविषयींच समप्र ऋग्वेदाचे ब्राह्मण. निरूपण असून, कोषीतकी ब्राम्ह-णांत फक्त त्याविषयींचेंच मुख्यत्वेंकरून विवेचन आहे. ऐतरेय ब्राम्हणांत एकंदर चाळीस अध्याय असून त्याच्या आठ पंचिका केल्या आहेत. कौषीतकी ब्राम्हणांत एकंदर तीस अध्याय आहेत. ऐतरेय ब्राम्हणाच्या दुसऱ्या अध्यायांत कांहीं कथानकें सांपडतात, त्यावरून त्यांत इतिहा-सोपन्यासाचीं मूलतत्वें दृष्टिगोचर होतात, असें झणण्यास कांहीं हरकत नाहीं. ऐतरेय ब्राम्हणावर सायनाचा-यीची टीका असून, कौषीतकी ब्राम्हणावर माधवाचा पुत्र विनायक याची टीका आहे.

ऐतरेय बाह्मणाची देखील आरण्यके आहेत. ह्यांचा ऐतरेय बाह्मणाची अम्यास ऋषींनी व त्यांच्या शिष्य-आरण्यके, व त्यांतील वर्गीनी अरण्यांतच केला पाहिजे असे विषय. असल्यामृळें, आरण्यक हें अन्वर्थ-

नांव त्यांस दिंछें आहे. यांत अध्यात्म विद्येसंवधींच समझ विवेचन असून, निर्वाणपद प्राप्त होण्यासाठी हिंदूंनी अति गहन परायणता, उदार तप, आणि उत्कट ईश्वर-भक्ति, यांचें मनःपूर्वक अवलंबन केलेलें असल्याचें दिसतें. व त्यासंवंधानें त्यांची अखिल भूतैलावर कीर्तीही आहे.

ऐतरेय आरण्यकाचे पांच भाग असून त्या प्रत्येकास

This forest-life evidently only a later development in Brahmanical contemplation, and it is to it that we must chiefly ascribe the depth of speculation, the complete absorption in mystic devotion by which the Hindus are so eminently distinguished. "(History of Indian literature By Professor Weber P. 48)

आरण्यक अशी संज्ञा आहे. यांपैकीं ऐतरेय आरण्यकांचे दुसऱ्या आणि तिसऱ्या मागास पांच भाग. ऐतरेय उपनिपर्देही क्रंणतात.

कै पितकारण्यकाचे तीन भाग आहेत. त्यांपैकी पहि-स्या दोन भागांत यज्ञयागिवधी सांगितला असून तिसऱ्या भागांत मात्र उपनिषत्कथासार आहे; व त्यास कै पि-तक्युपनिषद् असे म्हणतात हें उपनिषद् अत्युपयुक्त आणि विशेष महत्त्वाचें अनून, त्याच्या पहिल्या अध्या-यांत स्वर्गवासाचें सौस्य व तिद्वषयक विवेचन आहे. दुसऱ्या अध्यायांत तत्कालीन कुटूंबग्रीति, प्रेम-बंधन, स्नेहातिशय, आणि तीक्ष्ण वात्सल्य, हीं उत्कृष्ठ रीतीनें व्यक्त होतात. तिसऱ्या आध्यायांत ऐतिहासिक काव्य-कथा, तिचा उपचय, आणि कमशः विकास, यांचें पृणी

सातील ऐतिहासिक दिग्दरीन होते. या उपनिषदांत भीज, व भृगोल विशेचें भूगोलशास्त्राच्या मूलतत्वांचें प्राचुर्थ मूलतत्व. दिसून येते. कारण, पहिच्या अध्या-

यांत गंगानदीचा उक्लेख असून, तदनंतर क्रमाक्रमानें उत्तर सरहद्दीवरील हिमवंत व दक्षिण सरहद्दीवरील विध्याद्रिं, यांचें वर्णन, आणि त्या पर्वतांनीं परिवेष्टित अशा प्रांतसमूहांतील व तन्निकट प्रदेशांतील जातिब-गीच्या परिसंख्येचें विवेचन, त्यांत आढळून येतें.

ऋग्वेंदाची मूत्रेंही आहेत, व त्यांचे दोन प्रकार

आहेत. श्रीत सूत्रें आणि गृह्य सूत्रें. ऋग्वेदांचीं सूत्रें. श्रीत सूत्रांत आश्वलायन सूत्रांचे बारा अध्याय असून त्याचा ऐतरेय ब्राम्हणाशीं संबंध आहे; व **शांख्यायन सूत्रा**चे अठरा अध्याय असून शांख्यायन ब्राम्हणाशीं संबंध आहे. या श्रीत सूत्रांत यज्ञयागादि विधींचे संपूर्ण कथन, व वाजरेय. राजसूय, अश्वमेथ, पृरुषमेथ, सर्वमेथ, इत्यादि त्यांतील विषय. यज्ञांचें सूक्ष्म विवेचन आहे. गृह्य सूत्रांत, आश्वलायन गृह्य सूत्राचे चार अध्याय, व शांख्यायन गृह्य सूत्राच सहा अध्याय आ-हेत. यांत वर्णाश्रम धर्म, परिणयविधि, नित्यनैमित्तिक कर्म, उत्तरकार्यविधि, आणि पितृतर्पण, यांचें सविस्तर कथन आहे. सदरहू दोन्ही गृह्य सूत्रांवर नारायणाची टीका · असून आश्वलायन श्रौत सुत्रांवरही त्याचीच टीका आहे.

याशिवाय अनुक्रमणी नामक ऋग्वेदाचे प्रथ आहेत. त्यांत छंद, त्यांच्या देवता,
वेदानुक्रमणी. आणि त्यांचे प्रवर्तक, याविषयी विवेचन आहे. तिचे दोन पोट विभाग आहेत. अनुवाकानुक्रमणी व सर्वानुक्रमणी. पहिली शीनकानें, आणि दुसरी
कात्यायनानें केलेली अस्न त्या दोहोंवरही पद्गुरूची
इत्तम टीका आहे. ऋग्वेदसंहितेचे विद्यमान असलेहें

मातिशाख्य सूत्र देखील याच शौनकार्ने केलें असून, तोच आश्वलायनाचा गुरु असल्याविषयीं आख्यायिका आहे. यांत छंदशास्त्राचें विवरण आहे. ह्यांखेरीज, ? शिक्षा, २ छंद, ३ व्याकरण, वेदांगें. ४ निरुक्त, ५ ज्योतिष, आणि ६ कल्प अर्शी वेदांगें अमून, पहिन्रीत उचारशास्त्र, दुसःयांत छंद्शास्त्र, तिसऱ्यांत व्याकरणशास्त्र, चवध्यांत शाब्दिक टीका व कठिण शब्दांचें विवरण, पांचब्यांत ज्योतिःशास्त्र, आणि सहाव्यांत आ-रिक्षा. चार विधि, इत्यादि सर्वीचें यथावकाश विवेचन केलें आहे. शिक्षा, मंडुकानें आणि पाणिनीनें केली अमून, छंद पिंगलानें, व ज्यो-छंद व ज्योतिष तिष लगधाचार्याने केलें आहे. शास्त्र. ऋग्विधान सणूनही एक • प्रंथ आहे. त्यांत गृढ मंत्रशक्तीचें व प्रत्येक ऋचीचारणाच्या

ऋग्वेदाच्या आलोकनार्ने मानवी जातीच्या आद्य-ऋग्वेदाच्या आ- स्थितींचें तथ्य व मूलस्वरूप दग्गो-लोकनानें बगावें क- चर होतें. आणि सुमारें नऊदहा ल्याण, हजार वर्षामार्गे आमचे आर्थ हिंदु कशा प्रकारें बोलत चालत होते; त्यांचे मनोव्यापार काय होते; त्यांची धर्मरचना कशी होती; ती पुढें कशी बदलत

सामध्यीचें वर्णन आहे.

गेली; त्यापासून त्यांच्या बुद्धीवर कोणता व्यापार घडला; प्रत्येक विषयासंवंधीं त्यांची किती शोधकविचार-शक्ती होती; त्यांच्या अश्रांत श्रमाचा एकंदर परिणाम आमच्या हिंदू समाजावर कसा घडून आला; त्यामुळें आज नऊ-वहा हजार वर्षाच्या उलथापालधींत आमचें हिंदुत्व कर्से कायम राहिलें; आणि हा आमच्या धर्माचा इष्ट परिणाम आम्हांवर घडून आला नसता तर आमचे हिंदुत्व या मागें केव्हांच, कर्से लयास गेलें असतें; याविषयीं तत्वदृष्ट्या विचार करण्याचें उत्तम साधन, व तत्संवधीं कमशः वृत्तांत, या वेदांत आढळतो. किंवहुना हा वेद-दुर्ग हिंदुधर्मसंगोपनार्थच रचला गेला, असे ह्मणण्यास काडीमात्रही शंका नाहीं.

युजुर्वेदाचे दोन भाग आहेत. कृष्ण यजुर्वेद आणि
यजुर्वेदाचे दोन भाग, युक्त यजुर्वेद. यांची रचना कुरुपांकृष्ण यजुर्वेद व युक्त चाल क्षेत्रांत झाली असल्याचे तदयजुर्वेद. न्तर्गत प्रमाणांवरून दिसतें. कृष्णयजुर्वेदाला तैतिरीय अशीही संज्ञा आहे. याच्या संहि

कृष्ण यजुर्वेदाची सं- तेचीं सात अष्टकें आहेत. त्यांत च-हिता. व्वेचाळीस ४४ प्रश्न असून, सहारो

एकावन ६५१ अनुवाक व दोन हजार एकञ्चे अठ्याण्णव २१९८ कुंडिका आहेत. यांत बहुतेक यज्ञविधी संबं•्

धींच विवेचन आहे. याचें तैतिरीय त्याचे ब्राह्मण. ब्राह्मण अपून, काथकोपनिषद्, तैति-रीयोपनिषद्, नारायणीयोपनिषद् वारुणीउपनिषद्, व मैत्रा-यणोपनिषद्, अशीं उपनिषदें, तसे च कथासृत्र, मनुसूत्र, मैत्र-स्त्र, छौगाक्षीसूत्र व प्रतिशाख्यसूत्र, त्यांचीं उपनिषदें, व अशीं श्रौतसूत्रें, आणि कथक सूत्र, बौध्यायन सूत्र, भारद्वाज सूत्र, सत्याषाढ सूत्र, हिरण्यकेशी मुत्र, व प्रातिशाख्य सूत्र, अशीं गृह्यसू-सूत्रें. त्रें आहेत. शुक्र यजुर्वेदाला वाजसनेय अशीही संज्ञा आहे. वाजसनेय हें याक्ववल्क्याचें नांव असून तोच शुक्क यजुर्वेदाचा प्रवर्तक असल्यााविषयीं **ट्रहद्रण्यकां**त सांगितलें आहे. वाज मुक्त यजुर्वेद. सनेयिसंहितेचे चाळीस अध्याय आ-हेत. त्यांत यज्ञव्यवस्था, यागविधि, त्यांचें कालनियमन. सौत्रामणी ( म्हणजे सोमपानातिरेका-त्याची संहिता. पासून झालेल्या पापाचें क्षालन कर-ण्याचा विधि ), अश्वमेघ, पुरुषमेघ, पितृमेघ, आणि प्रवर्ग्य ( म्हणजे शांतिकिया ), याविषयीं निरूपण आहे. सोळाव्या अध्यायांत रुद्र देवतेच्या आराधनेविषयीं सविस्तर विवेचन असून त्यांत निरनिराळ्या प्रकारचें चौरकर्म कर-णारे, तस्कर, मारक, निशाचर, कल्रह करणारे, खून करणारे, दरवडेखोर, आणि बंडखोर, यांचें वर्णन आहे.

त्यावरून त्यावेळच्या अस्वस्थतेच्या स्थितीचें दिगृदर्शन होतें. यांतच भिन्न भिन्न मिश्रजातींची हकीकत दिली आहे, त्यावरून सूक्ष्म विचार करतां हिंदूंचें जातिवैचित्र्य, त्यांची सामाजिक व्यवस्था, आणि दंडनीति, ही अगदी पूर्णतेस आल्याचें भासमान होतें. तिसाव्या अध्यायांत कोणत्या प्रकारचे व जातीचे पुरुष यज्ञाकरितां बळी द्याव-याचे, त्याविषयीं सांगितलें आहे. श्रुक्त यजुर्वेदाचे शतप-थत्राह्मण असून, त्यांत १०४ अ-त्याचे ब्राह्मण. ध्याय, ४४६ ब्राह्मणें, व ५८६६ कंडिका आहेत. ह्यांत होमविधि, अग्निरहस्य, प्रायश्चित्त, अश्वमेघ, पुरुषमेघ, आणि सर्वमेघ, यांविषयीं विवेचन आहे. शेंबटल्या सहा अध्यायांत उपनिषदादि भाग असून त्यांस वृहदारण्यकें हाणतात. वृहदारण्यकाचे तीन भाग आहेत. १ मधुकांड, २याज्ञवल्क्यकांड, त्याचीं आरण्यकें, आणि ३ विलकांड. श्रुक्क यजुर्वेद ब्रा-आणि. ह्मणांत इतिहास कथानकें जागोजाग आढळतात. या वेदाचीं कात्यायनानें केलेली श्रीतसूत्रें असून त्यांचे सन्वीस अध्याय आहेत, सूत्रें. व त्यांत यज्ञविधि, आणि प्रायश्चित्त संस्कार सांगितछेले आहेत. याचीं कातीय गृह्यसूत्रें पारस्क-रानें केलेली असून, याच प्रंथकाराचें स्मृतिशास्त्रही आहे. सामवेदसंहितेच्या पहिल्या भागांचे सहा प्रपाठ

[ भाग

सामवेद संहिता. असून, त्या प्रत्येकाचे दहा दशत्, आणि त्या प्रत्येकांत दहा ऋचा आहेत. पहिल्या बारा दशतांत अग्नीची प्रार्थना आहे. त्या नंतरच्या छत्तीस दशतांत इंद्राची स्तुति आहे. व शेवटल्या अकरा दशतांत सोमांच आवाहन आहे. दुसच्या भागांचे नऊच प्रपाठ आहेत, व त्यांत कमी आस्ती प्रमाणांनें ऋचा आहेत. सामवेदांत ग्रामगेयगान, अरण्यगान, ऊहगान, आणि ऊह्यगान असे विभाग आहेत. या वेदांत एकंदर ऋचांची संख्या १८१० असून, पहिल्या भागांत ९८९, व दुसच्या भागांत १२२९, ऋचा आहेत. परंतु यांत ऋक्संहितेंतींल बच्याच ऋचा आल्या आहेत.

सामवेदावर तांड्य, अद्भुत, छंदोग्य, मौढ,

सामवेदाचे ब्राह्मण. पंचिवंश अथवा महाब्राह्मण, अशीं

ब्राह्मणें आहेत. तांड्य ब्राह्मण्
णांत सोमयज्ञाच्या अनुष्ठानासंबंधी वर्णन आहे. यांत
कौषीतकी ब्राह्मणांचा नरा निंदा केलेली असून, त्यांस,
ब्रात्य (धर्मश्रष्ट), आणि यज्ञावकीर्ण (अनाधिकारी)
अशीं विशेषणें दिलेलीं आढळतात. अद्भुत
ब्राह्मणांत अपशकुन व अरिष्ठ, यांचे विवेचन असून
तिन्नेवारणार्थ प्रतिकारही सांगितलेले आहेत. पंचिवंश
ब्राह्मणांत प्रायश्चित्त व शापिकया यांचे वर्णन आहे. या-

वरून एकंदरींत त्या वेळच्या स्थि-त्यावरून तत्काळी-तीचें दिग्दर्शन होत असून, तत्-न स्थितीचें दिग्द-कालीन लोकसमाज सुधारणेच्या कामांत बराच सरसावलेला असल्याचें दिसतें. छंदोग्य ब्राह्मणाच्या दहा अध्यायांपैकीं सामवेदांचीं उपनि-पहिले दोन अध्याय गाहाळ झालेले षहें. असून, शेवटल्या आठ अध्यायास छंदोग्योपनिषद् अशी संज्ञा आहे. यांत अध्यात्म-ज्ञानासंबंधी चनत्कारिक कथानकें व उपदेशपर धर्मानु-शासर्ने आहेत. केनोपनिषदाची सामवेदाच्या बाह्यणां-तच गणना असून, त्याचे दोन विभाग केलेले आहेत. पहिला भाग श्लोकबद्ध असून त्यांत ब्रह्मानिरूपण आहे. दुसऱ्या भागांत ब्रम्हश्रेष्ठत्व स्थापित करण्याच्या संबंधाने अनेक कथानकें आहेत. सायण हा सामवेदाचे आठ ब्राम्हण असल्याविषयीं संविधानांत लिहितो.

सामवेदाची तीन श्रोतसृतें, पांच छंदसृत्रें, आणि सामवेदाची सूत्रें एक गृह्यसूत्र, अशीं आहेत. श्रोत- सूत्रांत यज्ञविधीचें विवेचन व सोम- याग प्रकरण आहे. निदानसूत्राचे दहा प्रपाठ असून त्यांत छंद, उक्तं, स्तोम, आणि गान, याविषयीं विवेचन आहे. पुष्पसूत्र गाभिलानें केलेलें असून, त्यांत निरनि-

[ H

राळ्या ऋचा सामांत कशा रीतीनें ह्मणतां येतील यासं बंधीं विस्तार आहे.

अथर्व वेदसंहितेचीं वीस कांडें अथर्व वेदाची सं-अंडतीस प्रपाठक, सातरों साठ सूक्तें हिता. आणि सुमारें सहा हजार ऋच आहेत. याजवर सायणाची टीका आहे, व याचे गोपथ-ब्राह्मण आहेत. त्यांचे अकरा प्रपा-त्याचे ब्राह्मण व ठक आहेत. पहिल्या पांच प्रपाठकांत सूत्रें. उपनिषदें आणि कथानकें सांगितलीं असून, दुसऱ्या सहा प्रपाठकांत श्रीतकर्मविधी सांगितला आहे. याची कौशिक श्रीत सूत्रें आणि अथर्वण गृह्य सूत्रें आहेत. त्यांत भैषज्य, शापिकिया, मंत्रिकिया, वि-वाहविधि, पितृयज्ञ, व दुःशकुनप्रतिकार, इत्यादिकांचें वर्णन आहे. ह्या सूत्रांस कल्प म्हणून कांहीं भाग जोडलेले आहेत. त्यांस नक्षत्रकल्प, शांतिकल्प, वितानकल्प, संहिताकल्प, आणि अभिचारकल्प अशी संज्ञा आहे. विष्णुपुराणांत नक्षत्रकल्पाऐवजीं आंगिरसकल्पाचें क-

थन आहे. ह्या कल्पांत ज्योतिष-त्याची उपनिषदं, प्रकरण, इंद्रजाल, शकुन, व मंत्र, इत्यादिकांचें सविस्तर विवेचन आहे. मंडूकोपनिषद् आणि पश्चोपनिषद् अशीं अथर्ववेदांचीं

पक्षापानपद् आणि पश्चापानषद् अशा अथववदाचा मुख्य उपनिषदें आहेत. त्यांपैकी पहिलें पद्य असून.

दुसरें गद्य आहे. गर्भोपनिषद् या नांवाचेंही एक उप-निषद आहे. त्यांत गर्भधारण, त्याचे घटकावयव, त्याचें गुरुत्व, आणि शारीररचना याविषयीं विवेचन आहे. या-शिवाय आप्तवज्रसूची व त्रिपुरी नामक वेदांतपर गद्यात्मक ग्रंथ **शंकरानें** केछेछे आहेत. पहिल्यांत ब्राम्हण, मोक्ष, जीव, परमेश्वर, आणि तत्वमसि, यांविषयींची व्याख्या व विवेचन आहे. त्यांत ब्राह्मण राब्दाचें वर्णन करतांना, प्रथमदर्शनींच असें स्पष्ट सांगितलें आहे कीं, ब्रा-शब्दाची ह्मण ह्मणजे केवळ जातीनें, वर्णीनें, व्यत्पत्ति. अथवा पांडित्याने होत नमून, जो खरोखर ब्रह्मविदु (ब्रह्म जाणीत) असेल तोच ब्राह्मण समजावयाचा आहे. त्रिपुरीत आत्मा आणि जगत् यांचा सापेक्ष संबंध कशा प्रकारचा आहे हें सांगितलें आहे. सर्वोपनिषत्सारोपनिषद्, आत्मनोपनिषद्, प्राणाग्नि-होत्रोपनिषद्, व आर्षिकोपनिषद् यांतही अध्यात्म विधे-चेंच विवेचन आहे. तारकोपनिषट्, जाबालोपनिषट्, साकल्योपनिषद्, कथाश्रुति, आरुणिकोपनिषद्, परम-हंसोपनिषद्, आश्रमोपनिषद्, वगैरे नानाविध उपनिषद् , ग्रंथ असून त्यांत योग, मोक्ष, ईश्वर सायुज्य, ब्रह्मचारी, गृहस्थ, वानप्रस्थ, आणि परित्राजिका यांचा आश्रमधर्म,

निर्वाण, व कैवल्य, यांविषयीं सविस्तर हकीकत, आणि तीं प्राप्त होण्याचीं साधनें, यथावकाश सांगितलेलीं आहेत.

आतां फक्त सांप्रदायिक उपनिषदांविषयींचा मात्र

तिचार करावयाचा राहिला आहे.ह्या सांप्रदायिक उपनि-षरें व अनेक धर्मपथ.

ब्रह्मा, विष्णु, महेश, यांची त्रिपुटी किंवा ते पृथक् पृथक् अथवा ऐक्यभावाने कल्पून, त्यांची भक्ती आणि आराधना करण्याविषयीं सांगितलें आहे. नारायणोपनिषदांत विष्णूची पूजा सांगितली आहे. विष्णु हें नांव ऋग्वेदांत शतपथ ब्राम्हणांत नजरेस पडतें. या उपनिषदांत " ॐ नमो नाराणाय ह्या महामंत्राचा उपयोग सांगितला आहे. महो-पनिषदांत नारायण हा विष्णूचा अवतार अस-ल्याचें कथन केलें असून, त्यापासूनच शूलपाणी (शिव) आणि ब्रह्मा हे झाले आहेत, असे वर्णन आहे. नृसिंहो-पनिषदांत नृसिंहाची उपासना, व मंत्रविधि, अशी सांगितलीं आहेत. तैतिरीय आरण्यकांत नरसिंह हैं नींव प्रथमच दृष्टीस पडत असून त्याला वज्रनस्व व तीक्ष्णदंष्ट्, अशीं विशेषणें लाविलेली आढळतात. राम-तापनीयोपनिषदांत रामपूजा सांगितछेछी असून अथर्व शिरस् नामक उपनिषदांत गणपति, नारायण, रुद्र, सूर्य आणि देवी, यांच्या उपासनेचे पृथक् पृथक् विवेचन आहे. याप्रमाणें सदरी लिहिलेली आणि दुसरी, अशीं एकंदर, अथर्ववेदाचीं एकरों सत्तेचाळीस उपनि-षदें असल्याचें कळतें.

सदरीं निर्दिष्ठ केलेले वेद ईश्वरप्रणीत आहेत व ते ईश्वरप्रणीत वेद. परमेश्वराच्या श्वसनापासून निर्माण झाले, असे हिंदु लोक मानतात. ह्या वेद चतुष्ट्रयांस समुदाय रूपाने श्रुति असे म्हणतात; व श्रुति, व श्रुति ह्या शब्दाचा अर्थ " जें ऐकिलें तें " असा होतो. वेद शब्दाची व्युत्पत्ति विद् धातुपासून झाली असून त्याचा अर्थ " ज्ञान" असा आहे.

### यस्यनिश्वसितंवेदायोवेदेभ्योऽखिलंजगत्। निर्ममेतमहंवेदेविद्यातीर्थमहेश्वरम्॥

ह्या वाक्यावर आम्हां हिंदूंचा पूर्ण मतंत्रसा आहे. ज्या भिन्न भिन्न ऋषींनीं वेद ऋचा रचल्या म्हणून आख्यायिका आहे, त्या ऋषीस "वेदस्रष्टारः" अशी भंज्ञा नसून, त्यांस फक्त "वेदद्रष्टारः" असेच नांव आहे. म्हणने त्या ऋषींनीं वेद स्वतः केलेले किंवा रचलेले नसून, स्वयमेव निर्माण झालेल्या वेदांचा पाठ त्यांच्या कानांवरून गेल्यामुळें त्यांच्या श्रवणेंद्रियांस तो भासमान झाला; आणि ह्या कारणामुळेंच वेदच्छुष्टयांस स्मृति असे नामवेय पडलें. श्रुति-पासून स्मृति भिन्न आहे, व त्यांत धर्माधर्म विचार, आणि व्यवहार नीति, यांचें स्विस्तर विवेचन आहे. ह्या विवेचन पद्धतीची उत्तम स्मृती राहावी या हेतूनें त्यांची चांगली सूत्रग्रंथि बांधली असून, त्या सूत्रसमूहास, आणि तत्संबंधी ग्रंथावलीस, स्मृति, असें म्हणतात. यांत कल्पसूत्रें, स्मार्तसूत्रें, श्रौतसूत्रें, व गृह्यसूत्रें, इत्यादिकांचा समावेश होत असून, त्या सर्वावि-पर्यी या मांगें योग्य स्पर्की सविस्तर विवेचन केले आहे.

आतां श्रुति कशास द्वाणावी, व स्मृति कशास द्वाणावी, या विषयींची व्याख्या मनुस्मृतींत थोडक्यांत दिखी आहे.

ंश्रुतिस्तुं वेदो विज्ञेयो धर्मशास्त्रंतुवै स्मृतिः । ते सर्वार्थेष्वमी मांस्ये ताभ्यां धर्मोहि निर्वभौ॥१०॥

( मनुस्मृति, अध्याय दुसरा. )

ह्या ज्याख्येवरून श्रुति म्हणजे वेद, आणि स्मृति ह्मणजे मन्वादि ऋषींनी केलेलें धर्मशास्त्र होय. वेदांत संहिता, ब्राम्हण, अरण्यकें, सूत्रें, आणि उपनिषदें, यांचा समावेश होतो; व स्मृतींत श्रौतं आणि गृह्य सूत्रें, व भर्मशास्त्र, यांचा अंतर्भाव होतो.

आतां वेदांच्या संबंधानें एक महत्वाच्या गोष्टीचा

उछेल करणें राहिला आहे. सबन के वेदांवरील मूळ टीन का प्रंथ.

पूरें करितों. वेदांवर टीकारूप असे प्रथमचे प्रंथ म्हटले म्हणने निघंद आणि निरुक्त है होत. ह्यांत वेदांतील कठिण शब्दांच्या अर्थाचें निरूपण केलें अमून, ते वेदशब्दांचे कोशच म्हटलें तरी चालेल. हे दोन्हीं प्रंथ यास्क ऋषींनें केले आहेत. अत्रेयीकांडा-नुक्रमांत ह्याला पैंगी अशी संज्ञा अमून, तो वेशंपाय-नाचा शिष्य व तिचिरीचा गुरु असल्याविषयीं त्या ठिकाणीं सांगितलें आहे, यास्काचें नांव शतपथ ब्राम्झ-णाच्या शेवटीं दृष्टींस पडतें, व पाणिनीनें देखील यास्क नांवाचा उछेल केल्याचें आढळतें. त्यावरून पाणिनीच्या अगोदर पुष्कळ वर्षे, म्हणजे इ. स.

्यांचा काल. पूर्वी ७०० वर्षीच्याही बऱ्याच पली-कडील कालांत, वेदांतील कठिण शब्दांवर प्रथमची टीका किंवा कोश, यास्क ऋषींनी केला, यांत संशय नाहीं.

आतां निघंदु नामक कोशावर देवराज्यज्वन् याची

टीका असून, तो इसवी सनाच्या

तर टीकाकार, व १९व्या किंवा १६व्या शतकांत

झाला असावा. याने आपल्या प्रस्तावर्नेत निघंदूच्या इतिवृत्ताविषयीं बरेंच विवेचन केंछे

आहे, त्यावरून यास्क ऋषी नंतर व ह्याच्या अगोदर

स्कंदस्वामींनी वेदांवर एक संपूर्ण टीका केली अस-ल्याच दिसते. यास्ककृत निरुक्तावर दुर्ग याने टीका केली आहे, व तो इसवी सनाच्या तेराव्या शतकापृती झाला असावा असे वाटतें.

लरोलर पाहतां, ऋक्संहितेवर उत्तम अशी टीका **ह्मटली म्हणने सायणाचार्या**चीच सायणाचें भाष्य, होय. सायण आणि त्याचा भाऊ व याचा काल. माधव यांनीं वेदांच्या बहुतेक सर्व शाखांवर, व उपयुक्त विषयांवर टीका केल्या आहेत. हे बंधुद्वय बुक नामक राजाच्या पदरी विजयानगर येथे मंत्री होते. ह्यांच्या हातांत सर्वेच राज्यकारभार अस-ल्यामुळें, त्यांनी आपल्या उच्च पदवीचा मुविनियोग करून वेदाम्यासाला सर्व प्रकारें उत्तेजन देण्याचें मनांत आ-णिलें. सायणाची ऋक्संहितेवरील टीका इसवी शका-च्या चौदान्या शतकांत झाली असून ती फारच महत्वाची व अत्युपयुक्त आहे, ह्या टीकेपासून वेदाची फार प्राचीन भाषा, त्यांतील गुढश्लेष, आणि कठिण वाक्यार्थ, हीं समजण्यास फारच चांगलें साधन झालें आहे. कांहीं यूरोपस्थ पण्डितश्रुव त्यांच्या नेहेमींच्या चालीप्रमाणें सायणाची अवहेलना करून त्यास मृर्व व अप्रयोजक म्हणतात. परंतु " जानंतिते किमपि " हें भवभृतीचें वाक्य मनांत आणून, त्या गौरकायांच्या ह्या वाकुवांडि-

त्याकडे फारमें छक्ष दिलें नाहीं तरच कांहीं फायदा झाला तर होईल. कारण त्यांच्या म्हणण्यांत कांहीं अर्थच नाहीं. मोक्समुलर पण्डितासारसे ने सरे मर्मज्ञ आ-हेत त्यांस सायणाच्या टीकेची वास्तविक योग्यता कळत

सायणभाष्याची डप्युक्तता. असून, ते त्यास वेदार्थस्फोटनाचा आधारस्तंभच मानतात. या टी-केर्चे खरें महत्व, व तत्संबंधी छो-

कांचें अज्ञान आणि दुराग्रह, यांचें हुवेहुव चित्र आपस्या डोळ्यांपुर्दे उमें राहांवें एतदर्थ, पण्डित मोक्समुलर यांचाच अभिप्राय या खार्ली देतों.

मोक्समूलर यांनीं सुमारें पंचवीस तीस वर्षे अश्रांत परिश्रम वेऊन ऋग्वेदाचें इंग्रजी भाषांतर पुरें केंल्रं, त्या-

<sup>\* &</sup>quot;I do not wonder that others who have more recently entered on the study of the Vedas are inclined to speak disparagingly of the scholastic interpretations of Sayana. They hardly know how much we all owe to his guidance in effecting our first entrance into this fortress of Vedic language and Vedic religion; and how much even they, without being aware of it, are indebted to that Indian Eustathius. \* \* If we can now walk without Sayana, we ought to bear in mind that five and twenty years ago we could not have made even our

मुळें बेदार्थ काठिण्याचें खरें इंगित त्यांस सहर्जीच कळून येऊन, सायण भाष्याचा खरा उपयोग त्यास झाला. आणि त्यामुळेंच दुर्गम वेददुर्गीत प्रवेश होण्याला सायण भाष्याचें साहचर्य किती श्रेयस्कर झालें, हें त्यांस पूर्णपणें कळून आलें.

मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

first steps, we could never, at least, have gained a firm footing, without his leading strings. If therefore we can now see further than he could, let us not forget that we are standing on his shoulders."

( Rig-Veda-Samhita Vol. I. )

# भाग १४ वा.

## महाकाव्यें व गद्यपद्यांदि भाषाशास्त्र.

### रामायण.

वेदांनंतरचीं महत्वाचीं कार्क्ये म्हर्स्टी म्हणजे रामा-यण आणि महाभारत हीं होत. हिंदूंचीं महाकार्क्ये हीं दोन्हीं महाकार्क्ये फारच प्रा-व त्यांचें प्राचीनत्व. चीन काळचीं आहेत. व त्यांतही

रामायण हें पुराणतर आहे. कारण महाभारतांत रामाच्या अद्भुत पराक्रमाचा आणि त्याच्या महत्शी-र्याचा उछेख केल्याचें दिसत असून, तशा प्रकारचें निवेदन महाभारतांतील पांडवादि पराक्रमी पुरुषांचें, रामाय-णांत केल्यांचे कोठेंही आढळून येत नाहीं.

रामायण हें महाकाव्य इतके पुरातन आहे की, त्याचें संविधानक बहुतेक सर्व हिं-रामायण. दूंस व त्यांच्या छहान मुखांबाळांस देखील माहीत असून, तें हिंदुराष्ट्राच्या त्हत्पटिकेवर जमें कांही आजन्मतःच खिळल्यासारिखें झार्छे आहे. उत्तरेकडील अत्युच्च हिमालयापासून तों तहत दक्षिणे-कडील कन्याकुमारी नामक भूशिरापर्यत, तसेंच पिश्च-मेकडील सिंधू महानदीपासून तों थेट पूर्वेकडील निशाल अशा ब्रम्हपुत्रा नदीपर्यंत, रामाचा पराक्रम व एक पत्नीवत, सीतेचें पातिवत्य व अनुपम लावण्य, लक्ष्म-णाची एक निष्ठा व बंधुप्रीति, आणि रावणाचें प्राबल्य व दुष्टबुद्धि, हीं आबालवृद्धांस माहीत आहेत.

णाची एक निष्ठा व बंधुप्रीति, आणि रावणाचें प्रावल्य व दुष्टबुद्धि, हीं आवालवृद्धांस माहीत आहेत. सदरीं लिलिल्याप्रमाणें रामायणाचा उल्लेख महा-भारतांत असून, महाभारताचा नामनिर्देश आश्वलायन गृह्यसूत्रांत केल्याचें आढळतें. आतां ह्या सूत्रांचा काळ म्हटला म्हणने इसवी शकापूर्वी प्रायशः एक हजार वर्षीवर होय. तेव्हां उच दच, महाभारत हें काव्य, इ. श.

पूर्वी १००० वर्षाच्या पठीकडील कालांत रचलें गेलें, यांत तिलमात्र देखील रांका नाहीं. ह्या प्राचीन महा कान्यांत रामायणाचा उल्लेख आहे. आणि ज्या अधीं अशा प्रकारचा उल्लेख आहे, त्याअधी रामायण हें कान्य लेकमान्य होऊन, त्यांची सर्व प्रसिद्धि झाल्याला वरींच शतकें लोटल्यावर, त्यांतील कथाभाग प्रसंगानुसार महाभारतांत आला यांत विलकुल शंका नाहीं, अति विख्यात वैय्याकरणी जो पाणिनि तो इसवी शकांपूर्वी ७०० वर्षे झाला असून, पाणिनीतील वक्षेत्र त्यास देखील रामायण माहीत अस-स्याचें दिसतें. कारण त्याच्या \*स्त्रांत ऐस्वाक, कौसल्या, कैकेयी, वगैरे जी त्या महाकान्यांतील पात्रें, त्यांचा उल्लेख केलेला आहे. इस्वाकृचा वंशन ऐस्वाक ह्मणजे राम असून, ह्या शूर व पवित्र पुरुषाच्या चरित्राशीं कौसल्या आणि कैकेयी यांचा इतिहासदृष्ट्या किती संवंध आहे,

हैं ज्यास्त सांगावयास नको.

राजादामोदर याच्या वेळीं तर रामायण हैं इतक्या पवित्रतेस आणि पूज्यतेस पात्र झांछें होतें
कीं, त्याच्या साद्यन्त श्रवणानें महापातकाचें देखील क्षालन होतें, अशी
तत्कालीन लोकांची पूर्ण श्रद्धा असे. याविषयी कल्हणकृत राजतरंगिणींत अशी एक गोष्ट सांगितली
आहे कीं, कांहीं ऋषींनीं राजा दामोदराजवळ अन्न-

<sup>\*</sup> Was Rámayana copied from Homer? P. 41

Panini, therefore, must have flourished in the beginning of the 7th century before the christian era if not earlier still; and against this conclusion I believe no argument has been or can be brought except a vague prejudice."

<sup>(</sup> Dr. Bhandarkar's H. of the Dekkan P. 8. )

दान मागितलें असतां त्यानें तें देण्याचें वार्निल्यावरून, त्यांनीं त्यास शाप दिला, तदनंतर राजानें त्यास संतुष्ट करून उश्शाप मागितला, तेव्हां ते ऋषी सुप्रसन्न होत्साते असें बोल्लें कीं, "रामायणाचें समग्र पारायण त्र्ं एक दिवसांत श्रवण करशील तर, तुझ्या शापाची शान्ति होईल."

> अशेषमेकेनैवान्हा श्रुत्वा रामायणं तव । शापस्य शान्तिर्भवती त्यूचिरेते प्रसादिताः ॥ \*

ह्या सर्व गोष्टींवरून, दामोदर राजा राज्य करीत असतां, ह्यणजे इसवी सनापूर्वी १७५ वर्षे, या महाका-व्याची मान्यता, त्याची सर्वत्र महत्वी, आणि त्याचें प्राचीनत्व, इत्यादिसंबंधानें छोकांची किती पूज्यबुद्धि होती, ह्याचें चांगछें दिग्दर्शन होतें.

अत्युप्र तप करून विश्वामित्र हा मागील त्रयीसह ऋषि झाला, म्हणून त्याची मोठी महाभाष्यांतील प्रशंसा रामायणांत केलेली आहे. त्याचा बहेब. त्याच गोष्टीचा उल्लेख पतंजलीच्या

महाभाष्यांत केल्यांचे आढळतें. त्यावरून पतंजलीच्या पूर्वी, म्हणजे इसवी शकापूर्वी १४२ वर्षे, या महाकाव्याची रचना झाल्यांचे सिद्ध होतें.

<sup>\*</sup> राजतरंगिणी. कलकत्ता आवृत्ति. १८३५ पान ६.

कविवर्य कालीदास हा आपल्या प्रसिद्ध कान्यांत \*
रामायण हें पहिलें कान्य, आणि
काल्द्रिस कवीची
ह्याविषयीं आदरोक्ति.
वाल्मीकि आदिकवि, असल्याविषयीं वर्णन करतो. आतां कालि-

दासाचा काल \* अजून निश्चयात्मक ठरला नाहीं तथापि, तो इ. रा. पूर्वी ५६ वर्ष, अथवा इ. सनाच्या चौथ्या, किंवा सहाव्या शतकांत उदयास आला असावा, अशी कल्पना आहे. हा किंव केवढा विद्वान्, किती शोधक, कसला मर्मज्ञ, आणि किती बहुश्चत होता, हें विशेष रीतीनें सांगावयास पाहिजे असें नाहीं. ह्या कवीस महाभारत काव्य देखील चांगल्या प्रकारें माहीत होतें. कारण, त्यांतील कथानकांच्या आधारेंच ह्यानें शाकुं-तल रचलें. तेव्हां असल्या व्युत्पन्न आणि विचक्षण कवीनें रामायणास आदिकाव्य, तसेंच वाल्मीकीस कवि-ज्येष्ठ, म्हणून जी पदवी दिली, ती केवळ निरर्थक किंवा निराधार दिली, असें मानण्यास यांकिचित् देखील कारण नाहीं.

<sup>\*</sup> रघुवंश सर्ग १५. श्लोक ३३-४१.

Vide 1 History of Indian Literature. By Pro. Weber.

<sup>2</sup> Was Râmàyan Copied from Homer? By Justice Telang.

<sup>3</sup> What can India teach us? By Pro.
Max Muller.

ह्या व दुसऱ्या अनेक अन्तःप्रमाणांवरून व बाह्य पुराव्यावरून, रामायणाचें प्राचीनत्व अगदीं निर्विवाद सिद्ध होत आहे. व तत्मंबंधीं उत्तम चर्चा आणि साद्यन्त उहापोह नामदार काशिनाथ त्रिंबक तेलंग यांच्या अत्युपयुक्त लेखांत, फार मार्मिकपणानें व विशेष शोधकबुद्धीनें केला आहे.

अर्से असून प्रोफेसर वेवर हे या महाकाव्याविषयीं यासंबंधी प्रोफेसर अर्से छिहितात कीं, तें (१) इसवी वेवरचें मत बत्याचें सं- शकाच्या आरंभी किंवा त्या सुमारास इन. झांठें असावें. आणि (२) त्यांतीछ

कथानक ग्रीक कवि जो होमर, याच्या ईलियड नामक कान्यांतून घेतलें असार्वे.

सदरहू दोन्ही गोष्टी मोफेसर मजकूर केवळ गृहीतच भरीत असून, त्या योग्य रीतीर्ने स्थापित करण्यासाठीं, किंवा त्यांच्या यथार्थ प्रतिपादनार्थ, बलवत्तर पुरावा अथवा प्रमाणभूत साधन ह्यणून, कांहींच पुढें आंणीत नाहींत तेव्हां अशा स्थितींत त्यांचें ह्यणणें किती वजन-

Was the Râmáyan Copied from Homer "? A reply to Professor Weber, by the Honorable K. T. Telang, in the paper read by him before the students Literary and Scientific Society, Bombay, on 2nd September 1872.

Wide Indian Antiquary. P. P. 121. 252.

दार व कितपत मरंवसेलायक होईल, याविषयीं योग्य विचार करण्याचें काम मी वाचकांवरच सोंपतों.

आंतां, ह्या दोन्हीं गोष्टींचें यथार्थ खंडन करून त्याबद्दल भवितनभवित करणें, ह्याणें प्रस्तुत ग्रंथाचा बिल्कूल विषयच नन्हे. तथापि, सांप्रत कान्याच्या संबंधानें जी शंका उद्भवली आहे तिचें थोडक्यांत निरसन करून, पुढील विषयाकडे वलूं.

प्राच्य कवि वाल्मीकि हा पश्चिमात्य कवि होमर होण्यापूर्वी, कित्येक शतकें अगोदर होमरकाव्य, आणि उदयास आला असून, रामायणां-त्यांतील प्राच्य सांप्रदा-तील कथानक पश्चिमेकडून पूर्वेकडे यांचें अनुकरण, व त्यांतील प्राच्य विषयक पर्यटन करीत आलें, असा बिलकुल गंध. संभव देखील नाहीं. उलट, आमर्चे हें प्राच्य कथानकच भरतखंडांतून पश्चिम दिशेकडे गेर्छे असून, रामायणांतील संविधानकाचेंच होमर कवीनें अनुकरंण केलें असार्वे, अशाविषयीं चांगला आणि बल-वत्तर पुरावा दिवसानृदिवस मिळत चालला आहे. कारण, होमर हा पूर्वेकडील देशांत पर्यटन करीत होता, अशा-विषयीं मागील प्रन्थान्तरीं चांगलें प्रमाण मिळतें. तसेंच, त्याच्या काव्यांत प्राच्य गंध आढळून येत असून, पूर्वेक-, डील रीतिभातींचेंही अनुकरण त्यानें केलें असस्याचें त्यांत स्पञ्चपणें दिसतें.

प्रथमतः होमर आणि ईलियड या नामद्वयाच्या संबंधानें शोधाअन्तीं दोन प्रश्न उत्पन्न होतातः पहिला हा की, होमर हा व्यक्तिविशेष होता की काय ? आणि दुसरा असां कीं, तो होता अशी कल्पना केली तर, त्याच्या नांवावर विकत असलेलीं कान्यें ईलियड आणि आँडिसी हीं समग्र त्यानेंच रचली किंवा नाहींत ? पहिल्या प्रश्नाविषयीं तर विद्वानांत बराच मतभेद आहे, व त्यांपैकीं, कांहींची अशी समज आहे कीं, होपर ह्या नांवाचा कवि म्हणून व्यक्तिविरोष मुळींच नव्हता. तर तन्नामाश्रित अशी अनेक ग्रंथकारांची काव्ये एकत्र होऊन त्या क्षुद्र कविसंघासच होमरे असे नांव पडलें. दुसऱ्या प्रश्नाविषयीं सर्व विद्वज्जनसमुहांचें बहुतकरून ऐक-मत्यच दिसतें. म्हणजे सदर्ह दोन्हीं काव्यें अनेक पठक, व भिन्न भिन्न आख्यायक, यांच्या परिश्रमाचे फरू अपून तीं नानाविधकवनग्राधित आहेत. फक्त त्यांतील मूलवि-षय, किंवा काव्यसंविधानक, हैं मात्र अवाधित राखण्या-विषयीं चांगली खबरदारी ठेविलेली आढळेते.

Vide the Illiad edited by the Rev. W. Lucas collins, M. A; author of the "Ancient Classics for English Readers. (1888. P. P.1/2.)

<sup>ং &</sup>quot;Such explanation of the repetitions and incongruities which are to be found in the Illiad পুই বানু.

हेक्टरनें पाँट्रोक्कस्ला ठार मारल्याची बातमी जेव्हां आकिलीज्नें ऐकिली, तेव्हां तो कोधाग्नीनें फार संतप्त होऊन दुःल विव्हल होत्साता, आपल्या केशांचें विदा-रण करूं लागला, अशा प्रकारचा शिलयह् काव्यांतील थोडा कथाभाग आहे. आतां, ही चाल खरोखरी प्राच्य-देशांकडील असून, तिचें अनुकरण पाश्चिमात्य राष्ट्रांतील जो आदिकवि होमर यानें आपल्या काव्यांत केल्याचें उम्बंद दिसतें.

असो. येवढ्यावरून वाचकांची सहज खात्री होईल भरतखंडाचा प्रीस कीं, आम्ही भरतवासिजन प्रीस देश ऋणी. देशांचे विलकुल ऋणी नसून, उल्टा

#### मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

seems at least as reasonable as the supposition that its twenty four books are the work of various hands, 'stitched together'.—Such is one explanation of the term 'rhapsody'—in after times, and having a common origin only in this, that all sung of the wondrous tale of Troy."

( Rev. Lucas collins. Illiad. P. 5).

t "His (Achilles') grief is frantic—he tears his hair, and heaps dust upon his head, after a fashion which strongly suggests the Eastern character the tale."

(Ancient Classics for English readers. Illiad. By Rev. Lucas collins M. A. P. 116) तोच देश आमच्या आर्यभूमिकेचा ऋणी आहे, यांत तिलमात्र देखील शर्का नाहीं.

महाभारतापेक्षां रामायण प्राचीनतर आहे हैं मार्गे दाखिवण्यांत आलेलेंच आहे. त्याशिवाय आणसी एक गोष्ट ध्यनांत ठेविण्यासारखी आहे ती ही कीं, रामायणांत दिक्षण हिंदुस्थानांतील भूगोलविद्येसंबंधी या कविज्येष्ठाची माहिती पुष्कळच कोती दिसते. व अशा प्रकारचें त्या कवीचें तद्वियक अज्ञान असणें देखील साहजीकच आहे. कारण, त्याकालीं त्या प्रदेशाशीं बहुतकरून अगर्दीच कमी दळण-वळण असल्यानें, किंबहुना मुळींच नसल्यामुळें, तिकडील कांहींच माहिती नल्हती. तसेंच त्यावेळेस ह्या प्रदेशांतील लोकिस्थित देखील अगदीं रानटी होती.

अज्ञा प्रकारची दक्षिण हिंदुस्थानची जंगली स्थिति दक्षिण हिंदुस्थानां- महाभारताच्या वेळेस दिसून येत तील, या दोन्ही महा-काव्याच्या वेळची स्थि-ति, व पुष्कळच व्यवहार वाढलेला असल्या-

t "The magnificence of Menelous's palace, as, described by the poet, (Homer), is a very remarkable feature in the tale. It reads far more like a scene from the 'Arabian Nights' than a lay of early Greece.

The poet drew an imaginary description from his own recollection of the gorgeous barbaric splendour of some City in the further East, which he had visited in his travels "

<sup>(</sup> Do. Do. Odyssey P. 33.)

मुळें, त्या प्रदेशाची माहिती देखील चांगलीच होती असें ह्मटलें तरी चालेल. तसेंच, त्या वेळेस त्या भागाच्या लोक-स्थितीत देखील महदन्तर पडल्यासारखें दिसतें. आणि त्यावरून ते आचारसंपन्न व विचारशील होते असेंही बाटतें. ह्या गोष्टीवरून देखील महाभारतापेक्षां रामायण फारच जुनाट आहे अशी हदतर

रामायणाचा काल. कल्पना होण्यास चांगलें साधन मिळते. आणि ज्यापेक्षां महाभारत युद्धालाच आज चार हजारांवर वर्षे होऊन गेलीं आहेत, त्यापेक्षां रामायण रचल्याला पांच हजारांहून जास्त वर्षे झालीं असावीत हें उघड दिसतें.

असो. , आतां रामायणांतील माषापद्धति, विचार सरणी, आणि पदलालित्य, यांविषयीं थोडें दिग्दर्शन करूं. यांतील भाषापद्धति सरळ असून सुत्रोध आहे. तरी रामायणांतील भा- प्रसंगानुसार ती उदात्त व ओजस्वी षापद्धति, व तत्का- देखील आहे, असे स्रणण्यास हरकत लीन लोकनीति. नाहीं. ह्या कान्यांतील विचारसरणी निर्भल आहे. तथापि, त्यांतील पदलालित्य माण्ण म्हणण्यासारखें विशेष रमणीय नाहीं. ह्यांतील कल्पकत्व आणि अपूर्व रचनासामध्ये मनांत आणिलें ह्यणने, त्या 'आदिकवीची कल्पनाशक्ति व विचारगौरव, नैसार्गक प्रौढी व ओजस्वता, प्रसाद व वर्णनशैली, इत्यादि गुणां-

विषयी चांगलें अनुमान करतां येते. आणि तत्कालीन निर्मळ आचार, सरळ विचार, व शुद्ध नीति, वैगेरेसंबंधी उत्तम प्रकारचें दिग्देर्शन होतें.

इतिहासदृष्ट्या रामायणाचे अवलोकन केल्याने, तत्कालीन स्थित वेदकालापेक्षां बरीच पुढें सरसावलेली होती, असे कळून येते. तसेच लोकांचे आचार व विचार, आणि समाजरचना, यांत देखील वेदकालतुलनेने महद्रतर दिसते. नीतीचें शिक्षण अगदी उच्च प्रतीचें होते असे भासते. शिल्पकलेचें पाउल बरेंच पुढें पडलें असून, बहुतेक सर्व प्रकारचे धेदे भरभराटीत होते. कारण, नवाहिरे, सोनार, मुतार, कासार, तांबट, लोहार, कोष्टी, विणकाम करणारे, हस्तिदंति काम करणारे, गायनाचीं वार्चे करणारे, शक्ताल बनविणारे, पुतळे घडविणारे, स्किटिकाचें काम करणारे, कांच करणारे, चितारी, गंधी, आचारी, इत्यादि नानाविध गुणीजनाचें प्रसंगानुसार वर्णन

Milman and Schlegel vie with Wilson and Jones in their applause (of the Epics); and from one or other of those writers we learn the simplicity and originality of the composition; the sublimity, grace and pathos of particular passages: the natural dignity of the actors, the holy purity of the manners, and the inexhaustible fertility of imagination in the authors."

<sup>(</sup>Elphinstone's History of India P. 298/299)

ह्या महाकान्यांत आढळतें. एकंदर राज्य, व त्यांत सामील केलेले अन्य प्रांत, आणि काबीन झालेले मुलूख, याचेंही योग्य संरक्षण होण्यासाठीं चांगला बंदोबस्त, व उत्तम फौन ठेविली असल्याचें दिसतें. आणि म्हणूनच काबीन केलेल्या प्रांतांत पूर्ण शांतता व सुरक्षितपणा होता, असें सहनींच अनुमान होतें.

आपछी प्रतिज्ञा खरी करण्यासाठीं, रामाछा वनांत पाठिवणें ज्या वेळीं प्राप्त झालें, त्या वेळीं त्याछा वनवा-साचें दुःख यत्किचिद्देखील होऊं नये म्हणून, त्याच्या-बरोबर भरपूर व सर्व प्रकारची सामग्री देण्याचें दश्शर्थानें योजिलें. संरक्षणासाठीं चतुरंगसेना, पोषणासाठीं घान्य-कोश, दानधर्मादि ज्यवहारासाठीं भरपूर खिनना, भूषणा-साठीं रत्नखित अलंकार आणि ते पुरविणारे जवौहिरे, गानवाद्यादिकांनीं मनोरंजन होण्यासाठीं वारांगेना, कुस्त्या

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> सृतरत्नसुसंपूर्णाचतुर्विधबठाचमूः । राघवस्यानुयात्रार्थेक्षिप्रंप्रतिविधीयताम् ॥ २ ॥

भान्यकोशश्रयःकश्रिद्धनकोशश्रमामकः ।
 तौराममनुगच्छेतांवसंतांनिर्जनंवने ॥ ७ ॥

<sup>े</sup> रूपाजीवाश्रवादिन्योवणिजश्रमहाँघनाः । शोभयंतुकुमारस्यवाहिनीःनुप्रसारिताः ॥ ३ ॥

<sup>(</sup>वा. रा. अयोध्याकांड २. सर्ग ३६. पोथी पृष्ठ ६९।७०.)

पाहण्यासाठी भैछ, मृगयेसाठी शिकारी, वाट दाखिवण्या-साठी वाटाडे, नानाप्रकारची आयुर्धे, गाड्या, व घोडे, आणि मनुष्यें, असा सर्व थाट रामचंद्रावरोवर द्यावयाचा होता. तसेंच, रामप्रवजनानंतर, भरताला रामदर्शनाची अत्युत्कट इच्छा झाली. तेव्हां, त्याच्या शोधार्थ तो आपली निवडक प्रजा वेऊन निघाला. त्या वेळी भर-तांची स्वारी मोठ्या समारंभानें वाहेर पडली असून, तींत नामांकित शिल्पवर्ग आणि इतर बहुतेक धंद्याचे लोक होते. उत्तम वाटाडे, नानाप्रदेश जाणणारे चांगले भोम्ये,

येचैनमुपजीवंति रमतेयैश्ववीर्यतः ।
 तेषांबहुविधंदत्वा तानप्यत्रनियोजय ॥ ४ ॥

अायुधानिच मुख्यानि नागराः शकटानिच ।
 अनुगच्छेतुकाकुतस्यं व्याधाश्वारण्यकेतिवदाः ॥ ५ ॥

<sup>(</sup> वा. रा. अयोध्याकांड २. सर्ग ३६ पोथी पृष्ठ ७० ) •

३ अथभृमिप्रदेशज्ञाः मृत्रकमे विशारदाः ।
स्वकमीभिरताः श्रूराः खनकायंत्रकास्तथा ॥ १ ॥
कर्मीतिकाः स्थपतयः पुरुषा यंत्रकोविदाः ।
तथावर्धकयक्षेत्र मार्गिणो वृक्षतक्षकाः ॥ २ ॥
मृपकाराः सुधाकारावंशचर्मकृतस्तथा ।
समर्थायेचद्रष्टारः पुरतश्च प्रतिस्थिरे ॥ ३ ॥
ते स्ववारं समास्थाय वर्त्मकर्मणि कोविदाः ।
करणैविविधोपेतैः पुरस्तात्संप्रतिस्थरे ॥ ५ ॥

<sup>(</sup>वा. रा. अयोध्याकांड २. सर्ग ८० पोथी पृष्ठ १३६।१३७)

वार्टेतील झाडें तोडून मार्ग साफ करणारे, तंत्रु वैगैरे शिव-णारे, शिविरादि निर्माण करणारे, निर्मल देशांत पाणी काढणारे, विहिरी खणणारे, पाण्याचे वंव तयार करणारे, बांबू काम करणारे, चर्मकाम करणारे, सुतार, लोहार, कासार, तांबट, आणि नानाविध पाक निष्पत्ति व रस तयार कर-णारे, इत्यादि अखिल जनसमृह त्याच्यावरोवर होता. यावरून तत्कालीन लोकस्थितीचें व समाजरचनेचें उत्तम दिग्दर्शन होतें.

# महाभारत.

रामायणानंतर दुसरें प्रसिद्ध महाकाव्य हाटलें हाण ने
महाभारता वा काल
पांडव यांजमध्यें राज्यविभागाकरितां
अतिप्रचंड यादवी माजून जें तुमल व घनघोर
युद्ध झालें; त्याचेंच यथार्थ वर्णन महाभारत काव्यांत
अप्रतीम आणि चमत्कारिक काव्यरचनेनें अलंकत केलेलें
दृष्टीस पडतें. हें भारतयुद्ध कधीं झालें अज्ञाविषयीं
एक काल्म्चक शिलालेल धारवाड आणि ह्मैसूर
परगण्यांत इवली येथील देवाल्यांत सांपडला आहे. सदरहु पाषण लेखाचा काल शके ५०६, ह्मणने इ. स.५८४
असून, भारतयुद्धाचा काल तत्कालीन शकाअन्वयं

३७३० वर्षे असल्याचें, त्या शिलापित लेखावरून कळतें. त्यावरून शक कालाच्या सहाव्या शतकाच्या आरंभीं, महाभीरत युद्धाला ४२३६ वर्षे, किंवा स्थूलमानानें ४००० चार हजारांवर वर्षे होऊन गेलीं होतीं, अर्से अनु-मान होतें. सदरहु युद्धानंतर कांहीं कालानें महाभारत ग्रंथ तयार झाला असावा.

आतां, ज्या अर्थी रामायणांत महाभारतांतील कथा-नकांचा यत्किंचितहीं उछेख नाहीं, त्या अर्थी तें युद्ध होण्यापूर्वीच, ह्याणेज आज मित्तीस सुमारें पांच ६००० हजार वर्षीवर किंवा इ.स. पूर्वी ४००० वर्षीवर, महा-काव्य रामायण रचेलें असावें, असें वाटतें.

मार्गे सांगितल्याप्रमाणे आश्वलायन गृह्यसूत्रांत महाभारताचा उछेल असून, शिवाय
ऐतरेय ब्राह्मण, व
सूत्रांचा काल.
रितरेय ब्राह्मणांत देखील त्यांतील कांहीं कथाभागांच्या मुख्य
पात्रांचा निर्देश केल्याचें दिसतें. आतां, तिन्ही वेदांच्या
ब्राह्मणांचा काल श्रीत व गृह्यसूत्रांच्या पूर्वीचा असून,

(Journal B. B. R. A. S. Antiquity of Máhà Bhàrata.)

<sup>\*. &</sup>quot;It thus appears that in the latter part of the sixth century the war which forms the theme of the Mahâ Bhârata was considered to have taken place about four thousand years before."

सदरहू सूत्रांचा काल इ. स. पूर्वी १००० वर्षे होथै. त्यावरून एकंदर अनुमान करितां असे दिसतें कीं, महा-भारत हें महाकाव्य रचल्याला सुमारें तीन २००० हजार वर्षे झालीं असावीत. आणि हें, लोकांची तद्विषयक पूज्य बुद्धि, अनुपम प्रेम, व त्यांच्या त्हदयांत विंबलेली हढतर श्रद्धा, इत्यादि प्रमाणांवरून संभवनीयहीं वाटतें.

१ याप्रमाणें महाभारत कान्याचा इतका पुराणकाल असून, तें इ. स. १५२१ साला-महाभारत. नंतर झालें असावें, अशाविषयीं कर्नल एलिसे यांचें म्हणणें आहे.

२ तसेंच **रामायण** महाकाव्य हें त्यापेक्षां देखील फार <sub>रामायण</sub>. जुनाट असून, तें इ. स. च्या प्रारंभी किंवा त्या सुमारास झार्ले असार्वे असे **गोफेसर वेवरैं** यांचें प्रतिपादन आहे.

र व ह्या दोहोंपेक्षांही ऋग्वेद हे अति पुराण, वेद. आणि विशेषतः अखिल जगाचे आदिलेख असून ते व हिंदूंचा इतर

No. What can India teach us? By Pro. Max-Muller.
(P. 207.)

Royal Asiatic Society.

No. XXVIII. Vol. X, 1871-72, P, P, 81-82.

Indian Antiquary.

ग्रंथसमूह, हे यच्चावत ब्राह्मणांनी पश्चात् लिहिलेले केवळ बनावट लेख आहेत, असा **दयुगल्दै स्टुअर्ट** याचा सिद्धांत आहे.

बरें. एवढ्यावरच असल्या प्रकारच्या विद्वानांची मजल येऊन ठेपली नाहीं. त्यांच्या तर्कशक्तीनें यापेक्षां-ही पुढें धाव घेतली.

४ आमर्ची षड्दर्शनें, आमची अध्यात्मविद्या, आणि
आमचा धर्म, यांत देखील खिस्ती
धर्मीचीं मृलतत्वें दृग्गोचर होतात,
असें लाँरिन्सर प्रभृति गृहस्थांचें मत आहे.

५ तसेच आमच्या शास्त्र व कलासमूहांत, आमच्या कला, ह्या सर्वात अंगचे गुण, किंवा स्वतःचें चातुर्ये कांहीं न कांहीं तरी नसून, त्यांत नैसार्गिक प्रभावच जास्त न्यून दाखाविष्याविषयीं दिसतो, असा भिछुँ वरेंगेरे यांचा पाश्वात्यांचा प्रयतः तर्क आहे.

मिळून एतावता, आमचे वेद व आमचीं महाकाव्यें, आमचीं षहदर्शनें व आमची अध्यात्मविद्या, आमचा

Nhat can India teach us?

<sup>(</sup>By Pro. Max Muller. P. 28.)

<sup>7.</sup> History of Indian Literature. P. 238 Note 252 and

a. Mills British India. "It is difficult to say, how much of the wonderful in these excavations, may be the work of nature."

धर्म व आमचा शास्त्रकलाप, या सर्वीत कांहींना कांहीं तरी निम्कारण व्यंग दालविण्याचा सदरह् पाश्चिमा-त्यांचा क्षुद्र प्रयत्न उघड दिसून येतो.

आतां, हें त्यांचें प्रतिपादन, किंवा सदरहू प्रकारचें मतप्रकाशन, योग्य व आधार-सहरह मतांचें य- सहीत असतें; अथवा त्याबद्दल

र्थार्थ खंडन. सहारा असी, अपना स्वानद्र सकारण असे बलवत्तर प्रमाण तें

दाखिवते; तर त्या कामी आमचें कांहींच ह्मणणें नव्हतें. परंतु तसा यत्किंचित्ही प्रकार नमून, वरील सर्व मर्ते केवळ निराधारच आहेत, असें नानाशास्त्रविशारदांनीं ठरविलें आहे.

१ महाभारत काव्य कार प्राचीन असल्याविययीं हाक्तर रामकृष्ण गोपाल भांहारकर यांनी कर्नल् एलींसच्या लेखाचे अत्युत्तम खंडैन केलें आहे. २ रामा-यण हें महाकाव्य त्याहींपेक्षां पुराणतर अमून, होमर काव्यांतील यत्रिंकचित्ही अनुकरण त्यांत नाहीं, अज्ञा-विषयीं कार मामींक व सरपूस टीका भोकेसर वेवरच्या लेखा-वर, नामदार काशीनाथ त्रिंवक तेलंग यांनी केली आहे.

 <sup>&</sup>quot;Consideration of the date of the Mahabharata" in connection with the correspondence from Col. Ellis. By R. G. Bhandarkar M. A.

<sup>(</sup>R. A. S. Journal Vol. X. P. P. 81/92.)

Was Ràmâyan copied from Homer" (By the Hon. Mr. K. T. Telang.)

३ ऋग्वेद व हिंदूंचा असंख्य संस्कृत ग्रंथसमूह हे अगदींच बनावट नाहींत. इतकेंच नाहीं तर, ते ह्या जगत्तछावरील अति प्राचीन विद्यालंकार अमून, ते ब्राह्मणाच्या अचाट आणि अद्भुत बुद्धग्रैश्वर्याचे केवळ स्मारकच आहेत, अशाविषयीं अप्रतीम प्रतिपादन, व डयुगल्ड स्टुअर्ट याच्या कुत्सित आणि क्षुद्र तकींचें खरमरीत खंडन मोक्समुलर यांच्या ग्रंथांते दिसून येतें. ४ आमच्या हिंदुधर्मात आणि अध्यात्म विद्येत खिस्ती धर्माचीं मूलतवें आढळतात, असं म्हणणें म्हणजे केवळ वालीशपणा व अज्ञान होयः आणि तत्सवंधीं मनोवेधक चर्चा वकलुचैया इतिहासांत

(What can India teach us? P. 28.)

t "Dugald Stewart, rather than admit a relationship between Hindus and Scots, would rather believe that the whole Sanskrit language and the whole of Sanskrit literature—mind, a literature extending over three thousand years and larger than the ancient literature of either Greece or Rome—was a forgery of those wily priests, the Brahmans."

<sup>₹. 1</sup> What can India teach us?

<sup>2</sup> Ancient Sanskrit Literature.

<sup>3</sup> Hibbert Lectures.

the new Testaments contains no maxim which has not been previously enunciated, and that some of the most beautiful passages in the Apostolic

चांगस्या प्रकारें केली आहे. किरस्तावांचा प्रभु प्रकट होण्यापूर्वी, या भूतलावर सदाचरणांचे बीज आणि नी-तीचीं मुलतत्वें हीं कोणासच माहीत नव्हतीं असें म्हणणें, किंवा आकाशांतील वापानें ह्या पृथिवीवर उजेड पाडि-ल्यावरच तीं पूर्णपणें जागृदवस्थेंत आलीं असें प्रतिपादन करणें, ह्यणजे केवळ स्वधमीची पोकळ फुशारकी, आणि दुराग्रहाची निष्कारण घमेंडी, यांचें पूर्ण द्योतक होय. किरिस्ताव धमीचीं मुलतत्वें आमच्या हिंदू धमीत बिलकल नाहींत. इतकेंच नाहीं तर, आमच्याच धमीचीं मृलतत्वें एकत्र करून किरिस्तावानें एक नवीनच धमी स्थापन केल्यांचें उघड दिसतें. कारण, बौद्ध धमीनें सनातन अशा वेद धमीतील नीतितत्वें उचललीं अमून, त्याच बौद्ध धमीचें अगदीं हुबहूब

मागील पृष्ठावरून पुढे चालू.

writings are quotations from pagan authors, is well known to every scholar; and so far from supplying, as some suppose, an objection against christianity, its a strong recommendations of it, as indicating the intimate relations between the doctrines of Christ and the moral sympathies of mankind in different ages. But to assert that christianity communicated to man moral truths previously unknown, argues, on the part of the asserter, either gross ignorance or pelse wilful fraud."

(Buckle's History.)

९ जिस्ती धर्माचीं. २ जिस्त तारकार्ने (The saviour christ.).

# अनुकरण किरिस्ताव धमीत केलें असल्याचें चांगलें

- 8. Mr. Chundi Churn Sen writes in the Mirror of Calcutta:-A critical study of the life of John the Baptist will clearly show that he was a Buddha Bhikshu or a Buddha Rishi. And as Jesus of Nazareth received his religious instructions from John the Baptist, there can be no doubt that the religion, preached by Jesus, was in its essence the very same that had been preached by Gautama Buddha nearly 1,000 years before his birth. Any of the four gospels of the New Testament will clearly show that a kin to the teachings of Gautam Buddha the teachings of Jesus of Nazareth are replete with the strongest condemnation of the outward and ceremonial practices of religion by the Jews of his time. It is quite apparent that Christianity in its unsectarian form was evolved from, and the sequence of, Buddhism.
- "Professor Max Muller endeavoured to show that Buddha himself is the original of Saint Josaphat" "while the Name of Josaphat is itself identified by philologers with that of Boddhisatwa, the complete appellation of Buddha,"
- "The earlier form of Josaphat was Josaph in Greek and Youasaf or Youdasf in Arabic, an evident derivation from the Sanskrit Boddhisatwa, through the Persian form Boudasp (Weber.) The Name of the Magician Theudos is in like manner an accurate philological reproduction of Devadatta or Theydat."

( Dr. Hunter's Indian Empire. )

P. 151, S. End.

हग्गोचर होतें. बाँद्ध धर्मानंतर सुमारें चारशें वर्षानीं स्त्रेस्ततारक उदयास आला असून, त्या धर्माच्या मूलत-त्वांचा त्याजवर चांगला ठसा उमटला, व त्याचा परिणामही लोकरच निदर्शनास आला, हें जास्त सांगण्याची अवस्यकता नाहीं. व ह्याच मताचें अवलंबन निःपतक्षपाती आणि सरल मनाच्या पाश्चात्यांनीं केल्याचें दिसतें. ते उघडपणें असे प्रदिपादन करितात कीं, मूल बौद्ध धर्माची स्त्रिस्ती धर्मरचना ही केवळ हुबेहुब छोटेखानी नकंलच होय.

पश्चात्यांच्या दुराग्रहाचा आणाखी एक मासला दाख-वितों. भगवद्गीतेंत १ कर्म, २ भाक्ति भगवद्गीतेंचें पौ- आणि ३ ज्ञान, ह्या योगत्रयांचें राणत्व. सम्मिलन असल्या कारणानें, ती वेदाप्रमाणेंच आह्यां हिंदू लोकांस परमपूज्य असून, ती त्याच कारणानें फार पुराणग्रंथांत मोडते. कारण, ती सुमारें तीन हजार वर्षीपलीकडीलही कालांतील असल्यामुळें,

That Christianity was but an inferior copy of a greater original." "That there are startling coincidences between Buddhism and Christianity cannot be denied, and it must likewise be admitted that Buddhism existed at least 400 years before Christianity."

<sup>(</sup>What can India teach us? P. 279. By Pro. Max Muller.)

ती बौद्धं धर्मा क्षां देखील पुराणतर आहे. निदान ती इ. स. पूर्वी चवथ्या शतकाच्या अलीकडील तरी खितत नाहीं, असे विद्वान् आणि शाधक पंडितांचे ह्यणणे आहे; व ते अनेक प्रमाणांवरून सिद्धही होत आहे.

अमें अमून, डाक्तर लॉरिन्सर, लॉसन, वेवर, वगैरे मंडळी अमें निःशंकपणें प्रतिपादन करिते कीं, ह्या-गीतेंतील मूलतत्वें व नीतिविचार, हीं सर्व नच्या कॅरारां-तूनच वेतलीं आहेत.

आतां, जर गीता बौध धेर्मापूर्वी, ह्मणजे इ. स. पृ. सुमारें पांचद्रो वर्षे अगोदर उदयास आछी होती तर,

<sup>\*. &</sup>quot;But in the absence of any thing else, I think that they (materials) furnish quite sufficient ground for holding, at least as a sort of provisional hypothesis, that the Gita is older, and not later, than the rise of Buddism."

<sup>(</sup> Bhagwatgita. By the Hon'ble Mr. Telang. )

Then upon the foregoing argument the Gita must have been composed at the latest somewhere about the fourth Century B. C."... (Bhagwatgita by Telang.)

Vide the Introductory Essay on Bhagwatgita.
 (By the Hon'ble Mr. Telang.)

<sup>8.</sup> The New Testament of the Bible.

५ बुद्ध निर्वाण काल. इ. स. पूर्वी ५४४. वर्षे. ( H. I. L. )

इ. स. नंतर जो नवा करार आका-पाश्चात्यांच्या आ-शांतल्या बोपानें प्रकट केला. श्रेपांचे बालिशत्व. त्यांतील धर्माची अथवा नीतीची तत्वें गीतेंत कोठून येणार? अर्थात्च नाहीं. आणि जर ही गोष्ट अशा प्रकारें इतकी दर्शनीच उघड आहे तर, ती उलट मुलट बनावट करून, जगापुरें कांहीं तरी भर्रुतेच मांडण्यांत काय हेतु असावा, याविषयीं मनांत साहजीकच विकल्प उत्पन्न होतो. परंतु, ह्या कोडाचा उलगडा डाक्तर लारिन्सर यांणीं आपण हो उनच कृपा करून केला आहे, त्याबद्दल आपण त्यांचे फार आभारी असलें पाहिजे. ते असे ह्मणतात कीं, 'येन केन प्रकारेण भगवरगीतेला अर्वाचीनत्व आणुन, नव्या करारांतील मतांचेंच तिच्यांत प्रतिविंब उठहें आहे, इतकेंच सिद्ध करून दाखिवण्याचा आमचा हेत् आहे. 'बाहवा !!

<sup>9</sup> New Testament.

२ येशूक्तिस्तानं.

Dr. Lorinser says, "our aim here then must be to establish that the Bhagwadgita may be attributed to a period in which it is not impossible that its Composer may have been acquainted.....with different books of the New Testament."

<sup>(</sup> Bhagwat Gita. By K. T. Talang. )

शावासरे गडी !! धन्य तुमची !! घटित गोष्टीवरून किंवा वस्तुस्थितीअन्वर्ये, अमुक एक गोष्ट सिद्ध आहे, अमें शोधक व निःपक्षपाती इतिहासज्ञ प्रतिपादन करितात. परंतु आमच्या ह्या राजश्रीचें समळेंच उलट. हे गृहस्य इच्छित गोष्ट आपल्या मनाप्रपाणें स्थापित करण्यासाठीं, घटित गोष्टींत किंवा वस्तुस्थितींत देखील फरवदल करूं पाहतात. आहेकनी कांहीं कांहीं पाश्चा-त्यांची विलक्षण कोटी ? ?

गीतेंत वायब छांतील नीतितत्वांचें अवलंबन केलें आहे, हतकें शाबीद करण्यासाठीं सदरह् गृहस्थांनीं जण्काय विडाच उच-ल्ल्यासारिकें दिसतें. आपर्ले मत हवेंत्या प्रकारें, अथवा कोणत्याही मूक्त अमूक्त रीतीनें सिद्ध करण्याची डाक्तर लारिन्सर यांची "अपूर्व" शैली पाहून, एका फ्रेंच सत्व-वेत्त्याची आठवण येते. तो असें ह्याणतो कीं, ' घटित गोष्टी अथवा एकंदर वस्तुस्थिति जर माझ्या इच्छेनुरूप जुळत्या येणार नाहींत, तर त्या गोष्टींतच मी जरूर तो फेरफार करीन. '

असो. एकंदरींत विद्वान मंडळी खरी !!! बरें, ह्यांचेच

<sup>?</sup> The French philosopher says:—"If the facts do not suit my theory, so much the worse for the facts."

त्या दुराप्रहाचें खंडन श्वेतबंधु ढाँकर स्ट्राँस्स असे लिहि-तात कीं, 'नव्या कराराचें चवर्थे पुस्तक पारदेशिक भूभीतच उदयास

आहें असून, येशूचे ज्या मूळ मंडळींत बसणें उठणें असे, त्या मंडळीला श्रुतही नव्हते अशा ज्ञानतत्वांचे संस्कार व प्रावल्य, त्यांत दिस्न येतें. डीन पिल्मन्चाही असाच अभिप्राय आहे. ते म्हणतात कीं, 'भरतखंडांत ज्या मतांचा प्रभव झाला त्या मतांचेच विशेष प्रावल्य पाश्चिमात्य देशांत अनेक शतकें होऊन, त्यांचाच संस्कार खिस्ती धर्मावर मुख्यत्वेंकरून झाला.' आणि हें ह्यण-णेंही अगदीं सयुक्तिक दिसतें. कारण, ग्रीस देशांतील पियांगोरस हा हिंदुस्थानांत आला असून, त्यांचे बाम्हणांपासूनच तत्विव्याशास्त्र व कांहीं दर्शनें समजावून वेतलीं होतीं. तसेंच, ज्या वेळीं शिकंदराची स्वारी ह्या देशावर आली होती, त्या वेळीं देखील ग्रीक लोकांनीं

Representation of having arisen upon a foreign soil; and under the influence of a philosophy of the time unknown to the original circle in which Jesus lived."

Rean Milman has said, that "it is by no means improbable that tenets which had their origin in India have for many centuries predominated in, or materially affected, the christianity of the whole Western World."

हिंदूंपासून अनेक विषयां वें ज्ञान संपादन करून घेतलें असून, त्यांत अध्यात्म विद्येविषयीं तर त्यांनीं आपली अत्युत्कट लालसा प्रदर्शित केली असल्याचें दिसतें. कारण, ते लोक आमच्या हिंदूंच्या अध्यात्मज्ञानाविषयीं फारच गौरवानें वर्णन करितात. आणि ह्यासंबंधानं ते आमचे पूर्ण ऋणी आहेत, असें त्यांच्याच लेखीवरून निर्विवाद सिद्ध होतें.

डाक्तर लारिन्सर प्रभृतींचें आणखी असेही ह्यणणें आहे कीं, भक्ति व श्रद्धा हीं भक्ति व श्रद्धेचें दोन्हीं, मृर्तिपूजकांत गीतेशिवाय अन्यत्र कोटेंही ग्रंथांतरीं आढळत

नमून, तीं खिस्ती धर्मीतृनच गीताकारानें उचलून घेतलीं आहेत. ह्या त्यांच्या ह्यणण्यास देखील विलकुल आधार नाहीं, व त्यांच्या इतर प्रमेयांप्रमाणें, हैं ह्यणणें देखील प्रमाण-

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> "They (the Greeks ) had, however, a great impression of their (Brahmin's ) wisdom."

<sup>(</sup> Elphinstone's History of India.)

R "And Onesicritus, whose conversations with them (Hindus) on philosophy have been already mentioned, expressly says that they inquired whether the Greeks ever held similar discourses, and makes it manifest that they were entirely uninformed regarding the sciences and opinions of his countrymen" (the Greeks.)

<sup>(</sup>Elphistone's India P. P. 471/472, )

रहितच आहे. कारण, श्रद्धा हा शब्द पतंजलीच्या महायाद्यांत आढळत असून, हा ऋषि इ० स० पूर्वी सुमारें दुसच्या शतकांत होऊन गेला. शिवाय श्रद्धा शब्द मनुस्मृतींतही आढळतो; व हा स्मृतिकार इ. स. पूर्वी सुमारें नर्ऊं शतकें अगोदर होऊन गेला. याहीपेक्षां बलवत्तर आणि विशेष प्राचीन आधार खटला म्हणने उपनिषदें असून, त्यांत देखील श्रद्धा शब्दाचा उपयोग केल्याचें दिसून येतें. आतां, उपनिषद्ंचा काल इ. स. पूर्वी तीन चार हजार वर्षीवर असून, छांन्दोग्योपनिषद् हें तर अति पुराण उपनिषदांपैकीं आहे. सर्वीत प्राचीनतम आधार असा वेदच होय. ह्यापेक्षां जास्त पुराणतर ग्रंथच ह्या भूतलवत्तर नाहीं. अशा जुनाट

( Elphinstone's India. )

१ "श्रद्धामेषे. " "श्रद्धातपसि. "

Comment on Panini II 2-34.

२ पतंजलीचा काल इ. स. पूर्वी १४३ वर्षे होय.

३ "वार्यपि श्रद्धयादत्तमक्षयायोपकल्पते ॥" म. स्मृ. अ. ३.२०२.

<sup>&</sup>quot;यद्यदातिविधिवत्सम्यक्श्रद्धासमन्त्रितः"म.स्मृ.अ.३.२७५. श्रद्द्यानोऽनमूयश्रयत्वर्षाणिजीवति ॥ १५८

श्रद्धाकृतेह्यक्षयेतेभवतःस्वागतैर्धनैः ॥ म. स्पृ. अ. ४.२२६

<sup>8 &</sup>quot;This would make the author of the code live about 900 years before Christ"

५ " यदेवविद्ययाक्रोतिश्रद्धयाउपनिषदातदेववीर्यवत्तरंभवित "

<sup>।।</sup> छान्दोग्योपनिषद् ।।

भारतीय विद्यामृतदुर्गीत देखील श्रद्धौ शब्दाचा उप-योग वारंवार केल्याचें आदळतें. एतावता, श्रद्धान्तर्गत "भाव " हा आम्हां हिंद्ंस नृतन किंवा पारदेशिक नाहीं. इतकेंच नाहीं तर, तो आमच्या आर्थपरंपरंतच विळला आहे, असें को पाच्याही लक्ष्यांत आल्यावांचून खियत राहणार नाहीं.

मिळ्न एकंदरींत इतकें अगदीं निर्विवाद सिद्ध आहे भारतीयांचे पाथा- कीं, हिंदुधमीत स्त्रिस्तीधमीचा यत्-स्रांच्या शिरावरील किंचित् देखील गंध नमून, ह्या नृतन करण, व परपोषित अशा स्त्रिस्तीधमीवरच,

आमच्या हिंदुधर्मातील नीतितत्वांचे व अध्यात्मविद्येचे अनेक संस्कार, बहुत शतकेंपर्यंत एकसारखे घडून आले आहेत. आणि हा नवीन धर्म उदयास आणण्याकरितांच आर्य व बोद्धधर्माचें येशुस्त्रिस्तानें संमिलन केलें, व

१ ऋग्वेद. मंडल (२. १. १२. ५ ). (२. ३. २३. ६). (७. २. ३२. १४). (९. ७. ११३. २).

R "On the contrary, the conclusion to which the facts and probabilities of the case seem to point as more probable is one which adherents of that theory have not condescended even to glance at, namely, that it is Christianity which has borrowed from Hinduism, and not Hinduism which has borrowed from Christianity." (Bhagwat Gsità.)

त्यांतील कांहीं कांहीं गोष्टी व नीतितत्वें मात्र स्वीकारिलीं, हैं निर्धिवाद आहे.

परधर्माचे निष्कारण व निराधार उणें कादून, आपस्या धर्माची वृथैव थोरवी, सूक्त वा असूक्त पाश्चत्यांच्या कुटि-साधनांनीं, जगापुढें ठेवण्याची ही कांहीं कांहीं पाश्चात्यांची अलैकिकच

चाल दिस्न येते. ह्या कुटिल वर्तनामुळें त्यांचा इच्छित कार्यभाग तर मुळींच सिद्धीस जात नाहीं; पण उलट त्यांची प्रोहो आणि वजन हीं मात्र अगरीं जाया होतात. एके ठिकाणी युसेवियंस् हा पर्यायांने असे कबूल करतो कीं, 'जेणेंकरून आपल्या धर्माचें वैभव वाढेल त्या सर्व गोष्टी आपण लिहिल्या असून, ज्या गोष्टीनी आपल्या धर्मास कालिमा येईल त्या सर्व आपण गाळल्या आहेत. 'तेव्हां अशा प्रकारच्या इतिहासकारास किती योग्यता व काय किंमत आहे, हें जास्त सांगावयास नलगे. ह्या रीतींचें अन्यायमूलक आचरण कोणाल देखील आवडणार नाहीं. मग तें गिवन्सारख्या इतिहासकारास तर कोठून रुचणार श एके ठिकाणीं तो असे लिहितीं कीं:—

<sup>&</sup>quot;The gravest of the ecclesiastical historians, Eusebius himself, indirectly confesses that he has

१ हा एक ख्रिस्तीधर्मावर लिहिणारा इतिहासकार होऊन गेला.

Ree Decline and fall, Vol. II 68 (Roman Empire) By Gibbon.

related wlatever might redound to the glory, and that he has suppressed all that could tend to the disgrace, of his religion."

"Such an acknowledgement will naturally excite suspicion that a writer who has so openly violated one of the fundamental laws of history has not paid a very strict regard to the observance of the other."

कांहीं पश्चि।त्यांची अशा प्रकारची मत्सरबुद्धि, व त्यांतही विशेषतः विद्वीन आणि भव्नतीचा मत्तला. बहुश्रुत मंडळीचीही तीक्ष्ण असूया पाहून, अशी कोणाचीही सहजी कल्पना होते की ह्या लोकांनी हिंदूंविपयीं विषक्षवृत्तीचें अवलंबन केल्या कारणानें, हिंदूंचा धर्म, त्यांच्या संस्था, त्यांचीं शास्त्रें, त्यांचे कलासमृह, आणि त्यांचे तत्वविचार,

<sup>8 &</sup>quot;I should like to see a possibility by which we could explain the addition not of the Valakhilya hymns only, but of other much more modern sounding hymns, at a later time than the period of the Pratishakhya."

<sup>&</sup>quot;I say again that I am not free from misgivings on the subject, and my critical conscience would be far better satisfied if we could ascribe the Pratishakya, and all it presupposes to a much later date."

Maxmuller. (Translation of the Rigveda. I Introduction.)

हीं यचावत् ते दृषितं दृष्टीनंच पाहतात. कारण, पाश्वाद्मांचें तेवढें चांगलें, व त्यांजपामृनच इतर राष्ट्रांचें जीवनं, हा त्यांजला वृथानिमान झाल्यामृत्ठें, सत्यशोधा-अंतीं जेव्हां जेव्हां त्यांची ती पोकळ घमेंडी खोटी होऊं पाहते; व धमें अथवा तत्विवचार, शास्त्र अथवा कला, आणि प्रामसंस्था अथवा स्थानिक स्वराज्य, इत्यादि सर्वांचा उदय प्राची दिशेकडे भरतें बंडांतच प्रथम होऊन तिकडूनच सर्वत्र प्रकाश पडला, असे सप्रमाण माप जेव्हां त्यांच्या पदरांत पडतें; तेव्हां अस्या व मत्सर, यांचे ते बंदे गुलाम होऊन, मनाची समता सोडतात. आणि हिंद्रुंचे मूळचें कांहींच नाहीं; त्यांचें कें झण्न कांहीं

<sup>? &</sup>quot;A contempt for all that is Asiatic too often marks our countrymen in the East though at one period the taunt might have been reversed."

<sup>(</sup>Tod's History of Râjasthan P,117/118)

e "Except the blind forces of Nature, nothing moves in this world which is not Greek in its origin."

<sup>(</sup> Maine's village communities P. 238 )

<sup>\* &</sup>quot;the Hindu writings abound in every branch of science. \* \* \* \* and that wherever we direct our attention to Hindu literature, the notion of infinity presents itself."

<sup>(</sup>Essays and speeches of Mr. Dadabhai M.P.)

आहे तें सर्व अर्वाचीनै व अन्यद्वारें घेतलेलें; ते असैत्यवादी व लवाड आहेत; असे ते मलमलत्याच साध-नांनीं निराधार प्रतिपादन करितात. परंतु ' सत्यं जयते ' या न्यायानें, त्यांच्या प्रलापापामून आमचा कांहींच तोटा न होतां, ते मात्र जगाच्या उचित उपहास्यतेस पान्न होतात.

# ५ आतां हिंदूंच्या कलांत देखील हस्तपाटवापेक्षां-

8 "But Col. Ellis does not seem to consider them to be weighty, and in the view he has put forth he but represents, in a somewhat exaggerated form, the tendency of most European scholars and antiquarians to modernize every thing Hindu."

### (Dr. Bhandarkar on the date of महाभारत)

"It appears to me that in these days, there has set in a powerful tendency in Europe to set down individual works and classes of works of our ancient Sanskrit Literature to as late a date as possible."

"Yet I submit with all respect, but with very great confidence, that they (European scholars) betray a frame of mind which is the reverse of scientific."

#### (The Hon'ble Mr. Telang's भगवर्गीता.)

 Mill's History of India. Crawford's Paper "on the European and Asiatic races," मिल्ल, नैसर्गिक प्रावल्यच जास्त दिसून येते, असे जें मिल्लेचे द्वाणणे आहे. त्याव-

रही विलंसनने चर्चरीत शिका केली असल्याचे दिसून येते.

मृद्ध व अज्ञ जनांनी अशा प्रकारच्या वृत्तीचें अवलंबन करांवें, यांत तर कांहींच नवल नाहीं. परंतु सुशिक्षित आणि विद्वान हाणविणाऱ्या बड्या बड्या पंडितांनीं देखील असेंच वर्तावें; आणि आपलें तेंच खरें, असें केवळ दर्पानें प्रतिपादन करावें; किंवा ज्या त्या कामांत, "मार्झेच घोडें आणि जाऊं द्या पुढें," या हाणी सारिखें आचरण ठेवावें; अथवा भारतीयांचा प्रचंड गुणोत्कर्ष सहन न झाल्याकारणानं, त्यांच्या उत्कट उत्साहशक्तीचेंव विल-क्षण बुद्धिवैभवाचें प्रोत्साहन करणें तर एकींकडेसच राहून

(Mill's British India. Wilson's note.)

Mill's British India.

of the Hindus affords some curious specimens of the Hindus affords some curious specimens of the inveteracy of the author's prejudices. In his zeal to undervalue the cavern-temples of the Hindus, he even insinuates that they are not artificial. "It is difficult to say, how much of the wonderful in these excavations, may be the work of Nature." He seemed inclined, with Bryant, to think that it was not impossible that the pyramids had dropped from the clouds, or sprung out of the soil."

त्यांची उलट निंदा व्हावी, यासारिरें शोचनीय आणि कष्टतर तें आणली दुसरें काय असावें!

अशा प्रकारचें प्रतिपादन कथीं कथीं निव्वळ दुराग्र-हार्चेच असर्ते. आणि तमें असर्छे ह्यणने त्या लिहिण्यांत, किंवा प्रतिपादनांत सुद्धां, कांहींच मेळ राहत नाहीं.

एके ठिकाणीं मोक्समुलरनीं असा सिद्धांत ठोकून दिला आहे कीं, पाणिनीला लेखन-कला माहीतच नैव्हतीः परंतु, हेच पंडित दुसऱ्या एके स्पर्ळी असे लिहितात कीं, पाणिनीला लेखनकलेंचे जीन होतें. आणि हा विसंवादी व परस्पर

( Maxmuller. )

<sup>?. &</sup>quot;If writing had been known to Panini, some of his grammatical terms would surely point to the graphical appearance of words. I maintain that there is not a single word in Paninis' terminology which presupposes the existence of writing."

<sup>&</sup>quot;But there are stranger arguments than these, to prove that, before the time of Panini, and before the first spreading of Buddhism in India, writing for literary purposes was absolutely unknown."

R. "This last word lipikara is an important word, for it is the only word in the Sutras of Panini which can be legitimately adduced to prove that

विरोधी लेख, जेव्हां पंडित मजकुरांच्या पुढें ठेविला, तेव्हां त्यांजला ही आपली चुंक कबूल करणें भाग पडलें.

विषय प्रतिपादन करण्याची वेबर प्रभृतींची पद्धति कशा मासल्याची आहे, हें गोल्ड्-वेबर. स्टकर सारख्या विद्वान् गृहस्थांच्या लेखोबरून चांगलेंच व्यक्त होण्यासारिखें आहे. ते बहुत-

## मागील पृष्टावरून पुढें चालूं.

Panini was acquainted with the art of writing. He teaches the formation of this word, iii, 2, 21,"

( Maxmuller. )

वैदिक प्रंथांत, किंवा सूत्रांत, आर्यरेखनकलेचे द्यांतक असे शब्द पुष्कळ दृष्टीस पडतात, हें बांचकांनी विशेष लक्षांत ठेवावें.

- e. "It is possible I may have overlooked some words in the Brahmanas and Sutras, which would prove the existence of written books previous to Panini. If so, it is not from any wish to suppress them."
  (Maxmuller.)
- Thus it seems that Professor Weber would make up his mind to that effect if some one would comply with his desire, and confirm the result of Colebrooke's calculation. But we must ask, on what ground rests this desire, which, in other words, is nothing but a very off-hand slur aimed at Colebrook's scholarship or accuracy."

"But Colebrooke was not only a distinguished Sanskritist, he was an excellent astronomer."

(Goldstucker on Pánini. PP. 75-76).

करून नेहमीं आपछेंच मत खरें आहे, असे समजतात. कोलमूक सारख्या शोधक पंडिताचें मत देखील त्यांजला संमत नसतें; आणि तें खोटें आहे असे सिद्ध करण्यासही ते तयार नसतात. एतावता, केवळ आपख्या मताप्रमाणेंच कोणतीही गोष्ट शाबीद ठरविण्यास ते तत्पर असतीत. आणि कचित् प्रसंगीं झांचीं निराधार मतें खोडून काढ-ण्यास कोणी तयार झाला तर, त्याला वेडा ठरवून, त्याच्यावर शिव्यांचा स्कअस्क भडिमार करण्यास देखील ते कधींही मार्गे पृढें पाहत न हींते.

प्रोफेसर राँथचा वृथादर्प तर गगनांतच मावेनासा आला. त्याचें असे म्हणणें आहे कीं, वेदार्थप्रकाशनार्थ आपल्यासारखे प-

In short, with fantastical certainty he scruples about astronomical facts, and presents fantastical facts with astronomical certainty. I doubt whether this critical method will strengthen the faith of the general public in certain results of Sanskrit philology.'
( Goldstucker on Panini. P. 77 ).

२ हा प्रसंग खुद्द गोल्ड्स्टकर यांजवरच गुजरलेला असल्यामुळें, प्रत्यक्ष त्यांचाच अनुभव त्यांच्याच मुखानें सांगतों. ते झणतात,

<sup>&</sup>quot;Professor Weber, who is also in the service of Worterbuch, suddenly attacked me in this journal, nor, indeed, with any thing that deserves the namu of argument, but with personal abuse of the coarsest kind."

रिश्रम आजपर्यंत कोणीही केले नाहींत. सायणाचार्यानीं जें वेदावर भाष्य केलें, किंवा, इतर टीकाकार व कोषकार, यांनीं वेंदार्थ व्यक्त होण्याच्या हेतूनें जे ने प्रयत्न केले, ते सर्व आपल्या श्रमापुढें फिकेच होत. आतां या गर्वोक्तीची किती किंमत आहे, हें गोल्ड्स्टकरचौ ग्रंथ अवलोकन

मागील पृष्टावरून पढें चालू.

'And of myself he (Weber) says, that my 'orthodox faith in the authority of native exegetes and grammarians' is something perfectly bewildering; indeed, it presupposes the 'derangement of my mental faculties.'

(Goldstucker on Panini. PP. 261-263).

We have, therefore, endeavoured to take the road which is prescribed by philology: to elicit the sense of the texts by putting together all the passages which are kindred either in regard to their words or their sense; a road which is slow and tedious, and which, indeed, has not been trodden before, either by the commentators or the translators. Our double lot has, therefore been that of exegetes as well as lexicographers."

(Professor Roth's commentory on Rigweda. & c.)

a. "A bolder statement I defy any scholar to have met with in any book." \* \* \* Professor Roth passed some time at Paris, and some little time in London also, when collecting his valuable materials for his edition of Yaska's Nirukta.' \* \* \* "Thus, when he began his 'exegetical' work, he was only

## केल्याने वाचकांच्या छक्षांत पूर्णपणें येईछ. परंतु वास्तविक मागील पृष्ठावहन पुढें चालूं.

acquainted with the commentary of Sayana as far as the first Ashtaka; and when he wrote these lines, he may perhaps have known its continuation up to a portion of the third Ashtaka-in other words, no more than a third of Sayana's whole commentary on the Rigveda; and yet he ventures to speak of the whole commentary of Sayana, and to say that he can do what Sáyana was unable to perform? But we almost forget that the words of Professor Roth are by no means restricted to the Rigveda commentary alone; it embraces the commentaries to all the Samhitàs." \* \* \* And yet he has the courage to pass this sweeping condemnation on all these gigantic labours of the Hindu mind, while ignorant of all but the merest fraction of them?" \* \* "I will merely here state that I know of no work which has come before the public with such unmeasured pretensions of scholarship and critical ingenuity as this Worterbuch, and which has, at the same time, laid itself open to such serious reproaches of the profoundest grammatical ignorance" \* \* \*

"Or to speak in plain prose, I shall prove to Professor Roth by means of those same authorities which I have so often impressed on the readers' mind, that his Dictionary has created many meanings without the slightest regard to the grammatical properties of the word, and, in consequence, that

रीतीनें विचार करतां, माथवंसायण हा लहान सहान विद्वान नव्हता. खरोखर, तें एक मोठें प्रचंड घेंड, व जाडीच प्रकरण होतें. तो सर्व शास्त्रांत पारंगत व निपुण होता; आणि पाणिनि, व कात्यायन, हे तर त्याच्या मुखोद्गतच होते. तो मोठा प्रौढ मीमांसाकार आणि प्रसिद्ध वैयाकरणी असे चारही वेदांत तो निष्णात होता, आणि म्हणूनच त्यांनें वेद, ब्राह्मण, व कल्प, यांजवर नामांकित भाष्य केलें. ही त्याची अमूल्य देशसेवा इतकी महत्वाची आहे कीं, त्याबद्दल आम्ही भारतीयांनींचसें

मागील पृष्ठावरून पुढें चालू.

his Vaidik exegesis in all these numerous and important instances has just that worth which a Veda revealed by Professor Roth has in comparison with the Veda of India."

(Goldstucker on Panini. P. P. 248,249-251-252.)

\*. "Mádhava-Sáyana, one of the profoundest scholars of India, the excepte of all the three Vedas as he tells us himself,--of the most important Brahmanas and a Kalpa work, Mádhava, the renowned Mimânsist--he, the great grammarian, who wrote the learned commentary on the Sanskrit radicals, who shows at every step that he has Panini and Katyayana at his fingers' ends--Mádhava, who, on account of his gigantic learning and his deep sense of religion, lives in the legends of India as an incarnation of Siva".—

(Goldstucker on Panini. P. 250).

काय, पण अितल जगानें, सदैन, आपली अत्यंत कृत-ज्ञताच द्र्शिवली पाहिने. तथापि, प्रोफेसर रॉथला. त्याचें इतकें महत्व कोठें वाटतें आहे हैं त्यानें विचाऱ्या साय-णाचार्यास अगदीं मागें ठेवून, आपलेंच घोडें पुढें ढकेंललें आहे; आणि त्या विद्व-मुकुटमण्यास मूर्व ठरवून, आपल्याच मोंवतीं टेंभा पौजळला आहे. त्यानें असें प्रति-पादन केलें आहे कीं, वेदाचा अर्थ युरोपस्थांस जितका चांगला आणि वरोवर समजतो, तितका सायणाचार्याला देखील समजला नाहीं.

e. "But the assurance with which he implies that Sayana was not capable of mastering ten or twenty passages which are at the command of Professor Roth, presupposes, indeed, in his readers a degree of imbecile credulity which is, no doubt, a happy condition of mind for those who rejoice in it, and perhaps that best fitted for reading assertions like these, but which may not be quite so universal as he seems to assume." \*\* \* —"In short, the great Madhava, we are told, had not the proficiency of combining in his mind or otherwise those ten or twenty passages of his own Veda, which Professor Roth has the powerful advantage of bringing together by means of his little memoranda!"

(Goldstucker on Panini P. P. 249--250).

Roth) believe that a conscientious European exegete might understand much more correctly and thoroughly the sense of the Veda than Sayana."

डाक्तर बोटलिंगचें पराक्रम देखील अशाच मास-रयाचे आहेत. त्यानें आपल्या सं-बोटीलंग. स्कृत कोशांत, स्वतःच्या विद्वत्तेच्यों विशेष घमेंडींत, शब्दांचे स्वरूपचे बदलून टाकिलें आहे. परंतु, ह्या घृष्टपणाबद्दल गोल्ड्स्टकरेने त्याचा चांगला सरपूस समाचार घेतला आहे.

. 8 "We have banished completely from the verbal roots the vowels ri. ri. and lri, as well as the diphthongs at their end; for ri. at the end of nominal bases we have substituted ar."

(Preface to the Worterbuch. P. VII. Roth).

After such an expression of opinion, it will, of course, be my duty to show, at the earliest opportunity, that Dr. Boehtlingk is incapable of understanding even easy rules of Pánini, much less those of Katyāyana, and still less is he capable of making use of them in the understanding of classical texts. The errors in his department of the Dictionary are so numerous and of so peculiar a kind--yet on the whole so thorougly in accordance with the specimens I have adduced from his commentary on Panini, that it will fill every serious Sanskritist with dismay, when he calculates the mischievous influence which they must exercise on the study of Sansrit philology."

(Goldstucker on Panini P. 254.)

'Happy Pátanjali! blessed in thy ignorance! Here we have potters who can fabricate—and not

असो. वृथाभिमानास पेटून हे दुराम्रही छोक जितकें जितकें म्हणून दुसऱ्याचे वृथा उणे काढण्यास इच्छितात, अथवा आपलेंच घोडें निरर्थक पृष्टें ढकलण्याविषयीं जितका म्हणून प्रयत्न करितात, तितके तितके ते सदैव फजित पावृन, उलट त्यांच्याच तंगड्या त्यांच्या गळ्यांत येतात, आणि लोकांच्या उपहास्यतेस मात्र अचुक पात्र होतात, असे कोणासही वाटल्यावांचून राहणार नाहीं.

एकंदरीने पाहतां, कांहीं कांहीं पाश्चात्य केवळ अध्यी हळकुंडानेंच पिंवळे होऊन, आपल्या विचारसमतेची शू-न्यता अगदीं घडघडीत प्रकट करितात. त्याचीं अशा

मागील पृष्ठावरून पुढें चालू

simply meanings of words, but the very words themselves, and words, too, which you have laboured so earnestly, so learnedly, so conscientiously, to save from the pottering of all future 'exegetes and lexicographers.' Nay, we have, too, men who can repair to these potters, and call for, and admire, their linquistic wares!'

(Goldstucker on Panini. P. 258).

"And all this outrage, not only against the interests of science and truth, but against the commonest rules of decency, was committed in a series of planned attacks, because I had warned the Sanskrit Worterbuch of the danger of its career, and had not expressed any admiration for Dr. Bochtlingk's competence or scholarship."

(Goldstucker on Panini P. 265).

प्रकारची अनेक उदाहरणें दाखवितां येतील. सबब, त्यांकडे आमच्या **भार्**तीयांनीं विशेष लक्ष पोहोंचिविलें पाहिजे. नाहीं तर त्यांच्या मनावर भलतेच संस्कार होण्याचा संभव आहे. कारण, कांहीं नामांकित अपवाद खेरीज करून बाकीच्या बहुतेक पाश्चात्यांचा असा कांहीं भल-ताच ग्रह होऊन गेला आहे कीं, आपलें तेवहें चांगलें आणि आशियस्थांचें, व त्यांतही विशेषतः भारतीयांचें तेवढें वाईट. तेव्हां, अशा प्रकारच्या मनाच्या दूषित अव-स्थेंत, ते उघड रीतीनें पक्षपाताचे छेख छिहितात, यांत नवल नाहीं. यासाठीं, भारतीयांनीं अशा एकतर्फी आणि पक्षपाती छेखांवर भरंवसा न हैवितां, सर्वप्रकारच्या ग्रं-थांचें अवज्ञीकन करावें. साधकवाधक कारणांचा पूर्ण विचार करावा. आपल्या मनाची पक्की खात्री करून ध्यानी. विषयाच्या स्वरूपाप्रमाणें दूरवर नजर पोर्हीचवावी. व नंतर आपल्या मनाला कायमचें वळण द्यार्वे. नाहीं-पेक्षां, असल्या अनर्गल लेखांनी आपल्या मनावर दृष्ट संस्कार होऊन, ह्या अतिपुराण भारतीय राष्ट्रावर वि• शेष शोचनीय परिणाम घडून आल्याशिवाय खचित राहणार नाहीं.

तथापि, मुदैवेंकरून कांहीं पाश्चात्य फारच सरळ, अगदीं निरामिमानी, आणि सदैव भववाद. निःपक्षपाती आढळतात. अर्शी रत्नें त्या त्या देशाचे खरोखर अमूल्य अलंकारच होत, यांत विलकुल संशय नाहीं. गोल्ड्स्टकर तार्र्या सरळ आणि विद्वान पंडितास देखील, आम्हा भारतीयांच्या पौराण-त्वाविषयीं, तसेंच त्यांचें पांडित्य, विद्वत्ता, शास्त्र, आणि कला, इत्यादिकांविषयीं बहुत अभिमान वाटतों. व हिंदुचें

e. "But whence was it that they (European scholars) were able to unfold to us the first secrets of ancient Hindu religion, of ancient Hindu philosophy and scientific researches? It was through the aid of the commentaries, in the first rank of which stands that of Pantanjali; in the second, the works of those master minds, the most prominent of whom are Sänkara and Mädhava Säyana. Without the vast information these commentators have disclosed to us, with outtheir method of explaining the obscurest texts, in one word without their scholarship, we should still stand at the outer-doors of Hindu antiquity."

(Goldstucker on Panini. P. P. 241-242.)

v. "Still a Provocation of this kind alone would have as little induced me to take up my pen now as it did heretofore; but when I see the public told authoritatively, yet without any proof, that Säyana teaches that understandering of the Veda which was current in India no longer than a few centuries ago;—when I see that the most distinguished and the most learned Hindu scholars and divines—the most valuable, and sometimes the only source of all our knowledge of ancient India

भगीरथ प्रयत्न आणि त्यांचें बुद्धिप्रागरुम्य, त्यांचें मति-वैभव आणि निरुपम वैदग्ध्य, इत्यादिकांविषयीं ते वारं-वार स्तुति करितात.

#### मागील पृष्ठावरून प्ढें चाल्.

are scorned in theory, mutilated in print, and, as a consequence, set aside in the interpretation of Vaidik texts; -when I see that the most ancient readers of Hindu antiquity are interpreted to the Europeon public in such a manner as to cease to be that which they are; -when a clique of Sanskritists of this description vapours about giving us the sense of the Veda as it existed at the com-mencement of Hindu antiquity;-when I see that the very forms of the language are falsified, and that it is made a principle to slur the grammar of Pānini, and to ridicule those who lay stress on it;when I see that one of the highest grammatical authorities of India is schooled for a "want of practice and skill", while this censure is passed with. out even an understanding of the work to which it refers ;- when I see that they who emphatically claim the epithet of "veracious" make statements which are the very reverse of truth;-and when I consider that this method of studying Sanskrit philology is pursued by those whose words apparently derive weight and influence from the professorial position they hold ;- and when, moreover, departing from rule and precedent, I see the journal of a distinguished Society-I fully hope through an

अस्तुः कारणपरत्वे बरेंच विषयांतर झालें. परंतु तसें केल्याशिवाय गत्यंतरच नव्हतें. सबब आतां प्रकृत विषयाकडे वळूं.

### व्याकरणशास्त्र.

सदरहू <mark>महाकाञ्या</mark>नंतर भाषेच्या संबंधानें अति मह-त्वाचा ग्रंथकार म्हटला म्हणजे पाणिनि होय. याच्या अद्वितीय

मागील पृष्ठावहन पुढें चालू.

oversight of its Editor, though a Professor of Sanskrit himself—permanently made the channel for propagating such statements as I have described and qualified, together with these scandalous personal attacks and calumnies,—then I hold that it would be a want of courage and a dereliction of duty If I did not make a stand against these Saturnalia of Sanskrit Philology". "On this ground I have raised my voice, however feeble and solitary for the moment, and have endeavoured to examine the competence of those who set themselves up as our masters and authorities. On this ground I have endeavoured to vindicate for Pánini the position he holds in Sanskrit literature, and the position he ought to hold amongst honest Sanskrit philologers."

(Goldstucker on Panini P. P. 267-268.)

बुद्धिमत्तेची जेवडी म्हणून तारीफ करावी तेवडी थोडीच.
सर्व भाषांचा मूळ पाया व्याकरणच असल्यामुळे, त्यांतील एकंदर राव्दांचे शास्त्रीय विवेचन, त्यांची मूलेत्पत्ति, तत्-संवधीं संक्षिप्त विवरण, त्यांचे यथोचित नियमन, आणि भाषेचे यथार्थ संगोपन, इत्यादि सर्व गुणांनी अलंकृत व परिपूर्ण असा ग्रंथ किती महत्वाचा व अवस्य आहे, हें प्रस्तुतच्या विद्याविलासविभूषित अशा एकोणीसाव्या शतकांत तरी, जास्त विस्ताराने सांगण्याची कांही अवस्यकता आहे, असे वाटत नाहीं.

हा अमूल्य ग्रंथ म्हटला म्हणने अष्टाध्यायी होय.
ह्यांत संस्कृत भाषेची अत्यावश्य
तत्कृत अद्याध्यायी सेवा आमच्या जगद्विरूयात पाणिनीनें फारच आश्चर्यकारक रीतानें व अतीव मार्मिकपणानें
केलीं आहे. आणि म्हणूनच त्या पुराण व सर्वमान्य
फ्रिपीविषयीं, खालीं लिहिह्याप्रमाणें यथार्थ वर्णन आहे.

येनधौतागिरःपुंसां विमलैःशब्दवारिभिः । तमश्राज्ञानजं।भेत्रं तस्मेपाणिनयेनमः॥

जी संस्कृत भाषा प्रगल्भ, विस्तीर्ण, आणि परिपक्षः,
जिच्यांतील शब्दसंग्रह अपारः, व
तिचें खरें महत्व व
उयांतील रूपांची साधनिकाही अतिविचित्रः, अशा भाषेचें नियमन ज्यांने

अवध्या १९८६ सूत्रांत केलें; व तेंही लाघवचमत्कृतीनें विस्षित करून, ज्यानें भारतीयांची जगद्वंच भाषा शब्दरूपजलानें अगदीं शुद्ध केली; व ज्यानें अज्ञानजन्य मतिश्रमाचें सर्वयेव निरसन केलें; त्या पाणिनीनें केवळ आपल्या बुद्धेश्वर्याच्या योगानें अखिल जगास सकौतृका-श्चर्य तोंडांत बोटें वालावयास लाविलें, याबद्दल जेवेंदें वर्णन करांवें तेवेंदें थोडेंच.

पाणिनीचा काल इ. स. पूर्वी ७०० वर्षे अमृन, त्याच्या अगोदर वर्राच वर्षे प्रसिद्ध वैयाकरपाणिनीचाकाल. णी शाकरायन याने शब्दानुशासन स्रण्यन एक ग्रंथ केला होता. त्याजवरच यक्षवर्मा नामक जैनानं चिंतामणिवृत्ति या नांवाची टीका केलेली आहे. पाणिनीनंतर महत्वाचे वैयाकरणी म्हटले म्हणजे कात्यायन व पतंजिल हे होत. ह्यांपैकी पहिल्याने

अष्टाध्यायीस परिशिष्टादाखल अ-भ्वन्नार. नेक वार्तिकें रिचेटी असून, दुस-च्यानें हीं वार्तिकें आणि अष्टाध्या-

यीचीं सूत्रें, यांची चांगली व नीट व्यवस्था लावृन महा-

(Early History of the Dekkan) By Dr. Bhandarkar. P. 8.

<sup>\*. &</sup>quot;Panini, therefore, must have flourished in the beginning of the seventh century before the Christian-era, if not earlier still."

भाष्य नामक एक विस्तीर्ण ग्रंथ तयार केला. त्यानंतर हरदन्, चंद्र, भीमसेन, वंगेरे लहान मोठे वैयाकरणी झाले. परंतु ह्या सर्वीत अत्युत्तम टीकाकार ह्यण्न, फार नांवाजलेले आणि विशेष प्रसिद्धीस आलेले असे भट्टोजीं-दीक्षित होत. यांचें राहणें श्रीक्षेत्र काशी येथें असून, त्यांच्या वंशानांस त्या क्षेत्रीं अप्रपूजेचा मान अज्ञूनपर्यंत देखील चालत आहे.

हे भट्टोजीदीक्षित अगदीं अर्वाचीन असून, त्यांजला होऊन गेल्याला मुनारें दोन अदी-भट्टोजिदीक्षितकत्त चर्रो वर्षच झालीं असावीत. त्यांनीं पाणिनीच्या सर्व प्रसिद्ध अष्टाध्या-यीवर कौमुदी या नांवाची सर्वमान्य दृत्ति केलेली आहे. ती इतकी अलीकडील असतांही, सायणाच्या वेदंभाष्याप्रमाणें तिचें महात्म्य व पंडितमान्यता लागलींच स्थापित होऊन, काशिकादि वृत्तीपेक्षां देखील तिचें आजिभित्तीस मोठें प्रामाण्य मानलें जातें.

आतां पाणिनीच्या कालाविषयीं प्रोफेसर वेवर्नं जी

पाणिनीच्या काला उत्प्रेक्षा वेतली आहे त्याबद्दल थोडा
संबंधी डर्भवलेल्या विचार करूं. त्याचे ह्याणणे असे कीं,
शंकेचें विवारणः पाणिनीनें आर्ल्या अष्टाध्यायीच्या सूत्रांत 'यवनानी' शब्दाच्या घटनेविषयीं नियम
सांगितला असून, त्याच्या मतें 'यवन' शब्द केवळ

प्रीक वाचकच होय. प्रीक छोकांचा हिंदुस्थानांत प्रवेश शिकंदर बादशहाच्या कारकीदींत झाछा; आणि त्या राजपुत्रानं या भरतखंडावर स्वारी इ. स. पूर्वी ३२७साव्या वर्षी केछी. तव्हां अर्थातच प्रोफेसर मजकूर यांच्या समजुतीप्रमाणें पाणिनीचा काछ सहरहू साछानंतरचा असावा. आतां ही गोष्ट केवळ निराधार असूनहीं सदरहू प्रोफेसर ती अगदींच सिद्धवत्शी मानतात. परंतु, वास्तविक पाहतां तसा यत्किंचितही प्रकार नसून, श्रोधकबुद्धीनें विचार केछा असतां असें दिसून येतें कीं, 'यवन' शब्द केवळ प्रीकवाचक नसून तो भारतीयां शिवाय इतर छोकांचा संज्ञक होय. व त्या कामीं, प्रोफेसर छासेन् आणि प्रोफेसर सुलैर यांचें देखीछतसेंच मत आहे.

अस्तु. आतां पाणिनीच्या अष्टाध्यायीरूपी सुंदर, पाणिनीच्या अष्टाध्या- विचित्र, आणि भव्य मंदिराविषयीं, यीविषयीं इतर राष्ट्राचे पृथिवीवरील इतर राष्ट्रांचा काय अभिप्राय आहे त्याबद्दल थोर्डेर्से दिग्-

<sup>§. &</sup>quot;Yavana is int the exclusive name of the Greeks or Ionians. Professor Lassen has proved that it had a much wider meaning, and that it was even used of Semitic Nations."

Output

Description:

<sup>(</sup>Maxmuller's Anc. Sans. Lit. P. 501).

According to Goldstucker, Yavanáni alluded to by Panini was the Persian cunciform alphabet.

<sup>(</sup>Goldstucker's Panini P. 17.)

दर्शन करून, पुढील विषया कडे वळृं. हा विषय किती महत्वाचा आहे हें त्याच्या स्वरूपावरूनच कळण्या सारखें आहे. कारण, संपूर्ण माहितीने परिप्छुत असा व्याकरणावरील ग्रंथ पाणिनीच्या अष्टाध्यायीशिवाय, अखिल जगत्तलावर कोर्टेही नाहीं. शब्दव्युत्पत्तीच्या संबं-धानें साद्यन्त विवेचन तर ह्यांत अप्रतीम रीतीनें केलेंलें दिसर्ते. धातुब्यवच्छेद फारच मार्मीकपणाने केल्याचे आढ-ळून येते. लघुविवेचन पद्धतीविपयीं तर त्या ऋषिवयीचा हातखंडा. आणि भाषामुछतत्वाची विवेचनपद्धति, व तत्सं-बंधीं अथवामून इतिपर्यंत विस्तीणे ऊहापोह, यांत त्याची बरोबरी आजपर्यत कोणी देखील केली नसल्यामुळें, हें अनुपम लावण्यरत्न, आपल्या अद्वितीय तेजाने विद्वज्जन-समूहास व पंडितवृन्दांस आल्हाद देऊन, तें पुराण व अक्षय प्रभेने मंडित होत्साते, नर्सेच्या तर्सेच निरंतर चमकत राहिलेलें आहे.

प्रसिद्ध इतिहासकार एलफिन्स्टन् हे तत्संबंधानें असें लिहितात कीं:—

"The language (Sankrit) so highly commended seems always to have received the attention It deserved. Panini, the earliest extant writer on its grammar, is so ancient as to be mixed up with the fabulous ages. His works and those of his successors have established a system of grammar he most complete that ever was employed in arranging the elements of human speech."

(History of India. P. 282.)

जर्भनी देशांत आजकाल संस्कृत भाषेचा अभ्याम विशेष जारीने सुरू असून, तो तिकडील गुणज्ञ लोक फार्च परिश्रम घेऊन कारितात. त्यामुळे त्यांस आमच्या गीर्वाण भाषेचें खरें स्वरूप, व यथार्थ तत्व, हीं कळून आलीं आहेत. प्रोफेसर वेवर हे एक तहेशस्थच शोधक आणि विद्वान् पंडित असून, ते पाणिनीच्या व्याकरणा-विषयीं असे लिहितात कीं:—

"And we at once pass into the magnificent edifiee which bears the name of Panini as its architect, and which 'pustly commands the wonder and admiration of every one who enters. Panini's grammer is distinguished above all similar works of other countries, partly by its thoroughly exhaustive investigation of the roots of the language and the formation of words; partly by its sharp precision of expression, which indicates with an enigmatical succintness whether forms come under the same or different rules. This is rendered possible by the employment of an algebraic terminology of arbitrary contrivance, the several parts of which stand to each other in the closest harmony, and which, by the very fact of its sufficing for all the

phenomena which the language presents, bespeaks at once the marvellous ingenuity—of its inventor, and hts prefound penetration of the entire material of the language."

(History of Indian Literature, P. 216.)

## आमच्या संस्कृत व्याकरणशास्त्राविषयीं मोकेसर मोक्ष-मुलर हे असे लिहितात कीं:—

'The achievements of the Brahmins in grammatical analysis, which date from six centuries before Christ, are still unsurpassed by any nation."

#### (D. N. Speeches and Essays, P. 5.)

ज्या काळी शब्दव्युत्पत्ति आणि भाषातत्व, यासंबंधाने पृथ्वीवरील यच्यावत् राष्ट्रं केवल अज्ञानांधकारांत होतीं, अशा वेळीं, झणजे सुमारें २२५० वर्षांपूर्वी, आमर्चे भाषाशास्त्र अगर्दी पूर्णत्वास जाऊन पोहोंचलें होतें; आणि आमची व्याकरणमीमांसा ही शास्त्रीय विवेचनाच्या अत्युच शिखराप्रत जाऊन ठेपली होती यावि-ष्यी डाक्तर हंटर असे झणतात कीं:—

"The science of Language, indeed, had been reduced in India to fundamental principles at a time when the grammarions of the West still treated it on the basis of accidental resemblances; and modern philology dates from the study of Sanskrit by Enropean scholars. Panini was the architect of sanskrit grammar; but a long succession of grammarions must have laboured before

he reared his enduring frabric. The date of Panini has been assigned by his learned editor Bohtlink to about 350 .B .C. The grammar of Panini stands supreme among the grammars of the world, alike for its precision of statement, and for its thorough analysis of the roots of the language and of the formative principles of words. By employing on algebraic terminology it attains a sharp succintness unrivalled in brevity, but at times enigmatical. It arranges, in logical harmony, the whole phenomena which the Snskrit language presents, and stands forth as one of the most splendid achievements of human invention and industry."

(The Indian Empire. P. P. 100--101.)

# नाटकें व काठ्यें

पाणिनीनंतर आमच्या सर्वमान्य गीर्वाण भाषेस' अलंकत करणारीं. आणि तिज्ञा कविरत्नविषाकाचें सर्व जगत्तलावर अत्यच स्थानापन्न फल. होण्यास कारणीभूत हाणारीं, अशीं केवळ आमत्री कविरत्नेच होत ह्यांनी संकत भाषा येव-ढ्या थोरवीस आणिली आहे कीं, तिचा भाग्योदय होऊन आजमित्तीस कमीत कमी हजार पांचरों वर्षे लोटली अस-

तांही, तिच्या ऐश्वर्याविषयी विद्वज्जनांची जिज्ञासा, तिच्या सौन्दर्याविषयीं पंडितांचें कुतूहरू, तिच्या माधु-र्याविषयीं मधुत्रतांची लालसा, व तिच्या परिपक्ते-विषयीं गुणग्राहकांचें वात्सल्य, हीं बिलकुल कभी होत नाहींत. इतर्केच नाहीं तर, तीं उत्तरोत्तर वाढतच चाललीं आहेत. बरें, अशा विस्तीर्ण भाषेचा साठा देखील तिच्या ऐश्वर्यानुरूपच आहे. किंबहुना, या **गीवीण** भाषोद्धींत, नानाप्रकारच्या व हरएकवावतीच्या विषयावर असंख्य ग्रं-थावली आहे, ती पाहिली ह्मणजे आमच्या पूर्वजांच्या बुद्धि-वैभवाचे, व त्यांच्या उत्साहशक्तीचें, फारच आश्चर्य वाटतें. असा अचाट प्राचीन य्रंथसमूह पृथिवाच्या पाठीवर ह्या भरतखंडाशिवाय अन्यत्र कोठें देखील दृष्टीस पडत नाहीं. पाश्चिमात्य देशांतील अति जुनाट अगणि नष्टवैभव अर्ज्ञी जी राष्ट्रे **ग्रीस** आणि रोम, तीं सुद्धा आमच्या भरत-खंडाच्या प्रखर तेजापुढें सविनय नमून, त्याच्या तीव्र बुध्यै-श्वर्योंने विस्मित होत्सातीं, सकौतुक श्वर्य माना डोलवितात.

संस्कृत प्रथावली-ष्या अनंतरवाविषयी ह्या संबंधाने **सरविल्यम् जोन्स्** सरजान्म् याचा अभि- अर्से लिहितात कीः— प्राय.

'Wherever we direct our attention to Hindu literature, the notion of infinity presents itself; and surely the longest life would not suffice for a single perusal of works that rise and swell protabirant like the Himálayas, above the bulkiest compositions of every land beyond the confines of India.

अस्तु. ह्या कविमाष्टिकेतील प्रत्येकाचे विवेचन करण्या-विषयीं प्रस्तुत ग्रंथाची योजना हूनाहीं. कविश्रेणीः सबब त्यांपैकीं जे कविगुंगव असून सर्वीनुमर्ते अत्युदकुष्ठ व श्रेष्ठतर आहेत, त्यांजविपयींच दोन शब्द लिहिण्याचें मनांत आणिलें आहे.

ह्या श्रेष्ठ किविश्रेणींत देखील, अत्युत्तम आणि अग्रेसर असा कालिदासच होय. त्याची कालिदास. अलोट किताशाक्ति; त्याचे काल्यर-सानें थवथबेलेलें असें मनोहर काल्य; सृष्टिवैभव वर्णन करण्याचें त्याचें अद्भुत सामर्थ्य; त्याचें मानुपीय स्वभावाचें मर्भभेदक ज्ञान; त्याचा तदन्तर्गत पूर्ण परिचय; त्याची अनुपम रसज्ञता; त्याचे हृदयद्रावक उपमाचातुर्य; त्याच्या विलक्षण कल्पनेची सौन्दर्यश्री; त्याचें अप्रतीम बुद्धिवैभव; आणि त्याची उदात्त विचारसरणी; इत्यादि गुणांनीं, त्याचें श्रेष्ठत्व ह्या मृतज्ञवर, सर्व राष्ट्रांतील विद्वज्ञनांत, आपोआपच स्थापित झालें.

कालिदासाचा काल निश्चयात्मक समजत नमल्या-स्राचा काल. मुळें त्याची आजपर्यंत बरीच ओडौं-ताण चालली आहे. विद्वज्जन-समूहांत देखील तत्संबंधीं भतभेद आहे. कोणी झणतात

तो इसवी श्रकाच्या आठव्या शतकांत झाला असावा. कोणी ह्मणतात सहाव्या शतकांत. कोणी ह्मणतात तिसऱ्या शतकांत. आणि कोणी ह्मणतात पहिल्या शतकांत. परंतु हर्छी अगर्दी नृतन शोधावरून असे खात्रीपूर्वक कळून येते कीं, तो प्रसिद्ध विकमादित्य राजाच्या कारकीर्दीत, ह्मणजे इसवी सनापृत्री ५६ वर्षे उदयास आहा होता.

कालिदासाने मुख्य अंथ हाटले हाणने, काव्यांत १ ऋतुसंहार, २ कुमारसंभव, ६ रघुवंश, ४ मेयदूत, आणि ९ सेतु-त्याचे प्रंथ. कान्य, हे अमृन, नाटकांत १ शाकुंतल, २ विक्रमो-र्वशी, व ३ मालविकाग्निमित्र, हे होत. यांखेरीज १ प्रश्नी-त्तरमाला, २ असज्जनवर्णन, २ हास्यार्णवनाटक, ४ कर्पूर-मंजरी, ५ स्यामलादंडक, ६ भोजचंपू, 😉 रामायणंचपू ८ महापद्माष्टक, ९ गंगाष्टक, १० राक्षसकाव्य, ११ पुष्प-बार्णावेलास, १२ श्रुतबोघ, १३ शृंगारतिलक, आणि १४ शुंगारसाष्ट्रक, हे ग्रंथ देखील त्यानैच केले असल्याविषयीं प्रसिद्धि अमून, त्यांतील शेवटले तीन हर्छी उपलब्ध व सर्वांस महरूर आहेत; आणि वाकी राहिल्यांपैकीं कांहीं इपलब्ध नाहींत, व कांहीं त्याच्या नांवावर मात्र विकले जातात अशी कल्पना आहे.

ऋतुसंहारांत षड्ऋतुंचें वर्णन असून, त्यांत मिन्नभिन्न

ऋर्त मृष्टीचीं निरनिराळीं रूपें कशीं दृष्टीस पडतात, आणि मृष्टिचमत्कृतीचें ऋतुसंहार. वैभव करें भासमान होतें. याविषयीं वर्णन आहे. यांतील विशेष गुग ह्मटले ह्मणजे मधुर व कोमल पद्रचना, आणि सा-र्द्रअर्थनिवंधन, हीं होंत*.* कुमार संभवांत ठिकठिकाणी विचि-त्र देखाव्यांचें मनोहर वर्णन केलें अमून, त्यांत शृंगार आणि करुणारस यांचें त्टदयद्रावक मिश्रण द्रग्गोचर होतें. प्र-र्ुत काव्यांत, ''कुमार संभव'' ह्मणजे ''कार्तिकेयाचा जन्म,'' याविषयींचा कथाभाग असून, त्याचे सात सर्ग आहेत. परंतु अलीकडे त्याचे आणखी दहा सर्ग असल्याविषयी शोध लागला आहे. तथापि, ते कालिदासकृत नसून, ते त्याच्या एकाद्या शिष्यानेंच रचले असार्वे असे बहुमत आहे. सर्व काञ्यांत रग्नुवंश हें का-रघुवंश. लिदासाचें अत्युत्कृष्ठ काव्य होय. यांतील उत्तम भाषाप्रादी, सुरेखवर्णन, उदात्त रचना, आल्हादकारक पदलालित्य, आणि भिन्न भिन्न रसोचा समयोचित आविर्भाव, इत्यादि गुणांनीं हें अलंकृत

याताल उत्तम भाषाप्रादा, सुरखवणन, उदात्त रचना, आल्हादकारक पदलालित्य, आणि भिन्न भिन्न रसोंचा समयोचित आविभीव, इत्यादि गुणांनी हें अलंकृत असल्या कारणानें, त्याचा यशोध्वन स्वयमेवच स्थापित होउन, तें श्रेष्ठत्वास पावलें. यांत दिलीपापासून तोंतहत अग्निवर्णन म्हणून जो रघु वंशांतील शेवटचा राजा झाला त्यापर्यतच्या वंशांवलीनें वर्णन आहे.

मेषपूत. मेघद्तांत म्हणण्या सारिखें कांहीं

देखील संविधानक नसतांही, त्यांत कालिदासाने आपली अलोट करपनाशक्ति, अद्भुत बुद्धिवभैव, आणि अति तीत्र कैवित्व दाखविल्याचें दिसतें. कारण, यांतील विषय म्हटला म्हणजे कायतो, एका शापाभिहत यक्षाने रामगिरीपासून अलकापूरीपर्यंत आपल्या विरहाने विव्हल झालेल्या कुशांगी स्त्रीस, मेघरूपी दृताबरोबर पाठविलेला नि-रोपच होय. याप्रमाणे या खंडकाव्याचा पाया इतका निर्नीव अमूनही, त्यावर उभारलेली इमारत इतकी दढतर, भन्य, टुमदार, आणि रमणीय भारते की, तिच्यांतील प्रत्येक देखावा डोळ्यापुढें मूर्तिमंत उभा राहतो, व तिच्यांतीछ प्रत्येक गोष्टीचें वर्णन अगदीं हुवेहूब असल्यामुळें, तें जणुकाय त्या त्या गोष्टीशी आपला प्रत्यक्षच परिचय करून देत असल्याचें दिसतें. वर्षाकालीं मेघाचें दर्शन, तदानुषंगिक चित्ताची अतीव विव्हल वृत्ति, त्या समायाचे भिन्न भिन्न देलावे, पक्षांचें पर्यटन, मृष्टिचमत्कृतीचे मनावर झालेले संस्कार, मेघमार्गनिर्देश, तदनुसार नाना-विध स्थलप्रकाशन, आणि त्या सर्वाचें सुरेख वर्णन, हीं यांत फारच मार्मिकपणानें साधलेली आहेत. सेतुकाच्यां-

तील पदलालित्य फारच चटकदार सेतुकाव्यः अस्न, त्यांतील शब्दरचना मधाने थबथबलेल्या फळाप्रमाणें अति मधुर आहे. याविषयीं प्रसिद्ध बाण कवि आपाल्या हुपैचरितांत अर्से लिहितो कीं:- कीर्तिः **मवरसेनस्य**प्रयाताकुमुदोज्ज्वला । सागरस्यपरंपारम्कपिसेनेव सेतुना ॥ निर्गतासनवाकस्यकालिदासस्य स्किषु । प्रीतिर्भषुरसाद्रीसुनंगरीष्टिव जायते ॥

काञ्यापेक्षां कालिदासाची नाटककार म्हणून फारच ख्याति आहे. त्याचे अत्युत्तम आणि जगद्विख्यात नाटक म्हटलें म्हणजे शाकुंतल होय. या नाटकाच्या योगानें त्याचे अलौकिक गण युरोपखंडांत व इतर पाश्चिमात्य राष्ट्रांत तात्काल पस-रून, त्याची कीर्ती अमर झाली, आणि त्याविषयीं सर्वीचें कुतृहरू सतत जागरूकच राहिर्हे. आमच्या **संस्कृत** शास्त्र भांडाराची व अपूर्व काव्योदधीची माहिती, पाश्चिमा-त्यांस थेट गेल्या अठराज्या शतकापर्यंत नव्हती, असे ह्मटलें तरी चालेल. संस्कृत भाषेत्री विदेश अभिस्किच पाश्चिमात्यांस लागण्याला, मुख्यत्वेकह्न सर् विल्यम् जोन्स हाच कारणीभृत झाला, असे ह्मणण्यास काहीं हरकत आहे अमें वाटत नाहीं. हा प्रसिद्ध विद्वान् गृहस्थ सुमारें शंभर वर्षीमार्गे बंगाल्यांत न्यायाधीश होता. त्यावेळीं त्याला आमच्या एका पंडिताकडून असे कळलें कीं, संस्कृत भाषेत कांहीं अपूर्व नाटकें, सुरम्य कार्व्ये, आणि नानाविध शास्त्रकलाप आहेत. ही गोष्ट त्याला सम-जतांच त्यानें त्याभाषेचा अति परिश्रम घेऊन अम्यास केलाः

पुढें कांहीं कालानें त्यांत त्याची चांगली प्रवीणता झाल्या-वर, त्याने शाकुंतलाचें इंग्रजीत भाषांतर करून इ० स० १७८९ साछीं तें युरोपांत प्रसिद्ध त्याचें भाषांतर. केलें. त्यामुळें, आमच्या ह्या कवि-**पुंगवा**ची अनरामर कीर्ती प्रथमच देशांतरास जाऊन सर्व भूभंडलावर पसरली. इतकेंच नाहीं तर, त्यायोगानें युरोपांतील अनेक पंडितांचें मन अगदीं वेधर्के जाऊन, त्यांनीं संस्कृताचा अभ्यास फार झपाट्यानें चालविला. त्यानंतर त्यांस या संस्कृत खाणीचें अत्यु-ज्ज्वल तेज दृष्टीस पडून, त्यांतील अमूल्य रत्ने व कनक-मय अलंकार, हे यचावत् धुंडाळून काढून तीं सर्व स्वस्थानापन्न करण्यासाठीं, त्यांनी आपर्छे तनमनधन खर्च केलें, व अजून देखील खर्च करीत आहेत; तेणें-करून त्यांच्या प्रयत्नाचें चीन होऊन, त्यांच्या परिश्रमा-चेंही साफल्य झालें. याप्रमाणें **संस्कृत** भाषेच्या अम्या-सास विशेष प्रोत्साहन मिळार गमुळें, त्याचा आरुहाद-कारक परिणाम तेव्हांच उदयास येऊं लागला.

असो. शाकुंतलाचा केवळ भाषांतररूपार्ने रसास्वाद त्याविषयींची युरोप घेऊन देखील जर्मनींतील प्रसिद्ध बेडांतील कीर्ति व पा- किन गेटी, प्रख्यात तत्वनेत्ता श्विमात्यांचा अभिप्रायः हंबोल्ड, मर्मज्ञ व रसिक गोएथ, आणि सर्वीस महाशूर असा विद्वान् क्रेजेल, यांनी

आनंदभरांत टाळ्या पिटल्या, व सकौतुकाश्चर्य माना होलिक्या. मग अज्ञा रासिकजनांनींही कालिदासचम-रकृति स्वयमेव संस्कृतांतच अवलेकन केली असती तर त्यांच्या आनंदास काय पारावार होता? आमच्या किवियासंबंधी पाश्चात्यांचे अभिप्राय लक्षांत टेवण्या-सारखे आहेत, सबब ते या खालीं थोडक्यांत देतों:—

"Kálidása the celebrated author of the Sakuntala, is a masterly describer of the influence which Nature exercises upon the minds of lovers. Tenderness in the expression of feeling, and richness of creative fancy have assigned to him his lofty place among the poets of all nations."

(Alexander von Humboldt.)

"No composition of Kalidasa displays more the richness of his poetical genius, the exuberance of his imagination, the warmth and play of his fancy, his profound knowledge of the human heart, his delicate appreciation of its most refined and tender emotions, his familiarity with the workings and counter-workings of its conflicting feelings, in short, more entitles him to rank as the shakspeare of India."

(M, Williams,)

शकुंतला नाटकाविषयी एक प्रासिद्धसुभाषित लो-कांच्या तोंडी आहे, त्यावरून तत्संबंधी लोकप्रियता सहनी ध्यानांत येण्यासारखी आहे.

## काव्येषुनाटकंरम्यंतत्ररम्यंशकुंतला । तत्रापिचचतुर्थोकस्तत्रश्लोकचतुष्ट्यम् ॥

पूर्वीच्या कांहीं विद्वज्ञनांच्या मतें कालिदासांचा अत्युज्जवल गुण ह्यटला ह्यणजे उपमाचातुर्य; परंतु लरो- खर पाहतां त्याच्यांत अर्थगौरव आणि पदलालित्य, हीं देखील तितक्याच उत्कट प्रमाणांनी दिसून येतात. कां- हींचें असें मत आहे कीं, अर्थगौरव असें भारवीचें; पदलालित्य असें दंडीचें; उपमा अशी कालिदासाची; आणि सदरहू तिन्हीं गुण माघ कवीच्या गर्यों होतं.

असो. अर्से नरी आहे तरी कालिदास हा सर्व गुणांनी श्रेष्ट असल्यामुळें, त्याची कधीन्द्रांत कालि-दासाची गणना. वस्य आहे. इतकेंच नाहीं तर, एकं-

दर कविसमूहाची गणना करितांना, प्रथमतः जी करंगळी मोडाक्याची ती त्याच्याच नांवाने, व तत्सन्मानार्थ, मोडछी भोहिने. कारण,

> पुरा कवीनां गणना प्रसंगे कानिष्टिकाऽधिष्टित काल्ठिदासः । अद्यापितचुल्य कवेरभावात् अनामिकासाऽर्थवती बसूव. ॥

१ उपमा कालिदासस्य भारवेरर्थगौरवम् । दंडिनः पदछालित्यं माघे संतित्रयो ग्रुणाः ॥ अतिप्रसिद्ध व महान् पराक्रमी राजाधिराज विक्रमा-दित्य, याच्या पदरीं जी नैवरतें होतीं त्यांपैकींच एक कालिदास होय. हीं नवरतें धन्वंतरि, क्षपणक, अमरसिंह, शंकु, वेतालभट्ट, घटकर्पर, कालिदास, वराहमिहिर, आणि वररुचि, अशीं असल्याविषयीं आस्त्यायिका आहे.

आतां, या नवरत्नांच्या कालाविषयीं जरी बराच विवाद आहे तरी, त्या नांवाचे दुसरे पुरुषही अन्यकाळीं उदयास येण्याचा संभव असल्यामुळें, सदरहू रत्नें विक्र-मादित्याच्या दरबारीं चमकत होतीं, याविषयीं विशेष साशंक होण्यास कारण नाहीं. व याचीं अनेक उदाहरणेंही संस्कृत इतिहासांत मिळूं शकतील.

कालिदासानंतर त्याच्याच तोडीचा, तथापि दुसन्याः शेजेचा किन, भवभुति होय. याची भवभूति, व त्याचे कायतीं तीनच नाटकें प्रसिद्ध आहेत. १ मालतीमाधवः २ महावीरचिरितः, व उत्तररामचरितः यांपैकीं, पहिलें केवळ काल्पनिकच असून, दुसरीं दोन ऐतिहासिक आहेतः मालतीमाधवांतील प्रधानरस श्रृंगाः पलतीमाधवः रच होय. तथापि भयानक, अद्भुत, वीर, व करुण, या रसांचाही मनाहर विलास ह्या किनरः स्नार्ने पांचल्या अंकांत प्रसंगविदेशीं कारच खुवीनें आदि-

प्कृत केला आहे. कपाल कुंडलेनें मालतीस नेल्यावर माधव अगदीं निराश होऊन, संध्याकाळच्या समयीं सम-शानांत फिरत असतां, पिशाचांच्या चेष्टा त्याच्या दृष्टीस पडल्यावरून, त्यांचें त्यांने वर्णन केलें आहे. त्यांत भयानक आणि बीमत्स रस इतके सुरेख उतरले आहेत कीं, ती अपू-वयोजना अगदीं योग्यस्थलीं झाल्यासारिखें दिसतें. यांतील भाषा फारच प्रौढ असून विचारसरणी अगदीं उदात्त आहे.

महावीरचरितांत वीररस मुख्य असून कचित् ठिकाणीं मात्र शृंगा-राची झांक मारते.

उत्तररामचरित हें भवभूतीचें तिसरें नाटक होय. यांत करुणारस प्रधान असून, हें वत्तररामचरित. नाटकच या कवीच्या विशेष कीतींस कारणीभूत झार्छे. करुणारसाशीं संभोगश्रृंगार, आणि विप्रछंभश्रृंगार, असे पहिच्या अंकांत मिसळ्छे असून, पां-चव्यांत व सहाव्याच्या आरंभीं वीररस, आणि सातव्यांत शेवटीं अद्भुत रस दृष्टिगोचर होतो.

"कारुण्यंभवभूतिरेवतनुते"—ही उक्ति अर्थशः
स्वरी असून, करुणरस हा भवभूतीत्याचे कविगुणः
ला अत्युत्कृष्टच साधला आहे. तसेंच
समुज्याच्या हृद्गताचें मार्मिक ज्ञान देखील या कवीस फारच
उत्तम असल्यामुळें, मानवी स्वभावाचे नानातन्हेचे विकार

व अनेक तरंग, हे तो प्रेक्षकापुढें अगदीं हुबेहुब ठेवून देतो. बाह्य मृष्टिवर्णनांतही त्याचा हातखंडाच. सृष्टपैदा-थींची चमस्कृति, विद्युछतेचा प्रभाव, वर्षाकाळाची शोभा, गिरिकंदरांचे वैभव, वनश्रीचे ऐश्चर्य, आणि नागरिक संपत्ति, इत्यादिकांचे वर्णन करण्यांत त्याची अनुपम शैछी दिसून थेते.

भवभूति हा इसवी राकाच्या आठव्या रातकाच्या पूर्वाघीत उदयास आला असावा साचा काल व असे अन्तःप्रमाणावरून कळून येते.

कुछ. त्याच्या बापाचें नांव नीलकंठ अमून, तो दक्षिण देशांत पद्मपूर नामक नगरीं, डंबर नांबाच्या तपोनिष्ट ब्राह्मण कुलांत जन्मला होता. ह्या

आपल्या कवीच्या आईचें नांव जातुकणीं असून, खुदं त्यास भद्दश्रीकंठ असेही पुढें ह्मणतः

ह्याच्या खालोखालच्या तोडीची नाटकें ह्यटलीं ह्यणजे शूद्रककृत १ मृच्छकटिक (इ० शण् इतर नाटकें, व पू. २१ वर्षे); राजशेखरकृत २ विद्धशालभंजिका (इ० स० चें दहावें शतक); भट्ट-नारायणकृत २ वेणीसंहार (इ० स० १०७२); धाव-ककृत ४ नागानंद वं ५ रत्नावलि (इ० स० चें बारावें शतक); विशाखदत्तकृत ६ मुद्राराक्षस (इ० स० चें बारावें शतक); आणि कृष्णमिश्रकृत ७ मबोधचंद्रोदय इ० स० चें बारावें शतक); वगैरे होत. र्युवंश आणि कुमारसंभव या महाकाव्याखेरीज खार्ळी लिहिलेली दुसरी महाकाव्यें-महाकाव्यें. ही प्रसिद्ध आहेत:——

१ भट्टीकाव्य (भर्नेहरिकृत. इ० स॰ चें सहावें किंवा सातवें रातक); यांत रामचंद्राचा कथाभाग असून व्याकरणसंबंधीं विशेष विवेचन आहे. २ माघकाव्य (शिशुपालवध माघकृत; इ० स० चें १० वें रातक; या कवीचा आजा सुमभदेव, हा श्रीधर्मनाभ राजाच्या पदरीं प्रधान होता). ३ कीरातार्जुनीय(भारविकृत; इ० स० १२ वें रातक); ४ नेषध (श्रीहर्षकृत; इ० स० १२ वें रातक). ९ राघवपांडवीय (कविराजकृत; इ० स० ११ वें रातक); हें काव्य सवैमान्य असून त्यांत शब्द योजना अशी कांहीं चमत्कारिक केली आहे कीं, तेच तें राव्द रामायण व महाभारत यांतील कथानकाकडे लागू पडतात. ६ नलोदय (कालिदासकृत असल्याविषयीं आख्यायिका आहे; इ० स० ७८).

## गद्यग्रंथ.

वर सांगितछेल्या सर्व कविजनांचा भर केवळ पद्मरूप-काव्याकडेसच असल्यामुळें, गद्मरूपकाव्य किंवा गद्मा- गग्रमंथ.

त्मकत्रंथ त्यांनकडून मुळींच झाले नाहींत, हैं जास्त सांगावयास नको. प्रायः आमच्या संस्कृत कवींचा करणनाओव फक्त पद्यरच-नेनरच होता, असे देखील ह्याणण्यास कांहीं हरकत नाहीं. याप्रमाणें सर्वीनीं सतत अवलंबन केलेल्या प्रणालिकेंत, एकदम बदल करण्याचें अनुकरणीय व स्तुत्य साहस प्रथम दंडी कवीनेंच केलें असून, त्यांचेंच अनुकरण त्यांच्या पश्चात् सुबंधु व बाण, या कविद्वयांनीं केलें. त्यायोगानें अधींव अलंकृत असलेल्या संस्कृत भाषेस अतीव रमणीयता प्राप्त झाली.

भक व उदात्त पागहभ्य, अशी अनुक्रमें व्यक्त केली.
दंही हा इसवी सनाच्या सहाव्या शतकांत उदयास
आला असल्याविषयी, हल्ली उपलब्ध
दंही.
असलेल्या विद्वज्जनांच्या ग्रंथावलीपरून दिसून येतें. ह्याचा प्रसिद्ध ग्रंथ हाटला हाणने
गद्यरूप दशकुमारचारित होय. वास्तविक पाहतां हा

इतर्केच नाहीं तर, या प्रसिद्ध किनत्रयांनी गद्यप्रंथ रचून उत्कृष्ट पदलालित्य, सुंदर श्लेषरचना, आणि मनोने-

श्रंथ कादंबरीच्या तोडीचा नसून, त्यांत संविधानकचा-तुर्य देखील काहीच दिसून येत नाहीं. यांत एक सबंध गोष्ट मुळींच नाहीं; तर, दशकुमारांची दहा निरनिराळी चरित्रें

गार मुळाच नाहा; तर, दशकुमाराचा दहा निरानराळा चारत्र वर्णन केळी आहेत. तसेंच, यांत झणण्यासारिखा सुरस

कथाभागही कोठें दृष्टीस पडत नाहीं. तथापि, त्याची उत्कृष्ठ् गद्यरचना, झणने दंडीचें नगत्प्रसिद्ध असे नें पद-लालित्य, तेंच त्याच्या अनरामर कीतींस कारणीभृत झालें. दंडीच्या दशकुमार चरित्रांत दुसरी एक विशेष महत्वाची गोष्ट आहे ती ही कीं, त्याचे ग्रंथ. त्यांत तत्कालीन लोकस्थिति, त्या वेळचे आचारविचार, आणि नीतिविषयाचें प्रसंगानुसार अवलंबन, हीं जशींकाहीं अगदीं रेखलेलीं दृष्टीस पडतात. लबाडास लबाडीनें जिंकणें; स्वार्थासाठीं नानाप्रकारचे जारणमारणादि प्रयोग करणें; दुसऱ्यांशी कपट व कृत्रिम आचरणें; असदुपायांचा अंगिकार करणें; आणि द्युत खेळन अथवा चौर्यादिकमें करून निंद्य मार्गाला जाणें, किंवा लोकांच्या उपहास्यतेस पात्र होणें; इत्यादि 'गोष्टी त्या काळी साधारण प्रचारांतल्या असाव्यांत, असे दंडीनें हुबेहुन काडिलेल्या चित्रावरून चागलें दिसून येतें. यां कवीविषयीं एके ठिकाणीं " कविर्देडी, कविर्देडी, कविर्देडी, न संशयः " असे हाटले आहे. ह्याचाच काव्यादर्श म्हणून दुसरा ग्रंथ आहे.

सुवंधु हा बाणाच्या कांहीं पूर्वी, किंवा प्रायः तत्सम-कालीन असावा, अशी करूपना आहे. सुवंधुव साचा काल. त्यावरून पाहतां तो इसवी सन ६१०-६५०, अथवा सातव्या शतकाच्या अगर्दीच आरंभीं उदयास येऊन गेला असावा, असे वाटेते. ह्याची प्रसिद्ध कृति ह्याटली ह्याणने वासवदत्ता होय. हींत रहेष-चमत्कृतीशिवाय दुसरें कांहींच विशेष वर्णन करण्यासारिखें नाहीं. तथापि, रहेषरचनत ह्याचा हातखंडा असल्यामुळं, त्याविषयीं वाणकवि अति गौरवानें असे लिहितो कीं:—

कवीनामगलहर्षेन्नितं वासवदत्तया । शत्त येव पांडुपुत्राणां गतया कर्णगोचरम् ॥ बाण कवि हा वर सांगितल्याप्रमाणें सातव्या शत-काच्या पूर्वार्धांत होऊन गेला. यार्चे व त्याचा घर शोण नदीच्या पश्चिनस मीति-काल. कुट नामक नगरीं अमृन, त्याच्या बापाचें नांव चित्रभातु व आईचें नांव राज्यदेवी होतें. याच्या मुख्य कृति म्हटल्या म्हणजे १ कादंबरी, २ हर्षचिरत, ३ चं-त्याचे प्रसिद्ध पंथ. डिका शतक, आणि ४ पार्वती परिणय. ह्या सर्वीत कादंबरी ही कृति सर्वभान्य व नामांकित होय. हिच्यां-तील संविधानकचातुर्य इतकें कांहीं विलक्षण आणि मनोहर आहे कीं, एकंदर कथेचे बहुतेक पर्यवसान होई-पर्यंत पुढें काय होणार तें वाचकांस बिलकुल कळून येत नाहीं. त्यामुळें तत्पारायणतृष्णा एकसारखी वाढत जाते, 🗞 तत्संबंधीं कुतृहल सतत जागृत राहतें.

कादंवरीची भाषा प्रौढ असून चटकदार आहे; उदान

असून रमणीय आहे; आणि सरछ असून मधुर आहे. त्यांतील श्टेष खुवीदार असून सुरेख आहेत; व सुवोध असून मनोहर आहेत; त्यांतील ठिकठिकाणचे हुबेहुब देखावे, विचित्र शोमा, आणि रमणीय स्थलें, हीं इतक्या मार्मिकपणानें वर्णन केलीं आहेत कीं, त्यायोगानें संस्कृत भाषा ही जण्काय त्याच्या घरीं पाणीच भरते आहे कीं काय असे भासून, त्याच्या अचाट कल्पनेचें व बुद्धिवैभवाचें फारच आश्चर्य वाटतें. वाणभट्टाचें प्रागलस्य, व त्याचें कवि-त्वसामध्ये, यांविषयीं खालीं लिहिलेली आर्या सुप्रसिद्ध आहे.

जाता शिखंडिनी प्राक्यथा शिखंडी तथावगच्छामि । प्रागल्म्यमधिकमवार्सुं वाणी वाणो वभूवेति ॥

(गोवर्धन.)

ह्याचा भावार्थ इतकाच आहे कीं, प्राचीन काळीं क्रिखंडिनी ही ज्याप्रमाणें दिखंडी झाली, त्या प्रमाणेंच वाणी म्हणजे सरस्वती ही आपल्या अंगी पुरुषाचा धीट- पंणां व प्रागल्स्य येण्याकरितां, वाणें झाली. एकंदरींत वाणाच्या कृतींतलें प्रागल्स्य व्यक्त करण्याचाच सदरह् कवीचा मुख्य हेतु होय.

कादंबरीचा प्वीर्ध हा खुद बाणानेंच रचला होता.

१ ही कथा भारतांतील उद्योगपर्वाच्या शेवटीं सांगितली आहे.

२ बवर्योः सावर्ष्यम् असल्यामुळें, गोवर्धनाचार्यानी हा क्वबीदार श्लेष स्वक्त केळा आहे.

कादंबरीचा पूर्वार्थ व उत्तरार्थ.

परंतु तिचा उत्तरार्ध या कविवराच्या हातूनच पुरा होण्याचा ईश्वरी संकेत नसल्यामुळें, त्याजवर मृत्यृनें आ-

पही अकालिकच झडप घातली. तथापि, दुःखांत सुख इतकेंच मानावयांचें कीं, झालेली देशहानि मरून काढण्या-साठीं, वाणाच्या पुत्रानेंच केवळ दीवींत्साहानें त्या कामास हातबोट लाविण्यांचें मनांत आणून, राहिलेला उत्तरार्ध त-डीस नेला; व ईश्वकृपेनें त्यांत त्यानला चांगलें यशही आलें, असे म्हणण्यास देखील कांहीं हरकत नाहीं. असे सांगतात कीं, बापाच्या वर्षश्राद्धापूर्वी कादंबरीचा राहिलेला सर्व भाग पुरा करण्याविषयीं या सत्युताचा पूर्ण संकल्प असून, तो त्यांनें सिद्धीसहीं नेला.

याशिवाय दुसरे गद्यपद्य ग्रंथ म्हटले म्हणजे **बृहत्**-

बृहत्कथा व कथा-सरित्सागर. कथा आणि कथासरित्सागर असे होत. यांपैकी प्रथमची कृति गुणा-ढ्याने इ० स० च्या सहाव्या क्षेत-

कामुक काव्यें होत. जयदेव हा

कांत केली असून, दुसरी कृति सोमदेवकृत इ०·स• च्या बाराव्या शतकांतली आहे.

जयदेवकृत गीतगोविंद, भर्तृहरिकृत शृंगारश्चतक, आणि जगन्नाथरायकृत भामिनी-<sub>गीतगोविंद व भा-</sub> विल्लास, हीं संस्कृतांतील प्रसिद्ध

गौंड देशाचा राजा जो लक्ष्मणसेन याच्या कारकीर्दीत इ० स० च्या बाराव्या (१११६) शतकांत उदयास आला. भुतहारि हा फारच विद्वान् राजा अमृन तो इ० स० ६५० त मरण पावला. सुप्रसिद्ध नीतिशतक आणि वैराग्य-शतक यांचाही तोच कर्ती होय.

कल्पितकथा व उपाच्यानापैकीं सिंहासनद्वात्रिशिका (सिंहासनबात्तिशी), वेतालपंचविंश-काल्पतकथा व उ-ति ( वेताळपंचिवशी ), विक्रमांकच-

पाख्यानें

रित, शतुं जयमाहात्म्य, वीरचरित्र,

विक्रमचरित्र, आणि भोजप्रवंध, वगैरे सर्वश्रुत असे पृष्कळ **अं**थ आहेत. विक्रमांक चरित हें कास्मीर येथील बिल्हण न्युमक कवीनें इ० स० १०८५ च्या सुमारासरचलें असून, यांत ऐतिहासिक माहिती खऱ्या प्रकारची आढळून येते. यांत चालुक्य नांवाच्या राजवराण्याचाही वृत्तांत आहे. श्रृत्रंजयमाहात्म्य हें वलभी लिपीत शिलादित्य राजाच्या कारकीदीत धनेश्वराने इ० स० च्या सहाव्या शतकाच्या उत्त्वाधीत छिहिछें असून, वीरचरित्र हें अनंतानें राचेळें आहे.

कल्पितकथा आणि अद्भुत गोष्टी, यांजला हिंदुंनीं

<sup>.</sup> Allied to the fables are the Fairy Tales and Romances, in which the luxuriant fancy of the पुढें चालू,

आपल्या विशाल कल्पनेच्या योगानें निलक्षण रमणीयता आणि चारुसीन्दर्य आणिलें आहे. इतकेंच नाहीं तर, पाश्चिमात्य आणि पौरस्त राष्ट्रांत ज्या ज्या कल्पितंक-थांचा अथवा सुरस कादंबऱ्यांचा फैलाव झालेला दृष्टीस पडतो, त्या सर्वीचें मूळे भरतखंडच असून, काल्पनिक सृष्टि

#### मागील पृष्टावरून पुढें चालू

Hindus has in the most wonderful degree put forth all its peculiar grace and charm. These too share with the fables the characteristic form of setting just referred to, and thereby, as well as by numerous points of detail, they are sufficiently marked out as the original source of most of the Arabian, Persian, and Western fairy tales and stories;"

(H. I. L. By Pro. weber P. P. 212-2I3.)

\*. "Horace Wilson thinks it probable that in fiction much of the invention displayed on the revival of letters in Europe was referable to an Indian origin; that enough has been ascertained to determine the actual existance in Sanskrit or in vernacular translations from it of a very extensive literature of fiction, in which many of our European acquaintances are at once to be recognised; and that the Hindus occupy an early and prominent place in the history of fiction."

(Speeches and Writtings of Dadabhai, M. P.

किंवा विलासलावण्य, रमणीयश्री अथवा माधुर्यविशेष, इत्याद्गिकांचे अग्रेसर हिंदूच होत.

## कोष.

आतां संस्कृत भाषेच्या संबंधाने विशेष महत्वाच्या अशा फक्त दोनच विषयांचा विचार कर्र्णे राहिला आहे. १ भाषाकोष, आणि २ साहित्यशास्त्र.

भाषाकोषाची बाल्यावस्था व त्याचें आदिस्वरूप प्रथमतः निष्ठंटूंत दिसून येतें. यांत भाषाकोष व त्याः फक्त पर्यायशब्दच दिल्ले आहेत. तथापि, हा ग्रंथ केवळ वेदार्थबोध

होण्यासाठींच केला असल्यामुळें, शास्त्रीय व सर्वव्यापक-अशा अन्य कोषाची खरी अवश्यकता होती. व ती उणीव अमरसिंहानें स्वनामव्यंजक असा अमरकोष रचून पुरी केली. हा कोष इतका सुरेख झाला आहे कीं, त्याच्या पूर्वी व तदनंतर अनेक कोषकार होऊन गेले तथापि, झाच्यापुढें कोणाचेंच तेज पडलें नाहीं. इतकेंच माहीं तर, तो उदयास आल्यापासून आजमित्तीपर्यंत केवळ सतत प्रमाणभूतच होऊन राहिला आहे.

अमरसिंह हा विक्रमराजाच्या पदरी जी " नव-

रत्ने " होतीं त्यांपैकींच असल्या-अमरसिंहाचा काल. विषयीं प्रसिद्धि अमून, विक्रम हा इ० स० पूर्वी ५६ वर्षे होऊन गेला असल्याविषयी सर्वानुमतं ठरहेर्छे आहे. तथापि त्याच्या कालाविषर्य अजृनही विवादच आहे. हेमचंद्र आणि हलायुध यानी इ० स० च्या ११ व्या शतकाच्या इतर कोषकार. उत्तराधीत, अभिधानचितामणि व अभियानरत्नमाला, हे कोष परस्पर केले आहेत. प्रसिद्ध व्याकरणकार व्याडि आणि वररुचि यांचेही लिंगविवेचनविषयक य्रंथ आहेत. संग्रह नामक य्रंथ व्याडीचाच असल्याविषयी नागेज्ञाचे हाणणे असून,

# साहित्यशास्त्र.

त्याचे १,००,००० श्लोक आहेत.

छंदासंबंधी महागृल्य अशी उपकरेंग सूत्रांत दिसून येत अमून, ऋग्वेदाच्या शेवडल्या छंदशास्त्र. ऋचांत देखील काहीं छंदांची पा-रिभाषिक नांवें आढळून येतात. आम्हणांत सुद्धा तत् संबंधी विशेष ऊहापोह केला अमृन, निदानसूर्वे अनुक्रमाण यांतही प्रत्येक संहितेचा कर्ता, तिचे का आणि तिची देवता, यांविषयीं विवेचन आहे.

ऋक्संहितेचीं पातिशाख्य सूत्रें शौनकानेंच केलीं असल्याविषयी आख्यायिका आहे. यांत सर्वच छंटो।वषय आहे. यांची

तीन कांडें अमून त्या पत्येकाची सहा पटलें आहेत.
याजवर उटकृत अत्युत्कृष्ठ वृत्ति आहे. छंद्शास्त्राविपयी साधंत विचार पिंगलानें केला अमून, पिंगल वं
महाभाष्यकार पतंजिल हे एकच असल्याविषयीं
लोकमत आहे. द्यांतील कांहीं छंदें इतकी पुराण आहेत कीं, ती हल्ली प्रचारांतहीं नाहीत. छंद्शास्त्र प्रथमतः
सूत्र कांलात, ह्याणे इसवी सनापूर्वी सुमारें (४०००) एक
हजार वर्षे, किंबहुना त्याच्यापूर्वी देखील चांगलें प्रचारांतः
अस्तावें, असे एकंदर प्रमाणांवरून दिसून येतें.

र्छंद शास्त्राचे शास्ते कौष्टुिक, तांडी, यास्क,

(H. I. L. P. 60 Note 55.)

<sup>&</sup>quot;On the other hand, there are metres taught in this work which but rarely occur in modern literature, and which must be looked upon as obsolute and the of fashion. Therefore, inspite of what has been said above, we must carry back the date of its composition to a period about similaneous with the control of the value satura literature, or the commence astronomical and algebraical literature."

[ भूगि

त्याचे शास्ते, व सैतव, रात, आणि मांडव्य असल्या-विषयी पिंगलोंने सांगितलें आहे. या त्यावरील प्रमाण श्रंथ विषयावर पिंगलानंतरचे प्रमाणभत प्रंथ हाटले हाणने भारतकृत अलंकार शास्त्र, व इसवी शकाच्या पंधराव्या शतकांत केलेलें साहित्यदर्पण, हें होत. काव्यादर्श (दंडीकृत, ६ वें शतंक ); दश-रूप ( धनंजयकृत १० वें शतक ); काव्यालंकारहित (वामन कृत. १२ वें शतक ); काव्यप्रकाश (मम्मत कृत. १२ वें शतक ); सरस्वतिकंटाभरण (भोजदेव कृत. ११ वें शतक ), अलं**कार शास्त्र** ( भट्ट उद्भट कृत. इ.स. ७७९-८१३); वेगैरे नानाप्रकारचे याच विस्तीर्ण ग्रंथ आहेत. छंदशास्त्रांत आणि कान्यांत हिंदूंची करूपकता आणि बुद्धिचातुर्य विरुक्षणच अरून, त्यांनीं आपल्यां कल्पनाशक्तीची योजना, व वैद-ग्ध्याचा सुविनियोग, विशेष मार्मिकपणार्ने केला आहे, असे पाश्चिमौत्यांस देखील कबूल करावें लागतें.

(H. I. L. P. 232.)

<sup>1. &</sup>quot;For the rest, in the field of rhetoric and poetics the Hindu mind, so fertile in nice distinction has had free scope, and has put forth all its power, not seldom in an extremely subtle and ingenious fashion."

साहित्यशास्त्र.

दंडीच्या वेळीं भाषेच्या संबंधानें गाँड आणि वैदर्भ अशा दोन रीति प्रसिद्धीस आख्या भाषाशीत. होत्या. तदनंतर काळांतरानें पांचा-ळी, ळाटीं, आवंतिका, व मागधी याही रीति प्रचा-रांत आख्या.



# शुद्धीपत्रक.

---

		- 0.00.0			
<u>বিন্ত</u>	पंक्ति	अगुद्ध.	गुद्ध.		
		प्रस्तावना.			
3	3	मुळनिवासस्थान.	मूलनिवासस्थान.		
		अनुक्रमणिका.			
¥	२०	भाग २४ वा.	भाग १४ वा.		
4	93	दीक्षितकृत्त.	दीक्षितकृत.		
		मूहग्रंथ.			
¥	२०	Elphinstn's	Elphinston's		
14	२१	आपाआप.	भाषोआप.		
٦9	3	नैयमिकत्व.	व नैयमिकत्व.		
३२	92	<b>અ</b> શી,	<b>અ</b> ર્શી		
३७	93	तिची	त्यांची		
×ξ	93	ऋत्विज्गर्व	ऋत्विज्वर्ग.		
४६	90	सामध्ये अथवा,	सामध्यं, अथवा		
85	99	ब्राह्मर्षि	ब्रह्मिष		
५९	98	Tarra	Terra		
ξo	ć	पिट्यापार्यत.	पिढचापर्यंत.		
६७	9 Ę	संतोष आणि राजा व	संतोष आणि राजा व संतोष, आणि राजा व		
प्रजा यांची नैसर्गिकच, प्रजा, यांची नैसर्गिकच					
६८	13	कलपरंपरा	कुल्परंपरा.		

# ( ? )

মূম্ব	पंक्ति	अशुद्ध.	मुद्ध.
<b>६</b> ९	٧	<b>ਚਾਂ</b> गਲੀਂ	चांगळी
,,	94	हिंदु स्थातंत्र्य	हिंदु स्वातंत्र्य
,,	२१	Dakhan	Dekhan
७२	99	आह्मास	भाम्हांस
८६	94	Verual	Vernal
,,	13	Coinceded	Coincided
<b>\$</b> 2	२०	Moons	Moon's
36	10	पाश्चिमात्याचें	पाश्चिमात्यांचे <u>ं</u>
909	98	भसा विचार	असा अविचार
,,	94	शोभतें	शोभते
908	3	गहन जानाची	गहन ज्ञानाची
,,	२२	अकरापासून	अकटोपा५ून
106	\$	प्रकाच्या	प्रकारच्या
110	11	लागतें कारण,	लागतें. कारण,
118	२ <b>३</b>	कालाचा सिद्धता	काळाची सिद्धता.
120	२२	विद्याज्ञान देणें	विद्यादान देणें
121	3	स्ररोकर	<b>ख</b> रोख <b>र</b>
१२५	٦	संवत्सराची	संवत्सराची
125	१२	gymnasophist's	gymnasophists"
932	२१	$f_0$	of
934	1	असल्याचे	अस <b>ल्याचें</b>
949	v	पुरुषमेध	पुरुषमे <b>ध</b>
,,	90	सूत्राच	सूत्राचे
383	ć	ा <b>इ</b> दुत्व	<b>हिं</b> दुत्व
,,	98	अष्टक	अष्टकों
346	90	ब्राह्मणीचा	ब्राह्मणांची

पृष्ठ पंक्ति	अशुद्ध.	য়ুৱ.
146 19	कौशिक	कौषिक
940 99	नाराणाय	नारायणाय
9५२ १३	श्रुतिस्तुं	श्रुतिस्तु.
१५२ १९	श्रीतं	श्रीतं
944 9	नाहीं. तरच	नाहीं तरच
946 <b>२</b>	गद्यपद्यांदि	गद्यपद्यादि.
१५८ ९	<b>लिलिल्याप्रमाणें</b>	लिहिल्याप्रमा <b>र्गे</b>
,, 99	गुस्यसूत्रांत	गृह्यसूत्रांत
9 6 6 9 0	Menelous's	Menelaus's
909 98	झालें;	झालें,
१७९ ७	मूल	मूळ
960 3	<b>সাধ</b> ক	য়াখক
१९२ १६	Stranger	Stronger
२०२ १५	with outthetr	without their
२०५ १9	द्यांत	हींत
२०८ १३	Cunciform	Cuneiform
२१० १	he	the
२१२ ८	on	an
२१३ <b>२२</b>	protabirant	protuberant
२१४ २	confines	confines
२१६ १४	काालदासाचें	कालिदासाचें
२२२ १७	पाहिलें	पदिनें
२३५ १६	obsolute	obsolete